



Letno Poročilo 2011



Letno poročilo 2011



KAZALO

Uvod

IZJAVA UPRAVE.....	7
POUDARKI POSLOVANJA SKUPINE ISTRABENZ IN DRUŽBE ISTRABENZ, d.d., V LETU 2011.....	8
NAGOVOR PREDSEDNIKA UPRAVE.....	10
POROČILO NADZORNEGA SVETA ZA LETO 2011	12
PREGLED POMEMBNEJŠIH DOGODKOV V LETU 2011	15
POMEMBNEJŠI DOGODKI PO ZAKLJUČKU OBRAČUNSKEGA OBDOBJA	17

Poslovno poročilo

1. POMEMBNEJŠI PODATKI O DRUŽBI ISTRABENZ, d.d.	20
2. PREDSTAVITEV DRUŽBE ISTRABENZ, d.d., IN SKUPINE ISTRABENZ	21
3. LASTNIŠKA STRUKTURA, DELNICE IN DIVIDENDE.....	22
4. IZJAVA O UPRAVLJANJU	25
5. ANALIZA POSLOVANJA SKUPINE ISTRABENZ IN HOLDINŠKE DRUŽBE ISTRABENZ.....	32
POSLOVANJE SKUPINE ISTRABENZ V LETU 2011	33
PLINSKA DEJAVNOST	35
TURIZEM	38
INFORMACIJSKE TEHNOLOGIJE.....	42
DRUGE NALOŽBE.....	44
NALOŽBE V PRIDRUŽENE DRUŽBE	44
POSLOVANJE HOLDINŠKE DRUŽBE ISTRABENZ, d.d., V LETU 2011.....	45
6. UPRAVLJANJE TVEGANJ.....	47
7. RAZISKAVE IN RAZVOJ IZDELKOV, PROGRAMOV, STORITEV IN PROCESOV.....	52
8. STANDARDI KAKOVOSTI.....	54
9. KOMUNICIRANJE IN UPRAVLJANJE BLAGOVNIH ZNAMK	55

Trajnostno poročilo

10. UPRAVLJANJE KADROV	60
11. DOBAVITELJI	66
12. KUPCI.....	67
13. VAROVANJE OKOLJA.....	69
14. DRUŽBENA ODGOVORNOST	73

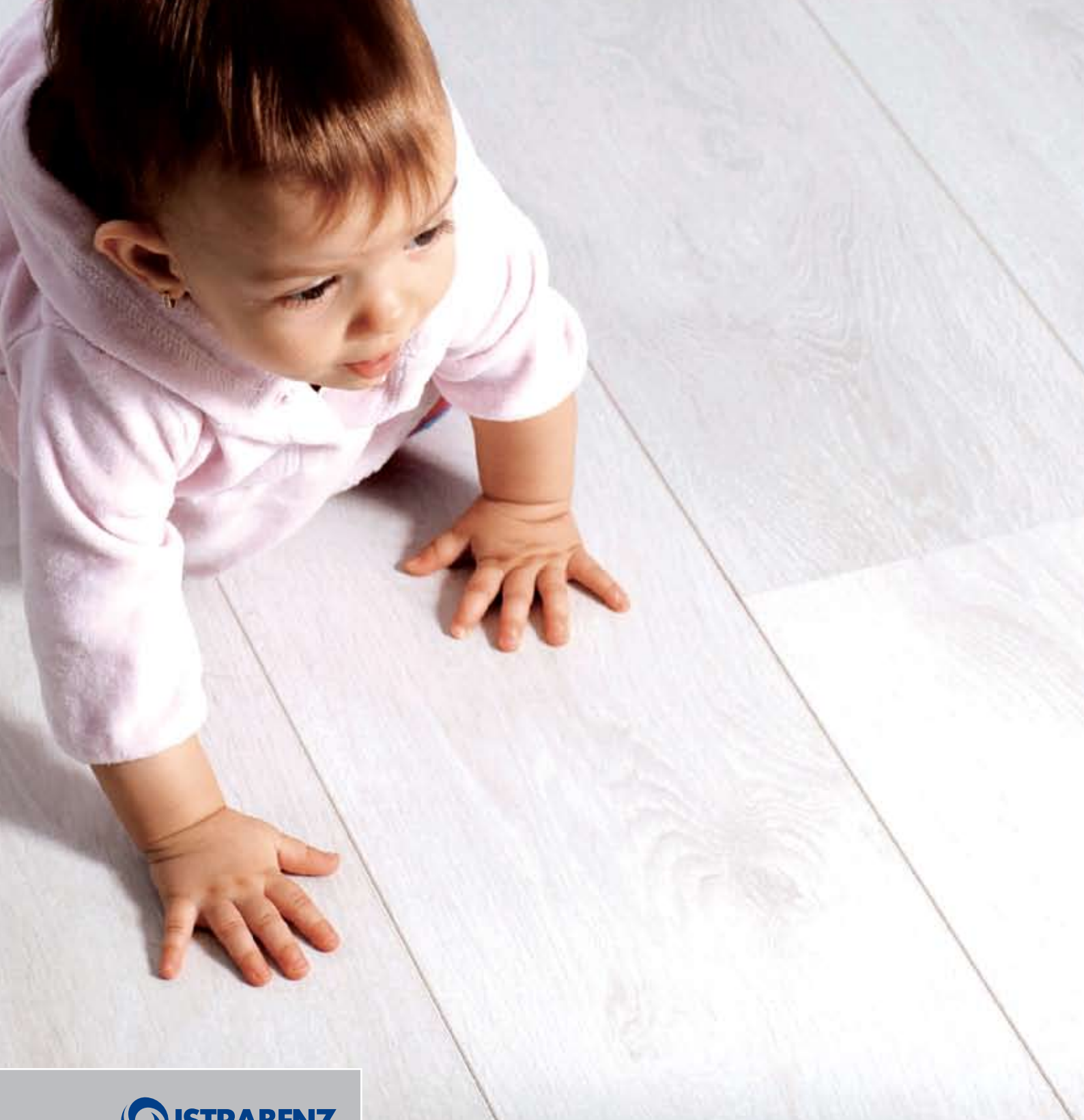
Računovodsko poročilo

RAČUNOVODSKO POROČILO SKUPINE	74
RAČUNOVODSKO POROČILO DRUŽBE	128

A close-up photograph of a light-colored wooden floor with a visible grain pattern. The planks are arranged in a diagonal pattern. In the top right corner, a small portion of a pink, textured object, possibly a shoe or a bag, is visible.

Letno poročilo 2011

UVOD



KORAK
ZA KORAKOM

IZJAVA UPRAVE

Uprava in nadzorni svet družbe Istrabenz, d.d., v skladu s 60.a členom Zakona o gospodarskih družbah zagotavlja, da je letno poročilo Skupine Istrabenz in družbe Istrabenz, d.d., za leto 2011 z vsemi sestavnimi deli, vključno z izjavo o upravljanju družbe, sestavljeno in objavljeno v skladu z ZGD-1, Zakonom o trgu finančnih instrumentov in mednarodnimi standardi računovodskega poročanja.

Uprava družbe, ki jo sestavljata mag. Rudi Grbec, predsednik uprave, in Suzana Bolčič Agostini, članica uprave, v skladu s 110. členom Zakona o trgu finančnih instrumentov izjavlja, po svojem najboljšem vedenju:

- da je računovodsko poročilo Skupine Istrabenz in družbe Istrabenz, d.d., za leto 2011 sestavljeno v skladu z mednarodnimi standardi računovodskega poročanja ter daje resničen in pošten prikaz sredstev in obveznosti, finančnega položaja in poslovnega izida družbe Istrabenz in drugih družb Skupine Istrabenz, vključenih v konsolidacijo kot celote;
- da poslovno poročilo Skupine Istrabenz in družbe Istrabenz, d.d., za leto 2011 vključuje pošten prikaz razvoja in izidov poslovanja družbe ter njenega finančnega položaja, vključno z opisom bistvenih vrst tveganj, ki so jim Istrabenz, d.d., in druge družbe Skupine Istrabenz, vključene v konsolidacijo, izpostavljene kot celota.

Koper, 5. aprila 2012



mag. Rudi Grbec,
predsednik uprave



Suzana Bolčič Agostini,
članica uprave

POUDARKI POSLOVANJA SKUPINE ISTRABENZ IN DRUŽBE ISTRABENZ, d.d., V LETU 2011

Pomembnejši podatki o poslovanju Skupine Istrabenz za leto 2011

Zneski v €

	2011	2010	INDEKS 2011/2010
Prihodki od prodaje*	144.960.308	138.346.226	105
Poslovni izid iz poslovanja (EBIT)*	466.952	-1.770.695	/
Poslovni izid iz poslovanja pred amortizacijo (EBITDA)*	15.227.478	13.293.984	115
Čisti poslovni izid rednega poslovanja	-24.807.717	-25.491.348	97
Dobiček iz ustavljenega poslovanja	48.018.504	13.488.368	/
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	23.210.787	-12.002.980	/
Neto poslovna sredstva	350.107.810	388.852.827	90
Kapital	13.402.619	-1.645.398	/
Finančni dolg	334.576.458	388.184.319	86
Neto dolg	322.916.442	372.263.539	87
Število družb	20	47	45
Število zaposlenih	1.108	1.447	80

*Podatki ne vključujejo družb, ki so bile izločene iz konsolidiranih izkazov Skupine Istrabenz v letu 2011 in so predstavljene v pojasnilu 2 – podatki ustavljenega poslovanja – na straneh 92-94 računovodskega poročila Skupine. Prav tako so prilagojeni primerjalni podatki za leto 2010.

Skupina Istrabenz je v letu 2011 kljub zahtevnemu gospodarskemu okolju in negativnim trendom gospodarske rasti ustvarila 144.960 tisoč evrov prihodkov od prodaje oziroma 5 odstotkov več kot v letu 2010. Na rast prihodkov je pozitivno vplivala predvsem rast prihodkov v Plinski dejavnosti in v dejavnosti Turizem.

Doseženi pozitivni poslovni izid iz poslovanja (EBIT) Skupine Istrabenz v višini 467 tisoč evrov je v primerjavi z letom 2010 za 2.238 tisoč evrov višji, kar je posledica predvsem znižanja stroškov storitev v letu 2011.

V letu 2011 sta bili iz Skupine Istrabenz zaradi prodaje poslovnih deležev izločeni družbi Instalacija, d.o.o., in IG energetske sistemi, d.o.o., z vsemi odvisnimi družbami. Vsi prihodki in stroški izločenih družb ter realizirani dobički pri prodaji so prikazani v postavki Dobiček iz ustavljenega poslovanja, ki za leto 2011 znaša 48.019 tisoč evrov.

Čisti poslovni izid Skupine Istrabenz je v letu 2011 znašal 23.211 tisoč evrov in je rezultat uspešne prodaje poslovnih deležev v odvisnih družbah Instalacija, d.o.o., in IG energetske sistemi, d.o.o., vključuje pa tudi negativni

vpliv padca cen vrednostnih papirjev, ki ga je v izkazu poslovnega izida pripoznala družba Istrabenz, d.d.

Skupina Istrabenz je v poslovnem letu 2011 uspešno zmanjšala obveznosti iz naslova prejetih bančnih posojil, in sicer v višini 51.273 tisoč evrov. S prodajo poslovnih deležev v družbah Instalacija, d.o.o., in IG energetske sistemi, d.o.o., je bilo iz Skupine Istrabenz izločenih 38.305 tisoč evrov obveznosti za bančna posojila. Družba Istrabenz, d.d., je uspešno odplačala 10.298 tisoč evrov bančnih posojil, Skupina Istrabenz Turizem pa 1.821 tisoč evrov bančnih posojil. Skupina Actual je zmanjšala prejeta bančna posojila za 475 tisoč evrov, Skupina Istrabenz Plini pa za 374 tisoč evrov.

31. 12. 2011 je bil kapital Skupine Istrabenz pozitiven in je znašal 13.403 tisoč evrov. V primerjavi s koncem leta 2010 je bil višji za 15.048 tisoč evrov. Povečanje kapitala je posledica tekočega čistega dobička Skupine Istrabenz in dokapitalizacije manjšinskih lastnikov družbe Actual I.T., d.d. Na kapital Skupine je negativno vplivalo znižanje rezerv za pošteno vrednost zaradi znižanja borznih cen vrednostnih papirjev.

Pomembnejši podatki o poslovanju družbe Istrabenz, d.d., za leto 2011

Zneski v €

	2011	2010	INDEKS 2011/2010
Prihodki od prodaje	587.041	630.256	93
Poslovni izid iz poslovanja (EBIT)	-2.000.762	-8.813.580	23
Poslovni izid iz poslovanja pred amortizacijo (EBITDA)	-1.654.246	-8.419.800	20
Čisti poslovni izid	24.594.042	6.896.039	357
Neto poslovna sredstva	221.476.635	258.512.893	86
Kapital	1.359.189	27.818.039	5
Finančni dolg	220.024.799	230.572.048	95
Neto dolg	214.471.164	223.640.663	96

Za družbo Istrabenz, d.d., je bilo poslovno leto 2011 drugo leto izpolnjevanja načrta finančnega prestrukturiranja. Poleg rednega poslovanja je družba izvajala vse potrebne aktivnosti za prodajo različnih vrst premoženja, s prejetimi kupninami pa je poravnavala obveznosti do upnikov.

Istrabenz, d.d., je v poslovnem letu 2011 ustvaril 587 tisoč evrov prihodkov od prodaje, kar je 7 odstotkov manj glede na leto 2010. Poslovni izid iz poslovanja (EBIT) je bil negativen, in sicer v višini 2.001 tisoč evrov. Le-ta je bil boljši v primerjavi z letom 2010 predvsem zaradi nižjih stroškov storitev.

Čisti poslovni izid poslovnega leta 2011 v višini 24.594 tisoč evrov je bistveno višji v primerjavi z letom 2010 zaradi realiziranih dobičkov pri prodaji premoženja. Realizirani dobiček prodaj poslovnih deležev v odvisnih družbah IG energetski sistemi, d.o.o., in Instalacija, d.o.o., je znašal 50.952 tisoč evrov. Na čisti poslovni izid

je negativno vplivala slabitev finančnih naložb, predvsem tistih, ki kotirajo na Ljubljanski borzi. Istrabenz, d.d., je v letu 2011 pripoznal slabitev finančnih naložb v višini 10.275 tisoč evrov in slabitev naložb v odvisne družbe v višini 8.368 tisoč evrov. Navedene slabitve so tudi najbolj vplivale na znižanje kapitala družbe, ki je konec leta 2011 znašal 1.359 tisoč evrov.

Istrabenz, d.d., je bančnim upnikom v letu 2011 poplačal 10.298 tisoč evrov posojil in pripadajočih obresti v višini 7.446 tisoč evrov. Finančni dolg družbe je konec leta 2011 znašal 220.025 tisoč evrov.

Družba je januarja 2012 bančnim upnikom predčasno poplačala 29.500 tisoč evrov, kar je za 14.311 tisoč evrov več kot znaša obveznost družbe Istrabenz, d.d., ki po načrtu finančnega prestrukturiranja zapade decembra 2012. Finančni dolg družbe Istrabenz, d.d., je 31. 1. 2012 znašal 191.173 tisoč evrov.

NAGOVOR PREDSEDNIKA UPRAVE

Cenjeni delničarji in poslovni partnerji, dragi sodelavci!

Holdinška družba Istrabenz, d.d., je v zahtevnih gospodarskih razmerah preteklega leta drugo leto izvajala štiriletni načrt finančnega prestrukturiranja, ki predvideva celotno razdolžitev družbe, kar lahko družba zaradi svoje narave poslovanja (holdinška družba) in brez dodatnega financiranja izpolni le z odprodajo premoženja. Spoštovanje podpisanega štiriletnega dogovora je tudi v preteklem poslovnem letu oteževala še vedno zmanjšana finančna aktivnost na slovenskem trgu, predvsem pa nestanovitno in še ne dovolj »živahno« stanje na finančnih trgih. Ti dejstvi otežujeta izvedbo večjih transakcij, brez katerih se prestrukturiranje družbe Istrabenz, d.d., ne more zaključiti. Kljub opisanemu stanju smo v letu 2011 uspešno prodali dve večji naložbi, in sicer naložbi v družbo Instalacija, d.o.o., in družbo IG energetske sistemi, d.o.o.

Ob zaključku leta 2011 je imela družba poravnanih že 49,5 odstotka obveznosti, ki izhajajo iz sprejetega načr-

ta finančnega prestrukturiranja (prisilna poravnava). Po zaključku prodaje celotne naložbe v družbo Instalacija, d.o.o., bo imela družba poravnanih dodatnih 12,5 odstotka obveznosti.

Kljub vsemu nam doseženo v sedanjih gospodarskih razmerah še ne zagotavlja, da bo načrt finančnega prestrukturiranja v celoti uspešno zaključen. Negotovost je v največji meri povezana z našo naložbo v turistično dejavnost. Padec vrednosti delnic, ki kotirajo na borzi, ter padec vrednosti naložb, ki so predvsem posledica neugodnih tržnih razmer, so negativno vplivale na kapital družbe. Ohranjanje le-tega je naš glavni izziv.

Družbe Skupine Istrabenz so poslovno leto 2011 zaključile uspešno, saj so uspešno kljubovale težkim gospodarskim razmeram. Vsa podjetja, ki poslujejo v okviru področja Turizem, so zabeležila boljše poslovne rezul-



mag. Rudi Grbec,
predsednik uprave

Suzana Bolčič Agostini,
članica uprave

tate. Družba Istrabenz plini se s proaktivnim pristopom uspešno sooča s pričakovanji kupcev in posluje dobičkonosno, z zaključkom dolgotrajnih razhajanj z Mestno občino Maribor pa je družbi omogočeno bolj stanovitno poslovanje. Razvoj novih storitev z novimi strateškimi partnerji že daje pozitivne učinke v Skupini Actual.

Uprava družbe Istrabenz s sodelavci bo tudi v letu 2012 nadaljevala z aktivnostmi, ki so v skladu z načrtom finančnega prestrukturiranja, hkrati pa bo poskušala z

upniki sprejeti dolgoročnejši načrt finančnega prestrukturiranja.

Zavedamo se, da bomo le s podporo delničarjev, finančnih ustanov, poslovnih partnerjev in prizadevnih sodelavcev v Skupini lahko zagotovili obstoj družbe Istrabenz. Na poti do skupnega cilja računamo na vas.

Moč sodelovanja in koraki v pravo smer naj nas vodijo na poti do cilja.

mag. Rudi Grbec,
predsednik uprave

Spoštovane delničarke in delničarji!

Nadzorni svet družbe Istrabenz, d.d., je v poslovnem letu 2011 nadziral poslovanje družbe in aktivnosti uprave ter opravljal druge naloge v okviru svojih pooblastil in v skladu s poslovníkom o delu nadzornega sveta, statutom družbe, z zakonskimi predpisi in dobro poslovno prakso.

V letu 2011 je nadzorni svet deloval v naslednji sestavi:

- mag. Janez Grošelj, predsednik nadzornega sveta,
- mag. Mirko Kaluža, namestnik predsednika nadzornega sveta,
- člani nadzornega sveta:
 - mag. Alenka Vrhovnik Težak, mag. Tamara Jerman, Zoran Bošković in mag. Franci Strajnar – predstavniki delničarjev,
 - Klavdija Primožič, Klavdija Ule, mag. Maja Prodan Jurič (do 16. 8. 2011) in mag. Denis Kostrevec (od 31. 8. 2011) – predstavniki zaposlenih.

Delovanje nadzornega sveta

Nadzorni svet se je v letu 2011 sestel na 11 sejah, in sicer na desetih rednih in eni izredni seji. Na sejah je redno spremljal in obravnaval poslovanje družbe Istrabenz, d.d., in Skupine Istrabenz ter poslovanje posameznih naložbenih področij, seznanjal se je z delom in s poročili uprave, ki so v skladu z Zakonom o finančnem poslovanju, postopkih zaradi insolventnosti in prisilnem prenehanju (ZFPPIPP). Nadzorni svet je največ pozornosti namenil poslovanju, finančnemu položaju družbe, aktivnostim uprave glede načrtovanega finančnega prestrukturiranja družbe ter načrtovanim dezinvesticijskim aktivnostim.

Člani nadzornega sveta so redno prejeli gradivo za seje: polletno in četrtletna poročila, poročila v skladu z ZFPPIPP ter druga poročila in gradiva, ki jih je pripravila uprava. Poleg ustreznih gradiv je uprava nadzornemu svetu dajala tudi vsa potrebna dodatna pojasnila k posameznim temam neposredno na sejah. Informacije o poslovanju holdinške družbe in Skupine Istrabenz je članom nadzornega sveta predstavljala uprava. Po potrebi so na sejah nadzornega sveta sodelovali tudi zunanji sodelavci. Člani nadzornega sveta so na sejah sodelovali s svojim mnenjem in predlogi, sprejemali so potrebne sklepe in dokumente v skladu z zakonskimi predpisi ter spremljali uresničevanje sprejetih sklepov.

Pomembnejše teme sej nadzornega sveta v letu 2011:

- Na januarski izredni seji je nadzorni svet sprejel odstopno izjavo mag. Tomaža Berločnika in za novega predsednika uprave imenoval mag. Rudija Grbca, ki je šestletni mandat nastopil 15. 1. 2011. Nadzorni svet je novemu predsedniku uprave podelil mandat za sestavo nove uprave.
 - Na februarski seji je na predlog predsednika uprave za članico uprave družbe Istrabenz, d.d., imenoval Suzano Bolčič Agostini, ki je šestletni mandat nastopila 1. 4. 2011.
 - Na aprilski seji je obravnaval revidirano letno poročilo Skupine Istrabenz in družbe Istrabenz, d.d., za leto 2010, sprejel izjavo o spoštovanju Kodeksa upravljanja javnih delniških družb in pooblastil predsednika nadzornega sveta, da podpiše izjavo o skladnosti z določbami kodeksa, ki se nanašajo na nadzorni svet. Sprejel je poročilo nadzornega sveta o načinu in obsegu preverjanja vodenja družbe med poslovnim letom 2010, o načinu preverjanja in potrditvi letnega poročila družbe Istrabenz, d.d., in letnega poročila Skupine Istrabenz za leto 2010 ter stališče do revizorjevih poročil. Na osnovi preveritve je nadzorni svet potrdil letno poročilo družbe Istrabenz, d.d., za leto 2010 in letno poročilo Skupine Istrabenz za leto 2010 ter dal pozitivno stališče na revizorjeva poročila k letnemu poročilu.
 - Obravnaval je sklic 18. redne seje skupščine in skupaj z upravo podal usklajene predloge sklepov skupščini. Skupščini je predlagal, da sprejme sklep, da se za revizorja družbe za poslovno leto 2011 imenuje revizijsko družbo KPMG Slovenija, d.o.o.
 - Veliko pozornosti je namenil obravnavanju dezinvesticijskih aktivnosti družbe Istrabenz, d.d., v skladu z načrtom finančnega prestrukturiranja. Uprava družbe je člane nadzornega sveta redno seznanjala z dejavnostmi in s potekom prodaje premoženja in naložb. Tako je nadzorni svet na avgustovski seji dal soglasje k pogodbi o prodaji in prenosu družbe Istrabenz Gorenje, d.o.o., na septembrski seji pa je dal soglasje k pogodbi o prodaji in prenosu 51-odstotnega poslovnega deleža v družbi Instalacija, d.o.o. Nadzorni svet se je seznanil tudi z dezinvesticijskimi aktivnostmi družbe Istrabenz Turizem, d.d.
- Poleg omenjenih tem je nadzorni svet obravnaval še naslednje vsebine:
- spremljal je poslovanje družbe in Skupine Istrabenz ter obravnaval medletna poročila o poslovanju družbe in Skupine Istrabenz;
 - dal je soglasje k rebalansu letnega poslovnega načrta družbe in Skupine Istrabenz za leto 2011;
 - imenoval je komisijo za spremljanje prodaje sredstev družbe Istrabenz, d.d.;
 - redno se je seznanjal s poročili uprave o izvajanju načrta finančnega prestrukturiranja, s poročili revizijske komisije in komisije za spremljanje prodaje sredstev družbe Istrabenz, d.d.;
 - sprejel je sklep, da se izvede vrednotenje učinkovitosti dela nadzornega sveta, izvedel je tudi oceno učinkovitosti dela;
 - potrdil je predlog strateških usmeritev družbe Istrabenz, d.d., in dal soglasje k strateškemu poslovnemu načrtu družbe Istrabenz, d.d., za obdobje 2012–2016;

- dal je soglasje k letnemu poslovnemu načrtu holdinške družbe Istrabenz, d.d., in Skupine Istrabenz za leto 2012;
- sprejel je odločitev, da bo podrobneje spremljal poslovanje odvisnih družb oz. posameznih naložbenih področij v Skupini Istrabenz; na zadnji seji v letu 2011 se je tako seznanil z večletnim razvojnim načrtom družbe Istrabenz Turizem, d.d., za obdobje 2011–2015.

Delo komisij nadzornega sveta

V okviru nadzornega sveta sta v letu 2011 delovali dve komisiji, ki sta opravljali strokovne naloge za nadzorni svet, in sicer revizijska komisija ter komisija za spremljanje prodaje sredstev družbe Istrabenz, d.d.

Revizijska komisija

Revizijsko komisijo, ki je bila v okviru nadzornega sveta družbe Istrabenz, d.d., imenovana 8. 6. 2009, sestavljajo mag. Tamara Jerman, predsednica, Klavdija Ule, namestnica predsednice, mag. Franci Strajnar ter zunanja člana Barbara Nose in Alfio Kocjančič. V letu 2011 se je revizijska komisija sestala na šestih rednih sejah.

Delo komisije je bilo v letu 2011 osredotočeno predvsem na naslednja področja:

- razgovor z revizorjem družbe in Skupine Istrabenz o ugotovitvah in težavah po opravljeni reviziji računovodskih izkazov za leto 2010 ter o poteku predhodnih revizij za leto 2011;
- pregled revizijskih in nerevizijskih storitev revizorja, izjave o neodvisnosti in pogodbe z revizorjem za revizijo računovodskih izkazov za leto 2011;
- ustreznost in popolnost medletnega računovodskega poročanja v skladu z MSRP in drugo pomembno zakonodajo ter s sistemom poslovnega odločanja in nadzorovanja;
- nadzorovanje poslovanja in poročanja družbe in Skupine Istrabenz s strani uprave Istrabenz, d.d., oziroma drugih ustreznih organov v skladu z zahtevami mednarodnih standardov računovodskega poročanja;
- seznanitev z analizo poslovanja po dejavnostih v Skupini Istrabenz in pridruženih družbah Skupine Istrabenz v povezavi z likvidnostnim tveganjem in izpolnjevanjem določb ZFPIPP in obveznosti iz prisilne poravnave;
- spremljanje problematike notranje revizije in nadzora v družbi Istrabenz, d.d., in Skupini Istrabenz in podaja priporočil upravi Istrabenz, d.d., glede tega;
- spremljanje stanja put in call opcij (pravice oz. obveznosti lastnikov) glede finančnih naložb družbe Istrabenz, d.d.;
- spremljanje stanja na področju upravljanja z naložbami in upravljanja s tveganji v Skupini Istrabenz.

Revizijska komisija je redno poročala nadzornemu svetu družbe o svojem delu in priporočilih upravi oziroma nadzornemu svetu.

V času od decembra 2011 do januarja 2012 je komisija opravila samoocenitev dela za leto 2011 in se zavezala k naslednji izboljšavi v tekočem letu:

- opravljala bo sproti nadzor nad izborom revizorja za revizijske in nerevizijske storitve.

Komisija za spremljanje prodaje sredstev družbe Istrabenz, d.d.

Komisijo za spremljanje prodaje sredstev družbe Istrabenz, d.d., je nadzorni svet ponovno imenoval na seji 18. 2. 2011. Komisijo sestavljajo: mag. Alenka Vrhovnik Težak, predsednica komisije, ter člana mag. Franci Strajnar in mag. Maja Prodan Jurič (do 16. 8. 2011).

Komisija je bila ustanovljena za potrebe spremljanja prodaje sredstev družbe Istrabenz, d.d., in usklajenosti prodajnih postopkov z načrtom finančnega prestrukturiranja in drugimi predpisi družbe, za spremljanje postopkov prodajnega procesa in pregled zaključnih poročil uprave družbe po zaključenih prodajah.

Komisija se je v obdobju od ponovne ustanovitve v letu 2011 sestala na treh sejah, kjer je podrobno obravnavala aktivnosti, povezane s prodajo sredstev družbe Istrabenz, d.d., in glede tega sprejela 14 sklepov. Komisija je nadzorni svet redno obveščala o svojem delu na sejah nadzornega sveta, člani nadzornega sveta so dobili zapisnike sej.

Na podlagi 31. člena poslovnika o delu nadzornega sveta Istrabenz, d.d., je komisija družbe Istrabenz, d.d., na svoji 1. redni seji 19. 4. 2011 sprejela poslovnik o delu komisije, ki v skladu z zakonom in poslovníkom o delu nadzornega sveta Istrabenz, d.d., določa način dela, obseg dela, odločanje ter delovne postopke za delovanje komisije nadzornega sveta za spremljanje prodaje sredstev družbe Istrabenz, d.d.

Uprava družbe je komisijo redno seznanjala s tekočimi aktivnostmi glede odprodaje sredstev družbe Istrabenz, d.d. Komisija je redno spremljala postopek prodaje deležev v družbi Instalacija, d.o.o., in v družbi IG energetski sistemi, d.o.o., ki sta bila v letu 2011 tudi uspešno zaključena. Za pojasnitev prodaje deleža v družbi Instalacija, d.o.o., je komisija na svojo sejo povabila tudi finančnega svetovalca v tem postopku – družbo Unicredit Bank Austria AG z Dunaja –, ki je predstavil celoten postopek prodaje do dneva, ko je imel pooblastilo. Komisija je podrobno pregledala vso dokumentacijo, vključno s posameznimi ponudbami. Obravnavala je tudi poročila uprave glede ponudbe za nakup deleža Vinakoper, d.o.o.

Komisija se je seznanila s pozivom za javno zbiranje ponudb za nakup nepremičnin družbe Istrabenz, d.d., in določila predsednico komisije, da je prisostvovala odpiranju prispelih ponudb ter redno spremljala postopek prodaje nepremičnin družbe. Komisija se je seznanila s poročilom uprave o izbiri finančnega svetovalca za prodajo delnic družbe Petrol, d.d., Ljubljana, (delnice PETG) in pregledala dokumentacijo, vključno s prispelimi ponudbami in kriteriji izbora svetovalca. Uprava družbe je komisijo seznanjala tudi z odprodajo finančnih sredstev, namenjenih prodaji.

Ocena dela uprave in nadzornega sveta v letu 2011

Nadzorni svet in njegove komisije so v poslovnem letu 2011 opravljali delo v skladu z zakonodajo in dobro prakso v okviru svojih pristojnosti. Člani nadzornega sveta imajo ustrezna znanja, sestava nadzornega sveta je raznolika in kombinacija izbranih strokovnih profilov članov je prilagojena izzivom in načrtom družbe. Člani nadzornega sveta se za seje dobro pripravijo, na sejah ustrezno sodelujejo in sprejemajo odločitve v korist družbe.

Nadzorni svet ugotavlja, da sta uprava in nadzorni svet v poslovnem letu 2011 dobro sodelovala. Uprava je nadzorni svet redno obveščala in članom posredovala ustrezne informacije, ki so omogočale tekoče spremljanje poslovanja družbe Istrabenz, d.d., in Skupine Istrabenz ter ustrezno sprejemanje odločitev. Nadzorni svet ugotavlja, da je uprava izpolnila cilje letnega načrta poslovanja družbe za leto 2011.

Potrditev letnega poročila 2011

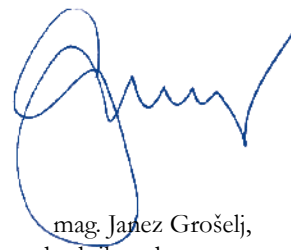
Nadzorni svet je na 34. redni seji 17. 4. 2012 ob prisotnosti pooblaščenega revizorja obravnaval Letno poročilo Skupine Istrabenz in holdinške družbe Istrabenz, d.d., za leto 2011 s poročiloma pooblaščenih revizijskih družb in se seznanil z ugotovitvijo uprave holdinške družbe, da bilančna izguba družbe Istrabenz, d.d., za poslovno leto 2011 znaša 43.161.188 evrov in je oblikovana iz:

- čistega dobička poslovnega leta 2011 v višini 24.594.042 evrov in
- nepokritih izgub preteklih let v višini 67.755.230 evrov.

Nadzorni svet je ugotovil, da vsebina letnega poročila realno prikazuje poslovanje družbe Istrabenz, d.d., in Skupine Istrabenz v letu 2011. Na osnovi preveritve letnega poročila in pregleda revizijskih poročil za leto 2011 ter predstavitve revizorjevih poročil s strani pooblaščenega revizorja je nadzorni svet:

- potrdil letno poročilo družbe Istrabenz, d.d., za leto 2011 in letno poročilo Skupine Istrabenz za leto 2011 in
- dal pozitivno stališče k revizorjevemu poročilu o poslovanju družbe v letu 2011.

Koper, 17. aprila 2012



mag. Janez Grošelj,
predsednik nadzornega sveta

PREGLED POMEMBNEJŠIH DOGODKOV V LETU 2011

Januar

- Istrabenz, d.d., je 4. 1. 2011 sklenil sporazum z družbo KB 1909, S.p.a., v skladu s katerim ima opcijo, da po pridobitvi ponudbe tretje osebe za odkup delnic družbe Actual I.T., d.d., ki vsebuje dogovorjene minimalne pogoje, kupi od KB 1909, S.p.a., prednostne delnice po ceni, ki je ponujena v ponudbi, zmanjšano za določen odstotek dividend, ki jih je KB 1909, S.p.a., prejel oziroma do katerih je upravičen na podlagi prednostnega upravičenja iz delnic.
- Nadzorni svet družbe Istrabenz, d.d., je na svoji seji 14. 1. 2011 sprejel odstopno izjavo predsednika uprave mag. Tomaža Berločnika in za novega predsednika uprave imenoval dotedanjega člana uprave mag. Rudi-ja Grbca, ki je šestletni mandat nastopil 15. 1. 2011. Nadzorni svet je novemu predsedniku uprave podelil mandat za sestavo nove uprave.

Februar

- Skupščina družbe Actual I.T., d.d., je na seji 4. 2. 2011 sprejela sklep, da se osnovni kapital družbe poveča z izdajo 244.444 novih prednostnih delnic. Emisijska vrednost vseh novoizdanih prednostnih delnic znaša 1.650.000 evrov. Po povečanju je osnovni kapital družbe razdeljen na 1.000.000 navadnih delnic in 355.555 prednostnih delnic. Po vpisu sprememb v sodni register se je delež družbe Istrabenz, d.d., v osnovnem kapitalu družbe Actual I.T., d.d., zmanjšal s 70,2 odstotka na 57,54 odstotka.
- Na 23. redni seji 18. 2. 2011 je nadzorni svet družbe Istrabenz, d.d., na predlog predsednika uprave mag. Rudi-ja Grbca za članico uprave družbe Istrabenz, d.d., imenoval Suzano Bolčič Agostini, ki je šestletni mandat nastopila 1. 4. 2011.

April

- Istrabenz, d.d., je 5. 4. 2011 prejel sodbo Višjega sodišča v Kopru v zadevi tožbe Zavarovalnice Triglav, d.d., zoper Istrabenz, d.d., na plačilo 19.950.000 evrov s pripadajočimi zakonskimi zamudnimi obrestmi, s katero je višje sodišče zavrnilo pritožbo Zavarovalnice Triglav, d.d., in potrdilo sodbo sodišča prve stopnje z dne 9. 2. 2010, ki je zavrnilo tožbeni zahtevek Zavarovalnice Triglav, d.d. Zavarovalnica Triglav, d.d., je zoper sodbo Višjega sodišča v Kopru v povezavi s sodbo Okrožnega sodišča v Kopru vložila zahtevek za revizijo.

Maj

- Istrabenz, d.d., je 28. 5. 2011 objavil poziv za javno zbiranje ponudb za nakup nepremičnin, poslovnih deležev in delnic, ki so v lasti družbe Istrabenz, d.d.

Junij

- Delničarji družbe Istrabenz, d.d., so se na 18. seji skupščine družbe 2. 6. 2011 seznanili z letnim poročilom družbe in Skupine Istrabenz za leto 2010, upravi in nadzornemu svetu podelili razrešnico za poslovno leto 2010 ter imenovali revizorja za poslovno leto 2011.

Julij

- Istrabenz, d.d., je 27. 7. 2011 z družbo Petrol, d.d., Ljubljana, sklenil pogodbo o prodaji in prenosu poslovnih deležev v družbi Istrabenz Gorenje, d.o.o.

Avgust

- 16. 8. 2011 je mag. Maja Prodan Jurič, predstavnica zaposlenih v nadzornem svetu Istrabenz, d.d., odstopila s funkcije članice nadzornega sveta družbe Istrabenz, d.d.
- 31. 8. 2011 je bil za člana nadzornega sveta – predstavnika zaposlenih v nadzornem svetu družbe Istrabenz, d.d., izvoljen mag. Denis Kostrevc.

September

- Istrabenz, d.d., je objavil informacijo, da je z družbo Deloitte, d.o.o., Ljubljana, podpisal pogodbo o finančnem svetovanju za izvedbo postopka prodaje 339.104 delnic družbe Petrol, d.d., Ljubljana, z oznako PETG, kar predstavlja 16,25-odstotni delež v osnovnem kapitalu družbe Petrol, d.d., Ljubljana. Istrabenz, d.d., vodi postopek prodaje 16,25 odstotka delnic PETG v skladu s sporazumom o skupni prodaji delnic PETG, ki so ga sklenile družba Istrabenz, d.d., ki ima v neposredni lasti 4,05 odstotka delnic družbe Petrol, d.d., Ljubljana, ter NLB, d.d., Hypo Alpe-Adria-Bank, d.d., Gorenjska banka, d.d., in UniCredit Banka Slovenije, d.d., ki imajo v lasti še 12,2 odstotka delnic PETG, kar skupaj znaša 16,25 odstotka delnic PETG.
- Družbi Istrabenz, d.d., in Petrol, d.d., Ljubljana, sta 23. 9. 2011 podpisali pogodbo o prodaji in prenosu 51-odstotnega poslovnega deleža v družbi Instalacija, d.o.o.

November

- Družbe Istrabenz, d.d., Atlantic naložbe, d.o.o., in Atlantic Grupa, d.d., so 7. 11. 2011 sklenile aneks k pogodbi o prodaji in prenosu Droge Kolinska, d.d., s katerim so do 23. 11. 2012 podaljšale obdobje za skupno prodajo nepremičnin na Šmartinski in Središki cesti v Ljubljani (50.652 m²) v lasti Droge Kolinske, d.d., ter se hkrati dogovorile, da bo družbi Istrabenz, d.d., zagotovljena nakupna opcija, uresničljiva med 24. 11. 2012 in 23. 12. 2012. Družbi Istrabenz, d.d., in Droga Kolinska, d.d., sta istega dne sklenili pogodbo o nakupni opciji glede navedenih nepremičnin, v skladu s katero je družba Istrabenz, d.d., upravičena kupiti navedene nepremičnine za kupnino 8,0 milijona evrov, če ne pride do prodaje nepremičnine do 23. 11. 2012.

December

- 7. 12. 2011 je bil v skladu s pogodbo o prodaji in prenosu družbe Istrabenz Gorenje, d.o.o., izvršen prenos vseh poslovnih deležev družbe Istrabenz, d.d., v družbi IG energetske sistemi, d.o.o. (prej imenovana Istrabenz Gorenje energetske sistemi, energetske storitve, d.o.o.) od družbe Istrabenz, d.d., kot odsvojitelja na družbo Petrol, d.d., Ljubljana, kot pridobitelja. Kupnina je znašala 8,4 milijona evrov. Obenem je kupec prevzel vsa poročila družbe Istrabenz, d.d., za obveznosti družbe IG energetske sistemi, d.o.o., in drugih družb v Skupini IG energetske sistemi.

POMEMBNEJŠI DOGODKI PO ZAKLJUČKU OBRAČUNSKEGA OBDOBJA

Januar

- 30. 1. 2012 je bila opravljena prva izvršitev pogodbe o prodaji in prenosu 51-odstotnega poslovnega deleža v družbi Instalacija, d.o.o., tako da je bil izveden prenos 28,05-odstotnega poslovnega deleža v družbi in plačilo dela kupnine v višini 31,8 milijona evrov, povečan za pogodbeno dogovorjene natečene obresti. Plačili preostanka kupnine in prenosa preostalega 22,95-odstotnega poslovnega deleža v družbi Instalacija, d.o.o., bosta izvedeni v dveh enakih delih v letu 2013.

Februar

- Družba Istrabenz plini, d.o.o., in Plinarna Maribor, d.o.o., sta 23. 2. 2012 podpisali sodno poravnavo z Mestno občino Maribor (MOM), v kateri so udeležene stranke odstopile od vseh sproženih sodnih postopkov. Družba Istrabenz plini, d.o.o., je odstopila od tožbe zoper MOM za ugotovitev ničnosti pogodbe o prodaji in nakupu delnic Plinarne Maribor v letu 2006 zaradi neustrezne kupnine pri nakupu lastniškega deleža v Plinarni Maribor, ki je temeljil na veljavnosti koncesije do leta 2027. MOM je odstopila od nasprotne tožbe zoper družbo Istrabenz plini, d.o.o., zaradi oškodovanja in statusnega preoblikovanja Plinarne Maribor v primeru ničnosti pogodbe.
Plinarna Maribor je 23. 2. 2012 z MOM podpisala dolgoročno pogodbo o najemu plinovodne infrastrukture, ki jo uporablja za distribucijo zemeljskega plina na območju občine Maribor. Prav tako je 23. 2. 2012 z MOM sklenila aneksa št. 1 in 2 k pogodbi o dodelitvi koncesije za distribucijo zemeljskega plina, ki zagotavlja podaljšanje koncesije za distribucijo zemeljskega plina do meseca novembra leta 2027.

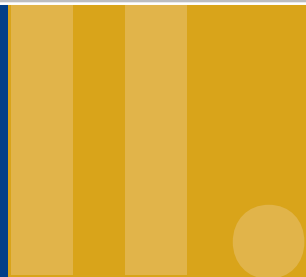
Marec

- Družba Istrabenz Turizem, d.d., je na podlagi javnega razpisa za nepremičnine t.i. kompleks »Vrtnarija« kot najugodnejšega ponudnika izbrala družbo Moravia Steel nepremičnine, d.o.o., in sklenila prodajno pogodbo za kupnino v višini 6,7 milijona evrov.



Letno poročilo 2011

POSLOVNO
POROČILO





KORAK
ZA KORAKOM

1. POMEMBNEJŠI PODATKI O DRUŽBI ISTRABENZ, d.d.

Podjetje:	Istrabenz, holdinška družba, d.d.
Skrajšano:	Istrabenz d.d.
Naslov:	Cesta Zore Perello-Godina 2, 6000 Koper, Slovenija
Telefon:	00386 5 662 1500
Telefaks:	00386 5 662 1515
El. pošta:	info@istrabenz.si
Spletna stran:	www.istrabenz.si
Glavna dejavnost:	dejavnost holdingov
Velikost družbe:	velika
Vodstvo	
Predsednik uprave:	mag. Rudi Grbec (od 15. 1. 2011) mag. Tomaž Berložnik (do 14. 1. 2011)
Član uprave:	Suzana Bolčič Agostini (od 1. 4. 2011) mag. Rudi Grbec (do 14. 1. 2011)
Predsednik nadzornega sveta:	mag. Janez Grošelj
Število družb v Skupini Istrabenz 31. 12. 2011:	20
Število dejavnosti v Skupini Istrabenz:	4
Število zaposlenih v Skupini Istrabenz 31. 12. 2011:	1.108
Matična številka:	5000025
ID za DDV:	SI17762723
Št. vpisa v sodni register:	199600803
Datum vpisa v sodni register:	16. 11. 1996
Osnovni kapital:	5.180.000 navadnih imenskih kosovnih delnic s pripadajočim zneskom 4,17 EUR
Kotacija delnic:	Ljubljanska borza vrednostnih papirjev; standardna kotacija
Vložna številka:	10031700

2. PREDSTAVITEV DRUŽBE ISTRABENZ, d.d., IN SKUPINE ISTRABENZ

Istrabenz, holdinška družba, d.d., je krovna družba v poslovni Skupini Istrabenz, ki jo sestavljajo naslednja naložbena področja:

- Energetika,
- Turizem,
- Informacijske tehnologije in
- Druge naložbe.

Področje Energetika sestavlja **Skupina Istrabenz plini**, katere dejavnost zajema celoten spekter trženja plinov: utekočinjenega naftnega plina, tehničnih in specialnih plinov, zemeljskega plina ter aplikativnih tehnologij.

V okviru **področja Turizem** razvijamo mednarodno blagovno znamko LifeClass, ki združuje visokokakovostne hotelske, gostinske, wellness in kongresne storitve

ter izdelke, ki jih spremlja bogata kakovostna dopolnilna ponudba.

Osnovna dejavnost področja **Informacijske tehnologije** je zunanje izvajanje informacijskih storitev (outsourcing IT) in sistemska integracija. Družba izvaja tudi informacijsko podporo za družbe v Skupini Istrabenz.

Področje **Druge naložbe** združuje projekte, ki niso umeščeni v strateške dejavnosti Skupine Istrabenz.

Konec leta 2011 je Istrabenz, d.d., odsvajil poslovne deleže v družbah IG energetski sistemi, d.o.o. (prej imenovana Istrabenz Gorenje energetski sistemi, energetske storitve, d.o.o.) in Instalacija, d.o.o., in tako izstopil iz področij Energetski sistemi ter Pretovor in skladiščenje naftnih derivatov.

Shema organiziranosti Skupine Istrabenz 31. 12. 2011

Istrabenz, holdinška družba, d.d.

Energetika	
51	Istrabenz plini, d.o.o., Koper
100	Plinama Maribor, d.o.o.
33,33	Moja energija, d.o.o., Maribor
100	Istrabenz plini, d.o.o., Beograd
100	Istrabenz plini, d.o.o., Breza
97,67	Istrabenz plini, d.o.o., Bakar
72,22	Disuplin Porto Re, d.o.o., Kraljevica

Turizem		
100	Istrabenz Turizem, d.d., Portorož	
100	Istrabenz hoteli Portorož, d.o.o.	
100	Grand Hotel Adriatic, d.d., Opatija	
100	Thai Si, S.r.l., Italija	
60	20	Golf Istra, d.o.o.

Informacijske tehnologije / IT	
70,20	Actual I.T., d.d., Koper
100	Actual I.T., d.o.o., Hrvaška
100	Actual BH, d.o.o., Bosna in Hercegovina
100	Actual I.T., d.o.o., Novi Sad

Druge naložbe	
95,20	Zastava Istrabenz Lizing, d.o.o., Beograd

Naložbe v pridružene družbe	
50	Adriaфин, d.o.o.
50	IP Obala, d.o.o.

	Družba hči
	Družba vnukinja
	Družba pravnukinja
	Pridružena družba

3. LASTNIŠKA STRUKTURA, DELNICE IN DIVIDENDE

LASTNIŠKA STRUKTURA

Lastniška struktura družbe Istrabenz, d.d., se v letu 2011 v primerjavi z 31. 12. 2010 ni bistveno spremenila. Največji delničar ostaja Petrol, d.d., Ljubljana, z 32,63-odstotnim deležem, sledita NFD Holding, d.d., s 13,99-odstotnim deležem in NLB, d.d., Ljubljana, s 13,14-odstotnim deležem.

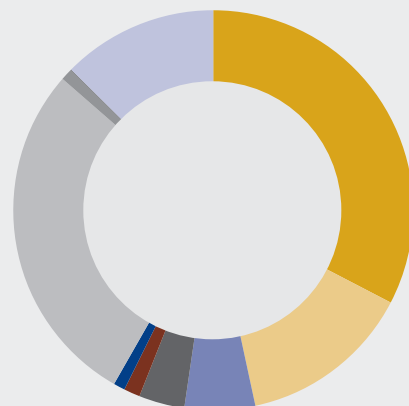
Konec leta 2011 je imel Istrabenz, d.d., 13.765 delničarjev. V primerjavi z 31. 12. 2010 se je število delničarjev zmanjšalo za 378.

Največji delničarji družbe Istrabenz, d.d., 31. 12. 2011

Delničar		Stanje v delniški knjigi 31. 12. 2011	% v kapitalu
1	PETROL, d.d., Ljubljana	1.690.305	32,63 %
2	NFD HOLDING, d.d.	724.637	13,99 %
3	NLB, d.d.	680.524	13,14 %
4	GORENJSKA BANKA, d.d., Kranj	378.300	7,30 %
5	MAKSIMA INVEST, d.d.	295.057	5,70 %
6	BANKA CELJE, d.d.	276.000	5,33 %
7	NFD 1, delniški podsklad	191.900	3,70 %
8	FINETOL, d.d.	67.632	1,31 %
9	GOLDINAR, d.o.o., Koper	48.357	0,93 %
10	SEI HOLDING B.V.	43.582	0,84 %
11	OSTALI DELNIČARJI	783.706	15,13 %
SKUPAJ		5.180.000	100,00 %

Lastniška struktura družbe Istrabenz, d.d., 31. 12. 2011

- 32,63 % Petrol, d.d., Ljubljana
- 13,99 % NFD Holding, d.d.
- 5,70 % Maksima Invest, d.d.
- 3,70 % NFD 1, delniški podsklad
- 1,31 % Finetol, d.d.
- 0,93 % Goldinar, d.o.o., Koper
- 28,15 % Domače pravne osebe
- 0,99 % Tuje pravne osebe
- 0,02 % Lastne delnice
- 12,58 % Fizične osebe



DELNICA DRUŽBE ISTRABENZ

Temeljni podatki o delnici družbe Istrabenz, d.d.

Osnovni kapital	Razdeljen je na 5.180.000 navadnih imenskih kosovnih delnic s pripadajočim zneskom 4,17 evra.
Drugi razredi delnic	Drugih razredov delnic in vrednostnih papirjev, ki dajejo imetniku delniško nakupno opcijo, družba ni izdala.
Oznaka delnice	ITBG
Kotacija	Standardna kotacija Ljubljanske borze
Stanje vplačil delnic in pravic imetnikov	Vse delnice družbe so v celoti vplačane in dajejo imetnikom enake pravice.
Kontrolna pravica	Noben delničar nima posebne kontrolne pravice.
Prenos delnic	Za prenos delnic družbe ni omejitev, niti ni potrebno dovoljenje družbe ali drugih imetnikov vrednostnih papirjev. Družba ni seznanjena, da bi obstajal med delničarji kakršenkoli dogovor, ki bi lahko omejil prenos delnic ali glasovalnih pravic.

DELNICA DRUŽBE ISTRABENZ NA ORGANIZIRANEM TRGU

V letu 2011 je tečaj delnice družbe Istrabenz, d.d., zabeležil 52,5-odstotni padec. Zaključni tečaj delnice je na zadnji trgovni dan leta 2010 znašal 6,50 evra, na zadnji

trgovni dan leta 2011 pa 3,09 evra. Skupni promet z delnicami družbe Istrabenz, d.d., je v letu 2011 znašal 147.285,74 evra.

Gibanje vrednosti delnice, dividend in števila delničarjev družbe Istrabenz, d.d., v obdobju 2010–2011

Podatki o delnici	Zneski v €	
	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Knjigovodska vrednost delnice	0,30	5,37
Tehtani povprečni enotni tečaj	3,64	5,36
Tržna kapitalizacija pri tehtanem povprečnem enotnem tečaju	18.833.674	27.744.667
Najvišja v letu	6,50	9,00
Najnižja v letu	1,80	4,60
Zaključni tečaj	3,09	6,50
Tržna kapitalizacija pri zaključnem tečaju	16.003.178	33.663.643
Število delničarjev	13.765	14.143

Indeks SBITOP (Slovenski blue chip indeks) je v letu 2011 padel za 30,67 odstotka (povzeto iz Letnega statističnega poročila Ljubljanske borze za leto 2011).

Gibanje tečaja delnice družbe Istrabenz, d.d., v primerjavi z borznim indeksom SBI20 v letu 2011

- ITBG
- SBITOP



ČLANI UPRAVE IN NADZORNEGA SVETA, KI IMAJO V LASTI DELNICE DRUŽBE

Število delnic družbe Istrabenz, d.d., v lasti članov uprave in nadzornega sveta 31. 12. 2011

Ime in priimek	Naziv	Št. delnic	Delež	Glasovalne pravice
mag. Rudi Grbec	Predsednik uprave	0	0,0000 %	0,0000 %
Suzana Bolčič Agostini	Članica uprave	100	0,0019 %	0,0019 %
mag. Janez Grošelj	Predsednik NS	0	0,0000 %	0,0000 %
mag. Mirko Kaluža	Namestnik predsednika NS	0	0,0000 %	0,0000 %
mag. Alenka Vrhovnik Težak	Članica NS	0	0,0000 %	0,0000 %
mag. Tamara Jerman	Članica NS	0	0,0000 %	0,0000 %
Zoran Bošković	Član NS	0	0,0000 %	0,0000 %
mag. Franci Strajnar	Član NS	0	0,0000 %	0,0000 %
Klavdija Primožič	Članica NS	0	0,0000 %	0,0000 %
Klavdija Ule	Članica NS	0	0,0000 %	0,0000 %
mag. Denis Kostrevc	Član NS	0	0,0000 %	0,0000 %
SKUPAJ		100	0,0019 %	0,0019 %

DIVIDENDNA POLITIKA

Istrabenz, d.d., zaradi obveznosti, ki izhajajo iz načrta finančnega prestrukturiranja, nima finančnih možnosti za izpolnjevanje načrtovane dividendne politike v skladu s strateškim poslovnim načrtom za obdobje 2007–2011. V letu 2011 delničarjem družbe dividende niso bile izplačane. Dividende niso predvidene niti v nadaljnjem obdobju izpolnjevanja obveznosti iz potrjene prisilne poravnave.

NAVZKRIŽNA POVEZANOST Z DRUGIMI DRUŽBAMI

Na zadnji dan leta 2011 ni nobene navzkrižne povezanosti med Istrabenzom, d.d., in drugimi družbami.

LASTNE DELNICE IN NJIHOVO PRIDOBIVANJE

Družba je bila 31. 12. 2011 imetnica 978 lastnih delnic, ki jih je v skladu s sklepom 11. seje skupščine, katera je potekala 30. 5. 2007, pridobila v obdobju od 1. 10. 2008 do 30. 11. 2008.

ODOBRENI KAPITAL

Družba Istrabenz, d.d., 31. 12. 2011 ni imela odobrenega kapitala.

POGOJNO POVEČANJE KAPITALA

Skupščina družbe Istrabenz, d.d., v letu 2011 ni sklepala o pogojnem povečanju kapitala.

SPREMEMBA KONTROLE V DRUŽBI

Družba nima sklenjenih dogovorov. Le-ti pričnejo učinkovati, se spremenijo ali prekinijo na podlagi spremembe kontrole v družbi, ki je posledica prevzemne ponudbe.

4. IZJAVA O UPRAVLJANJU

Vodenje in upravljanje družbe Istrabenz, d.d., in družb v Skupini Istrabenz temelji na pozitivni zakonodaji, statutih in družbenih pogodbah družb, notranjih predpisih ter dobri poslovni praksi. Upravljanje družbe Istrabenz, d.d., dodatno temelji tudi na priporočilih Kodeksa upravljanja javnih delniških družb.

IZJAVA O UPRAVLJANJU DRUŽBE

Istrabenz, d.d., v skladu z določilom 5. odstavka 70. člena ZGD-1 v nadaljevanju podaja izjavo o upravljanju družbe.

1. Sklicevanje na veljavni Kodeks upravljanja javnih delniških družb

Kodeks upravljanja javnih delniških družb (v nadaljevanju: Kodeks) je pomembno vodilo pri upravljanju in vodenju družbe Istrabenz, d.d. Kodeks je bil v zdajšnji pre-

novljeni vsebini sprejet 8. 12. 2009 in so ga sporazumno oblikovali Ljubljanska borza, d.d., Ljubljana, Združenje nadzornikov Slovenije in Združenje Manager. Kodeks je javno dostopen na spletnih straneh Ljubljanske borze (<http://seonet.ljse.si>), Združenja nadzornikov Slovenije (<http://www.zdruzenje-ns.si>) in Združenja Manager (<http://www.zdruzenje-manager.si/si>).

Istrabenz, d.d., ni sprejel drugega kodeksa, zato poteka upravljanje družbe v skladu z zakonskimi predpisi, določili Kodeksa, notranjimi predpisi in dobro poslovno prakso.

2. Izjava o skladnosti s priporočili Kodeksa upravljanja javnih delniških družb

Istrabenz, d.d., je v obdobju od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011 spoštoval priporočila Kodeksa, z izjemo tistih, ki so navedena v nadaljevanju in za katera podajamo naslednja pojasnila:

Odstopanja od priporočil Kodeksa upravljanja javnih delniških družb v letu 2011

Priporočilo	Pojasnilo
1	Družba zasleduje primarni cilj maksimiranja vrednosti družbe, vendar tega in drugih ciljev nima izrecno zapisanih v statutu.
2; 2.1; 2.2	Družba nima posebej oblikovanega dokumenta Politika upravljanja družbe. Upravljanje družbe je urejeno z internimi akti.
5.7	O politiki plačil uprave odloča nadzorni svet.
7	Interni akti družbe ne opredeljujejo izrecno postopka izbire kandidatov za člane nadzornega sveta in oblikovanje predloga skupščinskega sklepa.
8	Člani nadzornega sveta niso podpisali posebne izjave, s katero bi se opredelili do izpolnjevanja vsakega kriterija neodvisnosti, navedenega v točki C. 3 priloge C Kodeksa ter podali izjavo glede neodvisnosti in izrecno navedbo glede strokovne usposobljenosti, znanja in izkušenj, pač pa so člani nadzornega sveta podpisali posebno izjavo o z njimi povezanih strankami (v smislu ZGD-1 in MSRP) in o (ne)obstoju transakcij med družbo Istrabenz, d.d., ter njimi in z njimi povezanimi strankami.
8.1	Poslovnik o delu nadzornega sveta družbe zajema vse dele priporočila Kodeksa, razen natančnejših kriterijev za presojo nasprotja interesov članov nadzornega sveta.
8.2	Poslovnik o delu nadzornega sveta ne določa natančnejše nabora vsebin in rokov, ki naj jih pri rednem obveščanju upošteva uprava. Deloma so vsebine in roki določeni že s predpisi in akti Ljubljanske borze, dodatne vsebine in roke pa nadzorni svet na jasn način opredeli v okviru svojega delovanja (sklepi ipd.).
8.9	Nadzorni svet ni vnaprej oblikoval kriterijev in priporočil za imenovanje predsednika in članov uprave, ker je leta 2011 v upravo imenoval predsednika in članico, katerih izobrazbo, usposobljenost in preteklo delo je poznal.
8.12	Nadzorni svet v svojem poročilu skupščini razkrije informacije, ki jih zahtevajo predpisi, ne pa vsebin, ki jih zahteva priporočilo 8.12 Kodeksa.
9; 9.1; 9.2; 9.3	Samoocena nadzornega sveta in njegove komisije za spremljanje prodaje sredstev za leto 2011 ni bila opravljena. Nadzorni svet in komisiji nadzornega sveta so pripravili poročilo o njihovem delovanju v letu 2011.
12.2	Višina plačila vseh, tudi zunanjih članov komisij nadzornega sveta, je vezana na skupščinski sklep.
13.1	Nadzorni svet nima oblikovane stalne kadrovske komisije in komisije za imenovanja, temveč ju oblikuje po potrebi.
16; 16.1	Sistem plačil upravi spodbuja uprava k doseganju v poslovnem načrtu navedenih ciljev družbe.
17.2	Člani nadzornega sveta niso podpisali izjave o izpolnjevanju posameznih alinej priloge C3 Kodeksa.
18.3	Letna poročila Skupine Istrabenz in holdinške družbe Istrabenz, d.d., od vključno leta 2004 dalje revidirajo revizorji družb iz skupine KPMG. Družba imenuje revizorja vsako leto v skladu s sklepom skupščine. Skupščina delničarjev je na svoji 18. seji za revizorja družbe za poslovno leto 2011 imenovala revizijsko družbo KPMG Slovenija, ki je za revizijo poslovnega leta 2011 zamenjala ključnega revizijskega partnerja, kot je to tudi določeno v Zrev-2.
19; 19.2; 19.3; 19.4	Družba v letu 2011 ni imela organizirane notranje revizije. Trenutno poteka njena vzpostavitev.
20.3	Družba nima predpisanih posebnih pravil o omejitvah trgovanja z delnicami družbe, s katerimi ureja pravila o omejitvah trgovanja, časovno obdobje omejitve trgovanja in razkritje trgovanja z delnicami družbe ter delnicami povezanih družb za člane organov družbe, z njimi povezane fizične in pravne osebe ter za druge osebe, ki so jim notranje informacije dostopne, kljub temu pa upošteva priporočila Kodeksa.
20.4	Družba je objavila finančni koledar v začetku tekočega leta.
21.3	Družba v angleškem jeziku pripravi letno poročilo, sklic skupščine in objave v zvezi s sprejetimi sklepi na skupščini ter obvestila o vseh pomembnejših dogodkih. Na spletni strani družbe (www.istrabenz.si) so v angleškem jeziku tudi temeljne informacije o družbi in Skupini Istrabenz.
22.7	Družba pri razkritju prejemkov članov uprave in nadzornega sveta razkrija podatke, ki jih zahtevajo predpisi.

Izjava o skladnosti s priporočili Kodeksa je objavljena tudi na spletni strani družbe www.istrabenz.si.

3. Glavne značilnosti sistemov notranjih kontrol in upravljanja tveganj v družbi v povezavi s postopkom računovodskega poročanja

Značilnosti računovodskih izkazov so razumljivost, ustreznost, zanesljivost in primerljivost. S tem so povezana pravila v računovodenju. Sistem notranjih kontrol so usmeritve in pravila, ki jih je Istrabenz, d.d., vzpostavil in jih izvaja v Skupini, da bi obvladoval tveganja, povezana z računovodskim poročanjem. V Skupini imamo enoten informacijski sistem SAP, enoten kontni plan in enotne računovodske usmeritve. Z računovodskimi kontrolami zagotavljamo resničnost, natančnost in pravočasnost računovodskih informacij. Računovodske kontrole so povezane s kontrolami na področju informacijskih tehnologij, ki zagotavljajo tako omejitve kot tudi nadzor dostopov do aplikacij, podatkov ter popolnost, natančnost in pravočasnost tako zajemanja podatkov kot tudi njihove obdelave. V okviru redne letne revizije je izvedena tudi revizija informacijskega sistema z zunanjimi pooblaščenimi izvajalci.

4. Podatki po 6. odstavku 70. člena ZGD-1

4.1. Struktura osnovnega kapitala družbe

Osnovni kapital družbe je razdeljen na 5.180.000 navadnih prosto prenosljivih imenskih kosovnih delnic, ki dajejo njihovim imetnikom pravico do udeležbe pri upravljanju družbe (glasovalno pravico), pravico do dela dobička (dividende) in pravico do ustreznega dela preostalega premoženja po likvidaciji ali stečaju družbe. Vse delnice so delnice enega razreda in dajejo imetnikom enake pravice.

Struktura osnovnega kapitala družbe je prikazana na strani 22 tega letnega poročila.

4.2. Omejitve prenosa delnic

Vse delnice družbe so prosto prenosljive.

4.3. Kvalificirani deleži po ZPre-1

Na podlagi prvega odstavka 77. člena Zakona o prevzemih so v družbi Istrabenz, d.d., 31. 12. 2011 dosegle kvalificirani delež naslednje pravne osebe:

- Petrol, d.d., Ljubljana, imetnik 1.690.305 delnic izdajatelja Istrabenz, d.d., kar predstavlja 32,63 odstotka osnovnega kapitala izdajatelja;
- NFD Holding, d.d., imetnik 724.637 delnic izdajatelja Istrabenz, d.d., kar predstavlja 13,99 odstotka osnovnega kapitala izdajatelja;
- NLB, d.d., imetnica 680.524 delnic izdajatelja Istrabenz, d.d., kar predstavlja 13,14 odstotka osnovnega kapitala izdajatelja;
- Gorenjska banka, d.d., Kranj, imetnica 378.300 delnic izdajatelja Istrabenz, d.d., kar predstavlja 7,30 odstotka osnovnega kapitala izdajatelja;
- Maksima Invest, d.d., imetnica, 295.057 delnic izdajatelja Istrabenz, d.d., kar predstavlja 5,70 odstotka osnovnega kapitala izdajatelja;
- Banka Celje, d.d., imetnica 276.000 delnic izdajatelja Istrabenz, d.d., kar predstavlja 5,33 odstotka osnovnega kapitala izdajatelja.

Po vedenju uprave družbe so navedene pravne osebe neposredni imetniki navedenih deležev delnic. Morebitni posredni imetniki delnic izdajatelja Istrabenz, d.d., upravi družbe niso poznani.

4.4. Imetniki vrednostnih papirjev, ki zagotavljajo posebne kontrolne pravice

Družba ni izdala vrednostnih papirjev, ki bi zagotavljali posebne kontrolne pravice.

4.5. Delniška shema za delavce

Družba je leta 2007 sprejela delniški in opcijski načrt družbe za petletno obdobje, ki se nanaša na upravo družbe in vodilne delavce družbe Istrabenz, d.d., in z njo povezanih družb. V letu 2011 ni bilo podeljeno nobeno opcijsko upravičenje.

4.6. Omejitve glasovalnih pravic

Ni omejitev glasovalnih pravic.

4.7. Dogovori med delničarji, ki lahko povzročijo omejitev prenosa vrednostnih papirjev ali glasovalnih pravic

Družba ni seznanjena s tovrstnimi dogovori.

4.8. Pravila družbe o imenovanju ter zamenjavi članov organov vodenja ali nadzora in pravila družbe o spremembah statuta družbe

• **Pravila družbe o zamenjavi članov organa vodenja**
Upravo družbe Istrabenz, d.d., ki ima predsednika in največ tri člane, imenuje in razrešuje nadzorni svet družbe. Mandat uprave traja šest let z možnostjo ponovnega imenovanja. Uprava lahko podeli prokuro. Nadzorni svet lahko predčasno odpokliče upravo. Uprave ni dopustno odpoklicati brez utemeljenih razlogov.

• **Pravila družbe o zamenjavi članov organa nadzora**
Nadzorni svet imenuje skupščina delničarjev z navadno večino glasov navzočih delničarjev, razen članov nadzornega sveta – predstavnikov delavcev, ki jih v skladu z Zakonom o sodelovanju delavcev pri upravljanju in s statutom družbe na podlagi glasovanja delavcev imenuje delavski zaupnik.

Nadzorni svet družbe Istrabenz, d.d., sestavlja devet članov, in sicer šest predstavnikov delničarjev in trije predstavniki zaposlenih. Člani nadzornega sveta so imenovani za obdobje šestih let in so lahko po poteku mandata ponovno izvoljeni. Sklep o predčasnem odpoklicu predstavnikov delničarjev mora biti sprejet s tričetrtinsko večino pri sklepanju zastopanega osnovnega kapitala, pogoje za odpoklic predstavnikov zaposlenih določa poslovnik delavskega zaupnika. Če članu nadzornega sveta iz kateregakoli razloga preneha mandat, se izvede nadomestne volitve na naslednji redni seji skupščine družbe. Novoizvoljeni član nadzornega sveta je imenovan do preteka mandata ostalim članom nadzornega sveta.

• **Pravila družbe o spremembah statuta družbe**
O spremembah statuta družbe odloča skupščina s tričetrtinsko večino pri sklepanju zastopanega osnovnega kapitala.

4.9. Pooblastila članov posloводства, zlasti glede lastnih delnic

31. 12. 2011 je bila družba Istrabenz, d.d., imetnik 978 lastnih delnic. Uprava lahko delnice uporabi za izplačilo nagrad članom uprave in vodilnim delavcem, če pa jih ne potrebuje več za te namene, jih lahko odsvoji s soglasjem nadzornega sveta. Družba lahko pri tem delno ali popolnoma izključi prednostno pravico delničarjev do odsvojitve ali pridobitve delnic, če se te uporabijo z namenom izplačila nagrad. Uprava družbe je tudi pooblaščenca, da lahko pridobljene lastne delnice umakne brez sklepanja o zmanjšanju osnovnega kapitala.

4.10. Pomembni dogovori, ki pričnejo učinkovati, se spremenijo ali prenehajo na podlagi spremembe kontrole v družbi, ki je posledica javne prevzemne ponudbe

Družba ni seznanjena s tovrstnimi dogovori.

4.11. Dogovori med družbo in člani njenega organa vodenja ali nadzora ali delavci, ki predvidevajo nadomestilo, če ti zaradi ponudbe, kot jo določa zakon, ki ureja prevzeme odstopijo, so odpuščeni brez utemeljenega razloga ali njihovo delovno razmerje preneha

V družbi ne obstajajo dogovori, ki bi predvidevali nadomestilo prav za primere, če člani organa vodenja ali nadzora ali delavci odstopijo, so odpuščeni brez utemeljenega razloga ali njihovo delovno razmerje preneha zaradi ponudbe, kot jo določa zakon, ki ureja prevzeme.

Obe upravi, ki sta vodili družbo v letu 2011, sta bili na podlagi veljavnih pogodb o poslovanju in zaposlitvi med družbo in posameznimi člani uprave v primeru sporazumnega prenehanja mandata pred potekom mandata ter v primeru odpoklica iz drugih ekonomsko-poslovnih razlogov (nekrivdni razlog) na podlagi določil Zakona o gospodarskih družbah upravičeni do odpravnine.

5. Delovanje skupščine družbe, njene ključne pristojnosti ter opis pravic delničarjev in način njihovega uveljavljanja

• Pristojnosti skupščine in potrebne večine za sklepanje

Delničarji uresničujejo svoje pravice iz delnic izdajatelja Istrabenz, d.d., na zasedanjih skupščine. Skupščina veljavno odloča, ne glede na število prisotnih delnic. Vsaka delnica daje delničarju en glas. Skupščina odloča z večino oddanih glasov oziroma če zakon ali statut družbe ne določa drugače.

Z večino oddanih glasov skupščina odloča zlasti o: uporabi bilančnega dobička, imenovanju članov nadzornega sveta, podelitvi razrešnice članom uprave in članom nadzornega sveta, imenovanju revizorja, obravnavi poročila nadzornega sveta, odloča o drugih pomembnih zadevah, ki jih ne prepusti v pristojno odločanje uprave ali nadzornega sveta in o zadevah, za katere tako odloča zakon, drug predpis in statut družbe. Za sprejemanje letnega poročila je skupščina pristojna, če nadzorni svet ne potrdi

letnega poročila oziroma če uprava in nadzorni svet predlagata, da odločitev o sprejemu letnega poročila sprejme skupščina.

S tričetrtinsko večino pri sklepanju zastopanega osnovnega kapitala odloča skupščina v naslednjih zadevah: sprememba statuta, zmanjšanje osnovnega kapitala, razen v primerih, ko zakon določa nižjo večino, povečanje osnovnega kapitala, statusne spremembe in prenehanje družbe, izključitev prednostne pravice delničarjev pri novi izdaji delnic, predčasen odpoklic članov nadzornega sveta, drugi primeri, če tako določa zakon ali statut.

• Način uresničevanja pravic

Uprava družbe skliče skupščino na lastno pobudo, na zahtevo nadzornega sveta ali na pisno zahtevo delničarjev družbe, katerih skupni deleži dosegajo dvajsetino osnovnega kapitala družbe. Delničar, ki zahteva sklic skupščine, mora ob zahtevi v pisni obliki priložiti dnevni red, predlog sklepa za vsako točko dnevnega reda, o katerem naj bi skupščina odločala, oziroma če skupščina pri posamezni točki dnevnega reda ne sprejme sklepa, obrazložitev točke dnevnega reda.

Skupščina se skliče tako, da se objavi sklic skupščine v predpisani vsebini vsaj 30 dni pred dnevom zasedanja skupščine v Uradnem listu Republike Slovenije, na spletni strani družbe in na druge načine, če je to zahtevano s predpisi. Istrabenz, d.d., objavlja sklice in gradivo tudi v sistemu elektronskega obveščanja Ljubljanske borze (SEOnet).

Delničarji lahko pisno ali z uporabo elektronskih sredstev pošljejo družbi zahtevo za dodatno točko dnevnega reda ter predloge sklepov k točkam dnevnega reda skupaj z volilnimi predlogi.

Skupščine se lahko udeležijo in na njej uresničujejo glasovalne pravice samo tisti delničarji, ki družbi prijavijo svojo udeležbo najpozneje konec četrtega dne pred skupščino in so kot imetniki delnic vpisani v centralnem registru nematerializiranih vrednostnih papirjev konec četrtega dne pred zasedanjem skupščine.

Delničarji lahko pravice iz delnic uresničujejo neposredno na skupščini ali preko pooblaščenec. Pooblastilo mora biti dano v pisni obliki in shranjeno pri družbi. Delničarji lahko imenujejo pooblaščenca za zastopanje na skupščini tudi z uporabo elektronskih sredstev. Obrazec pooblastila za uresničevanje glasovalne pravice po pooblaščenca je dostopen na spletni strani družbe. Pooblastilo je lahko poslano družbi po elektronski pošti na naslov, ki ga bo družba določila v vsakokratnem sklicu skupščine, in sicer v skenirani obliki kot priponka, vsebovati pa mora lastnoročni podpis fizične osebe, pri pravnih osebah pa lastnoročni podpis zastopnika in žig oziroma pečat osebe, če ga uporablja. Družba ima pravico do preveritve identitete delničarja oziroma pooblastitelja, ki posreduje pooblastilo po elektronski pošti, ter pristnost njegovega podpisa.

Uprava poleg podatkov, ki jih poda delničarjem izven skupščine, tudi na skupščini poda podatke o zadevah družbe, če so potrebni za presojo točk dnevnega reda.

• Skupščine v letu 2011

V letu 2011 so se delničarji družbe Istrabenz, d.d., sestali na 18. seji skupščine, ki je potekala 2. 6. 2011. Delničarji,

njihovi zastopniki ali pooblaščenca so obravnavali točke dnevnega reda in sprejeli naslednje sklepe:

- seznanili so se z letnim poročilom družbe in Skupine Istrabenz za leto 2010;
- upravi in nadzornemu svetu so podelili razrešnico za poslovno leto 2010;
- imenovali so revizorja za poslovno leto 2011.

Sprejeti sklepi 18. skupščine so bili objavljeni na SEOne-tu in spletni strani družbe.

6. Podatki o sestavi in delovanju organov vodenja ali nadzora ter njihovih komisij

• Delovanje in sestava uprave

V skladu s statutom družbe Istrabenz, d.d., ima uprava lahko predsednika in največ tri člane, ki jih imenuje nadzorni svet.

V letu 2011 sta družbo Istrabenz, d.d., vodili dve upravi:

- prva do vključno 14. 1. 2011: predsednik uprave mag. Tomaž Berločnik, član uprave mag. Rudi Grbec;
- druga od vključno 15. 1. 2011 naprej: predsednik uprave mag. Rudi Grbec, članica uprave Suzana Bolčič Agostini (od 1. 4. 2011).

Družbo zastopa ali predsednik sam ali predsednik skupaj s članom/-ico uprave. Član/-ica uprave zastopa upravo skupaj s predsednikom uprave. Uprava vodi družbo samostojno in na lastno odgovornost ter jo zastopa in predstavlja nasproti tretjim osebam.

Temeljna naloga uprave je vodenje poslovanja družbe Istrabenz, d.d., na podlagi dogovorjenih strategij in politik, ki jih potrdi nadzorni svet. Med upravo družbe in nadzornim svetom poteka stalen dialog in sodelovanje.

Uprava družbe se sestaja na sejah uprave in deluje v skladu s Poslovníkom o delu uprave. Uprava sprejema odločitve s soglasjem in v obliki sklepov. Sprejeti sklepi so posredovani ustreznim organizacijskim enotam v realizacijo. Delo uprave informacijsko podpira informacijski sistem, ki zagotavlja ustrezno pretočnost, varnost in sledenje dokumentaciji, vezani na predlaganje, obravnavo in sprejemanje sklepov uprave.

Predsednik in članica uprave družbe Istrabenz, d.d., sta bila v letu 2011 tudi člana nadzornih svetov in upravnih odborov nekaterih odvisnih družb v Skupini Istrabenz:

mag. RUDI GRBEC, predsednik uprave

- Istrabenz Turizem, d.d. – namestnik predsednika upravnega odbora in predsednik upravnega odbora (od 22. 2. do 29. 12. 2011 oz. do izteka mandata); ponovno imenovan za člana upravnega odbora (od 30. 12. 2011) in predsednika upravnega odbora (od 18. 1. 2012);
- Actual I.T., d.d. – predsednik upravnega odbora (do 23. 6. 2011).

Suzana Bolčič Agostini, članica uprave

- Actual I.T., d.d. – članica upravnega odbora (od 24. 6. 2011) in predsednica upravnega odbora (od 9. 8. 2011).

Nagrajevanje uprave

Tako člana uprave družbe, ki ji je predsedoval mag. Tomaž Berločnik, kot člana uprave družbe, ki ji predseduje mag. Rudi Grbec, so imeli oz. imajo v pogodbah o poslovanju in zaposlitvi dogovorjeno: fiksno plačo, nederarne ugodnosti (bonitete), pod določenimi pogoji spremenljivi del plače, udeležbo pri dobičku, pod določenimi pogoji posebno nagrado za uspešnost in odpravnino.

Statut družbe določa, da je lahko uprava družbe upravičena do udeležbe pri dobičku. Uprava in nadzorni svet izdelata predlog sklepa skupščine glede udeležbe uprave pri dobičku, upoštevajoč uspešnost družbe Istrabenz, d.d., in družb, v katerih ima Istrabenz kapitalske deleže. Nagrada iz naslova udeležbe pri dobičku se izplača v denarju in/ali delnicah družbe. Skupščina družbe v letu 2011 ni odločala o tem.

• Delovanje in sestava nadzornega sveta

Delo nadzornega sveta temelji na zakonskih predpisih, statutu družbe, določilih Kodeksa upravljanja javnih delniških družb in priporočilih Združenja nadzornikov Slovenije. Pristojnosti in naloge ter način delovanja nadzornega sveta so podrobneje opredeljeni v poslovníku o delu nadzornega sveta.

Nadzorni svet je v letu 2011 izvajal svoje naloge in pristojnosti v skladu s poslovníkom. V letu 2011 sta v okviru nadzornega sveta delovali revizijska komisija in komisija za spremljanje prodaje sredstev družbe Istrabenz, d.d. Komisiji sta svoje naloge opravljali v skladu z zakonodajo, poslovníki in sklepi nadzornega sveta.

Nadzorni svet družbe Istrabenz, d.d., sestavlja devet članov, in sicer šest predstavnikov delničarjev in trije predstavniki zaposlenih. Člani nadzornega sveta so imenovani za obdobje šestih let in so lahko po poteku mandata ponovno izvoljeni.

V letu 2011 je prišlo do spremembe v sestavi nadzornega sveta družbe Istrabenz, d.d. 16. 8. 2011 je mag. Maja Prodan Jurič, predstavnica zaposlenih v nadzornem svetu družbe, odstopila z mesta članice nadzornega sveta. 31. 8. 2011 je bil za člana nadzornega sveta družbe, predstavnika zaposlenih, izvoljen mag. Denis Kostrevc.

Nadzorni svet družbe Istrabenz, d.d., so v letu 2011 sestavljali (podatki na dan 31. 12. 2011):

Predstavniki delničarjev:

mag. Janez Grošelj, predsednik nadzornega sveta

- magister tehničnih znanosti s področja energetike in MBA IEDC poslovne šole Bled
- direktor področja Plin in toplota v družbi Petrol, d.d., Ljubljana
- ustanovni član SDDE in GIZ DZP Slovenije ter član ZNS
- član nadzornega sveta Geoplin, d.o.o., Ljubljana

mag. Mirko Kaluža, namestnik predsednika nadzornega sveta

- magister ekonomije
- direktor Slovenskega zavarovalnega združenja

Zoran Bošković, član nadzornega sveta

- univ. dipl. ekonomist
- predsednik uprave družbe Terme Maribor, d.d.
- predsednik nadzornega sveta družbe Ljubljanske mlekarnice, d.d.

mag. Tamara Jerman, članica nadzornega sveta

- magistra ekonomskih znanosti
- vodja Notranje revizije družbe Petrol, d.d., Ljubljana
- imetnica certifikata Združenja nadzornikov Slovenije, pooblaščenka revizorka z veljavno licenco
- članica IIA – Slovenskega inštituta in članica Slovenskega nacionalnega naftnega komiteja

mag. Franci Strajnar, član nadzornega sveta

- magister pravnih znanosti
- član uprave družbe Sava, d.d.
- član nadzornega sveta družbe Abanka Vipava, d.d., Ljubljana

mag. Alenka Vrhovnik Težak, članica nadzornega sveta

- magistra ekonomskih znanosti
- svetovalka uprave družbe Petrol, d.d., Ljubljana
- članica Slovenskega združenja poslovnih finančnikov, Slovenskega nacionalnega naftnega komiteja Svetovnega naftnega sveta, Sveta izdajateljev Ljubljanske borze in Komisije za naložbeno politiko v Pokojninski družbi A; ima certifikat Združenja nadzornikov Slovenije

Predstavniki zaposlenih:

Klavdija Primožič, članica nadzornega sveta

- dipl. ekonomistka
- pomočnica uprave za finance
- imetnica listine B Združenja članov NS

Klavdija Ule, članica nadzornega sveta

- inženirka prometa
- strokovna sodelavka za operativne finance

mag. Maja Prodan Jurič, članica nadzornega sveta (odstopila 16. 8. 2011)

- magistra pravnih znanosti
- odvetnica v Odvetniški družbi Čeferin o.p., d.o.o.

mag. Denis Kostrevec (mandat nastopil 31. 8. 2011)

- magister pravnih znanosti
- pomočnik uprave za pravne, kadrovske in splošne zadeve

Nagrajevanje članov nadzornega sveta

Sistem nagrajevanja članov nadzornega sveta izhaja iz priporočil Združenja članov nadzornih svetov in statuta družbe. Člani nadzornega sveta so upravičeni do osnovnega plačila za opravljanje funkcije, doplačila zaradi posebnih obveznosti in sejnine. Člani nadzornega sveta prejemajo plačila v skladu s sklepi skupščin, ki sta potekali 30. 5. 2003 in 28. 8. 2006, člani komisij nadzornega sveta pa prejemajo plačila v skladu s sklepom skupščine, ki je potekala 28. 8. 2006.

Podrobnejši podatki o delovanju organa nadzora in njegovih komisij v letu 2011 so predstavljeni v poročilu nadzornega sveta za leto 2011 na strani 158 računovodskega poročila družbe.

UPRAVLJANJE ODVISNIH DRUŽB

V Skupini Istrabenz poteka nadzor poslovanja odvisnih družb preko razmerij, ki so opredeljena v statutih, družbenih pogodbah, delovanju upravnih odborov in nadzornih svetov oziroma skupščin družb ter kontrolniškem sistemu.

Istrabenz, d.d., ima dvotirni sistem upravljanja z upravo in nadzornim svetom. V neposredno odvisnih delniških družbah Skupine Istrabenz je uveden enotirni sistem upravljanja z upravnim odborom in izvršnimi direktorji.

NOTRANJI NADZOR IN NOTRANJA KONTROLA

V notranjem nadzoru v Skupini Istrabenz ima osrednjo vlogo kontrolniška funkcija. Istrabenz, d.d., opravlja nadzor nad poslovanjem vseh družb v Skupini Istrabenz preko mesečnega in kvartalnega poročanja, s spremljanjem rezultatov odvisnih družb ter s primerjavo z zastavljenimi cilji.

ZUNANJA REVIZIJA

Letna poročila Skupine Istrabenz in družbe Istrabenz, d.d., od vključno leta 2004 dalje revidirajo revizorji družb iz skupine KPMG. Družba imenuje revizorja vsako leto v skladu s sklepom skupščine. Skupščina delničarjev je na svoji 18. seji za revizorja družbe za poslovno leto 2011 imenovala revizijsko družbo KPMG Slovenija, podjetje za revidiranje, d.o.o., Železna cesta 8a, Ljubljana. Družba KPMG je za revizijo poslovnega leta 2011 zamenjala ključnega revizijskega partnerja, kot je to določeno tudi v Zrev-2.

VODSTVA HČERINSKIH DRUŽB

Sestava organov vodenja in nadzora v odvisnih družbah Skupine Istrabenz v letu 2011:

Actual I.T., d.d.

- mag. Rudi Grbec, predsednik upravnega odbora (do 23. 6. 2011)
- Suzana Bolčič Agostini, članica (od 24. 6. 2011) in predsednica upravnega odbora (od 9. 8. 2011)
- Boštjan Primec, namestnik predsednika upravnega odbora (do 12. 1. 2011)
- Roberto Tabaj, član upravnega odbora (od 4. 2. 2011) in namestnik predsednika upravnega odbora (od 15. 4. 2011)
- mag. Arman Koritnik, član upravnega odbora in glavni izvršni direktor
- Fausto Babič, član upravnega odbora
- Aldo Gabrijel, član upravnega odbora (do 31. 1. 2011)

Golf Istra, d.o.o.

- Valentina Turk Balaban, direktorica družbe

Instalacija, d.o.o.

- Rinaldo Glavina, direktor družbe (do 21. 12. 2011)
 - Mariča Lah, direktorica družbe (od 22. 12. 2011)
- (Istrabenz, d.d., je 30. 1. 2012 odsvajal 28,05-odstotni poslovni delež v družbi Instalacija, d.o.o., tako da je po odsvajitvi imetnik še 22,95-odstotnega deleža v družbi Instalacija, d.o.o.)

IG energetski sistemi, d.o.o.

(stanje do 7. 12. 2011, ko je Istrabenz, d.d., odsvajal poslovne deleže v družbi)

- dr. Robert Golob, predsednik uprave

Istrabenz inženiring, d.o.o. – v likvidaciji

- mag. Igor Okorn, direktor družbe (do 19. 5. 2011)
- Aldo Gabrijel, likvidacijski upravitelj (od 19. 5. 2011)

Istrabenz plini, d.o.o.

- Zorko Albin Cerkvenik, predsednik uprave
- mag. Aldo Srahotič, član uprave
- Suzana Bolčič Agostini, članica uprave (do 31. 3. 2011)
- mag. Tanja Petelin Petrinja, članica uprave (od 1. 4. 2011)

Istrabenz Turizem, d.d.

- mag. Rudi Grbec, namestnik predsednika upravnega odbora in predsednik upravnega odbora (od 22. 2. do 29. 12. 2011 oz. do izteka mandata); ponovno imenovan za člana upravnega odbora (od 30. 12. 2011) in za predsednika upravnega odbora (od 18. 1. 2012)
- Sanja Bajec, članica upravnega odbora in namestnica predsednika upravnega odbora (od 22. 2. do 29. 12. 2011 oz. do izteka mandata); ponovno imenovana za članico upravnega odbora (od 30. 12. 2011) in namestnico predsednika upravnega odbora (od 18. 1. 2012)
- Marino Antolović, član upravnega odbora in glavni izvršni direktor do izteka mandata (do 29. 12. 2011); ponovno imenovan za člana upravnega odbora in glavnega izvršnega direktorja (od 30. 12. 2011)
- Irena Valenti, članica upravnega odbora, predstavnica zaposlenih

Zastava Istrabenz Lizing, d.o.o.

- Božidar Milošević, direktor družbe

OBVEŠČANJE DELNIČARJEV IN POROČANJE

V Skupini Istrabenz veljajo skupni standardi komuniciranja. Od tod izhajajo tudi načela in postopki obveščanja javnosti, zlasti pri sporočanju strateških odločitev in drugih pomembnih informacij za delničarje.

V skladu z omenjenimi standardi, zakonodajo in pravili Ljubljanske borze skrbimo za redno, pravočasno in dosledno obveščanje delničarjev. Cenovno občutljive in

druge pomembne informacije o družbi Istrabenz, d.d., in drugih družbah Skupine Istrabenz zainteresirani javnosti sporočamo prek sistema elektronskega obveščanja Ljubljanske borze SEOnet (<http://seonet.ljse.si>). Vse pomembnejše informacije objavljamo tudi na spletni strani družbe www.istrabenz.si. Stran ima rubriko za investitorje in povezavo do vseh naložbenih področij holdinga. Sklic skupščine delničarjev smo v letu 2011 v skladu s statutom objavili tudi v Uradnem listu Republike Slovenije.

Pri komuniciranju z delničarji in s širšo javnostjo so v letu 2011 izstopali naslednji dogodki:

- spremembe v upravi Istrabenz, d.d.,
- skupščina delničarjev Istrabenz, d.d.,
- seje nadzornega sveta Istrabenz, d.d.,
- letna in medletna poročanja o poslovanju družbe in Skupine Istrabenz,
- aktivnosti glede na načrt finančnega prestrukturiranja družbe Istrabenz, d.d.,
- prodaja sredstev družbe Istrabenz, d.d., v skladu z načrtom finančnega prestrukturiranja.

Poročanje o vseh vidikih delovanja Skupine Istrabenz zagotavljamo s pripravo letnih in drugih medletnih poročil. Letna poročila, tudi za več let nazaj, so dostopna na spletni strani družbe www.istrabenz.si. Na našem spletnem mestu objavljamo tudi predpise družbe, kot sta statut in poslovnik o delu nadzornega sveta.

V letu 2011 so bili dokumenti v zvezi s prisilno poravnavo družbe Istrabenz, d.d., v skladu z določili ZFPPIPP objavljeni na spletni strani Agencije Republike Slovenije za javnopravne evidence in storitve (www.ajpes.si).

Komunikacijske aktivnosti po naložbenih področjih Skupine Istrabenz v letu 2011 so predstavljene v poglavju Komuniciranje in upravljanje blagovnih znamk na strani 55.

FINANČNI KOLEDAR OBJAV IN DOGODKOV

Istrabenz, d.d., finančni koledar, periodične objave in ostale cenovno občutljive informacije objavlja v sistemu elektronskega obveščanja Ljubljanske borze, d.d., Ljubljana, (SEOnet) in na svoji spletni strani www.istrabenz.si. Na istem mestu družba pravočasno in v skladu s predpisi in pravili objavlja tudi morebitne spremembe predvidenih datumov objav/dogodkov.

Finančni koledar objav za leto 2012

Vrsta objave/dogodka	Predvideni datum objave/dogodka
Objava revidiranega letnega poročila Skupine Istrabenz in družbe Istrabenz, d.d., za leto 2011	Petek, 20. 4. 2012
Objava izjave o skladnosti z določbami Kodeksa upravljanja javnih delniških družb	Petek, 20. 4. 2012
Objava letnega dokumenta	Petek, 20. 4. 2012
Objava poročila o poslovanju družbe in Skupine Istrabenz za obdobje januar–marec 2012	Petek, 25. 5. 2012
19. seja skupščine delničarjev družbe Istrabenz, d.d.	Četrtek, 14. 6. 2012
Objava poročila o poslovanju družbe in Skupine Istrabenz za obdobje januar–junij 2012	Petek, 24. 8. 2012
Objava poročila o poslovanju družbe in Skupine Istrabenz za obdobje januar–september 2012	Petek, 23. 11. 2012

INFORMACIJE DELNIČARJEM

Na vprašanja delničarjev odgovarjajo pooblaščeni predstavniki družbe Istrabenz, d.d., in pristojna služba za stike z delničarji:

Kontaktna oseba: Klavdija Ule
e-naslov: Klavdija.Ule@istrabenz.si
ISTRABENZ, d.d., Cesta Zore Perello-Godina 2,
6000 Koper
Tel: 00386/(0)5/662 15 00,
faks: 00386/(0)5/662 15 15
www.istrabenz.si

5. ANALIZA POSLOVANJA SKUPINE ISTRABENZ IN HOLDINŠKE DRUŽBE ISTRABENZ, d.d.

GOSPODARSKO OKOLJE V LETU 2011

Tudi v letu 2011 je bilo gospodarsko okolje zelo zahtevno. Ob koncu leta 2011 so bile gospodarske razmere v večini razvitih držav slabe, še posebej v evrskem območju. Podatki iz realnega sektorja ne kažejo na gospodarsko rast v zadnjem četrtletju leta 2011 v območju evra, medtem ko so v ZDA nekoliko ugodnejši. Poslabšanje gospodarskih obetov za območje evra potrjujejo tudi anketni kazalniki in zniževanje napovedi gospodarske rasti. Inflacija v območju evra se je decembra znižala na 2,8 odstotka. Decembra se je nadaljevalo zniževanje vrednosti evra v primerjavi z ameriškim dolarjem, ECB pa je ponovno znižala ključno obrestno mero. Zaostrile so se tudi razmere na mednarodnih finančnih trgih, ki se kažejo v rasti cene zadolževanja vse večjega števila evrskega območja in vse težji dostopnosti do virov financiranja držav in poslovnih subjektov.

Slovenija

Po oceni Urada RS za makroekonomske analize in razvoj je bila gospodarska rast v Sloveniji v letu 2011 zelo skromna in je znašala 0,5 odstotka. V Sloveniji se je padec gospodarske aktivnosti v zadnjem četrtletju lani predvsem zaradi znižanja domače končne potrošnje še poglobil, BDP pa se je v letu 2011 znižal za 0,2 odstotka. Stopnja inflacije je v letu 2011 znašala 2,0 odstotka. Število registriranih brezposelnih je bilo ob koncu leta 2011 2,5 odstotka več kot konec leta 2010. V letu 2011 so tudi vse tri pomembnejše bonitetne agencije znižale bonitetno oceno Slovenije.

Pomembnejši podatki o poslovanju Skupine Istrabenz v letu 2011

SKUPINA ISTRABENZ	Zneski v €		
	2011	2010	INDEKS
Prihodki od prodaje	144.960.308	138.346.226	105
Poslovni izid iz poslovanja (EBIT)	466.952	-1.770.695	/
Poslovni izid iz poslovanja pred amortizacijo (EBITDA)	15.227.478	13.293.984	115
Čisti poslovni izid rednega poslovanja	-24.807.717	-25.491.348	97
Dobiček iz ustavljenega poslovanja	48.018.504	13.488.368	/
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	23.210.787	-12.002.980	/
Neto poslovna sredstva	350.107.810	388.852.827	90
Kapital	13.402.619	-1.645.398	/
Finančni dolg	334.576.458	388.184.319	86
Neto dolg	322.916.442	372.263.539	87
Število družb	20	47	45
Število zaposlenih	1.108	1.447	80

POSLOVANJE SKUPINE ISTRABENZ V LETU 2011

Leto 2011 je bilo drugo leto uresničevanja načrta prisilne poravnave družbe Istrabenz, d.d. V skladu z načrtom finančnega prestrukturiranja je Istrabenz, d.d., odsvojil poslovne deleže v družbah IG energetske sistemi, d.o.o., in Instalacija, d.o.o., in s prejeto kupnino zmanjšal svoje finančne obveznosti.

Navedeni prodaji sta spremenili strukturo in obseg Skupine Istrabenz, saj ne vključuje več dejavnosti Energetski sistemi ter dejavnosti Pretovor in skladiščenje. Skupina Istrabenz je tako konec leta 2011 vključevala 20 družb (konec leta 2010 jih je bilo 47), in 1.108 zaposlenih (339 manj kot konec leta 2010).

Z navedenima prodajama je povezano tudi poslovanje Skupine Istrabenz. Konsolidirani izkaz poslovnega izida

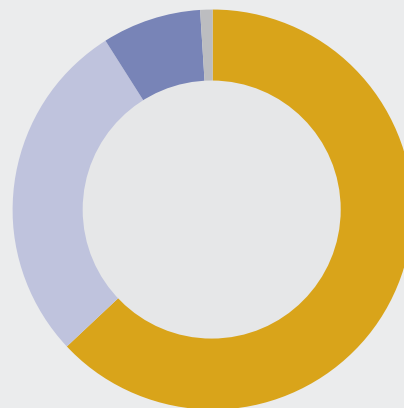
Skupine Istrabenz 2011 je popravljen tako, da je tudi v primerjalnem obdobju poslovanje vseh družb, ki so prenehale biti članice Skupine Istrabenz v letu 2011, izločeno iz izkazov Skupine in prikazano v posebnem pojasnilu »Ustavljeno poslovanje«.

Po odprodaji dejavnosti Energetski sistemi je prvo mesto v doseganju prihodkov od prodaje v Skupini Istrabenz prevzela plinska dejavnost. Družbe s področja plinske dejavnosti so v letu 2011 ustvarile 63 odstotkov vseh prihodkov od prodaje Skupine. Skupina Istrabenz je v letu 2011 ustvarila 145 milijonov evrov prihodkov od prodaje, kar je 5 odstotkov več kot v letu 2010.

Poslovni izid iz poslovanja (EBIT) je bil dosežen v višini 0,5 milijona evrov. Poslovni izid iz poslovanja pred amor-

Struktura prihodkov od prodaje Skupine Istrabenz v letu 2011

- 63 % Plinska dejavnost
- 28 % Turizem
- 8 % Storitve I.T.
- 1 % Druge naložbe



tizacijo (EBITDA) je znašal 15,2 milijona evrov in je za 15 odstotkov višji v primerjavi z letom 2010. Dobiček ustavljenega poslovanja predstavlja celotni rezultat v letu 2011 izločenih družb iz Skupine Istrabenz, in sicer družb Instalacija, d.o.o., ter IG energetske sistemi, d.o.o., z vsemi odvisnimi družbami.

Izid iz financiranja Skupine Istrabenz je bil negativen v višini 22,5 milijona evrov in je na ravni leta 2010. Stroški obresti so znašali 13,4 milijona evrov in so se glede na leto 2010 znižali za 5,5 milijona evrov.

Skupina Istrabenz je iz rednega poslovanja ustvarila 24,8 milijona evrov izgube (v letu 2010 je izguba znašala 25,5 milijona evrov). Iz ustavljenega poslovanja je Skupina ustvarila dobiček v višini 48 milijonov evrov, zajema pa učinke prodaje poslovnih deležev v družbah Instalacija, d.o.o., in IG energetske sistemi, d.o.o.

V letu 2011 je Skupina Istrabenz ustvarila čisti dobiček v višini 23,2 milijona evrov, od česar večinskemu lastniku pripada 21,7 milijona evrov, manjšinskim lastnikom pa 1,5 milijona evrov.

Skupina Istrabenz je konec leta 2011 razpolagala s 377 milijoni evrov sredstev, kar je 15 odstotkov manj kot konec leta 2010. Največji vpliv na zmanjšanje sredstev je imela izločitev prodanih družb in njihovih odvisnih družb.

Denarna sredstva Skupine Istrabenz so konec leta 2011 znašala 11,6 milijona evrov, neto poslovna sredstva pa 350 milijonov evrov.

31. 12. 2011 je kapital Skupine Istrabenz znašal 13,4 milijona evrov. Kapital večinskih lastnikov je bil negativen v višini 4,4 milijona evrov. Kapital neobvladujočih deležev (manjšinskih lastnikov) je znašal 17,8 milijona evrov in se je zmanjšal predvsem na račun izločitve družbe Instalacija, d.o.o., iz Skupine.

Finančni dolg Skupine Istrabenz se je v letu 2011 znižal za 53 milijonov evrov. Neto dolg Skupine je konec leta 2011 znašal 323 milijonov evrov in se je v primerjavi s koncem leta 2010 znižal za 49 milijonov evrov (neto dolg je izračunan tako, da so od finančnih obveznosti odšteta denarna sredstva).

POSLOVANJE PO PODROČJIH

V letu 2011 je Istrabenz, d.d., prodal dve večji naložbi: družbi IG energetske sistemi, d.o.o., in Instalacija, d.o.o. S prodajo teh dveh naložb se je zmanjšalo število dejavnosti poslovanja Skupine Istrabenz na področju Energetike, kjer je ostala le plinska dejavnost.

Naložbena področja Skupine Istrabenz 31. 12. 2011

Število družb: 20

UPRAVLJANJE
NALOŽB

ISTRABENZ,
holdinška družba, d.d.

Področje
ENERGETIKA

Skupina Istrabenz plini
skupaj 7 družb

Področje
TURIZEM

Skupina Istrabenz Turizem
skupaj 5 družb

Področje
INFORMACIJSKE
TEHNOLOGIJE

Skupina Actual
skupaj 4 družbe

DRUGE NALOŽBE

Druge naložbe
skupaj 3 družbe

Druge naložbe
1 družba

Naložbe v pridružene družbe
skupaj 2 družbi

PLINSKA DEJAVNOST

Predstavitev dejavnosti

Krovna družba v Skupini Istrabenz plini je družba Istrabenz plini, d.o.o., s sedežem v Kopru. V skupini so še odvisne družbe: Plinarna Maribor, d.o.o., in pridružena družba Moja energija, d.o.o., v Sloveniji, Istrabenz plini, d.o.o., Bakar, in Disuplin Porto Re, d.o.o., Kraljevica na Hrvaškem, Istrabenz plini, d.o.o., Breza v Bosni in Hercegovini, ter Istrabenz plini, d.o.o., Beograd v Srbiji.

Skupina Istrabenz plini s svojimi mednarodnimi povezavami dosega položaj vodilnega ponudnika utekočinjenega naftnega plina (UNP) in pomembnega ponudnika tehničnih plinov (TP), zemeljskega plina (ZP) in aplikativnih tehnologij v Sloveniji, kot skupina pa odločno vstopa tudi na sosednje trge.

Istrabenz plini, d.o.o., je edina slovenska družba, ki nudi celovito oskrbo s plini za uporabo v industrijskih procesih in gospodinjstvu. S plinom in sodobnimi plinskimi tehnologijami oskrbuje največje gospodarske družbe, bolnišnice, domove in druga mesta, kjer plin lahko prispeva k bolj kakovostnemu življenju. Z utekočinjenim naftnim plinom oskrbuje skoraj vsakega drugega porabnika v Sloveniji.

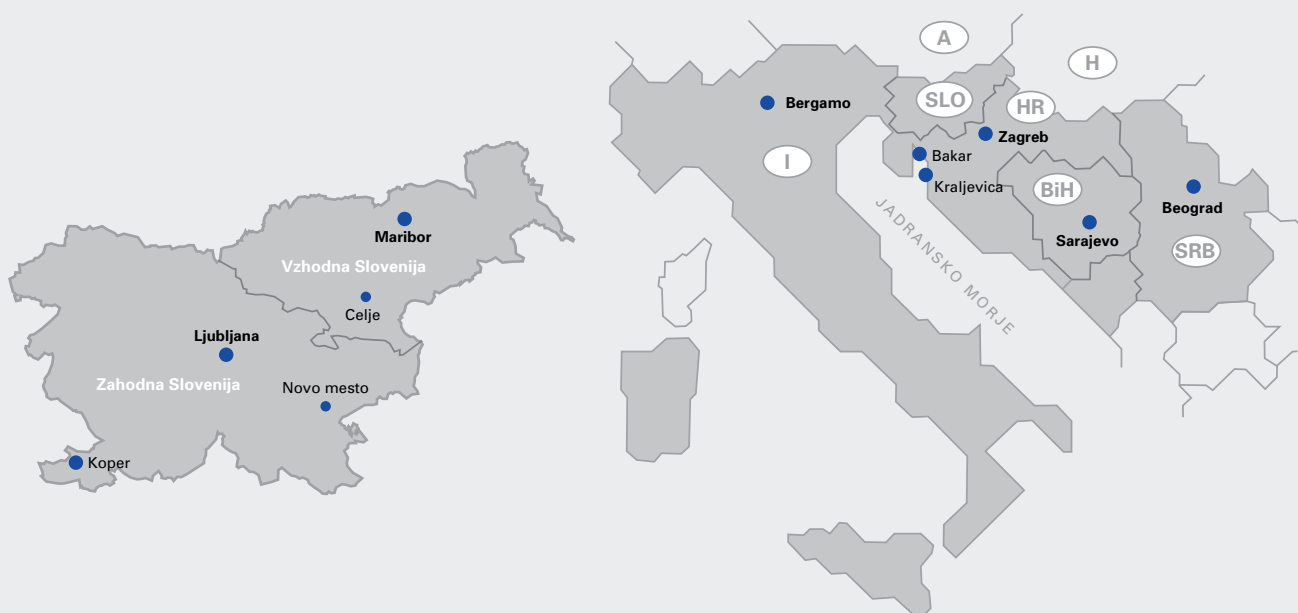
Skupina Istrabenz plini poslovnim partnerjem zagotavlja kakovostne in napredne storitve, saj ima takojšen dostop do novih znanj in sledi sodobnemu razvoju plinske dejavnosti.

Istrabenz plini, d.o.o., je aktiven član najpomembnejših evropskih in domačih strokovnih združenj:

- Evropskega združenja za tehnične pline EIGA (European Industrial Gases Association),
- Evropskega združenja za utekočinjen naftni plin AE-GPL (European Liquefied Petroleum Gas Association),
- Slovenskega gospodarskega interesnega združenja za utekočinjene naftne in tehnične pline GIZ UNP,
- Gospodarskega interesnega združenja za zemeljski plin GIZ DZP,
- Gospodarskega interesnega združenja za tehnične pline GIZ TP.

Poslovno mrežo v Sloveniji sestavlja 595 prodajnih mest, ki se nahajajo na maloprodajnih mestih ter na bencinskih servisih drugih družb.

Distribucijski centri družbe Istrabenz plini v Sloveniji in na tujih trgih



V Sloveniji je dejavnost oskrbe z utekočinjenim naftnim plinom (UNP) v zrelem obdobju (10. mesto po porabi UNP na prebivalca v Evropi). Nacionalni energetske program napoveduje povprečno 3-odstotno letno rast porabe do leta 2015. UNP jeklenke so v obdobju upadanja (3-odstotni letni upad), predvidena rast pa temelji predvsem na uporabi UNP v rezervoarjih (4- do 5-odstotna letna rast) in UNP kot pogonskega goriva za viličarje. Glede na evropske trende, pretežno vzhodnoevropskih držav, ima velike možnosti rasti UNP avtoplin.

Trg UNP v Bosni in Hercegovini je izrazito liberaliziran, brez količinskih omejitev v smislu obveznega skladišča in brez drugih izključitvenih pogojev. Slednje je, v kombinaciji s slovesom uspešnega poslovanja, ki spremlja trgovanje z naftnimi derivati, prispevalo k hitri rasti števila ponudnikov, ki se ukvarjajo z uvozom in s prodajo UNP. Prav tako za celotno področje BiH ne velja enotna zakonodaja, temveč se razlikuje glede na področja (Federacija BiH, Republika Srbska) oziroma glede na kantone v Federaciji BiH. V zadnjih letih je opazen le trend rasti porabe UNP kot pogonskega goriva za avtomobile, ki pa se je v letih 2010/2011 umiril. Ta del porabe je zelo občutljiv na dogajanje na trgu naftnih derivatov (bencina in dizla). V zadnjem letu so se nabavne cene povečale za dobrih 40 odstotkov, kar se kaže tudi v rasti prodajnih cen.

Na hrvaškem trgu UNP se je spremenil zakonski predpis (znižan je obvezni skladiščni prostor distributerja). Istrabenz plini, d.o.o., Bakar, ima na trgu UNP zanemarljiv tržni delež, vendar se pripravlja na izboljšanje tržnega položaja, in sicer na pridobitev do 5-odstotnega tržnega deleža.

Trg UNP jeklenk je kljub svoji zrelosti zelo zanimiv za vse distributerje UNP. Uvedba lastniške jeklenke, ki se je pričela leta 2007, je v polnem razvoju. Povečanje tržnega deleža na slovenskem tržišču, kjer je sicer skupna poraba

UNP še vedno v upadu, zahteva vključitev tako zajetnih finančnih sredstev kot tudi prodajne in logistične službe. V letu 2011 smo začeli intenzivno razvijati prodajo preko dostave na dom.

Ocena trga UNP v Srbiji za leto 2011 znaša 390.000 ton, v letu 2012 pa ne pričakujemo povečanja porabe. Po prodaji družbe Naftna industrija Srbije ruski družbi Gazprom Neft ima slednja največji tržni delež (60 odstotkov), pridobila pa je tudi vse proizvodne in prodajne zmogljivosti. Družba Istrabenz plini, d.o.o., Beograd v Srbiji, ne prodaja UNP.

Tudi pri tehničnih plinih (TP) je na slovenskem trgu močna konkurenca, kjer se Skupina Istrabenz plini sooča predvsem z izzivi cenovne konkurenčnosti. Na hrvaškem trgu TP je konkurenca izjemno ostra, saj svojo prisotnost krepijo skoraj vse svetovne multinacionalke. Priložnosti se odpirajo z uvajanjem novih tehnologij in s širšo uporabo TP v industriji, ekologiji ter na drugih področjih.

Trg TP v Bosni in Hercegovini je relativno dobro razvit zaradi tradicije kovinsko-predelovalne industrije. Družba Istrabenz plini se pripravlja na izboljšanje tržnega položaja.

O porabi TP v Srbiji ni uradnih podatkov, temveč zgolj ocene in informacije, pridobljene od največjega prodajalca – družbe Messer, katerega tržni delež je ocenjen na 90 odstotkov. Tržni delež družbe Istrabenz plini, d.o.o., Beograd, je s prodanimi 100 tonami TP v letu 2011 ocenjen na 0,03 odstotka. Družba v letu 2012 ne načrtuje rasti prodaje TP.

Tržni položaj

V nadaljevanju so prikazani ocenjeni tržni deleži Skupine Istrabenz plini po posameznih programih na slovenskem trgu.

Tržni deleži Skupine Istrabenz plini na slovenskem trgu po posameznih programih

Program	Delež na slovenskem trgu
Utekočinjen naftni plin – UNP	39,70 %
Tehnični plini – TP	18 %
Zemeljski plin – ZP	21,4 % (distribucija v letu 2010)

Ocenjujemo, da se tržni deleži Skupine Istrabenz plini na programih UNP, ZP ter tehničnih in specialnih plinov v letu 2011 niso spremenili.

Pomembnejši podatki o poslovanju Skupine Istrabenz plini v letu 2011

Zneski v €

SKUPINA ISTRABENZ PLINI	2011	2010	INDEKS
Prihodki od prodaje	91.222.135	84.959.130	107
Poslovni izid iz poslovanja (EBIT)	5.250.769	6.123.532	86
Poslovni izid iz poslovanja pred amortizacijo (EBITDA)	10.334.768	11.030.732	94
Čisti poslovni izid	2.878.787	2.777.392	104
Neto poslovna sredstva	78.005.386	75.450.793	103
Kapital	45.255.661	42.460.134	107
Finančni dolg	31.996.860	32.365.690	99
Neto dolg	30.931.907	31.508.041	98

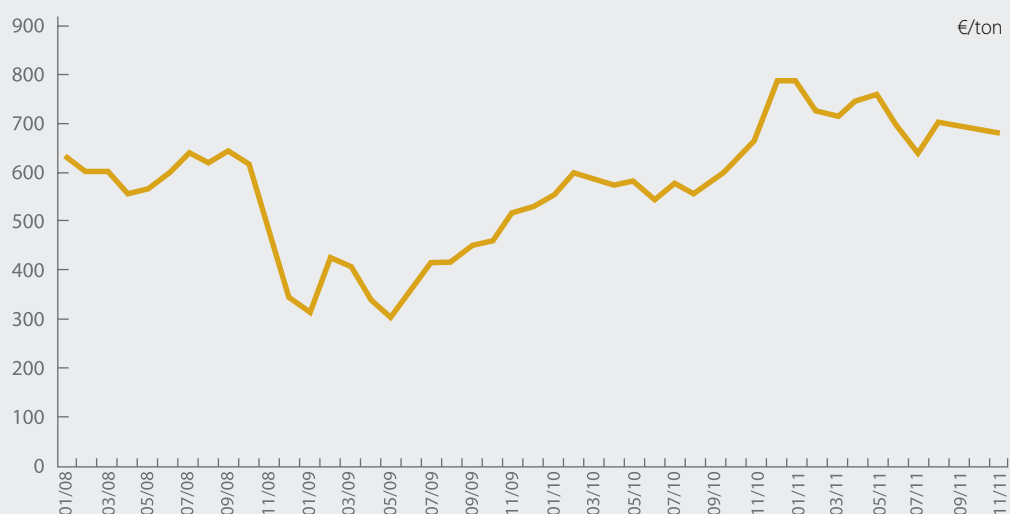
Čisti poslovni izid Skupine Istrabenz plini v letu 2011 je boljši od lanskoletnega, na kar so pomembno vplivale nabavne cene. Višje nabavne cene so negativno vplivale na doseženo razliko v ceni in izid iz poslovanja (EBIT). Le-ta je bil dosežen v višini 5,2 milijona evrov in je za 14 odstotkov nižji v primerjavi z letom 2010. Čisti poslovni izid za leto 2011 je znašal 2,8 milijona evrov in je višji za 4 odstotke glede na primerjalno obdobje. Obe slovenski družbi sta v letu 2011 v primerjavi z letom 2010 dosegli manjši dobiček iz poslovanja kljub višjim realiziranim prihodkom. Znižanje dobička je predvsem posledica rasti stroškov, ki so bili večji od rasti razlike v ceni, in zaradi izredno visokih

temperatur v letu 2011. S pomočjo zniževanja stroškov je poslovanje izboljšala hrvaška družba iz Bakra. Nekoliko slabše kot lani je poslovala tudi družba Istrabenz plini iz Breze, saj je kljub boljšemu poslovanju prevrednotenje neopredmetenih stroškov povečalo izgubo.

Gibanje nabavnih cen

Nabavne cene predstavljajo enega pomembnejših dejavnikov poslovanja Skupine Istrabenz plini, saj nabavna vrednost blaga predstavlja skoraj polovico stroškov in odhodkov iz poslovanja.

Gibanje nabavnih cen UNP



Iz grafa je razvidno, da se nabavne cene UNP konec leta 2010 in konec leta 2011 nahajajo na najvišji ravni v zadnjih letih. Povprečna nabavna cena je bila v obdobju januar–december 2011 precej višja v primerjavi z enakim obdobjem

lani, in sicer za 18 odstotkov. Le v mesecu decembru se je nabavna cena prvič v letu 2011 spustila pod raven iz primerljivega meseca v letu 2010. Cena je tako dosegla vrednost, ki je za 15 odstotkov nižja kot decembra 2010.

Pregled poslovanja po programih

Prodane količine Skupine Istrabenz plini po programih

	2011	2010	Količine v kg/m ³ INDEKS
ZEMELJSKI PLIN	62.836.521	67.604.676	93
UNP	37.504.018	39.362.396	95
TP TEKOČI	28.781.411	30.916.437	93
TP JEKLENKE + SP	2.913.079	2.957.579	98

Skupina Istrabenz plini je v letu 2011 v primerjavi z letom 2010 prodala manjše količine v vseh programih, predvsem zaradi toplega vremena, ki je zaznamovalo jesen in začetek zime.

Program zemeljskega plina (ZP)

Zaradi relativno visokih temperatur je količinska prodaja ZP v obeh slovenskih družbah slabša tako od lanskoletne kot tudi načrtovane. Zaradi porasta nabavnih in prodajnih cen pa so prihodki od prodaje glede na lansko obdobje v porastu. Celotna dosežena razlika v ceni skupine na programu ZP je presegla tako lansko obdobje kot tudi načrt. Prihodki od distribucije ZP (omrežnina) in drugih storitev ZP so za 4 odstotke nižji od lanskoletnih in za 3 odstotke nižji od načrtovanih.

Program utekočinjenega naftnega plina (UNP)

Skupne prodane količine na UNP programu so bile v letu 2011 v primerjavi z enakim obdobjem 2010 nižje za 5 odstotkov. Prodaja UNP jeklenk je primerljiva z enakim obdobjem 2010, prodaja UNP velikim uporabnikom pa je nižja za 2 odstotka. Povečala se je prodaja UNP jeklenk na slovenskem trgu, medtem ko je na ostalih trgih zabeležen padec. Povečanje prodaje na slovenskem trgu je posledica okrepitve tržnih aktivnosti ter uspešne prodaje v okviru programa Plindom oz. rumenih jeklenk. Zaradi porasta nabavnih in posledično tudi prodajnih cen so doseženi prihodki v letu 2011 za 3,7 milijona evrov višji od lanskoletnih.

Program tehničnih plinov (TP)

Na tem programu je količinska prodaja v letu 2011 v primerjavi z enakim obdobjem 2010 nekoliko nižja, pri čemer – glede na lansko obdobje – beležimo padec na vseh tržiščih, z izjemo srbskega. Količinska prodaja TP jeklenk je v primerjavi z obdobjem januar–december 2010 nižja za 5 odstotkov. Prodaja tekočih tehničnih plinov je ravno tako v upadanju, pri čemer beležimo porast na srbskem trgu ter padec na slovenskem in hrvaškem trgu. V porastu je prodaja specialnih plinov, predvsem zaradi slovenskega trga.

Načrti za leto 2012

Skupina Istrabenz plini bo v letu 2012 dejavnosti usmerila v izvajanje sprejetih poslovnih načrtov in ohranitev obstoječih tržnih položajev, hkrati pa se bo prilagajala zahtevnim razmeram na trgu. Razvoj novih programov bomo usmerili s prodaje plinov na prodajo storitev v okviru učinkovite rabe obnovljivih virov energije na vseh programih in trgih, kjer delujemo.

V letu 2012 družba načrtuje izboljšanje organizacije in informacijske podpore za nove razvojne projekte. Skupina bo v skladu s poslovnikom vodenja plinske dejavnosti (ZVOK) nadaljevala z vzdrževanjem in izboljševanjem standardov ISO 9001 za kakovost, ISO 14001 za okolje, OHSAS 18001 za zdravje in varnost ter SIST EN ISO 17020 za tlačno opremo.

TURIZEM

Predstavitev dejavnosti

Skupino Istrabenz Turizem sestavljajo krovna družba Istrabenz Turizem, d.d., ter družbe: Istrabenz hoteli Portorož, d.o.o., Grand Hotel Adriatic, d.d., iz Opatije na Hrvaškem in družba Thai Si, S.r.l., iz Trevisa v Italiji ter pridružena družba Golf Istra, d.o.o.

Skupina Istrabenz Turizem obsega 7 hotelov v Portorožu ter po enega v Opatiji in Trevisu. Slednjega ima družba v upravljanju. Poleg hotelskih objektov imajo družbe v Portorožu, Opatiji in Trevisu še zmogljivosti za termalno in wellness dejavnost. V Portorožu in Opatiji predstavlja pomemben del ponudbe tudi kongresna centra z zmogljivostmi 1.000 in 740 udeležencev, v Opatiji pa v sklopu hotela deluje tudi igralnica. Družba Golf Istra, d.o.o., je bila ustanovljena za izgradnjo in upravljanje golf igrišč.

Hoteli v Portorožu, Opatiji in Trevisu delujejo pod blagovno znamko LifeClass Hotels & Spa. Družba Istrabenz hoteli Portorož je lastnica hotela Kempinski Palace Portorož, ki ga ima v upravljanju mednarodna hotelska veriga Kempinski.

Po podatkih Svetovne turistične organizacije (UNWTO) so se mednarodni turistični prihodi v okoli 140 državah, zajetih v statistične raziskave, v prvih osmih mesecih leta 2011 v primerjavi z enakim obdobjem 2010 povečali za 4,5 odstotka. Rast je bila pozitivna v vseh regijah, z izjemo Bližnjega vzhoda, nekatere regije pa so beležile celo rekordno rast (Južna Amerika 13-odstotna rast, Južna Azija 13-odstotna rast, Jugovzhodna Azija 12-odstotna rast). Med posameznimi destinacijami je Evropa s 6-odstotno rastjo turističnih prihodov presegla pričakovanja. Nadpovprečno so porasli prihodi v severni Evropi (za 7 odstotkov), srednji, vzhodni ter južni Evropi (za 8 odstotkov). Evropa ostaja najpomembnejša svetovna turistična destinacija, vendar se konkurenca iz Vzhodne Azije in Pacifika krepi.

V Sloveniji je bilo v prvih enajstih mesecih leta 2011 zabeleženih skoraj 3 milijone turistov in skoraj 8,8 milijona nočitev, kar je 7 oziroma 6 odstotkov več kot leto prej. V porastu so bili predvsem prihodi in nočitve tujih gostov (9 odstotkov več), nočitve domačih gostov pa so porasle za slab odstotek.

Potrošniki se vedno bolj zavedajo različnih možnosti pri izbiri destinacij, njihove zahteve glede turističnih storitev pa posledično naraščajo. V zadnjih letih je v turističnem povpraševanju opaziti celo vrsto novih trendov, ki se bodo nadaljevali tudi v prihodnje. Narašča trg za krajša počitniška potovanja in t.i. druge letne počitnice. Stopnja rasti krajših potovanj (1–3 nočitve) bo večja od stopnje rasti daljših potovanj (4 ali več nočitev). Spreminjanje osebnih vrednot, ki postavljajo v ospredje želje po sprostitvi in osebnem izpopolnjevanju, uvrščajo počitnice na višje mesto po pomembnosti. Hitro naraščajoči del trga so tudi potovanja starejših oseb, ki pomenijo že 20 odstotkov vseh potovanj, ter potovanja parov brez otrok. Čeprav so tradicionalne počitnice še vedno povezane s soncem in z morjem, čedalje bolj narašča povpraševanje po izobraževalnih, rekreativnih, kulturnih in drugih dejavnostih. Turisti zahtevajo čedalje bolj kakovostne storitve, čeprav zanje niso pripravljeni več plačati, zato konkurenca v turistični ponudbi nenehno raste.

Družbe Skupine Istrabenz Turizem se uspešno odzivajo na spremembe v gospodarskem okolju ter prepoznavajo in upoštevajo nove izzive in trende v turistični panogi. Skladno z razvojem v preteklih letih lahko pričakujemo, da bodo turisti v prihodnje še naprej potovali, ne glede na splošen gospodarski položaj. Vodilna misel turistične panoge pri oblikovanju programov bo po eni strani individualno oblikovanje počitnic, po drugi pa najvišje udobje in najkakovostnejše storitve. Pritiski na cene se bodo nadaljevali, zato bo ključnega pomena zagotavljanje kakovostnih storitev v razmerju do cene in prizadevanja za ohranjanje in povečanje zvestobe gostov. Turistična panoga se razvija v smeri vedno večje skrbi za zdravje, zato bodo gostje pripravljeni nameniti večji del razpoložljivega dohodka v ta namen – poudarek bo na zdravstvenem wellnessu. Vedno več bo potovanj iz zdravstvenih razlogov in zaradi dobrega počutja. Ta trend nakazuje na vedno večji potencial wellness in termalnih izdelkov in storitev. V prihodnosti se bo wellness preoblikoval v selfness – obliko duševnega wellnessa, ki se bo vse bolj uveljavljala.

V Skupini Istrabenz Turizem se zavedamo, da je wellness hitro rastoča in razvijajoča se panoga, zato moramo biti stalno inovativni in korak pred drugimi. Novim trendom smo se v določeni meri že prilagodili – vedno večji poudarek namenjamo terapijam, kjer je močno izražena duhovnost, do katere pride oseba sama s pravimi terapijami (tako je na primer pri terapiji s poldragimi kamni). Vedno bolj je v ospredju tudi »one 2 one approach«, kar pomeni, da je vedno bolj pomemben individualni pristop obravnave gosta.

Tržni položaj

V Skupini Istrabenz Turizem prednjačijo kongresni, termalni in gostinski produkti in storitve. V nadaljevanju je predstavljen pregled poslovanja Skupine Istrabenz Turizem po nastanitvenih zmogljivostih v Portorožu, Opatiji in Trevisu.

Skupina Istrabenz Turizem je v letu 2011 razpolagala s 1.313 sobami na treh destinacijah.

Pregled nastanitvenih zmogljivosti družb Skupine Istrabenz Turizem v letu 2011

SKUPINA ISTRABENZ TURIZEM	Destinacija	Kategorija	Št. sob
Istrabenz Turizem, d.d.	Portorož, Slovenija	5 in 4 zvezdice	791
Grand hotel Portorož		5 zvezdic	194
Hotel Apollo		4 zvezdice	87
Hotel Neptun		4 zvezdice	87
Hotel Mirna		4 zvezdice	80
Hotel Slovenija		4 zvezdice	160
Hotel Riviera		4 zvezdice superior	183
Grand Hotel Adriatic, d.d.	Opatija, Hrvaška	4 in 3 zvezdice	307
Grand Hotel Adriatic I		4 zvezdice	171
Grand Hotel Adriatic II		3 zvezdice	136
Thai Si, S.r.l.*	Treviso, Italija	4 zvezdice	33
Hotel Thai Si		4 zvezdice	33
Istrabenz hoteli Portorož, d.o.o.**	Portorož, Slovenija	5 zvezdic superior	182
Kempinski Palace Portorož		5 zvezdic superior	182
Skupaj			1.313

*Družba je najemnik hotela.

**S hotelom upravlja hotelska veriga Kempinski S.A.

Glavnino prihodkov nočitev ustvarita družbi Istrabenz Turizem, d.d., v Portorožu in Grand Hotel Adriatic, d.d., v Opatiji. Prihodke nočitev sicer ustvarjata tudi družbi

Istrabenz hoteli Portorož, d.o.o., (hotel Kempinski Palace Portorož) v Portorožu in družba Thai Si, S.r.l., v Italiji, vendar v precej manjšem obsegu.

Število nočitev po posameznih družbah v Skupini Istrabenz Turizem v obdobju 2009–2011

Število nočitev družba	2011	%	2010	%	2009	%
Istrabenz Turizem, d.d.	333.111	66 %	314.468	67 %	318.176	69 %
Grand Hotel Adriatic, d.d.	111.079	22 %	107.796	23 %	107.171	23 %
Istrabenz hoteli Portorož, d.o.o.	54.656	11 %	45.250	10 %	33.251	7 %
Thai Si, S.r.l.	5.383	1 %	4.662	1 %	4.600	1 %
Skupaj	504.229	100 %	472.176	100 %	463.198	100 %

Število nočitev v hotelih Skupine Istrabenz Turizem narašča iz leta v leto, kar je zelo pomemben podatek glede na obstoječo gospodarsko krizo. Vsi hoteli v tej skupini so v letu 2011 zabeležili povečanje števila nočitev. Skupno število nočitev v letu 2011 je v primerjavi z letom 2010 za 7 odstotkov višje.

V občini Piran je bilo v letu 2011 realiziranih 1.136.560 nočitev, kar je za 10 odstotkov več kot v letu 2010. V primerjavi z letom 2010 je bilo realiziranih za 2 odstotka več nočitev domačih gostov in za 14 odstotkov več nočitev tujih gostov. K povečanju števila hotelskih nočitev je v določeni meri vplivala tudi prenova hotela v Talaso Strunjan (zaprtje januar–marec 2010). Če pri številu realiziranih nočitev v letu 2011 upoštevamo zaprtje hotela v Talaso Strunjan, je občina Piran v letu 2011 v primerjavi z letom 2010 zabeležila 6-odstotno rast števila nočitev.

Družba Istrabenz Turizem, d.d., je v letu 2011 ustvarila 333.111 nočitev, kar predstavlja 29,3-odstotni tržni delež vseh realiziranih hotelskih nočitev v občini Piran. Delež realiziranih nočitev hotelov LifeClass se je v letu 2011 v primerjavi z letom 2010 znižal za 1 odstotek na račun povečanja deleža nočitev Talaso Strunjan za 2,5-odstotka. Tržni delež hotela Kempinski Palace se povečuje in hotel je v letu 2011 dosegel 4,8 odstotka vseh hotelskih nočitev

v občini Piran. Pri doseganju tržnega deleža na destinaciji je treba upoštevati, da hotel Kempinski Palace nima neposredne konkurence, saj gre za ekskluzivni hotel najvišje kategorizacije (5* superior).

Destinacija Opatija je v letu 2011 realizirala 986.537 nočitev in tako povečala število nočitev v primerjavi z letom 2010 za 2 odstotka. Povečanje je posledica predvsem večjega števila realiziranih nočitev v poletnih mesecih (junij, julij, avgust in september), kjer je bilo zabeleženo večje povpraševanje tujih gostov. Sedem največjih hotelskih družb na destinaciji realizira 78 odstotkov vseh nočitev v Opatiji. Družba Grand Hotel Adriatic, d.d., se s 111.079 nočitvami uvršča na 4. mesto. Največji tržni delež v letu 2011 sta med posameznimi hoteli imela Grand Hotel Adriatic (11,3 odstotka) in Grand hotel 4 Opatijska Cvi-jeta – Milenij hoteli (10,6 odstotka). Tržni delež družbe Grand Hotela Adriatic, d.d., se je v letu 2011 glede na leto 2010 povečal za 0,12-odstotka.

Družba Thai Si, S.r.l., iz Trevisa ustvari največ nočitev z domačimi – italijanskimi gosti. V letu 2011 se je število nočitev glede na leto 2010 povečalo za 15 odstotkov, od tega se je število nočitev domačih gostov povečalo za 18 odstotkov in predstavljajo 82 odstotkov vseh realiziranih nočitev v letu 2011.

Poslovanje Skupine Istrabenz Turizem v letu 2011

Pomembnejši podatki o poslovanju Skupine Istrabenz Turizem v letu 2011

SKUPINA ISTRABENZ TURIZEM	Zneski v €		
	2011	2010	INDEKS
Prihodki od prodaje	40.720.301	38.954.840	105
Poslovni izid iz poslovanja (EBIT)	-3.734.140	-607.507	/
Poslovni izid iz poslovanja pred amortizacijo (EBITDA)	4.357.090	7.679.505	55
Čisti poslovni izid rednega poslovanja	-8.567.724	-6.176.936	140
Dobiček iz ustavljenega poslovanja	0	2.673.418	0
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	-8.567.724	-3.503.518	/
Neto poslovna sredstva	151.838.703	162.064.560	94
Kapital	75.043.518	83.730.407	90
Finančni dolg	75.931.831	77.597.210	98
Neto dolg	71.995.093	74.978.631	96

Skupina Istrabenz Turizem je v letu 2011 realizirala 504.229 nočitev oziroma 7 odstotkov več kot v letu 2010. V Portorožu je realizirala 387.767 nočitev (vključene so tudi nočitve v hotelu Kempinski Palace Portorož), kar je 8 odstotkov več kot v enakem obdobju lani. V Opatiji je bilo realiziranih 111.079 nočitev oziroma 3 odstotki več kot v letu 2010, v Trevisu pa je bilo realiziranih 5.383 nočitev oziroma 15 odstotkov več nočitev kot v enakem obdobju leta 2010. Tako v Piranu kot tudi Opatiji so družbe Skupine Istrabenz Turizem realizirale višjo rast od povprečja rasti nočitev v posamezni občini.

Čisti prihodki od prodaje Skupine Istrabenz Turizem so v letu 2011 znašali 40,7 milijona evrov in so za 5 odstotkov višji kot v enakem obdobju lani. K boljšemu rezultatu je prispevalo večje število realiziranih nočitev, višja zasedenost hotelskih zmogljivosti in posledično boljša realizacija nastanitvenega produkta.

Skupina Istrabenz Turizem je v letu 2011 dosegla 3,7 milijona evrov izgube iz poslovanja. Istrabenz Turizem, d.d., je v letu 2010 dosegel pozitiven učinek od prodaje naložbenih nepremičnin, in sicer v višini 3,4 milijona evrov, v letu 2011 je realiziral tudi druge poslovne od-

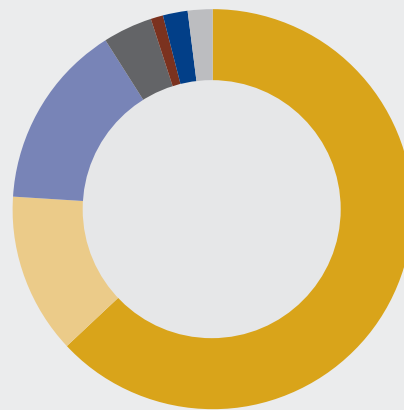
hodke v višini 758 tisoč evrov, ki so bili posledica odprave vrednosti dobrega imena. Brez pozitivnih učinkov iz naslova prodaje naložbenih nepremičnin v letu 2010 in negativnih učinkov odprave vrednosti dobrega imena v letu 2011 je izguba iz poslovanja v letu 2011 v primerjavi z letom 2010 nižja za 956 tisoč evrov.

Skupina Istrabenz Turizem je v letu 2011 dosegla dobiček iz poslovanja pred amortizacijo, popravljen za prihodke iz naslova prodaje naložbenih nepremičnin v letu 2010 in odhodke iz naslova odprave dobrega imena v letu 2011, v višini 5,01 milijona evrov, kar je 769 tisoč evrov več kot v letu 2010. Višji EBITDA je predvsem posledica boljšega poslovanja družbe Istrabenz hoteli Portorož, d.o.o., ki je v letu 2011 dosegla za 583 tisoč evrov višji EBITDA kot v letu 2010. Boljše kot v letu 2010 sta v letu 2011 poslovali tudi družbi Istrabenz Turizem, d.d., in Grand Hotel Adriatic, d.d. Družba Thai Si, S.r.l., je v letu 2011 poslovala nekoliko slabše kot v letu 2010 (dosegla je za 43 tisoč evrov nižji EBITDA).

Finančni dolg Skupine Istrabenz Turizem je 31. 12. 2011 v primerjavi s koncem leta 2010 nižji za 1,7 milijona evrov.

Struktura poslovnih prihodkov v Skupini Istrabenz Turizem v letu 2011

63 %	Namestitev
13 %	T & W
15 %	À la carte
4 %	Ostalo
1 %	Kongresni prihodki
2 %	Najemnine
2 %	Casino



Poslovanje družbe Golf Istra, d.o.o., v letu 2011

Poslovni rezultat družbe Golf Istra, d.o.o., v letu 2011 je negativen v višini 73.369 evrov in je v skladu z načrtovanim, saj je proces izpeljave postopkov prostorske in projektne dokumentacije za projekt golf igrišča v Sečovljah v teku. Glede na naložbeno področje poslovanja ter faznost naložbe družba ne izkazuje prihodkov iz naslova upravljanja golf igrišča. Negativni rezultat je posledica stroškov in odhodkov rednega poslovanja. Povečani neto dolg je posledica trenutne politike financiranja dejavnosti, to je stroškov za delovanje in financiranje izdelave prostorske dokumentacije za projekt golf igrišča v Sečovljah.

V preteklem letu je družba realizirala odkup dela zemljišč na območju načrtovanega golf igrišča.

Kljub številnim težavam pri pridobivanju dokumentacije in odmikanju rokov, se projekt nadaljuje. Implementacija projekta je trenutno predvidena v začetku leta 2015.

Načrti za leto 2012

Turizem je sicer ena izmed prilagodljivejših gospodarskih panog, vendar je zelo občutljiv na slabše gospodarske razmere ter druge nepredvidljive dogodke, na katere turistična podjetja ne morejo vplivati. Turistična panoga je

torej še posebej odvisna od razpoložljivih dohodkov ter občutka varnosti, le-ta pa je povezan s številnimi psihološkimi dejavniki. V skladu z napovedmi gibanj, ki niso najbolj spodbudne, so bili pripravljeni tudi poslovni načrti družb Skupine Istrabenz Turizem.

Po podatkih Svetovne turistične organizacije so za leto 2012 napovedi rasti turističnih prihodkov zaradi zaostrovanja splošnih gospodarskih razmer bolj skromne kot za leto 2011, saj je predvidena le 3- do 4-odstotna rast turističnih prihodov (v letu 2011 4- do 4,5-odstotna rast). Za leto 2012 je za Skupino Istrabenz Turizem načrtovano 2-odstotno povečanje števila nočitev glede na leto 2011 in 58-odstotna zasedenost sob.

Glavni cilji Skupine Istrabenz Turizem v letu 2012 so (v spodnje podatke niso vključeni podatki za družbo Golf Istra, d.o.o.):

- realizirati 515.666 nočitev;
- ustvariti 43,5 milijona evrov prihodkov iz poslovanja;
- realizirati EBIT v višini -840 tisoč evrov in
- realizirati EBITDA v višini 7,07 milijona evrov.

INFORMACIJSKE TEHNOLOGIJE

Predstavitev dejavnosti

Krovna družba na področju informacijskih tehnologij je družba Actual I.T., d.d., s sedežem v Kopru. Njene odvisne družbe imajo sedeže na Hrvaškem, v Srbiji ter Bosni in Hercegovini.

Skupina Actual se ukvarja s celovitimi storitvami informacijske tehnologije in strankam zagotavlja široko paleto rešitev za podporo poslovnim procesom v povezavi z različnimi IT-rešitvami. Z IT-storitvami pokrivamo vsa horizontalna področja (IT-infrastruktura, finance, kontroling, kadri, načrtovanje), na posameznih tržnih področjih (logistika, nafta, plini, prehrana, turizem) pa tudi vertikale poslovanja. Strankam ponujamo rešitve, ki zadovoljujejo njihove potrebe ter jim prinašajo dodano vrednost. To najlažje dosežejo tako z zunanjim izvajanjem informacijskih storitev oziroma z outsourcingom (s celovitim pristopom ali s pokrivanjem posebnih področij IT) kot tudi s sklopom bolj prilagodljivih storitev v okviru 'gostovanja' – *housing* in 'v oblaku' – *cloud*.

Poleg nudenja storitev na področju infrastrukture (strežniki, delovne postaje) in poslovnih informacijskih rešitev (ERP, poslovna inteligenca, dokumentni sistemi) razvijamo tudi lastne informacijske rešitve z visoko dodano vrednostjo, med katere spadajo produkti in storitve blagovne znamke GASO-Line in PORT-Line.

Poslovno okolje v letu 2011

V letu 2011 so se nadaljevale zaostrene razmere na trgu, ki so še dodatno vplivale na nakupne navade kupcev ter narekovale spreminjanje prodajnih pristopov. Na eni strani se je to odražalo v visoki cenovni prilagodljivosti ter naravnosti na stroškovne prihranke, na drugi strani pa na osredotočenost na konkretno dodano vrednost vseh

storitev. Ker je kriza zajela tudi vsa večja slovenska podjetja, je drastično upadla tudi ponudba novih projektov na trgu, kar je posledično zaostriло konkurenco do skrajnih meja cenovne vzdržnosti.

Actual ima na področju gostovanja IT-storitev več kot 12 let izkušenj, kar predstavlja veliko priložnost, saj gredo trendi v IT v Sloveniji in v svetu v smeri storitev, ki jih ponujamo. Na slovenskem IT-trgu srednja in mala podjetja predstavljajo 72 oziroma 82 odstotkov po številu uporabnikov. V Sloveniji je tako 82.000 malih in srednjih podjetij s približno 314.000 uporabniki IT. Svetovni trg IT-storitev v oblaku bo rasel hitreje kot ostale panoge.

Tržni položaj

Skupina Actual deluje na področju regije Adriatic, kjer nameravamo še naprej krepiti našo prisotnost tako preko projektov z obstoječimi strankami kot tudi s storitvami na posameznih področjih. V strateškem poslovnem načrtu 2011–2015 smo si na področju pridobivanja novih prihodkov zadali cilj vstopa na svetovni trg in tudi razpršenost kupcev. S produktnim portfeljem Skupine Actual, ki je dovolj širok, hkrati pa tudi ozko zasnovan, so postavljeni temelji za ustvarjanje prihodkov na svetovni ravni.

Skupina Actual pri večini svojih storitev nastopa na trgih, ki so tako imenovani »zreli trgi«, čeprav je na posameznem področju na večini teh trgov še vedno mogoče beležiti rast poslovanja. Za Skupino Actual je priložnost predvsem povečanje tržnega deleža, ki je na večini trgov še razmeroma majhen in to predstavlja možnost za nadaljnjo rast.

Skupina Actual je razvoj modela prodaje storitev pričela razvijati kot prva in je tudi vodilna v razvoju modela zunanjega izvajanja IT-storitev. Po lastnih ocenah ima na tem področju v Sloveniji največji delež, ki presega 30 odstotkov celotnega tržnega deleža tovrstnega izvajanja storitev.

S produkti blagovne znamke **GASO-Line** smo usmerjeni na tuje regionalne trge, srednjeročno pa tudi na svetovni trg. Strategija nastopa bo sprva temeljila na krepitvi ugleda preko močnih obstoječih strank, kjer je še precej potenciala v drugih državah in regijah.

S produkti blagovne znamke **PORT-Line** smo usmerjeni na svetovni trg. Naši ciljni trgi so pomorska in celinska pristanišča, ki jih lahko po velikosti opredelimo kot majhna in srednje velika pristanišča z omejenim elektronskim ali poslovnim poslovanjem.

S produkti blagovne znamke **BUSINESS-Line** smo prisotni na slovenskem trgu. Na tuja tržišča (predvsem Balkan) se bomo širili samo v primeru spremljanja naših (slovenskih) partnerjev pri širitvi na ta tržišča (Hrvaška, Bosna in Hercegovina, Srbija, potencialno tudi Črna gora in ostale države, kjer deluje SAP West Balkans).

S produkti blagovne znamke **SERVICES** bomo prisotni na lokalnem slovenskem trgu. Svojo energijo bomo usmerili predvsem v zadovoljevanje potreb večjih strank iz portfelja naših rešitev in storitev blagovne znamke SERVICES.

Pomembnejši podatki o poslovanju Skupine Actual v letu 2011

Zneski v €

SKUPINA ACTUAL	2011	2010	INDEKS
Prihodki od prodaje	13.009.951	15.113.381	86
Poslovni izid iz poslovanja (EBIT)	1.031.008	1.075.881	96
Poslovni izid iz poslovanja pred amortizacijo (EBITDA)	2.256.145	2.636.384	86
Čisti poslovni izid rednega poslovanja	599.330	-1.038.224	/
Dobiček iz ustavljenega poslovanja	0	-12.011.019	/
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	599.330	-13.049.243	/
Neto poslovna sredstva	7.305.785	7.196.154	98
Kapital	1.516.182	-466.682	/
Finančni dolg	5.466.019	7.356.510	71
Neto dolg	4.638.027	6.628.860	56

Kljub zaostrenim razmeram je Skupina Actual v letu 2011 dosegla enega boljših rezultatov iz poslovanja ter denarni tok, ki je zagotavljal finančno stabilnost skupine kot celote. V skladu s tem smo redno izpolnjevali vse finančne obveznosti do bank in drugih deležnikov.

Skupina Actual je v letu 2011 dosegla vse načrtovane rezultate, čeprav so bili zaradi večjega enkratnega posla v letu 2010 (prodaja licenc) prihodki in izkaz iz poslovanja v letu 2010 višji. Poleg tega predstavlja leto 2011 velik mejnik v razvoju Skupine Actual, saj smo pripravili nov strateški poslovni načrt za obdobje 2011–2015, v katerem bomo sledili 7 strateškim ciljem. Med najpomembnejšimi cilji so uravnoteženo poslovanje s skladno rastjo in razpršitev poslovnega tveganja.

V strateško razvojnem obdobju bo Actual I.T. pomemben igralec na svetovnem trgu predvsem z dvema blagovninama znamkama: GASO-Line in PORT-Line. V okviru takšnega nastopa je še posebej pomemben razvoj lastnih produktov in storitev, katerega smo pričeli v letu 2011 in ga bomo nadaljevali tudi v letu 2012. Vstop na svetovni trg pomeni dodatne možnosti za pridobivanje prihodkov, ki bodo dolgoročno zagotovili razvoj in odskok od povprečja.

Ena od ključnih Actualovih prednosti pri doseganju skladne rasti je lastna razvojna ekipa, ki omogoča, da lahko med prvimi lansiramo nov produkt na svetovni trg. Uspešen razvoj uresničujemo z vztrajnim in v tržni rezultat usmerjenim delom.

Pregled poslovanja po blagovnih znamkah

Skupina Actual deluje na področju storitev informacijskih tehnologij v okviru štirih blagovnih znamk, in sicer GASO-Line, PORT-Line, BUSINESS-Line in SERVICES.

Blagovna znamka **GASO-Line** (naftne dejavnosti oziroma bencinski servisi) deluje na zrelem trgu, kjer vlada močna konkurenca. Na nekaterih trgih je že mogoče zaslediti povpraševanje po avtomatskih bencinskih servisih, kar je najbrž naslednja stopnja v razvoju te dejavnosti. Na večini trgov je prodaja naftnih derivatov le del ponudbe, saj so moderni bencinski servisi hkrati tudi trgovine

s prehrabnimi in z drugimi izdelki, pogosto pa tudi restavracije in servisi za dodatne storitve, kar od podjetij zahteva, da imajo popoln nadzor nad vsemi vidiki poslovanja, hkrati pa ob tem želijo čim večjo prilagodljivost načina poslovanja in aktivnosti (akcije, kartice zaupanja, nadzor nad bonitetami itd.). Številna podjetja uporabljajo rešitve, ki so zastarele ali slabo povezane med seboj. To je priložnost za naše storitve in izboljšave teh procesov.

Na področju blagovne znamke **PORT-Line** (rešitve za pristanišča) se srečujemo z zelo velikimi informacijskimi sistemi, ki pa so prav zaradi tega togi in pogosto ohlapno povezani. To je še posebej izrazito tam, kjer v pristaniški dejavnosti deluje več subjektov, povezanih s krovnim »Port Authority«. Tak način delovanja narekuje tudi evropska zakonodaja in vse bolj pogosto tudi zakoni v državah izven EU. Tovrsten način delovanja je hkrati velika logistična in organizacijska težava za vse vrste in tipe pristanišč. Rešitve, ki jih ponujamo, pa poudarjajo prav ta vidik povezovanja različnih podsistemov in subjektov, po drugi strani pa so osnova za dodatne storitve, saj je povpraševanja po avtomatizaciji na tem področju čedalje več. Na področju pristaniške dejavnosti je po celem svetu razmeroma malo podjetij, vendar gre večinoma za velike poslovne sisteme, ki obsegajo večje število družb, morda celo pristanišč. Priložnosti za nudenje dodatnih storitev je na tem področju veliko.

Na področju blagovne znamke **BUSINESS-Line** (poslovno-informacijske rešitve) je izziv predvsem v boljši podpori in nadzoru poslovanja v podjetjih vseh vrst. Zlasti v teh časih podjetja iščejo nove prodajne kanale in priložnosti. Celotno področje se zato seli z osredotočanja na odličnost izvedbe (finance, proizvodnja, prodaja, nabava) k boljšemu obvladovanju celotnega prodajnega procesa (CRM, BI, mobilne rešitve, spletne rešitve). Naša priložnost so rešitve, ki strankam prinašajo dodatno poslovno vrednost, na primer izboljšave posameznih poslovnih procesov, kar zmanjšuje čas in stroške uvajanja drugih. Podjetja kot ključni dejavnik izbire tudi vse bolj štejejo kakovost podpore in nevezanost na lokalnega ponudnika/razvijalca. Na področju, ki jih pokrivajo poslovno-informacijske rešitve, je veliko priložnosti za prodajo dodatnih storitev, za podporo projektom na bližnjih trgih (Italija, Hrvaška, BiH, Srbija) ter povezava za druge po-

slovne vertikale (energetika, zdravstvo, javni sektor, ...). Podobno kot za segment ERP velja tudi za področje poslovne inteligence (BI).

Hrbtenico celovitega upravljanja IT-storitev predstavljajo rešitve na področju infrastrukture, ki jih Actual trži pod blagovno znamko **SERVICES**. Slednje lahko razdelimo na dve področji, in sicer na področje celovite ponudbe storitev podatkovnega centra (gostovanje strežniške in diskovne opreme ter posameznih aplikacij) in na področje storitev delovnega okolja (vzdrževanje delovnih postaj, druge opreme, npr. monitorji, tiskalniki, ter mobilnih naprav). V to blagovno znamko spadajo tudi storitve Service deska in vzdrževanja aplikacij.

Načrti za leto 2012

V Skupini Actual načrtujemo, da bomo v letu 2012 nadaljevali z izvajanjem strategije ter realizirali 11,6 milijona evrov prihodkov od prodaje, kar bo primerjalno nižje kot

v letu 2011 zaradi različne pričakovane strukture prihodkov (pričakujemo bistveno nižji delež prodaje blaga, kar pa obenem pomeni tudi nižje stroške). Od tega odpade 10,7 milijona evrov na Actual I.T., d.d., preostalih 0,9 milijona evrov pa na odvisne družbe izven Slovenije. Prihodki iz storitev predstavljajo 93 odstotkov, prihodki iz prodaje blaga pa 7 odstotkov vseh načrtovanih prihodkov.

Načrtovani poslovni izid iz poslovanja (EBIT) za leto 2012 znaša 1,2 milijona evrov, načrtovani EBITDA pa 2,2 milijona evrov. V naložbe bomo predvidoma vložili 0,9 milijona evrov. Finančni dolg naj bi v letu 2012 znižali na 3,5 milijona evrov.

DRUGE NALOŽBE

Kot druge naložbe obravnavamo naložbo v družbo Zastava Istrabenz Lizing, d.o.o.

ZASTAVA ISTRABENZ LIZING, d.o.o.

Pomembnejši podatki o poslovanju družbe Zastava Istrabenz Lizing, d.o.o., v letu 2011

			Zneski v €
ZASTAVA ISTRABENZ LIZING, d.o.o.	2011	2010	INDEKS
Prihodki od prodaje	1.458.852	1.161.569	126
Poslovni izid iz poslovanja (EBIT)	-4.478	7.503	/
Poslovni izid iz poslovanja pred amortizacijo (EBITDA)	9.126	20.592	44
Čisti poslovni izid	96.846	147.396	66
Neto poslovna sredstva	5.002.561	5.117.135	98
Kapital	1.603.627	1.460.074	110
Finančni dolg	3.302.648	3.535.821	93
Neto dolg	3.076.969	3.286.647	94

Zastava Istrabenz Lizing, d.o.o., je uvrščena v naložbeno dejavnost družbe Istrabenz, d.d., zaradi večinskega lastništva pa Istrabenz, d.d., z njo aktivno upravlja. Družba se ukvarja s finančnim najemom osebnih avtomobilov na srbskem trgu.

Prihodki od prodaje družbe Zastava Istrabenz Lizing, d.o.o., v višini 1.459 tisoč evrov so za 26 odstotkov višji v primerjavi z enakim obdobjem lani. Čisti poslovni izid družbe je pozitiven, vendar nižji od primerljivega obdobja zaradi višjih stroškov prodanega blaga in zaradi krepitve srbskega dinarja. Finančni dolg v višini 3.303 tisoč evrov je nižji glede na konec leta 2010.

NALOŽBE V PRIDRUŽENE DRUŽBE

Istrabenz, d.d., vodi naložbe v družbah AdriaFin, d.o.o., in IP Obala, d.o.o., kot naložbe v pridružene družbe.

ADRIAFIN, d.o.o.

Družba AdriaFin, d.o.o., je v letu 2011 ustvarila 70 tisoč evrov prihodkov od prodaje in čisto izgubo v višini 5 tisoč evrov. 31. 12. 2011 je bilo stanje vseh sredstev 11.679 tisoč evrov. Kapital družbe je konec leta 2011 znašal 10.321 tisoč evrov.

IP OBALA, d.o.o.

Družba IP Obala, d.o.o., je v letu 2011 ustvarila 1.273 tisoč evrov prihodkov od prodaje. Sprememba vrednosti zalog znaša -2.972 tisoč evrov. Izid iz poslovanja je negativen, in sicer 2.099 tisoč evrov. Družba je v letu 2011 ustvarila čisto izgubo v višini 2.791 tisoč evrov.

31. 12. 2011 je bilo stanje vseh sredstev družbe 18.550 tisoč evrov. Kapital družbe je zadnji dan leta 2011 znašal 5.977 tisoč evrov.

POSLOVANJE HOLDINŠKE DRUŽBE ISTRABENZ, d.d., V LETU 2011

Za Istrabenz, d.d., je bilo leto 2011 drugo leto izpolnjevanja načrta finančnega prestrukturiranja. Potekale so aktivnosti za prodajo različnih vrst premoženja, s prejetimi kupninami pa je družba poravnala obveznosti do upnikov.

Istrabenz, d.d., je uspešno odsvojil poslovne deleže v družbah IG energetske sistemi, d.o.o., in Instalacija, d.o.o., ter prodal nekatere nepremičnine.

Družba Istrabenz, d.d., je bančnim upnikom v prisilni poravnavi v letu 2011 poplačala 10.298 tisoč evrov posojil in pripadajočih obresti v višini 7.446 tisoč evrov.

Pomembnejši podatki o poslovanju družbe Istrabenz, d.d., v letu 2011

ISTRABENZ, d.d.	Zneski v €		
	2011	2010	INDEKS
Prihodki od prodaje	587.041	630.256	93
Poslovni izid iz poslovanja (EBIT)	-2.000.762	-8.813.580	23
Poslovni izid iz poslovanja pred amortizacijo (EBITDA)	-1.654.246	-8.419.800	20
Čisti poslovni izid	24.594.042	6.896.039	357
Neto poslovna sredstva	221.476.635	258.512.893	86
Kapital	1.359.189	27.818.039	5
Finančni dolg	220.024.799	230.572.048	95
Neto dolg	214.471.164	223.640.663	96

Istrabenz, d.d., je v letu 2011 ustvaril 587 tisoč evrov **prihodkov od prodaje**. Prihodki od prodaje se nanašajo na najemnine poslovnih prostorov in so nižji v primerjavi s predhodnim letom zaradi odprodaje poslovnih prostorov v Ljubljani.

Družba je v poslovnem letu 2011 prodala nekaj naložbenih nepremičnin, osnovna sredstva in opremo, s katerimi je ustvarila 865 tisoč evrov **drugih poslovnih prihodkov**.

Stroški poslovanja so v letu 2011 znašali 3.477 tisoč evrov, kar je 64 odstotkov manj kot v letu 2010 (zmanjšanje je posledica nižjih stroškov storitev v letu 2011).

Izguba iz poslovanja v poslovnem letu 2011 znaša 2.001 tisoč evrov in je bistveno nižja kot izguba v letu 2010 predvsem zaradi nižjih stroškov storitev.

Finančni izid družbe Istrabenz je v letu 2011 znašal 26.601 tisoč evrov. Dobiček je bil realiziran pri prodaji naložb odvisnih družb Instalacija, d.o.o., in IG energetske sistemi, d.o.o. Prejete dividende so znašale 692 tisoč evrov. V letu 2011 je bilo 7.448 tisoč odhodkov za obresti. Slabitve finančnih sredstev v višini 18.642 tisoč evrov se nanašajo na slabitev vrednostnih papirjev, ki kotirajo na Ljubljanski borzi, predvsem delnic družbe Petrol, d.d., Ljubljana. Borzni tečaj le-teh je konec leta 2011 znašal 155,10 evra na delnico. Istrabenz, d.d., je v skladu z MSRP in računovodsko usmeritvijo pripoznal slabitev delnic Petrola, d.d., Ljubljana, v višini 9.762 tisoč evrov ter slabitev naložb v odvisne družbe v višini 8.368 tisoč evrov, ki se v celoti nanaša na odvisno družbo Istrabenz Turizem, d.d.

Finančni izid družbe Istrabenz, d.d., v letu 2011

Zneski v €

FINANČNI IZID	2011	2010
Prihodki dividend	691.973	507.735
Prihodki dividend iz deležev v odvisnih družbah	0	5.500.925
Prihodki dividend iz deležev v pridruženih družbah	0	162.486
Prihodki za obresti	980.274	745.112
Neto dobički pri prodaji sredstev razpoložljivih za prodajo	40.984	287.373
Dobički pri prodaji deležev v odvisnih družbah	50.951.970	27.928.717
Drugi finančni prihodki	31.699	52.370
Plačane odpisane terjatve in odprave odpisov	0	4.451
Finančni prihodki	52.696.900	35.189.169
Odhodki za obresti	-7.448.826	-12.784.904
Neto izgube pri prodaji sredstev razpoložljivih za prodajo	0	-17.500
Slabitve naložb v odvisne družbe	-8.367.804	-6.185.624
Slabitve sredstev razpoložljivih za prodajo	-10.275.225	-354.078
Slabitve terjatev	0	-8.302
Sprememba poštenih vrednosti izvedenih finančnih instrumentov	-727	-17.263
Neto znesek tečajnih odhodkov	-2.592	-1.392
Drugi finančni odhodki	0	-100.000
Finančni odhodki	-26.095.174	-19.469.063
Izid financiranja	26.601.726	15.720.106

Dobiček pred obdavčitvijo je v letu 2011 znašal 24.601 tisoč evrov in je v primerjavi z letom 2010 višji za 17.694 tisoč evrov. Istrabenz, d.d., je v letu 2011 ustvaril čisti dobiček v višini 24.594 tisoč evrov.

Izkaz finančnega položaja

Istrabenz, d.d., je imel 31. 12. 2011 151.515 tisoč evrov nekratkoročnih sredstev in 73.384 tisoč kratkoročnih sredstev. Bilančna vsota družbe znaša 224.900 tisoč evrov in se je v letu 2011 znižala za 16 odstotkov. Znižanje je posledica prodaj in tudi vrednotenja naložb, namenjenih prodaji po poštenu vrednosti.

V skladu z računovodskimi usmeritvami je Istrabenz, d.d., izvedel cenitev odvisnih družb ter krepitev in slabitev finančnih naložb. Zaradi navedenega in zaradi od-

prodaj naložb v odvisnih družbah IG energetskega sistema, d.o.o., in Instalacija, d.o.o., je v poslovnem letu 2011 evidentirano tudi zmanjšanje rezerv za pošteno vrednost na postavki kapital.

Kapital je 31. 12. 2011 znašal 1.359 tisoč evrov. Na znižanje kapitala imata največji vpliv vrednotenje delnic družbe Petrol, d.d., Ljubljana, na borzno ceno in nova cenitev naložbe v družbo Istrabenz Turizem, d.d.

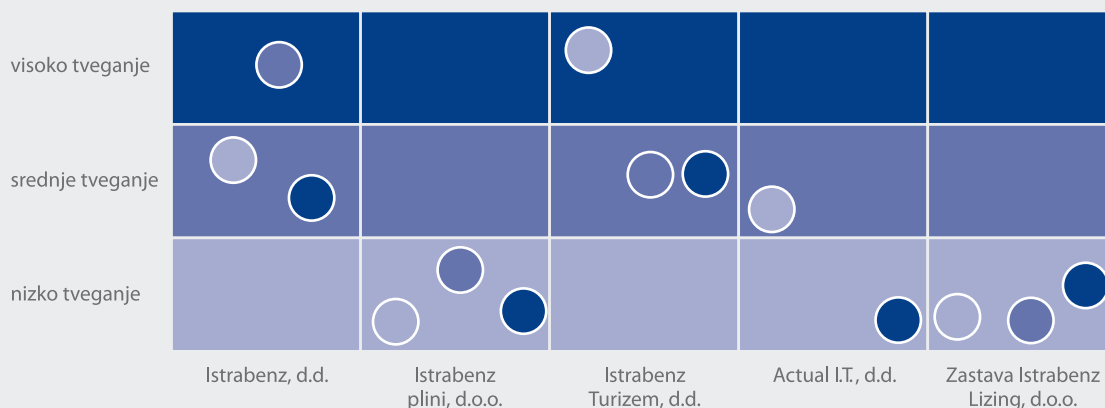
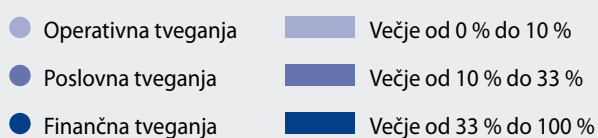
Prejeta **posojila bank** so 31. 12. 2011 skupaj znašala 219.752 tisoč evrov, od tega nekratkoročni del 204.567 tisoč evrov in kratkoročni del 15.185 tisoč evrov. Po prvi izvršitvi plačila kupnine za družbo Instalacija, d.o.o., se je januarja 2012 dolg dodatno znižal za 29.500 tisoč evrov.

6. UPRAVLJANJE TVEGANJ

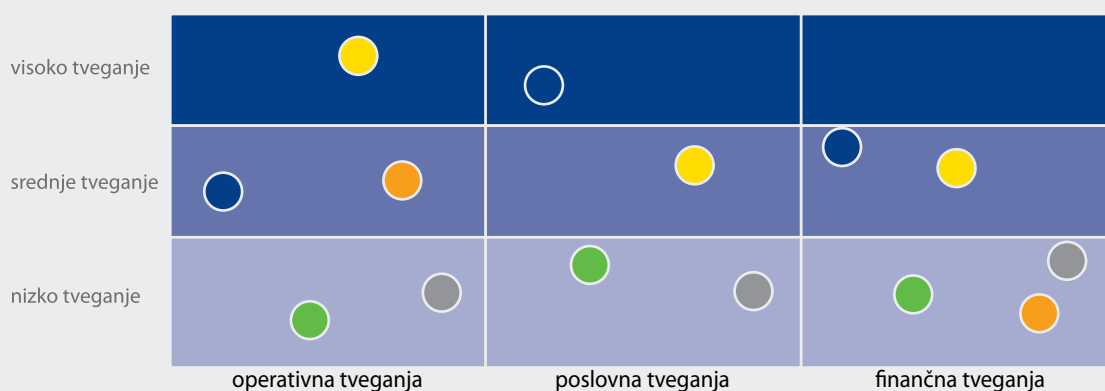
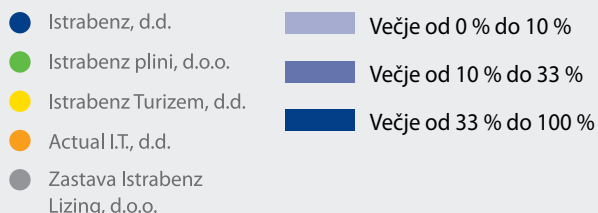
V Skupini Istrabenz se zavedamo, da je učinkovito upravljanje tveganj ključno za zagotavljanje stabilnega, varnega in dolgoročnega poslovanja tako posameznih družb v Skupini Istrabenz kot tudi za poslovanje Skupine kot celote, zato smo tudi v letu 2011 veliko pozornosti namenili upravljanju, prepoznavanju in obvladovanju tveganj. Ukrepi za obvladovanje in zmanjševanje tveganj so v Skupini Istrabenz različni glede na vrsto dejavnosti posameznih družb oziroma divizij.

Že leta 2010 smo na ravni Skupine Istrabenz pričeli uvažati nadgradnjo upravljanja, prepoznavanja in merjenja posameznih vrst tveganj, katerega cilj je njihovo učinkovitejše obvladovanje ter minimiziranje. Za nadziranje in uspešno obvladovanje tveganj je pomembno, da prepoznamo vrste tveganj, opredelimo stopnjo izpostavljenosti posameznemu tveganju in vzpostavimo učinkovit sistem za njihovo zmanjševanje.

Tveganja v Skupini Istrabenz po posameznih družbah 31. 12. 2011



Tveganja v Skupini Istrabenz 31. 12. 2011



V nadaljevanju je predstavljeno upravljanje tveganj v družbi Istrabenz, d.d., in v posameznih divizijah Skupine Istrabenz.

UPRAVLJANJE TVEGANJ NA RAVNI DRUŽBE ISTRABENZ, d.d.

V družbi Istrabenz, d.d., smo v letu 2011 uspešno nadgradili oz. dopolnili in implementirali model prepoznavanja, merjenja, upravljanja in obvladovanja tveganj. Tveganja – poslovna tveganja, operativna tveganja in finančna tveganja – smo tudi v letu 2011 ponovno ovrednotili v luči novonastalih razmer v gospodarskem okolju ter v družbi sami.

Poslovna tveganja

V letu 2011 smo veliko pozornosti namenili upravljanju in obvladovanju tveganj, ki vplivajo na poslovanje posamezne divizije v Skupini Istrabenz, saj z vidika holdinške družbe predstavljajo tveganje spremembe vrednostni naložb. Tveganja vrednosti naložb ocenjujemo z mesečnim in s trimesečnim spremljanjem poslovanja odvisnih družb ter s spremljanjem ukrepov za izboljšanje poslovanja za zmanjševanje tveganj. Prepoznavanje in ocenjevanje tovrstnih tveganj je bistveni element, ki ga morajo družbe upoštevati tudi pri pripravi letnih poslovnih načrtov. Med letom morajo tveganja vsaj trimesečno pregledati in ponovno ovrednotiti ter glede na predvidene morebitne posledice pripraviti načrt aktivnosti za pravočasno ukrepanje.

Finančna tveganja

- **tveganje spremembe deviznih tečajev – valutno tveganje**

Družba ima terjatve in obveznosti v isti valuti (EUR) in celotno poslovanje izvaja v valuti družbe, zato ni izpostavljena valutnemu tveganju oziroma spremembi deviznih tečajev.

- **tveganje spremembe obrestnih mer**

V skladu z NFP ima Istrabenz, d.d., obveznosti iz naslova prejetih posojil fiksne obrestne mere po posameznih letih, zato družba ni izpostavljena tveganju spremembam obrestnih mer. V letu 2011 družba ni najemala novih posojil.

- **kreditno tveganje**

V družbi Istrabenz, d.d., predstavlja kreditno tveganje predvsem tveganje do družb v Skupini iz naslova odobrenih jamstev s strani družbe Istrabenz, d.d., ki jih družba presoja preko načrta usmeritev družb in z dejavnim spremljanjem rezultatov poslovanja. V letu 2011 družba ni odobrila novih jamstev. Izpostavljenost holdinške družbe se je v primerjavi z letom 2010 do konca leta 2011 znižala za 7.358.031 evrov.

- **likvidnostno tveganje**

V holdinški družbi merimo likvidnostno tveganje preko načrtovanih denarnih tokov po mesecih, znotraj teh pa tudi za krajša obdobja. Nadzor nad likvidnostnimi tveganji optimiramo z dnevnim spremljanjem denarnega toka in s projekcijami za prihodnost. V družbi še naprej posvečamo veliko pozornost spremljanju stroškov za ohranitev le-teh na ravni najnujnejših stroškov za redno poslovanje.

V skladu z NFP je Istrabenz, d.d., za poplačilo upnikov, v rokih in višinah, kot jih je predvidel v NFP in kot so navedeni v pravnomočnem sklepu o potrditvi prisilne poravnave, namenil celotno premoženje, vendar prednostno tisto premoženje, ki ga je mogoče najkasneje v rokih, ki so predvideni za poplačilo upnikov, najboljše unovčiti. Dejavnosti v tej smeri so se nadaljevale tudi v letu 2011.

Po NFP in v skladu s Sklepom Okrožnega sodišča v Kopru o potrditvi prisilne poravnave št. 514/2009 z dne 12. 2. 2010 je moral Istrabenz, d.d., do 31. 12. 2011 poplačati 7,7 odstotka svojih obveznosti ter natečene obresti od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011. Istrabenz, d.d., je v letu 2011 predčasno poplačal upnike, na katere učinkuje prisilna poravnava, in sicer v bistveno višjem znesku, kot je bilo predvideno v NFP ter plačal natečene obresti od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011.

S predčasnimi plačili, izvedenimi v letu 2011, je družba plačala vse obveznosti iz naslova glavnice za leto 2011 in obresti za leto 2011 ter 86,98 odstotkov obveznosti iz naslova glavnice za leto 2012.

Januarja 2012 je družba predčasno poplačala še preostali del obveznosti iz naslova glavnice za leto 2012 ter delno tudi obveznosti iz naslova glavnice, ki po NFP zapadejo v plačilo konec leta 2013, za plačilo natečenih obresti v letu 2012 pa ima družba rezervirana likvidnostna sredstva.

Operativna tveganja

- **pravna tveganja**

Istrabenz, d.d., upravlja s pravnimi tveganji, značilnimi za holdinško dejavnost. Družba na področju morebitnih pravnih zapletov deluje kurativno in preventivno, tako da skrbno načrtuje svoje prihodnje dejavnosti tako z drugih vidikov kot tudi z vidika pravnih možnosti, pravne pravilnosti in pravne optimalnosti.

Uprava in strokovne službe družbe skrbijo, da so izpolnjeni pogoji za delovanje družbe, da je poslovanje družbe ter ravnanje njenih organov in zaposlenih v skladu s predpisi. V okviru izvajanja dejavnosti holdinške družbe družba skrbi, da poteka upravljanje naložb ter pridobitve in odsvojitve sredstev družbe v skladu s predpisi, sporazumi in z drugimi akti družb, ob upoštevanju celotnega spektra različnih pravnih možnosti.

Upoštevanje dejavnosti družbe je posebna skrb posvečena spoštovanju predpisov o obveznostih, o varovanju konkurence, o vrednostnih papirjih, o trgu finančnih instrumentov, predpisov, ki urejajo vodenje in upravljanje gospodarskih družb ter razmerja z delničarji, in predpisov o insolvenčnih postopkih. Na visoki ravni je tudi skrb družbe za zaščito konkurenčnih prednosti družbe, ki se kaže v zaščiti intelektualne lastnine, varovanju poslovnih skrivnosti ter zagotavljanju lojalnosti zaposlenih in menedžmenta družbe. Enako skrbna je družba pri varovanju osebnih podatkov zaposlenih, poslovnih partnerjev, delničarjev in vseh ostalih oseb, ki pridejo v stik z njo.

Holdinška družba Istrabenz, d.d., upravlja s pravnimi tveganji z različnimi aktivnostmi. Proučevanje pravnih vidikov (dopustnosti, možnosti, pravne posledice) posameznih dejavnosti je vključeno v proces priprave in izvrševanja pravno pomembnih dejavnosti. Pravna tveganja

zmanjšujemo tudi z vzpostavljenimi sistemi nadzora in poročanja, s sistemi soglasij, z različnimi opomniki in s standardizacijo pravnih aktov. Na področjih, na katerih nimamo ustreznih znanj ali izkušenj ter občasno v primerih, ko ni mogoče zagotoviti zadostne razpoložljivosti obstoječih pravnih strokovnjakov, družba sodeluje s kvalificiranimi zunanjimi pravnimi strokovnjaki, ki so visoko usposobljeni za določeno pravno področje in ki imajo primeren odnos do tveganj.

UPRAVLJANJE TVEGANJ PO POSAMEZNIH PODROČJIH V SKUPINI ISTRABENZ

PODROČJE ENERGETIKA

SKUPINA ISTRABENZ PLINI

V Skupini Istrabenz plini je upravljanje s tveganji urejeno v okviru pravilnika za upravljanja s tveganji, kjer so opredeljena posamezna tveganja in ukrepi za njihovo obvladovanje. Ker se v poslovnem svetu tveganja in teža posameznih tveganj stalno spreminjajo, se ukrepi za upravljanje s tveganji stalno dopolnjujejo. Tveganja s področja varnosti, okolja in kakovosti ter ukrepi za njihovo zmanjševanje oz. odpravljanje so urejena v okviru poslovnikov na področju zdravja, varnosti, okolja in kakovosti. Družbe v Skupini Istrabenz plini so izpostavljene naslednjim glavnim skupinam tveganj:

Finančna tveganja

Finančna tveganja se nanašajo predvsem na zagotavljanje dnevne likvidnosti, financiranja zalog, upravljanje terjatev iz poslovanja ter spremembe obrestne mere Euribor.

- **tveganje spremembe obrestnih mer**

Leta 2010 smo zaključili večino ščitenj obrestne mere. Novih ščitenj v letu 2011 nismo sklepali, saj je finančno okolje in gibanje izhodiščne obrestne mere zaradi krize dokaj predvidljivo.

- **kreditno tveganje**

Upravljanje terjatev je v družbi Istrabenz plini sistemsko dobro urejeno, saj so z ukrepi pokrite vse faze izterjave – od nezapadlih terjatev do sodne izvršbe. Učinkovitost sistema se odraža v uspešni izterjavi in obvladljivem obsegu zapadlih terjatev tudi v letu 2011. V odvisnih družbah v tujini proces izterjave zaradi številnih vzrokov še ni v celoti implementiran. V letu 2011 smo zaznali povečane slabitve terjatev zaradi prisilnih poravnjav in stečajev. Ocenjujemo, da je to povezano s poglobljanjem gospodarske krize in je zgolj začasne narave.

- **likvidnostno tveganje**

Likvidnostno tveganje nadzoruje in upravlja finančna služba, ki izvaja redno spremljanje in načrtovanje tedenskih, mesečnih in letnih denarnih tokov. Matična družba nadzoruje tudi likvidnost odvisnih družb.

Na likvidnostno tveganje imajo neposreden vpliv zelo spremenljive in nepredvidljive nabavne cene energentov utekočinjenega naftnega plina in zemeljskega plina. Cene se oblikujejo na svetovnem trgu, dobavitelji pa zahtevajo strogo upoštevanje plačilnih rokov. V letu 2011 so bile

cene razmeroma stabilne, vendar so ostale do jeseni 2011 na zelo visoki ravni iz konca leta 2010. Upravljanje teh tveganj izvajata nabavna in finančna služba.

Tržna tveganja

Tržno tveganje predstavlja zaostrovanje konkurence, tveganje spremembe nabavnih cen in sprememb ravnanja kupcev. Tržno tveganje upravlja prodajna služba, ki izvaja stalno spremljanje konkurence, prilagajanje prodajnih cen nabavnim in izboljševanje prodajnih poti ter storitev. Temu področju dodatno podporo nudi postopno uvajanje sistema upravljanja s kupci (CRM).

Strateško tveganje

Strateško tveganje družb v Skupini Istrabenz plini predstavlja stalno zagotavljanje nabavnih virov za vse plinske programe in stalne tehnološke spremembe na vseh programih plinske dejavnosti. Tveganja zmanjšujemo s stalnim upravljanjem z dobavitelji strateškega blaga, s sklepanjem dolgoročnih pogodb za dobavo plinov ter z iskanjem novih nabavnih virov. Upravljanje tehnoloških tveganj izvajamo z rednim izobraževanjem in spremljanjem razvoja tehnologije na področju plinske dejavnosti, z uvajanjem primernih tehnoloških novosti in z uvajanjem novih plinskih programov. Upravljanje s strateškimi tveganji izvajamo v nabavni in tehnični službi.

Operativna in administrativna tveganja

Operativno in administrativno tveganje predstavlja tveganje na področju varnosti, okoljskih predpisov in standardov kakovosti. Vsako posamezno področje plinske dejavnosti ureja obsežna zakonodaja, ki je deležna stalnega dopolnjevanja, prav tako so ta področja urejena z notranjimi pravilniki in poslovniki. Upravljanje s temi tveganji sestavlja vrsta ukrepov, ki so vključeni v tekoče poslovanje in so sestavni del poslovnih procesov družbe. Za njihovo upravljanje in izvajanje so zadolženi vsi zaposleni v Skupini Istrabenz plini.

Tveganja, povezana z informacijsko podporo

Tveganja, povezana z informacijsko podporo, so upravljana in pogodbeno dogovorjena z zunanjim izvajalcem storitev, ki je zadolžen tudi za upravljanje tveganj na področju varovanja podatkov.

Kadrovska tveganja

Kadrovska tveganja, ki predstavljajo zagotavljanje primernih in usposobljenih kadrov za tekoče izvajanje vseh procesov, upravljammo s stalnim prilagajanjem zaposlovanja potrebam in z zunanjim in lastnim izobraževanjem zaposlenih.

Druga tveganja

Druga tveganja so povezana z izvajanjem posameznih poslovnih funkcij in dejavnosti. Skupina Istrabenz plini ima dobro urejeno zavarovanje premoženja in civilne odgovornosti vseh tveganj, ki izvirajo iz dejavnosti. Že leta 2010 smo izdelali analizo premoženjskih in civilnih tveganj, na podlagi katere smo dopolnili vse vrste zavarovanj.

Družba Istrabenz, d.d., je 27. 7. 2011 podpisala pogodbo o prodaji in prenosu poslovnih deležev v družbi IG energetski sistemi, d.o.o. Prodaja in prenos poslovnih deležev sta bila uspešno izvedena 7. 12. 2011.

PODROČJE TURIZEM

Družbe v Skupini Istrabenz Turizem so v okviru poslovanja izpostavljene naslednjim tveganjem:

Finančna tveganja

- **tveganje spremembe deviznih tečajev – valutno tveganje**

Valutno tveganje je tveganje izgub zaradi neugodne spremembe tečaja. To tveganje je vezano predvsem na del poslovanja s kupci iz drugega denarnega območja za storitve, katerih cena ni dogovorjena v funkcijski valuti družbe in v skupini ne predstavlja visokega deleža.

- **tveganje spremembe obrestnih mer**

Obrestno tveganje je v skupini prisotno predvsem na pasivni strani zaradi obsega kreditiranja, za katerega obrestna mera vključuje tudi variabilni del (Euribor). Družbe se ne poslužujejo instrumentov obrestnega ščitenja zaradi kratkega roka zapadlosti kreditov ter njihovega predčasnega poplačevanja v primerih posameznih dezinvestiranj.

- **kreditno tveganje**

Kreditno tveganje predstavlja predvsem tveganje neplačila poslovnih terjatev. V trenutnih finančnih razmerah se je tveganje enostranskega odloga plačil in neplačil povečalo, zato pri večini kupcev zahtevamo vnaprejšnje plačilo. Družbe nadaljujejo s politiko minimizacije navedenega tveganja s povečevanjem vnaprejšnjih plačil.

- **tveganje spremembe vrednosti naložb**

Družba Istrabenz Turizem, d.d., je izpostavljena tveganju sprememb vrednosti naložb, ki se kaže v spremembi vrednosti naložb (odvisnih družb) zaradi splošnih tržnih ali gospodarskih dejavnikov, kar lahko vpliva na nižji potencialni pritok sredstev pri dezinvestiranju.

- **likvidnostno tveganje**

Likvidnostno tveganje ali tveganje nezmožnosti poravnave tekočih obveznosti kljub načrtnemu zniževanju vpliva sezonske komponente poslovanja, zaradi finančnih obveznosti, ki izvirajo iz naložb, ostaja. Poslovanje družb se intenzivno ukvarja z zniževanjem likvidnostnega tveganja z dogovarjanjem ustrežnejših virov financiranja (npr. s podaljšanjem rokov vračil kreditov, z dezinvestiranjem ipd.).

- **davčno tveganje**

Med davčnimi tveganji je pripoznano predvsem tveganje spremembe davčne zakonodaje in tveganje izpostavljenosti davčnim nepravilnostim. Tovrstno tveganje je v skupini nizko, obvladujemo ga s pravočasnim spremljanjem sprememb davčne zakonodaje in upoštevanje le-teh v praksi.

Operativna tveganja

Operativna tveganja predstavljajo možnost izgube zaradi neustreznega ali neuspešnega izvajanja notranjih postopkov, procesov, ljudi in sistemov. Hkrati pa se operativno tveganje nanaša tudi na dejavnike zunaj podjetja, ki lahko negativno vplivajo na izvajanje teh notranjih procesov in funkcij.

- **kadrovsko tveganje**

Turistična podjetja so tipičen primer, kjer gre za specifično storitveno dejavnost, katere osnova so ljudje, ki to dejavnost nenehno razvijajo in vzdržujejo. Med najpomembnejši kadrovskimi tveganji, ki jih je družba Istrabenz Turizem, d.d., v letu 2011 pripoznala, spadata tveganje usposobljenosti in učinkovitosti človeških virov. Usposobljenost je edini najustreznejši odziv na hitre spremembe poslovnega okolja in so temelj kakovosti dela, donosnosti in storilnosti in večopravilnosti zaposlenih ter hkrati krepijo pripadnost do organizacije. Usposobljenost je individualna temeljna značilnost posameznika, ki pogojuje delovno uspešnost. Tveganje (ne)usposobljenosti zaposlenih se kaže predvsem v slabši kakovosti storitev, nižji zmoglosti razvoja izdelkov in sledenju zahtevam trga ter posledično tudi v nezadostni učinkovitosti zaposlenih. Tudi tveganje razpoložljivosti, gibanje človeških virov ter tveganje varnosti in zdravja pri delu je družba pripoznala kot kadrovska tveganja, vendar so nekoliko manj pomembna kot usposobljenost in učinkovitost.

Družba Istrabenz Turizem, d.d., je kadrovskemu tveganju srednje izpostavljena, saj družba izvaja primerne dejavnosti (sistematično izobraževanje in usposabljanje kadra, zagotavljanje dobrih delovnih pogojev, zagotavljanje možnosti za razvoj posameznika ipd.) za obvladovanje teh tveganj.

- **produktna tveganja**

Med najpomembnejša produktna tveganja sodita nezadostna kakovost storitev in neprimerno zasnovan produkt. Kakovost v turizmu je opredeljena kot tista tržna kategorija in lastnost turističnega proizvoda, ki govori o doseganju/preseganju zahtev, potreb in pričakovanih potrošnikov – v našem primeru turistov. Razvoj kakovosti v turizmu je tudi odločilno gibalno konkurenčnosti in tržne diferenciacije, ki lahko odločilno prispeva k večji prepoznavnosti in poslovni uspešnosti. Ključ uspeha v turizmu so zadovoljni turisti. Družba Istrabenz Turizem, d.d., produktna tveganja učinkovito zmanjšuje z zagotavljanjem ustreznih standardov na področju kakovosti izvajanja storitev in s stalnim prilagajanjem (ukinitvev ali prilagoditev) produktov tržnim pričakovanjem in trendom. Družba je srednje izpostavljena produktnemu tveganju.

- **tveganja motenj v poslovanju**

Med tveganja motenj v poslovanju sodi motnja dobave materialov in storitev (živila, energenti, perilo ipd.), kar lahko pripelje do nezadovoljstva gostov in posledično izgube tržišča. V Skupini Istrabenz Turizem gre za nizko izpostavljenost temu tveganju, saj se tveganje zmanjšuje z razpršeno dobavo na več strateških dobaviteljev in s sprotnim usklajevanjem ponudbe in potreb gostov.

• tveganja upravljanja z dokumenti/podatki

Med tveganji upravljanja z dokumenti /podatki je družba prizpoznala le tveganje zanesljivosti delovanja informacijskega sistema. Nemoteno delovanje informacijskega sistema je zelo pomembno za uspešno izvajanje poslovnih procesov v družbi. Obvladovanje omenjenega tveganja omogoča sklenjena pogodba o zagotavljanju storitev informacijske podpore (outsourcing oz. zunanje izvajanje), ki jih v celoti izvaja družba Actual I.T., d.d., Koper.

Poslovna tveganja

V letu 2011 je Skupina Istrabenz Turizem med poslovnimi tveganji pripoznala tveganje hitre spremembe zakonodaje, nepravilne ocene gibanj trgov, prepočasnega sprejemanja odločitev, prehitrih odločitev na podlagi pritiskov ali pomanjkljivih informacij ter padca cen nepremičnin.

Med navedenimi tveganji je najbolj pomembno tveganje nepravilne ocene gibanj trgov. V turistični dejavnosti so izredno pomembna gibanja glavnih emitivnih trgov, saj lahko nepravilna ocena povzroči nezasedenost hotelskih prenočitvenih zmogljivosti in s tem zmanjšanje tržnega deleža ter nedoseganje poslovnih rezultatov. S pomočjo tržnih raziskav, napovedi makroekonomskih kazalcev v izbranih državah, iskanjem novih trgov in zagotovitvijo ustreznega portfelja tržišč skušamo omiliti omenjeno tveganje.

Družba je poslovnemu tveganju srednje izpostavljena.

PODROČJE INFORMACIJSKE TEHNOLOGIJE

V družbi Actual I.T., d.d., izvajamo sistem vodenja in varovanja (SVVI) kot sistem učinkovitega upravljanja z **varovanjem informacij**. S skrbnim načrtovanjem, zagotavljanjem potrebnih virov, izvajanjem in nadzorovanjem procesov, zagotavljamo izpolnjevanje vseh zahtev standarda.

Informacije in sistemi informacijske tehnologije so najpomembnejša sestavina poslovanja družbe Actual I.T., d.d., ter glede na naravo dela tudi pomembna podpora poslovnih procesov poslovnih partnerjev. Postopki varovanja informacij omogočajo varen dostop do informacij in zagotavljajo zaupnost, celovitost in razpoložljivost. Ocenjevanje opravljamo z namenom določitve informacijskih groženj in ranljivosti, ki so za podjetje trenutno pomembna.

Na podlagi groženj in ranljivosti smo po izbrani metodologiji določili tveganja, pripadajoče protiukrepe in določili nesprejemljivo raven tveganja. Tveganja nad to ravno ustrezno obravnavamo in zmanjšujemo. Pri tem uporabljamo načrt obravnave tveganj (NOT), v katerem so opredeljeni nosilci in roki za obravnavo izbranih tveganj. Ocenjevanje opravimo večkrat letno.

Na kolegiju direktorja najmanj enkrat letno izvajamo t.i. vodstveni pregled, s katerim ocenjujemo uspešnost, učinkovitost in primernost sistema vodenja kakovosti in sistema vodenja varovanja informacij, možnosti za izboljšave ter potrebe po spremembah sistema vodenja kakovosti,

politiko kakovosti, ciljev kakovosti in sistema vodenja varovanja informacij. Poročilo o delovanju sistema vodenja (SVK IN SVVI) za vodstveni pregled izdela predstavnik vodstva za kakovost skupaj z glavnim izvršnim direktorjem in ga razdeli vsem članom kolegija. Poročilo morajo odobriti vsi člani kolegija GID-a. Nadzor nad izvajanjem ukrepov in uresničevanjem postavljenih ciljev izvaja predstavnik vodstva za kakovost ter o tem redno obvešča člane kolegija GID-a.

Vodstvo je imenovalo tudi posebno delovno telo, ki se imenuje Varnostni forum (VF). Varnostni forum zaje- ma člane ožjega kolegija GID-a ter skrbnika SVVI, ki je hkrati pooblaščenec Varnostnega foruma. Varnostni forum pripravlja in sprejema pravilnike, dodatno varnostno politiko, ki jih potrdi vodstvo podjetja. Varnostni forum skrbi, da se vsi zaposleni dejavno vključujejo v proces varovanja informacij.

V okviru poslovanja je Skupina Actual izpostavljena naslednjim finančnim tveganjem:

• tveganje spremembe deviznih tečajev

Tveganje spremembe deviznih tečajev je bilo v letu 2011 prisotno v največji meri na srbskem tržišču zaradi nihanja RSD. Za zniževanje tveganja spremembe tečaja RSD se s kupci dogovarjamo za avansna plačila, dejavno pa usklajujemo tudi ročnost in višino terjatev ter obveznosti v RSD. V letu 2011 se je obseg poslovanja v Srbiji povečal, zato smo zniževanju valutnega tveganja na srbskem tržišču namenili veliko dejavnosti, iskali pa smo tudi druge rešitve za zavarovanje – ščitenje tečaja RSD.

• tveganje spremembe obrestnih mer

Skupina Actual ima večji del bančnih posojil s spremenljivo obrestno mero 6-mesečnega EURIBOR in je izpostavljena tveganju spremembe le-tega, zato obrestnemu tveganju posveča veliko pozornost. Že v letu 2010 je bila za zniževanje tveganja spremembe obrestnih mer sklenjena pogodba za t.i. obrestno kapico v višini 2 milijona evrov za zavarovanje pred dvigom 6-mesečnega EURIBOR nad določeno raven. Del kreditov ima družba sklenjene tudi s fiksno obrestno mero.

• kreditno tveganje

V Skupini Actual izvedemo večji del poslovanja z velikimi in strateškimi strankami, ki svoje obveznosti običajno poravnajo v dogovorjenih rokih, pri ostalih strankah pa izvajamo aktivno izterjavo in le v skrajnih primerih uporabimo izterjavo preko pravnih postopkov (izvršba).

• likvidnostno tveganje

V Skupini Actual smo tudi v letu 2011 posvečali veliko pozornosti upravljanju z likvidnostnim tveganjem. Likvidnost skupine smo imeli pod stalnim nadzorom in s tem smo zagotavljali uravnoteženo likvidnost družbe in skupine. Likvidnostno tveganje Skupina Actual uspešno obvladuje tudi po zaslugi nizkega kreditnega tveganja, saj smo s pravilnim pristopom do svojih najpomembnejših strank zagotovili več kot 95-odstotno poplačilo terjatev znotraj dogovorjenih rokov.

7. RAZISKAVE IN RAZVOJ IZDELKOV, PROGRAMOV, STORITEV IN PROCESOV

Spodbujamo sistematičen razvoj novih izdelkov, storitev in procesov.

Področje Energetika

Skupina Istrabenz plini je v letu 2011 nadaljevala s pospeševanjem prodaje lastniške jeklenke za utekočinjen naftni plin »Plindom« ter s širitvijo storitve »Plin na dom«. Jeklenka »Plindom« je do uporabnikov še posebej prijazna, saj ima dvojni ergonomski ročaj, vsebina jeklenke je varovana s plastično matico, ki se pretrga ob prvi uporabi, zagotovljena je sledljivost polnitve, poleg tega pa jeklenko ščiti zaščitna folija, na kateri so informacije za uporabnika.

Področje Turizem

V Skupini Istrabenz Turizem smo v letu 2011 nadaljevali z intenzivnim izvajanjem aktivnosti v smeri:

- optimizacije produktov ter s tem zagotavljanja nenehne in prepoznavne kakovosti,
- repozicioniranja obstoječih produktov,
- modernizacije in racionalizacije poslovanja in s tem povečevanja učinkovitosti poslovanja,
- povezovanja s partnerji pri skupnih tržnih aktivnostih,
- spremljanja zadovoljstva gostov,
- razvoja spletnih raziskav s pomočjo gostov oziroma njihovega zadovoljstva,
- sodelovanja z izobraževalnimi ustanovami in lokalnimi oblastmi in s tem popularizacije poklicev gostinstva in hotelirstva.

V družbi Istrabenz Turizem smo nadaljevali z razvojem produktov in storitev na vseh programih, še posebej na gostinskem in wellness področju.

Ključna sestavina za uspeh na gostinskem področju je dosledna in stalna storitev tako na področju strežbe kot kuhinje, kar pa je mogoče le s strokovnimi in prizadevnimi posamezniki ter s timskim delom. Restavracija Mediteran je v maju 2011 ponudila špargljevo specialiteto »Slavospev Slovenski Istri«, ki je prejela naziv 'Naj špargljev krožnik Slovenske Istre 2011', slaščičarska ekipa LifeClass pa je ponudila torto »Lepa ko ulje«, ki je prejela zlato odličje 'Naj torta Sladke Istre 2011'. Družba je bila v letu 2011 eden glavnih pokroviteljev dogodka Sladka Istra, sodelovala pa je tudi pri projektu Gastronomski zakladi Istre. Družba je v letu 2011 certificirala ponudbo na bio koticu restavracije Grand hotela Portorož.

V letu 2011 smo na wellness področju predstavili kar nekaj novosti. V Lepotnem centru Term & Wellness LifeClass smo uvedli novo kozmetično linijo, s katero je postala obravnava gostov še bolj individualna, razvili pa smo tudi dva posebna programa proti staranju telesa. Novost so storitve na osnovi presne kozmetike. Gostom hotelov LifeClass ponujamo holistično presno terapijo telesa in obraza, ki združuje naravne sestavine in profesionalnost. Gostom smo ponudili nove masaže na podlagi celostne duhovne tehnike, npr. masažo s chio kroglicami za globoko sprostitvev in masažo s poldragimi kamni. S prihodom indijskega ajurvedskega zdravnika–terapevta smo v Ajurveda centru strokovnost terapij še nadgradili. Vpeljali smo tudi nove terapevtske produkte za pomoč pri migrenah, kronični utrujenosti in izgorelosti.

V Termah & Wellness LifeClass je specialistični laboratorij s Floride opravil analizo termomineralne vode. Rezultati so pokazali, da gre za 42.000 let staro pramorje, ujeto v nedrjih zemlje, ki priteka iz vrtine, globoke 705 metrov, in ima ob izviru 23°C. Na osnovi balneološke analize ima termomineralna voda bogato vsebnost mineralov (kloridi, sulfati, natrij, kalij, magnezij) in se uvršča med zelo trde, nizkoalkalne, srednje do visoko mineralizirane in zdravilne sulfidne mineralne vode. Zaradi svojstvenih kemično-fizikalnih lastnosti lahko termomineralno vodo uporabljamo v preventivne in kurativne namene pri tegobah lokomotornega aparata (degenerativnega in revmatičnega vzroka), pri poškodbah in operacijah na lokomotornem aparatu, nevroloških boleznih ter kožnih in dihalnih težavah. Zaradi ugodnega učinka na limfni sistem je termomineralna voda blagodejna tudi pri razstrupljanju telesa, zaradi neposrednega delovanja na kožo in podkožje pa je uporabna tudi v programih proti staranju. Termomineralno vodo lahko uporabljamo posamično, kot izolirano terapijo, vsekakor pa se njena učinkovitost obogati in okrepi v kombinaciji z ostalimi lokalnimi naravnimi učinkovinami (predvsem s solinskim blatom – fangom) ter z masažami, s fizioterapijo in savnami.

V družbi Grand Hotel Adriatic smo v letu 2011 razvili nove penzijske programe kulinarične ponudbe, ki te-

meljijo na naložbi v novo linijo za pripravo in serviranje hrane na penzijskem bifeju. Nova penzijska ponudba temelji na zamisli »kuhanja v živo« oz. »kuhanje kot predstava pred gosti« (ang. *show cooking*). Novi gastronomski penzijski programi predstavljajo ključno izboljšanje kakovosti penzijske ponudbe in sledijo trendu na področju hrane in pijače v hotelih resortskega tipa. Na področju wellness in spa izdelkov in storitev smo uvedli nove programe, ki temeljijo na uporabi sodobne *antiaging* kozmetične linije Pevonia Botanica. Ob tem smo izvedli tudi manjšo obnovitev spa območja. Novo wellness ponudbo smo obogatili z uvedbo nove blagovne znamke Tantra Spa & Beauty.

Področje Informacijske tehnologije

V letu 2011 je Skupina Actual sprejela strateško odločitev, da razvijemo lasten produkt s področja logistike PCS (*Port community sistem*) in opravimo dodelavo produkta GASO-line. Posebno pozornost smo namenili tudi dvigu ravni storitev na obstoječih rešitvah ter kakovostnemu dokončanju obstoječih projektov. V letu 2011 smo opravili certifikacijo podatkovnega centra, kar pomeni, da lahko v njem gostujejo podjetja in uporabljajo SAP poslovni sistem, pri tem pa jim ni treba izvesti naložbe v nakup opreme in programov.

8. STANDARDI KAKOVOSTI

Zagotavljamo visoke standarde kakovosti, kar potrjujejo tudi uradno prejeti certifikati in standardi ter zadovoljstvo naših kupcev, strank in gostov.

Področje Energetika

V družbi Istrabenz plini imamo na področju kakovosti vpeljan enotni sistem vodenja poslovanja po standardih ISO 9001 (sistem vodenja kakovosti), ISO 14001 (sistem ravnanja z okoljem) in OHSAS 18001 (sistema varnosti in zdravja pri delu). V letu 2011 smo uspešno izvedli redno letno notranjo presojo vseh navedenih standardov po vseh področjih, lokacijah in zahtevah. Nadzor tlačne opreme je urejen po standardu SIST ISO EN 17020.

Plinarna Maribor, d.o.o., je bila prvo plinsko podjetje v Sloveniji, ki je imelo sistem vodenja kakovosti po zahtevah standarda ISO 9001 in sistem ravnanja z okoljem po zahtevah standarda ISO 14001. V letu 2006 je Plinarna Maribor pridobila še sistem varnosti in zdravja pri delu po zahtevah standarda OHSAS 18001. V družbi imamo izdelan sistem obvladovanja varnosti (SOV). Družba opravlja redne notranje in zakonske presoje. Po prejemu certifikata o vgradnji Ex-opreme za obrat na lokaciji Bohova, smo izvedli že večino aktivnosti za prejem certifikata o vzdrževanju Ex-opreme in dokončali nadzorni pregled s strani SIQ.

Področje Turizem

V družbah Skupine Istrabenz Turizem zagotavljamo standarde kakovosti z uporabo:

- notranjih standardov kakovosti, ki so bili narejeni na osnovi standardov kakovosti hotelov kategorije 4* in 5*, ki so vključeni v mednarodne hotelske verige;
- pravilnika o merilih in načinu kategorizacije nastanitvenih obratov, ki ga je izdalo Ministrstvo RS za gospodarstvo;
- posebnih uzanc v gostinstvu;
- na področju gostinstva nadzorovano izvajamo pravila standarda HACCP.

Področje Informacijske tehnologije

V Skupini Actual imamo že peto leto vpeljan Sistem vodenja kakovosti (SVK) in Sistem vodenja varovanja informacij (SVVI). S sistemoma zagotavljamo izvajanje poslovanja v skladu z zahtevami standarda ISO 9001:2008 in standarda ISO/IEC 27001:2005. Oba standarda na sistematičen način omogočata tako vzdrževanje kot tudi nenehno izboljševanje ravni kakovosti in varnosti.

V letu 2011 smo izvedli redno ocenjevanje informacijskih tveganj in dve redni presoji. Meseca novembra smo uspešno opravili zunanjo presojo po zahtevah standarda ISO 9001:2008 in ISO/IEC 27001:2005. Neskladja niso bila ugotovljena.

SVK in SVVI sta oblikovana v skladu s priporočili ITIL (*Information Technology Infrastructure Library*), ki skozi vpeljavo dobrih praks omogoča kakovostno in stroškovno učinkovito oblikovanje, vpeljavo in izvajanje storitev. Družba Actual I.T. je tudi med ustanovnimi člani društva itSMF (IT Service Management Forum) Slovenija, ki je član itSMF International, katera sodeluje pri pripravi okvira priporočil ITIL.

V prihodnje načrtujemo nadaljnjo izvajanje t.i. integrirane presoje sistemov vodenja kakovosti in sistema vodenja varovanja informacij. S takim pristopom želimo prihraniti čas, ki je potreben za izvedbo presoje, omogočiti boljšo preglednost dokumentacije SVK in SVVI ter izvajanje in reševanje ukrepov v sklopu enotnega sistema vodenja.

9. KOMUNICIRANJE IN UPRAVLJANJE BLAGOVNIH ZNAMK

Znotraj Skupine Istrabenz razvijamo blagovne znamke na področju Energetike, Turizma in Informacijskih tehnologij.

KORPORATIVNO IN TRŽNO KOMUNICIRANJE

Področje Energetika

Najpomembnejši izziv pri trženju produktov v Skupini Istrabenz plini je zadovoljiti uporabnike plinov in storitev na varen, zanesljiv in tehnološko najsodobnejši način. Temu cilju sledimo na vseh naših trgih.

V družbah Istrabenz plini in Plinarna Maribor smo v letu 2011 poenotili aktivnosti tržnega komuniciranja:

- Vzpostavili smo trženje storitve Plindom – dostava jeklenk na dom:
 - neposredno trženje (telemarketing) na področju Celja, Maribora, Kopra, Novega mesta in Ljubljane,
 - poenotenje podobe storitve – podoba dostavnih vozil in opreme dostavljavcev,
 - vzpostavitev sistema CRM,
 - vzpostavitev ugodnosti za uporabnike storitve,
 - raziskava med uporabniki storitve »Ocena kakovosti po metodi skrivnostni nakup«,
 - preklic obstoječih kupcev – nenaročnikov.
- Za odjemalce zemeljskega plina in utekočinjenega naftnega plina smo pripravili nagradno igro »Sporočila po spletu in zadeni« z namenom spodbujanja rednega sporočanja stanja plinomera preko uporabniške spletne strani.
- V občinah Ruše, Šentilj, Miklavž in Hoče-Slivnica smo pripravili paketno ponudbo za nove odjemalce zemeljskega plina: novim odjemalcem zemeljskega plina smo ponudili ugodne akcijske pogoje izgradnje priključnega plinovoda na distribucijsko omrežje in posodobitev ogrevalnega sistema.
- Poletno akcijo utekočinjenega naftnega plina smo namenili rednim kupcem utekočinjenega naftnega plina v plinohramih.
- Pri pospeševanju prodaje tehničnih plinov smo uporabili 3-delno pismo z namenom obveščanja izbrane ciljne skupine kupcev ter vzpostavitev stika med potencialnim kupcem in komercialistom izvajalca storitve.
- Zasnovali smo trženje in kreativne rešitve za projekt »Zamenjava energenta«.
- Nastopili smo na Sejmu Agra v Gornji Radgoni, kjer smo predstavili programe: jeklenka Plindom, dostava jeklenk na dom, Kemper, UNP plinohram in TP – Foodline.

- Poenotili smo promocijski material za potencialne uporabnike jeklenk s hitro spojko »Preprost in hiter priklop jeklenke«.

Področje Turizem

Na področju korporativnega komuniciranja sledimo načelom transparentnosti, aktualnosti in visoko odzivnega komuniciranja, tržno komuniciranje in upravljanje blagovnih znamk pa sloni na tržnem raziskovanju. Tovrstne aktivnosti vodijo in uresničujejo marketinške službe posameznih podjetij v Skupini Istrabenz Turizem in so del celovitega tržnega upravljanja, ki v ospredje postavlja stalno skrb za zadovoljstvo kupcev.

V družbi Istrabenz Turizem, d.d., smo v letu 2011 nadaljevali zastavljene PR-aktivnosti s poudarkom na wellness temah: ajurveda, thalaso in novi zdravstveni wellness programi. Največ tovrstnih aktivnosti smo usmerili na italijanski, slovenski in avstrijski trg. V sodelovanju s PR-agencijami je hotele LifeClass obiskalo več domačih, italijanskih in avstrijskih novinarjev, ki so specializirani za področje turizma in wellnessa.

V letu 2011 smo povečali aktivnosti na družbenih omrežjih. Razvili smo mobilno različico spletne strani, vzpostavili smo poslovne profile na FourSquareu in Google+, prav tako pa smo nadaljevali z aktivnostmi iskalnega marketinga (SEM), posodabljanja vsebin, aktivnosti spletnega trženja ter objavljanja prispevkov. Izvedli smo več aktivnosti neposrednega komuniciranja z obstoječimi gosti v obliki neposredne pošte. V sklopu prenove spletne strani smo prenovili tudi obliko e-newslettera. Na ravni hotelov smo uvedli nove in številčnejše elemente POS (*point of sale*) v smeri pospeševanja prodaje termalnih in wellness storitev ter kulinarike. Ti elementi so: LCD-zasloni, nove produktne brošure, letaki, promocijska platna itd.

Tudi v družbi Istrabenz hoteli Portorož, d.o.o., smo v letu 2011 v primerjavi z letom prej povečali aktivnosti tržnega komuniciranja. Zaradi gospodarske krize na italijanskem trgu, ki je bil v obdobju 2008–2010 najmočnejši trg družbe, smo povečali aktivnosti na lokalnem trgu in tudi aktivnosti za dolgoročno pridobivanje novih trgov, kjer Slovenija kot destinacija še ni znana. V letu 2011 se je upravitelj hotela, Kempinski S.A., osredotočil na pridobitev predstavitev avtomobilov višjih cenovnih razredov (BMW, Ferrari Club Austria), kar hotelu omogoča mednarodno medijsko pozornost in pridobitev tujih prestižnih gostov.

Na nemškem in avstrijskem trgu se upraviteljska skupina Kempinski širi z odprtjem novih hotelov. Kempinski Palace Portorož si prizadeva, da bi postal stalno prisoten

na tem tržišču, hkrati pa želi sodelovati z ostalimi hoteli v pred- in posezonski prodaji. Zaradi slednjega je v letu 2011 skupina Kempinski priredila dogodek Central Europe Kempinski Oldtimer Rally, s katerim je želela pospešiti predstavitev destinacije Portorož kot idealne lokacije za predstavitev novih avtomobilov (car launch). V letu 2011 je upravitelj nadaljeval sodelovanje z velikimi turističnimi agencijami, kot sta Airtours, Dertours in Eurotours.

V Grand Hotelu Adriatic, d.d., smo v letu 2011 aktivnosti tržnega komuniciranja (oglaševanje preko Google Adwordsa in Facebooka, internega marketinga ipd.) usmerili na glavne emitivne trge (Italija, Slovenija, Avstrija in Hrvaška). V mesecu maju smo ob 40. obletnici kongresnega centra pripravili številne aktivnosti.

Področje Informacijske tehnologije

Učinkovito upravljanje komunikacij Skupine Actual je temelj za uresničitev komunikacijskih ciljev, ki podpirajo poslovanje in strateško usmeritev celotne Skupine Actual. Za doseganje zastavljenih komunikacijskih ciljev pri posameznih ciljnih skupinah smo postavili temeljni letni načrt tržnih aktivnosti, ki je vodil v ustvarjanje novih prodajnih priložnosti, v prepoznavnost ponudbe in podjetja ter v ohranjanje dobrega imena podjetja kot zanesljivega ponudnika IT-storitev v regiji.

Komunikacijski cilji tržnega načrta Skupine Actual so:

- povečati prepoznavnost in naklonjenost Skupine Actual kot zanesljivega ponudnika IT-storitev v regiji;
- ustvariti nove ključne blagovne znamke in povečati prepoznavnost le-teh: PORT-Line, GASO-Line, BUSINESS-Line, SERVICES;
- določiti cilje in vizijo razvoja trgov in blagovnih znamk, v katere bomo vložili;
- graditi kulturo ustvarjanja vrednosti lastne ponudbe IT-rešitev;
- ohranjati dobre odnose z obstoječimi poslovnimi partnerji.

V letu 2011 smo izvedli številne korporativne in tržne aktivnosti, ki so sledile reklamnemu sporočilu: »Poenostavite dan ... skrb za informacijsko podporo pustite nam«. Temu sporočilu je sledila tudi nova spletna stran www.actual.si, ki je zaživela sredi leta 2011. V letu 2011 smo prevetrali tudi celotno grafično podobo. V skladu z novim sporočilom in s celotno grafično podobo postopoma uvajamo nove materiale (spletna stran, vizitke, osebna izkaznica Skupine Actual, mape, reklamni material, brošure itd). Z osveženo podobo želimo še posebej izpostaviti naše štiri nove blagovne znamke.

V letu 2011 so bile središče našega trženja predvsem rešitve s področja poslovne informatike blagovne znamke BUSINESS-Line. Na tem področju smo razvili in certifi-

cirali rešitev Actual Business All In One, prednastavljen poslovno-informacijski sistem za manjša in srednje velika podjetja, oblikovan na osnovi dobrih praks družbe SAP. Konec leta smo postali tudi uradni center za gostovanje rešitev SAP.

Uspeh Skupine Actual smo javnosti predstavili na novinarski konferenci. Tržna kampanja je vključevala sodelovanje pri organizaciji specifičnih dogodkov, na katerih smo predstavili storitve in rešitve s tega področja (SAP World tour, SAP konferenca »Prave rešitve za prave odločitve« ipd). Prodajne priložnosti smo povečali s sistematičnim obveščanjem ciljne publike preko elektronske pošte o izdelkih in rešitvah ter koristih, ki jih nudijo uporabniku ter o značilnostih in priložnostih posamezne blagovne znamke.

RAZVOJ IN UPRAVLJANJE BLAGOVNIH ZNAMK

Področje Energetika

Skupina Istrabenz plini je v letu 2011 nadaljevala z razvojem blagovne znamke Plindom, ki odraža varnost, prijaznost do kupca in prilagojenost njegovim potrebam, sodoben način življenja, odgovornost do okolja in odlično storitev.

Področje Turizem

V Skupini Istrabenz Turizem razvijamo krovno blagovno znamko LifeClass, ki predstavlja povezovalni element in blagovno znamko z izrazitim značajem številnih izbir. V tržnem komuniciranju smo znamko podkrepili s konkretnimi vsebinami: LifeClass nudi celovite hotelske, gostinske, wellness in kongresne storitve, ki jih spremlja bogata dopolnilna ponudba. Hotelsko verigo odlikujejo visokokakovostne storitve in izdelki s poudarjeno osebno noto, ki so jih gostje deležni v vseh hotelih LifeClass.

Med bolj prepoznavnimi blagovnimi znamkami družbe Istrabenz Turizem, d.d., so LifeClass Hotels & Spa, Wai Thai, Shakti – Ayurveda center, Thalasso center, vse bolj pa se uveljavljajo tudi blagovne znamke Café Central in Mediteran À la Carte restavracija.

Grand Hotel Adriatic, d.d., upravlja s portfeljem blagovnih znamk družbe na treh ravneh:

- blagovna znamka skupine LifeClass,
- blagovna znamka družbe Grand Hotel Adriatic in
- produktne blagovne znamke Casino Adriatic, Restaurant Nimfa, Tantra Spa & Beauty.

S hotelom Kempinski Palace Portorož upravlja mednarodna hotelska veriga Kempinski S.A., zato hotel deluje pod blagovno znamko Kempinski.

Področje Informacijske tehnologije

Razvoj in upravljanje blagovnih znamk je v Skupini Actual tesno povezana z implementacijo nove kulture, saj želimo, da zaposleni o blagovnih znamkah razmišljajo, jih imajo radi in živijo njihove vrednote. V letu 2011 je bila večina aktivnosti usmerjena v razvoj, oblikovanje in promocijo novih blagovnih znamk.

Blagovna znamka PORT-Line združuje skupino produktov in storitev za podporo logističnim in pristaniškim procesom. GASO-Line združuje skupino produktov in storitev, ki so namenjene poslovnim procesom in potrebam različnih uporabnikov v maloprodaji na bencinskih servisih. Blagovna znamka BUSINESS-Line združuje rešitve in storitve s področja poslovne informatike. Hrbtenico upravljanja IT-storitev pa predstavljajo rešitve na področju infrastrukture, ki jih tržimo pod blagovno znamko SERVICES. Pod tem okriljem nudi produkti portfelj štiri veje storitev, in sicer storitve podatkovnega centra, delovnega okolja, service deska in vzdrževanja aplikacij.

Vodstvo Skupine Actual je odgovorno za vodenje blagovnih znamk, glavni upravljaec le-teh v Skupini Actual pa je oddelek marketinga. Izzivi upravljanja blagovnih znamk niso bili nikoli večji, kot so sedaj. Leto 2011 je z vidika razvoja in upravljanja blagovnih znamk odločilnega pomena za nadaljnji strateški razvoj Skupine Actual. Sprejeta je bila odločitev, da bomo v naslednjem štiriletnem obdobju za uresničevanje zastavljenih ciljev iz strateškega poslovnega načrta pomemben delež prihodkov ustvarili z lastnimi rešitvami, ki jih tržimo v okviru blagovnih znamk GASO-Line in PORT-Line. V letu 2011 smo pričeli z razvojem novega produkta na področju logistike (PCS – Port Community Sistem), razvijali ga bomo na področju blagovne znamke PORT-Line. V štiriletnem obdobju bomo krepili blagovne znamke na svetovnem trgu. V letu 2011 smo opravili tudi zaščito blagovnih znamk pri pristojnih organih v Republiki Sloveniji, na svetovnih trgih pa to predvidevamo storiti v letu 2012.



Letno poročilo 2011

TRAJNOSTNO
POROČILO



KORAK
ZA KORAKOM

10. UPRAVLJANJE KADROV

Energija, znanje in inovativnost zaposlenih so za doseganje ciljev in konkurenčnosti podjetja na trgu ključnega pomena.

GIBANJE ŠTEVILA ZAPOSLENIH

V **Skupini Istrabenz** se je število zaposlenih konec leta 2011 v primerjavi s koncem leta 2010 znižalo za 339 zaposlenih oz. 23 odstotkov. Sprememba v številu zaposlenih je predvsem posledica zmanjšanja števila zaposlenih zaradi odsvojitve poslovnih deležev v družbah IG energetske sistemi, d.o.o., in Instalacija, d.o.o.

V **Istrabenz plinih** se je v letu 2011 neto število zaposlenih postopno povečalo, kar je posledica povečanih potreb zaradi novih projektov in tudi sprememb pri organizaciji dela. V Skupini narašča število zaposlitvev za določen čas, in sicer zaradi projektnega dela, nadomeščanja odsotnih oseb in zaradi pripravnštva.

V **Skupini Istrabenz Turizem** se je število zaposlenih v letu 2011 v primerjavi z letom 2010 zmanjšalo za 12 zaposlenih, in sicer v družbi Istrabenz Turizem za 3 osebe, v družbi Grand Hotel Adriatic za 9 oseb, v družbi Istrabenz hoteli Portorož pa za 1 osebo.

Razlogi zniževanja števila zaposlenih v družbi **Istrabenz Turizem** so v racionalizaciji delovnih procesov, ki v družbi potekajo v zadnjih letih, poleg tega pa družba odhodov ni v celoti nadomestila z novimi zaposlitvami. Trend racionalizacije procesov dela se je iz leta 2010 prenesel v leto 2011, ko je bil v začetku leta sprejet novi pravilnik o notranji organizaciji in sistemizaciji delovnih mest. Smiselne

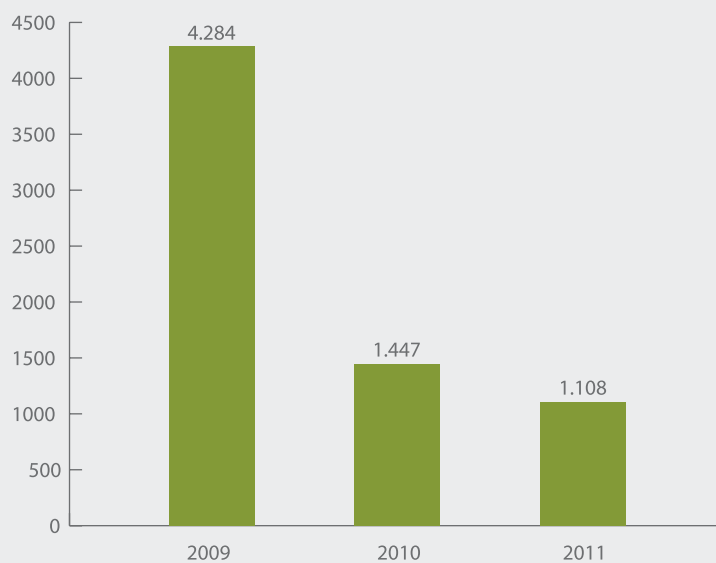
organizacijske spremembe, predvsem prenos določenih delovnih mest iz različnih služb in združitve ter ukinitve nekaterih delovnih mest v posameznih službah, so se pozitivno odrazile pri usklajevanju med enotami ter samem procesu dela.

Družba **Grand Hotel Adriatic** je v letu 2010 začela proces reorganizacije družbe s ciljem izboljšanja storilnosti delovne sile. V letu 2010 je tako družba zmanjšala število zaposlenih za 11 oseb (stanje konec leta 2010 glede na stanje konec leta 2009), v letu 2011 pa še za 9 oseb. Na ta način je bila povečana storilnost delovne sile in izboljšano razmerje med stalnim in prilagodljivim načinom zaposlovanja. V družbi se je v letu 2011 na novo zaposlilo 42 oseb, 51 oseb pa je odšlo.

V letu 2009 je bila zaradi svetovne gospodarske krize in posledično stečaja hčerinske družbe Simt najvišja fluktuacija v zgodovini **Skupine Actual**. V letih 2010 in 2011 pa se je ponovno pokazal trend izredno nizke fluktuacije iz predhodnih let. Temu primerno je bilo tudi manj odhodov, večinoma zaradi upokojitvev.

Konec leta 2011 je bilo v Skupini Istrabenz največ zaposlenih na področju Turizma (62,5 odstotka), sledila je Energetika (24,5 odstotka), Informacijske tehnologije (10,8 odstotka), Krovna družba (1,3 odstotka) ter Druge naložbe (0,7 odstotka).

Število zaposlenih v Skupini Istrabenz 31. 12. v obdobju 2009–2011

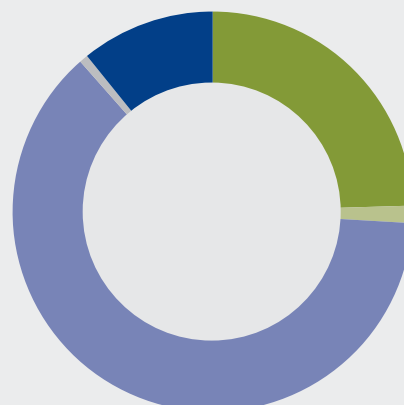


Število zaposlenih po naložbenih področjih Skupine Istrabenz 31. 12. v obdobju 2009–2011

Področje	2009	2010	2011
Krovna družba	18	17	15
Energetika	596	589	272
Turizem	859	705	693
Informacijske tehnologije	206	128	120
Druge naložbe	9	8	8
Prehrana	2596	0	0
SKUPAJ	4.284	1.447	1.108

Delež zaposlenih po naložbenih področjih Skupine Istrabenz 31. 12. 2011

- 24,5 % Energetika
- 1,4 % Krovna družba
- 62,5 % Turizem
- 0,7 % Druge naložbe
- 10,8 % Informacijske tehnologije



STAROSTNA STRUKTURA IN BOLNIŠKA ODSOTNOST

Zadnji dan leta 2011 je bila povprečna starost zaposlenih v družbi **Istrabenz plini** 44 let, kar je 6 mesecev manj kot leto prej. Sprememba je predvsem posledica dodatnega števila zaposlenih nižje starosti in nekaj upokojitvev.

V družbi **Istrabenz Turizem** je največ zaposlenih starih 46 do 50 let (17 odstotkov), sledijo starostne skupine 51 do 55 let (15,5 odstotka), 26 do 30 let (13,9 odstotka) in 31 do 35 let (13,9 odstotka). V primerjavi z letom 2010 se je povprečna starost nekoliko dvignila, in sicer z 41,30 let na 41,49 let. Razlog je ta, da je starostna skupina od 41 let navzgor zaposlena za nedoločen čas, prilagodljivost pa predstavljajo zaposlitve za določen čas, ki so večinoma v nižji starostni kategoriji.

Starostna struktura zaposlenih v družbi Istrabenz hoteli Portorož je nizka, saj se je zaposlovalo mlade osebe. Prevladujejo zaposleni v starostni skupini 26 do 30 in 31 do 35 let. Ravno tako je tudi v družbi Thai Si, kjer prevladujejo zaposleni v starostni skupini 26 do 30 let.

V podjetju **Actual I.T.** je povprečna starost zaposlenih precej nizka, in sicer kar 54 odstotkov zaposlenih je starih 25 do 35 let.

Bolniška odsotnost

V letu 2011 je v **Skupini Istrabenz plini** skupno število ur bolniške odsotnosti znašalo 10.700 ur (izboljšanje glede na leto 2010, ko je bilo 11.884 ur oz. leto 2009, ko je bilo 14.698 ur), kar znaša povprečno 84,92 ur na zaposlenega (leto prej 98,9 ur na zaposlenega).

Stopnja absentizma je v družbi **Istrabenz Turizem** relativno nizka. V letu 2011 se je v primerjavi z letom 2010 stopnja absentizma zmanjšala za 6 odstotkov. Pri tem so se ure bolniškega staleža do 30 dni zmanjšale za 2 odstotka, ure bolniškega staleža nad 30 dni pa za 11 odstotkov. Bolniški stalež se je v letu 2011 v primerjavi z letom 2010 zmanjšal s 121 ur na 119 ur na povprečno zaposlenega iz stanja t.j. za 2 odstotka.

Stopnja absentizma se je v družbi Grand Hotel Adriatic v letu 2011 v primerjavi z letom 2010 povečala za 5 odstotkov in je znašala 30.234 ur. Pri tem je treba poudariti, da so se ure bolniškega staleža do 30 dni (oz. do 42 dni v Republiki Hrvaški) zmanjšale za kar 25 odstotkov, ure bolniškega staleža nad 30 dni (nad 42 dni) pa povečale za 12 odstotkov.

V družbi **Actual I.T.** se nizka povprečna starost zaposlenih odraža v nizkem povprečju bolniške odsotnosti. Mlad kolektiv pomeni tudi sveže znanje, inovativnost ter nenazadnje željo po uspehu in razvoju posameznikov ter s tem samega podjetja.

IZOBRAZBENA STRUKTURA

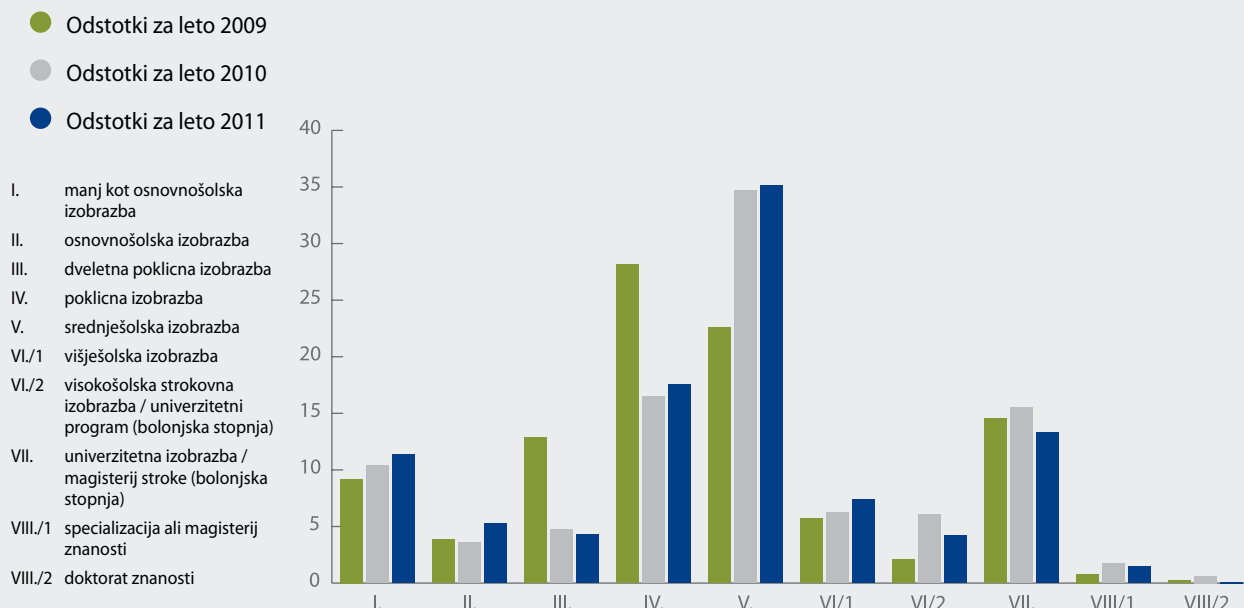
V letu 2011 se je v Skupini Istrabenz zmanjšalo število zaposlenih s III., VI/2., VII., z VIII/1 in z VIII/2. stopnjo izobrazbe, povečalo pa se je število zaposlenih s I., II., IV., V. in VI/1. stopnjo izobrazbe. V Skupini Istrabenz je imelo do vključno IV. stopnje izobrazbe 38,4 odstotka zaposlenih, preostalih 61,6 odstotka pa jih je imelo od vključno V. stopnje dalje. Ta delež se je v primerjavi z letom 2010 znižal za 2,4 odstotka, kar je predvsem posledica odsvojitve poslovnih deležev v družbi IG energetske sistemi, ki je imela visoko izobrazbeno strukturo. Sicer pa se izobrazbena struktura povečuje, kar je med drugim posledica izobraževanja zaposlenih ob delu ter vlaganja v osebnostni in karierni razvoj zaposlenih.

Višjo izobrazbeno strukturo v Skupini Istrabenz ima krovna družba **Istrabenz**, kjer ima 53 odstotkov zaposlenih univerzitetno izobrazbo (VII.) in/ali magisterij znanosti (VIII./1).

V družbi **Istrabenz Turizem** se je izobrazbena struktura v primerjavi s prejšnjimi leti nekoliko spremenila. Zaradi narave dejavnosti in operativnosti del še vedno prevladujejo zaposleni s V. stopnjo izobrazbe, ki predstavljajo 34,5 odstotka vseh zaposlenih, skupaj z zaposlenimi s IV. stopnjo izobrazbe pa kar 56 odstotkov vseh zaposlenih. Sledi skupina s I. stopnjo izobrazbe (23,9 odstotka), kjer so zaposleni predvsem iz enote gospodinjstvo (sobarice, čistilke) in pomivalci posode. Zaradi neverificirane izobrazbe v Sloveniji so v najnižjo izobrazbeno skupino razvrščeni tudi vsi zaposleni, ki so državljani Tajske in Indije – maserji. Kljub temu se je delež zaposlenih v tej skupini v letu 2011 znižal za 2,5-odstotne točke. Ravno tako se je znižal delež zaposlenih v skupini s III. in IV. stopnjo izobrazbe, povečal pa se je delež zaposlenih s II., s V., VI. in VII. stopnjo izobrazbe. Izobrazbena struktura zaposlenih se dviga iz leta v leto.

Zaradi narave dejavnosti in operativnosti del tudi v družbi Istrabenz hoteli Portorož prevladujejo zaposleni s V. stopnjo izobrazbe, ki predstavljajo kar 43,5 odstotka vseh zaposlenih. Sledijo zaposleni s IV. stopnjo izobrazbe, ki predstavljajo 26,1 odstotka vseh zaposlenih.

Izobrazbena struktura v družbah **Skupine Actual** se v letu 2011 ni bistveno spremenila. V letu 2010 je bilo 58 odstotkov zaposlenih z višjo ali visoko izobrazbo, v letu 2011 pa se je izobrazbena struktura povišala za 2 odstotka, kar pomeni, da ima 60 odstotkov zaposlenih v Skupini Actual izobrazbo, ki je višja od pete stopnje izobrazbe. Prevladuje visokošolsko in univerzitetno izobraženi kader, ki obvladuje zahtevne poslovne procese in zagotavlja visoko kakovost storitev. Tudi v hčerinskih družbah na Hrvaškem, v Bosni in Hercegovini ter Srbiji prevladuje kader z visokošolsko in univerzitetno izobrazbo.



ŠTIPENDIRANJE IN DRUGE OBLIKE TOVRSTNEGA SODELOVANJA

Aktivno štipendijsko politiko izvajamo predvsem v družbah, ki zaslujejo deficitaren kader.

Družba **Istrabenz** je od leta 2008 vključena v štipendijski sklad, ki temelji na partnerstvu med Univerzo na Primorskem, gospodarstvom ter občinami. Štipendijski sklad je namenjen nagrajevanju in spodbujanju najboljših študentov univerze, ponudbi teh študentov delodajalcem še v času študijskega procesa ter zagotavljanju večjih možnosti za zaposlitev študentov takoj po zaključku njihovega študija. Na podlagi že vloženih sredstev imamo tako pravico do sklenitve enoletnih pogodb o štipendiranju z najboljšimi študenti Univerze na Primorskem, za katere obstajajo kadrovske potrebe v Skupini. V letu 2011 smo izbrali dva študenta, in sicer za družbi Actual I.T. in Istrabenz Turizem.

V šolskem letu 2011/2012 je v družbi **Istrabenz Turizem** 18 štipendistov, od katerih jih ima 7 status mirovanja štipendije. Glede na stanje štipendij iz leta 2010 se je v letu 2011 število štipendistov znižalo za 3 štipendije. Pri podeljevanju štipendij v letu 2011 smo v družbi sledili politiki štipendiranja na podlagi načela »pridobiti kakovosten in za družbo primeren kadrovskega potencial«. Tudi v letu 2011 se je družba Istrabenz Turizem uspešno prijavila na razpis Javnega sklada RS za razvoj kadrov in štipendije ter na razpis Regionalne štipendijske sheme. Iz naslova obeh razpisov ima družba sofinanciranih 5 štipendij iz sredstev regionalne štipendijske sheme ter 5 štipendij iz sredstev Javnega sklada RS za razvoj kadrov in štipendije.

V družbi Istrabenz hoteli Portorož še ne izvajamo štipendijske politike. V letu 2011 je bilo na praksi 48 praktikanov oz. študentov iz Slovenije, Nemčije, Švice, Avstrije, Francije in Italije.

V Skupini **Actual** smo v letu 2011 v sodelovanju z družbo Istrabenz in Univerzo na Primorskem prvič izvedli izbor najboljših študentov – štipendistov s področja informatike. Na ta način smo pridobili zelo kakovosten kader, katerega nameravamo razvijati in mu omogočiti strokovno ter osebno rast. Tudi sicer imamo v podjetju študente, ki se izobražujejo preko študentskega dela. Obravnavamo jih enako kot vse ostale zaposlene, saj si želimo dolgoročnega sodelovanja. Prav tako sodelujemo z izobraževalnimi ustanovami pri izvajanju obvezne prakse in na ta način vzpostavljamo stik s potencialnimi iskalci zaposlitve, ki zaključujejo šolanje. Večina teh kadrov se kasneje v Skupini **Actual** tudi zaposli.

ORGANIZACIJSKA KLIMA IN MERITVE ZADOVOLJSTVA ZAPOSLENIH

V družbah Skupine Istrabenz si prizadevamo za ugodno organizacijsko klimo in zadovoljstvo zaposlenih.

Sistem ocenjevanja in nagrajevanja posameznikove uspešnosti, ki smo ga v letu 2011 uvedli v družbi **Istrabenz Turizem**, je pozitivno vplival na organizacijsko klimo in zavedanje, da je odgovornost do kakovostnega dela bistvo uspeha in dobrih rezultatov. Skupaj s kadrovske službo in neposrednimi vodji smo izvedli razgovore z vsemi zaposlenimi s ciljem, da se zaposleni seznanijo, kako jih delodajalec ocenjuje in kaj se v bodoče od njih pričakuje. Tudi projekt »Izdelava splošnih in generičnih kompetenc«, ki je bil predstavljen v letu 2011 in v katerega so bili vključeni predvsem vodje, je pozitivno vplival na zavedanje pomembnosti znanja in sposobnosti za delo. Projekt načrtujemo implementirati v letu 2012.

Zadovoljstvo zaposlenih smo v družbi Istrabenz hoteli Portorož merili v sklopu »Kempinski Employee Satisfaction Survey«, ki je potekal od 15. avgusta do 4. septembra 2011. V anketi je sodelovalo 95 odstotkov vseh zaposlenih v družbi (redno zaposleni, študentje, praktikanti, zunanji sodelavci itd.). Zaposleni so ocenjevali zadovoljstvo z delovnim mestom, s plačo, z nadrejenimi, s postopkom zaposlitve, z možnostjo ustvarjanja lastne kariere, z delom kadrovske službe ipd. Meritve so pokazale, da so zaposleni s svojim delovnim mestom in delovno klimo bolj zadovoljni kot v letu 2010.

V ostalih družbah Skupine Istrabenz v letu 2011 nismo izvajali merjenja delovne klime, smo pa v nekaterih podjetjih izvedli izboljšave na podlagi letnih razgovorov. Ob analizi le-teh smo sprejeli več ukrepov za izboljšanje počutja zaposlenih.

VARNOST PRI DELU IN SKRB ZA ZDRAVJE

V vseh družbah Skupine Istrabenz zaposlene redno oskrbujemo s predpisano osebno varovalno opremo in zaščitnimi sredstvi v skladu s standardi in veljavno zakonodajo. Pomembno vlogo pri preprečevanju nezgod pri delu imajo redni pregledi delovnih mest, nadzor koriščenja predpisanih delovnih in zaščitnih oblačil ter opozarjanje na nevarnosti, ki se pojavljajo na delovnem mestu. V skladu z veljavno zakonodajo in izjavami o varnosti pri delu redno izvajamo tako preventivne kot tudi obdobjne zdravniške preglede zaposlenih. Hkrati posvečamo posebno pozornost tudi zdravju zaposlenih, in sicer tako, da z ukrepi varstva pri delu ter z ukrepi zagotavljanja zdrave prehrane zaposlenih na delovnem mestu in zdravega načina življenja delujemo preventivno in s tem zmanjšujemo možnosti za obolenja zaposlenih in morebitne poškodbe.

V letu 2011 je bilo v družbah Skupine Istrabenz 40 lažjih in nobene težje poškodbe pri delu, kar nakazuje na to, da so ukrepi na področju varstva in zdravja pri delu ustrezni.

V družbi **Istrabenz plini** skrbimo za varnost in zdravje pri delu v skladu s standardom OHSAS 18001. Tudi v letu 2011 smo uspešno opravili presojo zunanje pooblaščenice ustanove – SIQ. V Plinarni Maribor upoštevamo standard OHSAS 18 001:1999 (poklicno zdravje in varnost pri delu). Izdelano imamo oceno tveganja in izjavo o varnosti za vse poslovne enote. Vsi zaposleni redno enkrat letno oz. ob začetku dela opravijo izobraževanje in preizkus znanja s tega področja. Vsi zaposleni so vključeni tudi v nevarno zavarovanje.

Družba **Istrabenz Turizem** na področju varstva pri delu ukrepa v skladu z vso predpisano zakonodajo in redno izvaja preglede delovnih mest, izobraževanja s področja varnosti pri delu in preverjanja znanja ter usposobljenosti zaposlenih s področja varnosti in zdravja pri delu ter požarne varnosti. Pri tem upošteva naslednje predpise:

- za sistem kakovosti certifikat ISO 9001:2000,

- za nadzor dvigal in opreme pod tlakom nacionalne predpise, za laboratorije, dvigala in tlačno opremo pooblastilo po standardu SIST EN/IEC 17020,
- za merjenje hrupa (v zgradbah, naravnem in življenjskem okolju) in za izvajanje meritev zvočne izoliranosti (v zgradbah in gradbenih elementov) pooblastilo po standardu SIST EN ISO/IEC 17025;
- za dozimetrijo pooblastilo laboratorija za merjenje Hp (10) z osebnim TL dozimetrom po standardu SIST EN ISO/IEC 17025, za področje usposabljanja iz varstva pred ionizirajočimi sevanji pa certifikat ISO 9001:2000;
- Pravilnik o varovanju delavcev pred tveganji zaradi izpostavljenosti umetnim optičnim sevanjem (Ur. l. RS, št. 34/2010).

Družba je v letu 2011 dvakrat sodelovala v strokovni publikaciji Delo in varnost, in sicer s člankoma »Posebnosti pri izvajanju usposabljanj za varstvo pred požarom in prve pomoči v večjih nastanitvenih kompleksih« in »Organizacija, prednosti in slabosti nudenja prehrane na delovnem mestu«. Aprila 2011 smo sodelovali na seminarju »Usposabljanje s področja požarne varnosti«, kjer smo predstavili prispevek na temo posebnosti pri usposabljanjih v večjih nastanitvenih kompleksih.

Sprejete in vpeljene imamo tudi ukrepe preprečevanja nalezljivih bolezni (sezonske gripe, viroze, ...), ki med drugim zajemajo uporabo posebnih razkužilnih mil za zaposlene ter poostreno čiščenje in razkuževanje mest, ki so največ v stiku z rokami (receptijski pulti, stopniščne ograje in kljuke). Oktobra 2011 se je proti sezonski gripi cepilo 33 zaposlenih, proti hepatitisu B pa 15 zaposlenih. V letu 2011 je bilo v družbi registriranih in prijavljenih 25 lažjih poškodb pri delu.

RAZVOJ KADROV, IZOBRAŽEVANJE IN USPOSABLJANJE

V vseh družbah Skupine Istrabenz namenjamo kariernemu in osebnostnemu razvoju zaposlenih ter njihovem izobraževanju in razvoju veliko pozornosti. Vlagamo v sposobnosti, zdravje in znanje naših zaposlenih, skrbimo pa tudi za kakovostno preživljanje prostega časa. Vsaka družba v Skupini ima začrtano strategijo razvoja kadrov. Izobraževanja organiziramo v skladu s strategijo razvoja kadrov in glede na konkretne potrebe.

V družbi **Plinarna Maribor** smo v letu 2011 ob rednih, zakonsko predpisanih izobraževanjih in strokovnih izpitih, potrebnih za opravljanje osnovne dejavnosti družbe, za vse zaposlene, ki pri delu uporabljajo računalnike, organizirali nadaljevanja izobraževanj v programih Word, Excel in AutoCAD.

Razvoj zaposlenih v družbah **Skupine Istrabenz Turizem** je usmerjen v ciljni razvoj posameznega zaposlenega v skladu s potrebami in cilji družbe oz. posameznih enot. Pomemben poudarek je individualni pogovor z zaposlenimi, ki obravnava vlogo zaposlenega in vključuje načrt njegovega dela in usmeritev kariere. V letu 2011 smo

tako pričeli s sistematičnim izvajanjem letnih razgovorov z zaposlenimi (zaposleni, vodja, kadrovska služba), ki so sledili prvemu šestmesečnemu obdobju ocenjevanja zaposlenih. Letne razgovore bomo nadaljevali v letu 2012.

V družbi Istrabenz Turizem smo v letu 2011 nadaljevali s procesom izdelave modela kompetenc, ki smo ga pričeli konec leta 2010. V sodelovanju z zunanjim partnerjem smo izvedli številne delavnice za zaposlene, vodje oz. srednji menedžment, vodstvo in kadrovska službo. Končna izdelava in implementacija modela kompetenc je načrtovana za leto 2012. Veliko pozornosti bomo namenili predvsem programu usposabljanja vodij, kamor sodi usposabljanje vodij za ocenjevanje, izvajanje razgovorov z zaposlenimi in ocenjevanje kompetenc ter usmerjanje zaposlenih k želenim ciljem. Pričakujemo, da bomo tudi s pomočjo sistema kompetenc, predvsem splošnih, pospešili proces osveščanja in dviga ravni znanja zaposlenih.

Družba se je novembra 2011 odzvala povabilu televizijske hiše RTV Slovenija in sodelovala v oddaji »To bo moj poklic«, kjer so posneli intervjuje z zaposlenimi s področja recepcije, strežbe in kuhinje.

Istrabenz Turizem, d.d., je v letu 2011 nadaljeval in zaključil s projektom »Life profession«, ki ga podpira in financira Evropski sklad »Leonardo da Vinci«. V marcu 2011 smo poslali dve receptorki v Berlin na dvotedensko izobraževanje nemškega jezika. Hkrati sta obiskali tudi hotel Kempinski 5* v Berlinu, kjer sta se seznanili s standardi in procesi dela v drugem hotelu višje kategorizacije. Dve osebi s področja kulinarike (slaščičar in kuhar) sta v okviru projekta nadaljevali in zaključili tečaje. Ena oseba se je usposabljala v programu mentorstva. Na podlagi projekta Leonardo da Vinci smo kot delodajalci, ki omogočajo kakovostno prakso na mednarodni ravni – podjetja v programu vseživljenjskega učenja – sodelovali na predstavitvi dobre prakse v Ljubljani.

V oktobru 2011 se je ekipa zaposlenih že tradicionalno udeležila Gostinsko-turističnega zbora 2011, ki se je odvijal v Čatežu. Osvojili smo 4 zlate, 6 srebrnih in 3 bronaste medalje ter 2 priznanji za sodelovanje.

Družba je v letu 2011 sodelovala še na naslednjih odmevnejših dogodkih doma in v tujini:

- osrednja prireditev sladice Slovenije z naslovom »Sladka Istra« – prejeli smo zlato priznanje za »Najizvirnejšo sladico Istre« in »Naj torto Istre«, v slednji kategoriji smo prejeli tudi posebno priznanje;
- »14. Slovenski festival vin« in »4. Festival kulinarike«, ki je potekal v Grand hotelu Union, in so se ga udeležili predstavniki gastronomije;

- natečaj »Naj špargljev krožnik«, ki so se ga udeležili predstavniki strežne ekipe restavracije Mediteran. Na natečaju je ekipa s krožnikom »Slavospev Slovenski Istri« prejela najprestižnejši naziv »Naj špargljev krožnik Slovenske Istre za leto 2011«, le-ta je preprčil tudi posebno novinarsko komisijo, ki je »Slavospevu Slovenski Istri« podelila tudi naziv »Najbolj všečni špargljev krožnik 2011«;
- »Sejem SIGEP« – mednarodni sejem sladoleda, slaščičarstva in pekarstva, ki se odvija vsako leto v italijanskem Riminiju;
- »Promocija slovenskih turističnih znamenitosti« na Dunaju (v povezavi s hotelsko verigo Sava Hotels & Resort), ki so se ga udeležili predstavniki gastronomije in strežbe.

V letu 2011 smo nadaljevali s popularizacijo gostinskih in turističnih poklicev preko predstavitve družbe na slovenskih osnovnih šolah in srednjih strokovnih ter poklicnih šolah v okviru projekta »Na stečaj odprta vrata«. Družba je sodelovala tudi na drugih organiziranih dogodkih višjih šol. Sodelovanje s šolami je prineslo predvsem razširjeno mrežo šol, s katerimi podjetje sodeluje pri izvajanju praktičnega usposabljanja. Izvajanje praktičnega usposabljanja dijakov in študentov je eden od načinov za prepoznavanje mladih talentov in potencialnih kandidatov za zaposlitev v prihodnje, je pa tudi podlaga za dodelitev štipendije posameznikom.

V **družbi Actual I.T.** smo v letu 2011 zaposlene napotili na približno 65 izobraževanj in usposabljanj v Sloveniji in tujini. Na izobraževanja so bili napoteni predvsem zaposleni na področju tehnološkega razvoja, največ v sektorju infrastrukturnih storitev. Za mlade in nove perspektivne kadre smo organizirali posebne delavnice vodenja in komunikacije v timu. V začetku leta smo zaključili program team building delavnic s skupnim snežnim dogodkom v Planici, katerega se je udeležila večina zaposlenih. V letu 2011 smo opravili letne razgovore z vsemi zaposlenimi, kar bomo ponovili tudi v letu 2012. V velik uspeh si štejemo, da se veliko predlogov zaposlenih upošteva pri nadaljnjem poslovanju in izboljšavah v družbi.

V vseh družbah Skupine Istrabenz se trudimo zagotavljati izvajanje visoke ravni izdelkov in storitev v sproščenem delovnem okolju, kjer zaposleni čutijo varnost, pripadnost ter so visoko motivirani in usposobljeni za delo. Zaposlene upoštevamo kot enakovredno ciljno javnost oziroma kot notranje kupce, ki kupujejo odločitve, vizijo in organizacijske cilje družbe. Vlagamo v izobraževanja in izpopolnjevanja zaposlenih, saj so ponekod osnovne dejavnosti podjetij take narave, da znanje zelo hitro zastara in ga je treba stalno nadgrajevati.

11. DOBAVITELJI

V Skupini Istrabenz prisegamo na trdne, dolgoročne in poštene odnose z dobavitelji, ki omogočajo skupen razvoj.

Področje Energetika

V družbi Istrabenz plini izvajamo letni izbor in ocenjevanje dobaviteljev po določilih ISO standardov. Kriteriji za razvrščanje dobaviteljev so: kakovost blaga (lastne izkušnje in poslovanje dobavitelja v skladu s SIQ certifikati, čeprav slednje ni ključnega pomena za izbor), zadostna količina, rok dobave in cena. Glede na naravo dejavnosti smo pri izboru dobaviteljev omejeni na manjše število ponudnikov, ki so sposobni izpolniti naše zahteve in potrebe.

Tudi v Plinarni Maribor, d.o.o., sistematično spremljamo dobavitelje in jih na podlagi letnega ocenjevanja razvrščamo v skupine glede na stopnjo izpolnjevanja zahtev. Poleg kriterijev kakovosti materiala oz. storitve in cene dobavitelje izbiramo tudi na podlagi izpolnjevanja dobavnih/izvedbenih rokov, odzivnega časa, lokacije dobavitelja, ugleda dobavitelja in kakovosti komunikacije z dobaviteljem. Če potencialni dobavitelj posluje po zahtevah enega od sistemskih standardov družine ISO 9000, ISO 14000 ali OHSAS 18000, to predstavlja prednost pri končni izbiri dobavitelja.

Področje Turizem

Strategija odnosa do dobaviteljev v družbah Skupine Istrabenz Turizem predvideva sklenitev partnerskega odnosa z omejenim številom dobaviteljev, ki v svojem programu predvidevajo tudi prilagoditev ponudbe potrebam gostinstva in nastanitve.

Družba Istrabenz Turizem je v letu 2011 nadaljevala z naročanjem preko informacijskega sistema, ki je pripomogel predvsem k hitrejšemu naročanju, boljši izbiri dobaviteljev, večji preglednosti nad gibanjem cen posameznih izdelkov ter k boljšemu upravljanju z zalogami. Družba je nadaljevala s širitvijo nabavnega trga in vključila nove dobavitelje. Povečal se je delež nabav v Italiji. Vključenih je več tujih dobaviteljev, specializiranih za oskrbo hotelov in gostinskih obratov.

Izbira dobaviteljev v družbah Skupine Istrabenz Turizem temelji na naslednjih merilih:

- dolgoročna zanesljivost dobavitelja in primerna velikost za oskrbo večjih hotelskih družb,
- ustrezna organiziranost glede sanitarnih predpisov s področja hrane in pijače,
- obstoj logistične mreže, ki omogoča dobavo hrane in pijače vsakodnevno na mesta, kjer se material troši,

- ustrezne cene, plačilni roki in superrabati, ki spodbujajo rast nabave pri določenem dobavitelju,
- sodelovanje dobavitelja pri skupni promociji storitev,
- sodelovanje strokovnih delavcev dobavitelja pri notranjih izobraževanjih delavcev (npr. iz varne uporabe kemikalij ter pravih postopkov čiščenja).

Družbe Skupine Istrabenz Turizem z dobavitelji načrtujejo skupne akcije pospeševanja prodaje, sodelujejo v skupnih zakupih oglaševalskih površin, razvijajo nove proizvode ter izmenjujejo znanje in izkušnje.

Področje Informacijske tehnologije

V Skupini Actual gradimo dolgoročne partnerske odnose s ključnimi dobavitelji. Med temi smo izbrali priznane in uveljavljene svetovne ponudnike informacijskih rešitev. Želimo doseči najvišjo partnersko raven in skupaj nastopati na trgu, razvijati nove proizvode ter sodelovati v tržnih in promocijskih aktivnostih. Po drugi strani pa želimo preko razširitve produktnega portfelja znižati tveganje odvisnosti od posameznega dobavitelja. Vsako povpraševanje naslovimo na več dobaviteljev, saj si s tem zagotavljamo optimalne cene izbranih produktov ter dobavne pogoje.

V Skupini Actual je pri izbiri dobaviteljev ključnega pomena raven storitev, ki nam jih dobavitelj oz. njegov lokalni predstavnik zagotavlja. Dobavitelje izberemo na osnovi več meril:

- kakovost dobavljenega materiala,
- dobavni pogoji,
- odzivnost pri reševanju reklamacij,
- sposobnost prilagajanja kupcu,
- lokalna tehnična in prodajna podpora ter
- cena in plačilni pogoji.

Na osnovi navedenih meril dobavitelje letno ocenimo in razvrstimo v razrede.

V Skupini Actual se zavedamo, da lahko z oblikovanjem dolgoročnega sodelovanja z dobavitelji ustvarimo konkurenčne prednosti. S strateškimi partnerji skupaj nastopamo na trgu, sodelujemo pri razvoju novih izdelkov, izboljšujemo storitve, ki jih nudimo strankam, skupaj razvijamo in načrtujemo tržne aktivnosti ter tržimo izdelke in storitve. Na določenih predstavitev produktnega portfelja Skupine Actual nam dobavitelji nudijo strokovno pomoč in pokroviteljska sredstva.

Odnose s kupci gradimo na poštenosti in zaupanju, prepoznavanju njihovih potreb ter ustvarjanju rešitev po njihovi meri.

ZADOVOLJSTVO KUPCEV

V družbi **Istrabenz plini** smo v letih 2009 in 2010 izvedli anketo zadovoljstva kupcev ob montaži plinovodnega ogrevanja v objekt. Zanimali so nas dejavniki, ki so vplivali na njihovo odločitev za izbrani način ogrevanja. V letu 2011 smo izvedli anketo zadovoljstva kupcev o kakovosti dostave gospodinskega plina na dom ter o njihovih izkušnjah s konkurenco na tem področju. S pomočjo analiz anket smo pripravili izboljšave.

V **Plinarni Maribor, d.o.o.**, obvladujemo tržni položaj ter spremljamo konkurenco – tržne aktivnosti in konkurenčne ponudbe za vsa področja delovanja (ZP, UNP – rezervoarji in jeklenke, servisne storitve). V letih 2010 in 2011 smo izvedli anketo zadovoljstva kupcev, da bi ugotovili splošno zadovoljstvo kupcev z izdelki in opravljenimi storitvami.

V družbi **Istrabenz Turizem** smo v letu 2011 dosedanjim orodjem za merjenje zadovoljstva gostov (hotelske ankete, knjige pritožb in pohval, komentarji na družbenih omrežjih (Tripadvisor, Holidaycheck) in komentarji na OTA-jih (Booking.com, Expedia)) dodali še e-anketiranje. Vsem gostom, ki so bivanje v hotelih LifeClass rezervirali preko LifeClass on-line sistema, po opravljenem bivanju pošljemo e-anketo. Gostje so nadpovprečno ocenili prijaznost, ustrežljivost in strokovnost osebja ter čistočo in wellness ponudbo. Največ pripomb je bilo namenjenih kakovosti sob v Grand hotelu Portorož zaradi dotrajanosti pohištva.

V družbi **Istrabenz hoteli Portorož** zadovoljstvo gostov merimo s pomočjo ankete Guest Satisfaction Survey v sklopu skupine Kempinski. Vsakemu gostu ob odhodu damo anketni vprašalnik, katerega izpolni oz. lahko odgovore posreduje tudi preko elektronske pošte. Anketna vprašanja se nanašajo na celotno hotelsko operativno in njeno storitveno kakovost. Poleg tega merimo kakovost hotela dvakrat letno s skritim gostom (LQA). Ankete kažejo izredno izboljšanje zadovoljstva gostov na vseh ravneh – do 95 odstotkov izredno pozitivnih odgovorov. Gostje so izredno zadovoljni predvsem s kakovostjo servisa v vseh operativnih oddelkih in z izkušnostjo ter s prijaznostjo kadra.

Družba **Grand Hotel Adriatic** meri zadovoljstvo gostov s pomočjo hotelskih in spletnih anket (hotelskih vprašalnikov, Booking.com, Tripadvisor). Hotelske ankete vsak mesec obravnavamo na sestankih operative, kjer se dogovorimo o ukrepih in strategiji za nadaljnji razvoj družbe. V letu 2011 je na osnovi 686 anketiranih gostov ocenjena kakovost storitve s povprečno oceno 4,27 (ocene od 1 do 5),

kar pomeni, da je približno 85 odstotkov anketiranih gostov zadovoljnih s hotelskimi storitvami. Kritike se v večini primerov nanašajo na tehnične pomanjkljivosti, pohvale pa na ljubeznivost osebja in kakovost produkta. Ravno s pomočjo individualnega pristopa do kupca (npr. *Guest History Card* in *Customer Relationship Management*) družba neprestano izboljšuje produkt in kakovost storitev.

V **družbi Actual I.T.** izvajamo anketo zadovoljstva kupcev v obliki elektronskega vprašalnika za vse naše končne uporabnike enkrat letno. V letu 2011 beležimo porast pohval, kar kaže na pravo usmeritev podjetja na področju zadovoljevanja potreb kupcev. Rezultati ankete kažejo tudi na to, da si uporabniki želijo dodatna izobraževanja za storitve, ki jih nudimo.

Na podlagi analize anket načrtujemo četrletna obveščanja s storitvami Skupine Actual in novostmi na IT-področju ter dodatno izboljšati prvo pomoč uporabnikom v sklopu našega servisnega centra. S tem ukrepom bomo zvišali odstotek rešenih zahtevkov na prvi stopnji. Hkrati bomo uvedli dodatne delavnice za posamezna področja, kjer bomo skupaj s ključnimi uporabniki pregledali poslovne procese z namenom pospešitve načina dela.

REKLAMACIJE

V družbah **Skupine Istrabenz plini** redno obravnavamo in odpravljamo različne reklamacije.

V družbi **Istrabenz Turizem** gosti izražajo svoja mnenja in pritožbe preko knjige pohval in pritožb ter s tem prispevajo k nenehnemu izboljševanju storitev in ponudbe. Delež pritožb je bil tudi v letu 2011 na zadovoljivo nizki ravni.

V družbi **Grand Hotel Adriatic** smo s strani gostov pogosto deležni pohval. Pritožbe tedensko obravnavamo na kolegiju, kar pripomore k hitrejšemu reševanju težav in nenehnemu izboljševanju ponudbe.

Stroški reklamacij so v družbi **Istrabenz hoteli Portorož** zanemarljivi, pritožbe so vključevale predvsem hrup v bližini hotela.

V **družbi Actual I.T.** vsako prispelo reklamacijo rešujemo v sodelovanju z uporabniki in v sklopu pogodbe o ravni storitev. Reklamacij je malo, saj končni uporabniki vse naše storitve potrdijo, preden se zaključijo.

DRUŽBENO ODGOVORNI IZDELKI IN STORITVE

Družba **Istrabenz Turizem** v Termah & Wellness LifeClass nudi številne terapije z zdravilnimi učinki. Že dobro stoletje uporabljamo darove morja, ki prihajajo iz Sečoveljskih solin. Zelo pomembna stranska produkta, ki nastajata v postopku pridelave soli, sta solinsko blato in slanica, ki sta tudi izjemno zdravilna. Poleg izredno pomembnih zdravilnih učinkov storitev Term & Wellness LifeClass gostom promoviramo tudi diete, sestavljene iz živil iz lokalnega mediteranskega okolja. V letu 2011 smo uvedli bio kotičke.

V družbi **Grand Hotel Adriatic** nudimo gostom poleg pomembnih storitev Tantra Spa & Beauty centra tudi dietno prehranjevanje in hrano iz ekološko pridelanih živil. Poskrbeli smo tudi za osebe s posebnimi potrebami, za katere smo uredili namestitve, dostope in parkirna mesta.

Med družbeno odgovorne storitve prav gotovo sodijo gostovane rešitve produktnega portfelja **Skupine Actual** (Services – storitve v oblaku). Z najemom storitve v oblaku se naročnik IT-storitve samodejno odloča, kaj, kdaj, koliko in v kakšnem obsegu bo naročil posamezno storitev, bo najete vire upravljal samostojno ali bo prepustil upravljanje rešitve Actualu. S tem dosegamo prilagodljivost sistemov, ob tem pa upoštevamo merila varnosti in zaupnosti podatkov posameznega naročnika. Svojim naročnikom zagotavljamo prilagodljiv model uporabe storitev po konkurenčnih cenah in visoki stopnji zanesljivosti ter varnosti.

Vse gostovane rešitve zmanjšujejo porabo električne energije zaradi boljšega izkoristka računalniške opreme v podatkovnem centru. To prispeva k zmanjšanju izpusta ogljikovega dioksida.

13. VAROVANJE OKOLJA

Ekološka zavest je v Skupini Istrabenz vpeta tako v vsakdanja opravila kot tudi razvojne projekte.

SKRB ZA NARAVNO OKOLJE

Prizadevamo si za čisto in zdravo okolje. Na vseh področjih se trudimo, da čim manj obremenjujemo okolje. Skrbno spremljamo kazalnike in izvajamo meritve. Poleg zakonodaje in splošne okoljevarstvene politike v skladu z notranjimi pravilniki spoštujemo tudi lastne standarde za ekološko področje in področje ravnanja z odpadki. Vlaganja, ki zmanjšujejo škodljive vplive na okolje in ohranjajo naravno okolje, so za nas prednostna.

Družbi **Istrabenz plini** in **Plinarna Maribor** imata urejen sistem ravnanja z okoljem v skladu s standardom ISO 14001. V družbi Istrabenz plini smo leta 2004 sprejeli dokument Politika plinske dejavnosti, ki je sestavni del poslovnika Sistem vodenja podjetja in vključuje tudi okolsko politiko delovanja podjetja.

Družba **Istrabenz Turizem** je v letu 2011 izvajala pripravljalne aktivnosti za pridobitev certifikata Okoljska marjetica (evropski okoljski znak). Okolico hotelov čistimo z visokotlačnimi čistilci, pri katerih ni treba uporabljati kemikalij za čiščenje. Družba je v letu 2011 nabavila tudi parni čistilec za ekološko čiščenje in razkuževanje večjih površin v namestitvenem delu hotelov. Dnevno nadzorujemo kemijske in fizikalne parametre kopalnih voda, zavod za zdravstveno varstvo pa v skladu z veljavno zakonodajo nadzoruje kakovost voda v zaprtih bazenih. Vpeljan imamo sistem varnostnih ukrepov za preprečevanje nastanka legionele ter opravljamo meritve električnih napeljav, preglede vgrajenih sistemov aktivne požarne zaščite, gasilnih aparatov, tovornih in osebnih dvigal, hidrantnega omrežja in servise naprav za javljanje požara.

V **Skupini Actual** smo v letu 2011 uvedli blagovno znamko Eco Actual in slogan Actualno zeleni. Gonilni sili informacijske dejavnosti sta znanje in inovativnost, toda tehnologijo nove dobe, ki je popolnoma prenovila naše predstave o prihodnosti, mora vselej spremljati tudi skrb za okolje. Misel na »zeleno poslovanje« nas spremlja na vsakem koraku in pri vsakem dejanju. Je filozofija okolju prijaznih navad in dejanj, ki nas povezuje v odgovornem bivanju. Spodbuja celovitost v razmišljanju, inovativnost pri poslovanju in komuniciranju ter okolju prijaznemu ravnanju. Zavedamo se, da je vsako najmanjše dejanje pomembno za ohranitev okolja, zato smo pridobili koristne navade, katere z zgledom širimo.

RAVNaNJE Z NARAVNIMI VIRI

V Skupini Istrabenz si prizadevamo za preudarno ravnanje z naravnimi viri.

V družbi **Istrabenz plini** smo na področju ravnanja z okoljem v letu 2011 izvajali naslednje aktivnosti:

- preverjali smo stanje izvajanja okoljskih programov z nosilci (izvajalci) in vodenimi delavci PE;
- sodelovali smo z upravnimi in inšpekcijskimi organi s področja varstva okolja;
- sledili smo novim zakonodajnim zahtevam s področja okolja in jih vključevali v naš sistem ravnanja z okoljem;
- delovanje sistema in doseganje ciljev smo predstavili najožjemu vodstvu podjetja na odboru za vodenje;
- uspešno smo opravili notranjo in obnovitveno zunanjo presojo sistema ravnanja z okoljem v skladu s standardom ISO 14001, pri katerih niso bile zaznane neskladnosti s področja ravnanja z okoljem.

Okoljske cilje, ki smo si jih v Skupini Istrabenz plini zadali za leto 2011, smo v večji meri dosegli.

OKOLJSKI VIDIK	PODROČJE	IZVEDBENI CILJI
GV01 Nevarnost poplave	Vse PE in E	NOBENE MATERIALNE ŠKODE V PRIMERU POPLAV V OBDOBJU 2011–2015 Rezultat zasledujemo v letu 2015, v letu 2011 ni bilo škode.
EV01 Poraba električne energije	Vse PE in E	ZMANJŠANJE RELATIVNE PORABE ELEKTRIČNE ENERGIJE ZA 2 % V TREH LETIH GLEDE NA IZHODIŠČE 1. 1. 2011 Rezultat zasledujemo v letu 2014, v letu 2011 beležimo zmanjšanje porabe EE za več kot 2 %.
EV05 Poraba goriva za stroje oz. prevozna sredstva	Vse PE in E	ZMANJŠANJE STROŠKOV GORIVA ZA PREVOZNA SREDSTVA ZA 5 % V TREH LETIH GLEDE NA IZHODIŠČE 1. 1. 2011 Rezultate zasledujemo v letu 2014, v letu 2011 beležimo zmanjšanje porabe goriva za prevozna sredstva za 5 %.
NS01 Rokovanje in skladiščenje UNP	Vse PE in E	NIČ IZREDNIH DOGODKOV V letu 2011 ni bilo prijavljenih izrednih dogodkov.
NS Rokovanje in skladiščenje TP	Vse PE in E	NIČ IZREDNIH DOGODKOV V letu 2011 ni bilo prijavljenih izrednih dogodkov.

V družbi Istrabenz plini smo sistem varovanja okolja v letu 2011 ohranili na ustrezni ravni:

- dosegli smo racionalizacijo porabe vode in energentov;
- izvedli smo zakonsko predpisane izpuste kurilnih postaj in odpadnih voda;
- zagotavljali smo skladnost delovanja z okoljsko zakonodajo;
- obvladovali smo nevarne snovi;
- zabeležili nismo nobene pritožbe krajanov in širše zainteresirane družbe, zaposlenih ter odjemalcev;
- v letu 2011 nismo zaznali neskladnosti s področja okolja.

Tudi v **Plinarni Maribor, d.o.o.**, stremimo k skrbnemu ravnanju z naravnimi viri:

- izvajamo redno spremljanje porabe vode in obvladovanja izpustov v okolje tako na območju Melje kot na območju Bohovo. Na vodovarstvenem območju Bohovo vzdržujemo vodotesno meteorno kanalizacijo z lovilec olj in usedlin, tehnološka voda za preizkušanje jeklenk pa je zajeta v posebnem zaprtem sistemu;
- porabo električne energije zmanjšujemo tudi z ozaveščanjem zaposlenih. S projektom frekvenčnega krmiljenja velikih elektromotorjev za pogon črpalk UNP bomo zagotovili povečanje proizvodnje in zmanjšanje porabe električne energije. Na lokaciji Melje smo vgradili plinski kotel z visokim izkoristkom in zamenjali stavbno pohištvo. Na lokaciji Bohovo načrtujemo vgradnjo sistema ogrevanja s so-proizvodnjo električne energije.

V **Skupini Istrabenz Turizem** prispevamo k manjši porabi pitne vode z rednim vzdrževanjem razvoda pitne vode, s stalnim nadzorom porabe vode po objektih in z rednim nadzorom naprav za oskrbo z vodo. V družbi Istrabenz Turizem se je poraba vode v letu 2011 v primerjavi z letom 2010 nekoliko povečala zaradi večjega števila gostov, in sicer za 9 odstotkov. V hotelu Riviera smo v letu 2011 vgradili toplotno črpalko (zrak–voda). Travnate površine zalivamo z reciklirano vodo, ki jo zberemo pod tuši kopalcev in deževnico.

V družbah Skupine Istrabenz Turizem redno izvajamo nadzor nad temperaturo dimnih plinov in meritve vsebnosti izpušnih plinov. S čiščenjem kurišč in servisiranjem gorilnikov skrbimo za čistočo izpušnih plinov in posledično manjšo porabo energentov. V družbi Istrabenz Turizem imamo vzpostavljen nadzorni sistem temperature po pro-

storih in delovnih temperatur v kotlovnica, kar omogoča prihranek kurilnega olja in posledično zmanjšanje izpustov toplogrednih plinov v okolje. Družba je v letu 2011 v primerjavi z letom 2010 znižala porabo kurilnega olja za 4 odstotke. Dodatna sredstva vlagamo v skrb za ogrevalne naprave z namenom izboljšane izgorevanja fosilnih goriv, izvajamo pa tudi meritve izpustov v kuriščih.

Porabo električne energije zmanjšujemo z vgradnjo varčnih svetil, s sistemom za zniževanje konice, ki zmanjšuje obremenitev elektroenergetskega omrežja, z vgradnjo centralnega nadzornega sistema, ki omogoča nadzor nad prezračevalnim sistemom in z vgradnjo sistema izklop/vklop ogrevanja oz. hlajenja. Po načelih 'inteligentne hotelske sobe' sistem zmanjša gretje oziroma hlajenje sobe, ko soba ni zasedena in ko gosta ni v sobi.

V družbah Skupine Istrabenz Turizem zmanjšujemo količino energije za ogrevanje z dobrim tesnjenjem in uporabo izolacijskih stekel. Računalniško upravljamo pomembne parametre delovanja kotlovnice za boljši nadzor in ukrepanje v primeru okvar. Klimati, opremljeni z rekuperatorji odpadne energije, omogočajo ponovno uporabo toplotne energije odpadnega zraka. Vgrajene imamo varčne žarnice. Stalno preverjamo klimate in opravljamo redne servise centralnega nadzornega ter upravljalnega sistema centralnega ogrevanja in hlajenja.

V **Skupini Actual** prispevamo k zmanjšanju porabe energijskih in vodnih virov tako:

- da ne puščamo naprav v stanju pripravljenosti (standby);
- ugašamo luči v prostorih in grelne/klima naprave, ko ni potrebe po njih;
- uporabljamo varčne žarnice;
- izbiramo računalniško opremo novejših generacij, ki prinaša prihranek energije in čistejši izpust zraka;
- zmanjšali smo število strežnikov in naredili virtualne, s tem pa smo zmanjšali tudi število naprav;
- v toaletnih prostorih in kuhinji se trudimo za varčno porabo vode;
- ob tiskalnikih imamo sporočilo »Ohranimo drevesa«, kar pomeni, da tiskamo le tiste dokumente, ki so res potrebni; za tiskanje nujnih dokumentov uporabimo manjšo velikost pisave in obojestransko tiskanje;
- s pošiljanjem dokumentov preko e-sporočil ali faksa lahko zagotovimo ogromne prihranke pisarniškega materiala.

RAVNANJE Z ODPADKI

Prizadevamo si za zmanjšanje količine odpadkov. Odpadke ločujemo. Uporabne odpadke predamo komunalnim službam, ki poskrbijo za njihovo predelavo oz. primerno odstranjevanje.

V **Plinarni Maribor, d.o.o.**, nimamo tipičnih tehnoloških odpadkov, medtem ko navadne komunalne odpadke ločujemo.

V družbah **Skupine Istrabenz Turizem** spoštujemo predpisane HACCP standarde, ki se navezujejo na ločeno zbiranje, začasno hlajeno skladiščenje in odvoz organskih odpadkov ter masti in olj v predelavo za bioplin. Vse kuhinje so opremljene z lovilci olj, ki preprečujejo uhajanje olj in maščob v sistem odvajanja odpadnih voda. Na vseh velikih lovilcih olj je nameščen sistem dodajanja biokultur, ki pospešuje naravno razgradnjo odpadnih olj in masti in s tem preprečuje zamašitev, neprijeten vonj ter zmanjšuje izpuste v odtok. Zabojniki za odpadke so sodobni z vgrajenimi hidravličnimi mehanizmi za stiskanje odpadkov ter tesnjeni tako, da je čim bolj preprečeno uhajanje vonjav v okolico. V družbi Istrabenz Turizem smo z namestitvijo ožemalcev organskih odpadkov v kuhinjah količino le-teh znatno zmanjšali (za 70 odstotkov), prav tako smo zmanjšali tudi količino mešanih komunalnih odpadkov in kartonov (do 40 odstotkov prostornine običajnih odpadkov). Družba je v letu 2011 uredila šest dodatnih ekoloških otokov.

V družbi **Actual I.T.** gospodarno ravnamo z odpadki. Z ločenim zbiranjem odpadkov zmanjšujemo količino neuporabnih odpadkov, izboljšujemo čistočo in podobo našega delovnega okolja, hkrati pa večamo ekonomičnost našega poslovanja.

VARNO RAVNANJE S ŠKODLJIVIMI IN NEVARNIMI SNOVMI

Skrbimo za zmanjševanje količin nevarnih odpadkov in spoštujemo določila za varno ravnanje z nevarnimi odpadki.

V družbi **Plinarna Maribor** zagotavljamo varno ravnanje z nevarnimi snovmi z izpolnjevanjem predpisov s področja obvladovanja kemikalij, prevoza nevarnih snovi, varovanja pred večjimi nesrečami z nevarnimi kemikalijami, varstva pred eksplozijo, varstva pred požarom in varstva pri delu. Neskladnih procesov ali neizvršenih odločb državnih organov ne beležimo.

V družbah **Skupine Istrabenz Turizem** so nevarne in škodljive snovi predvsem razna čistilna sredstva in bazenske kemikalije. Za varčno porabo vroče vode in kemikalij

imamo izdelane načrte čiščenja, ki zajemajo način čiščenja posameznih prostorov, definicijo čistila in njihovo odmerjanje. Čistila imajo ustrezne certifikate in ustrezajo evropskim standardom ekologije. Bazenske kemikalije uporabljamo v skladu z navodili proizvajalca.

V družbi Istrabenz Turizem poostreno nadziramo porabo kemikalij in izvajamo postopke dela v skladu z zakonskimi določili in notranjimi standardi ravnanja s kemikalijami. Uporaba notranjega kataloga čistil za kuhinje prispeva k premišljenemu naročanju in porabi kemikalij. Optimizirano porabo čistil dosegamo z nameščanjem odmernikov čistil v vseh kuhinjah (razen v kuhinji hotela Mirna, ki je najmanjša razdelilna kuhinja) ter v pisarnah gospodinjstva. V letu 2011 je potekal projekt zamenjave komercialnih čistil z ekološkimi, in sicer najprej v namestitvenem delu hotelov.

Količina škodljivih kemikalij (klora) na bazenski tehniki je optimizirana zaradi vzpostavljenega samodejnega sistema za odmerjanje klora pri pripravi bazenske kopalne vode. Poročilo o meritvah bazenskih odpadnih voda za leto 2011 kaže, da izmerjene vrednosti niso presegle predpisanih mejnih vrednosti odpadnih voda. Naprave za kopališča z odvajanjem odpadnih voda ne obremenjujejo okolja čezmerno.

V Termah & Wellness Lefclass Portorož imamo vzpostavljen sistem samodejnega merjenja glavnih parametrov bazenske kopalne vode ter odmerjanje klora v kopalno vodo. Vzpostavljen je tudi sistem samodejnega ogrevanja bazenske vode in vode v bazenih z vrtnčenjem na optimalno temperaturo. V kopališču Riviera je posodobljen samodejni sistem ogrevanja bazenske vode in vode v bazenih z vrtnčenjem. Prav tako je posodobljen samodejni sistem odmerjanja klora v kopalne vode, s čimer smo optimizirali porabo klora, ki je dražja in okolju nevarna kemikalija. V zunanjem bazenu kopališča Riviera smo v letu 2011 začeli uporabljati elektrolizo, zaradi česar smo še dodatno zmanjšali onesnaženost kopalnih voda. Na bazenski tehniki smo zamenjali sonde za meritve klora z novjšimi, s čimer so postale meritve natančnejše, poraba klora pa še bolj gospodarna. Vgradili smo tudi dodatno sodobno napravo za filtriranje termalne vode (filter s katalitičnim peskom in oglenim filtrom). V bazenih redno izvajamo nadzor kopalnih voda. V oktobru 2011 je družba po priporočilu Zdravstvenega inšpektorata RS zaradi odlične kakovosti kopalne vode lahko prešla na vzorčenje kopalne vode vsaka dva meseca, namesto vsak mesec.

Dejavnost **Skupine Actual** ne povzroča nevarnih odpadkov, skrbimo pa, da neuporabno računalniško opremo odpeljemo k pooblaščenim izvajalcem na primerna odlagališča tovrstne opreme.

EKOLOŠKE STORITVE IN IZDELKI

Ekološke storitve in izdelki združujejo v sebi kakovost z dodano vrednostjo, spoštovanje do naravnih dejavnikov in učinkovin, neoporečnost ter prijaznost.

V družbah **Skupine Istrabenz Turizem** poleg zdravilnih termalnih in wellness storitev nudimo tudi jedi iz ekološko pridelanih živil.

Družba Istrabenz Turizem je v letu 2011 certificirala ponudbo na bio kotičku restavracije Grand hotela Portorož. Terme & Wellness LifeClass Portorož so edinstvene pri uporabi petih lokalnih naravnih zdravilnih dejavnikov, ki jih uporabljamo v sprostitvene, lepotne in terapevtske namene: solinsko blato – fango, slanica – Acqua madre, klima, morje in termomineralna voda. Tako so v termalni in wellness ponudbi združene vse naravne danosti obmorske destinacije in mediteranskega podnebja ter tradicija

Sečoveljskih solin, Azije in Daljnega vzhoda. Prizadevamo si tudi za uporabo kozmetičnih preparatov, narejenih iz okolju prijaznih sestavin. V letu 2011 smo gostom ponudili presno kozmetiko in holistično presno terapijo telesa in obraza.

Nova zelena blagovna znamka Eco Actual razkriva, da delimo vrednote svetovnega trga in stremimo k stalnim izboljšavam. Odgovorni smo tako v odnosu do okolja, poslovnih partnerjev, kupcev in naših potomcev kot tudi v sodelovanju in izvajanju storitev za družbe v **Skupini Actual**. Ker želimo, da se podjetje in blagovna znamka Eco Actual stalno izpopolnjuje in išče nove načine varovanja okolja, smo ustanovili skupino prostovoljcev, imenovano EKO Team, ki spremlja novosti na področju ekologije in širi miselnost ekološkega ozaveščanja zaposlenih z različnimi aktivnostmi.

14. DRUŽBENA ODGOVORNOST

Pokroviteljska in donatorska politika Skupine Istrabenz podpira naše vrednote – okolje, ljudje in kakovost.

Med prejemniki pokroviteljskih sredstev so organizacije in posamezniki, s katerimi gradimo dolgoročne partnerske odnose, predvsem na področju športa, kulture, izobraževanja in ohranjanja naravne in kulturne dediščine. Z donacijami se odzivamo na materialne in finančne potrebe humanitarnih ustanov in društev.

V družbi **Istrabenz plini** želimo s politiko pokroviteljskih in donacij z okoljem ustvariti partnerski odnos, ki je osnova dolgotrajnega razvoja tako družbe kot celotne družbene skupnosti. Nekatera pokroviteljstva in donacije so pogodbeno urejena in so praviloma trajnejša, medtem ko o drugih prošnjah, v okviru načrtovane višine sredstev ter prošenj prosilcev, odloča uprava družbe. V letu 2011 smo pokroviteljska in donatorska sredstva namenili predvsem izvajalcem različnih športnih dejavnosti ter različnim skupinam lokalne in nacionalne skupnosti. Eno pomembnejših dolgoročnih sodelovanj je generalno sponzorstvo Rokometnega kluba Istrabenz plini Izola.

V **Plinarni Maribor, d.o.o.**, je pokroviteljska in donatorska politika usmerjena v športne dejavnosti ter lokalne skupnosti, v katerih podjetje opravlja svoje poslanstvo. Prednost pri dodeljevanju pokroviteljskih in donatorskih sredstev imajo odjemalci plina in storitev podjetja. Skupni projekti Plinarne Maribor z lokalno skupnostjo obsegajo celotno področje koncesije za distribucijo zemeljskega plina tako v občinah Maribor, Ruše, Hoče-Slivnica, Šentilj, Selnica ob Dravi, Rače-Fram in Miklavž na Dravskem polju.

Politika sponzorstev in donacij posameznih družb **Skupine Istrabenz Turizem** je usmerjena v podporo dejavnosti različnih organizacij v lokalnem in regionalnem okolju. Družba **Istrabenz Turizem** na različne načine sodeluje z lokalnimi umetniki in društvi, ki skrbijo za

ohranjanje kulturne in naravne dediščine, kot so društvo Anbot, Zakladniki sv. Jurija, Društvo vinogradnikov slovenske Istre, Društvo oljkarjev, Društvo oldtimerjev, Lokalne folklorne skupine – Šavrinski godci. V hotelih LifeClass potekajo vsak ponedeljek slovenski večeri, posvečeni istrski folklori in slovenski kulinariki, vsako sredo pa degustacije vin lokalnih vinarjev.

V božičnem času 2011 smo v hotelu **Kempinski Palace Portorož** izvedli akcijo Drevesce obdarjanja, ki je omogočila gostom hotela, da so kupili bon v višini 10 evrov. Z zbranimi sredstvi smo obdarili otroke in socialno ogrožene družine v občini Piran. Obdarovali smo 40 otrok. V družbi **Grand Hotel Adriatic** smo konec oktobra izvedli predstavitev domačih jedi in pijače Primorsko-goranske županije. Predstavitev smo poimenovali »Miris i okusi Primorsko-goranske županije«. Svoje sposobnosti pri pripravi in strežbi jedi so pokazali učenci in učitelji Gostinske šole Opatija.

V družbi **Actual I.T.** usmerjamo pokroviteljstvo in donacije na področje kulture, športnega udejstvovanja otrok zaposlenih in ljudi s posebnimi potrebami ter izobraževanju in znanosti. Pri tem smo usmerjeni v lokalno skupnost. Poleg dobrodelnih namenov s sponzoriranjem spodbujamo tudi sodelovanje s ključnimi partnerji oz. z dobavitelji iščemo nove poslovne priložnosti. V letu 2011 smo največ sredstev (65 odstotkov) namenili športu. Med drugim smo pokroviteljska in donatorska sredstva namenili Jadralni zvezi Slovenije, SAP World Tour 2011, Bleeding EDGE IBM 2011, Jadralnemu klubu Izola, Splošni bolnišnici Izola in svetovni prvakinja v hiphopu Niki Bolčič.

V letu 2011 smo več društvom in zavodom donirali tudi rabljeno računalniško opremo, predvsem računalnike, prenosne računalnike in zaslone.



Letno poročilo 2011

RAČUNOVODSKO
POROČILO SKUPINE





KORAK
ZA KORAKOM

1. UVOD

Skupina Istrabenz izdeluje konsolidirane računovodske izkaze z uporabo stopenjske hkratne (simultane) metode konsolidiranja. Revidirani konsolidirani računovodski izkazi Skupine Istrabenz so izdelani v skladu z Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja (MSRP), kot jih je sprejela Evropska unija.

Skupino Istrabenz so 31. 12. 2011 sestavljale matična holdingška družba Istrabenz, d.d., in njene odvisne družbe ter pridruženi družbi.

Odvisne družbe:

- Istrabenz Turizem, d.d., Portorož (100-odstotni delež),
- Istrabenz plini, d.o.o., Koper (51-odstotni delež),
- Actual I.T., d.d., Koper (57,54-odstotni delež),
- Zastava Istrabenz Lizing, d.o.o., Beograd (95,20-odstotni delež),
- Golf Istra, d.o.o. (60-odstotni delež, 20-odstotni delež ima v lasti Istrabenz Turizem, d.d.).

Pred vključitvijo v konsolidirane računovodske izkaze Skupine Istrabenz so bili konsolidirani računovodski izkazi:

- Skupine Istrabenz plini, ki vključuje matično družbo Istrabenz plini, d.o.o., in družbe:
 - Plinarna Maribor, d.o.o. (100-odstotni delež),
 - Istrabenz plini, d.o.o., Beograd (100-odstotni delež),
 - Istrabenz plini, d.o.o., Breza (100-odstotni delež),
 - Istrabenz plini, d.o.o., Bakar (97,67-odstotni delež), ki je hkrati matična družba;
- Disuplin Porto Re, d.o.o. (74,22-odstotni delež);
- Skupine Istrabenz Turizem, ki vključuje matično družbo Istrabenz Turizem, d.d., ter družbe:
 - Grand Hotel Adriatic, d.d., Opatija (100-odstotni delež),
 - Thai Si, S.r.l., Italija (100-odstotni delež),
 - Istrabenz hoteli Portorož, d.o.o., Portorož (100-odstotni delež);
- Skupine Actual, ki vključuje matično družbo Actual I.T., d.d., ter družbe:
 - Actual I.T., d.o.o., Hrvaška (100-odstotni delež),
 - Actual I.T., d.o.o., Novi Sad (100-odstotni delež),
 - Actual BH, d.o.o., Bosna in Hercegovina (100-odstotni delež).

Pridružene družbe Skupine Istrabenz so vključene v konsolidirane računovodske izkaze po kapitalski metodi. Pridruženi družbi Skupine sta:

- AdriaFin, d.o.o. (50-odstotni delež),
- IP Obala, d.o.o. (50-odstotni delež).

Izločene družbe iz Skupine Istrabenz v letu 2011

Istrabenz, d.d., je v poslovnem letu 2011 odsvojil poslovne deleže v družbi IG energetski sistemi, d.o.o., in Instalacija, d.o.o., ter izločil iz konsolidiranih izkazov tudi vse odvisne družbe IG energetskih sistemov.

Pred izločitvijo so bile vse družbe skupine IG energetski sistemi konsolidirane po sorazmerni metodi. Z izločitvijo družbe IG energetski sistemi, d.o.o., iz konsolidiranih izkazov Skupine Istrabenz so bile izločene še naslednje družbe:

- Istrabenz investicijski inženiring, d.o.o. (100-odstotni delež), ki ima naložbe v:
 - Intrade-energija, d.o.o. (51-odstotni delež),
- GEN-I, d.o.o. (50-odstotni delež), ki ima naložbo v:
 - GEN-I Zagreb, d.o.o. (100-odstotni delež),
 - GEN-I, d.o.o., Beograd (100-odstotni delež),
 - GEN-I Budapest Kft. (100-odstotni delež),
 - GEN-I DOOEL Skopje (100-odstotni delež),
 - GEN-I, d.o.o., Sarajevo (100-odstotni delež),
 - GEN-I Athens SMLLC (100-odstotni delež),
 - GEN-I Tirana, Sh.p.k. (100-odstotni delež),
 - S.C. GEN-I Bucharest, S.r.l. (100-odstotni delež),
 - GEN-I Milano, S.r.l. (100-odstotni delež),
 - GEN-I Sofia SpLLC (100-odstotni delež),
 - GEN-I Vienna GmbH (100-odstotni delež),
- Istrabenz Gorenje inženiring, d.o.o. (100-odstotni delež),
- IGENS, d.o.o., Nova Gorica (100-odstotni delež),
- Vitales, d.o.o., Nova Bila, BiH (100-odstotni delež),
- Vitales, d.o.o., Bihać, BiH (100-odstotni delež),
- Vitales, d.o.o., Sokolac, BiH (50-odstotni delež),
- Vitales Čakovec, d.o.o. (100-odstotni delež),
- Vitales E.B.I., S.r.l., Italija (67,33-odstotni delež),
- Vitales Inženjering, d.o.o., Prijedor, BiH (50-odstotni delež),
- Vitales RTH, d.o.o. (50-odstotni delež),
- IG AP, d.o.o. (100-odstotni delež).

Družba Istrabenz Inženiring, d.o.o., je v postopku likvidacije in je bila v letu 2011 izločena iz konsolidiranih izkazov Skupine Istrabenz.

2. RAČUNOVODSKI IZKAZI SKUPINE ISTRABENZ

2.1 Konsolidirani izkaz finančnega položaja Skupine

Zneski v €

POSTAVKE	POJASNILO	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Nepremičnine, naprave in oprema	4	182.525.068	240.076.784
Naložbene nepremičnine	5	7.276.757	10.607.240
Neopredmetena sredstva	6	31.679.148	35.009.888
Deleži v pridruženih družbah	7	7.783.989	9.182.529
Nekratkoročne finančne naložbe	8	27.040.716	38.507.622
Nekratkoročne poslovne terjatve in posojila	9	3.148.937	3.785.379
Terjatve za odloženi davek	24	2.676.124	3.157.026
Nekratkoročna sredstva		262.130.739	340.326.468
Zaloge	10	9.944.856	9.675.682
Poslovne terjatve	11	82.399.717	54.004.449
Predujmi in druga sredstva	12	1.009.484	4.874.687
Finančne naložbe, posojila in izvedeni finančni instrumenti	13	9.173.867	16.250.432
Terjatve do države za davek iz dobička		758.839	256.852
Denar in denarni ustrezniki	15	11.660.016	15.920.780
Kratkoročna sredstva		114.946.779	100.982.882
Sredstva		377.077.518	441.309.350
Osnovni kapital		21.615.757	21.615.757
Lastni deleži		-49.630	-49.630
Rezerve		266.781	575.249
Zadržani dobički		-26.220.242	-48.706.423
Kapital lastnikov matične družbe		-4.387.334	-26.565.047
Neobvladujoči delež		17.789.953	24.919.649
Kapital	16	13.402.619	-1.645.398
Posojila	18	218.401.180	305.530.317
Druge finančne obveznosti	20	339.365	71.842
Nekratkoročne poslovne obveznosti	21	42.891	170.330
Rezervacije	22	1.958.289	2.137.853
Razmejeni prihodki	23	3.479.771	3.666.970
Obveznosti za odložene davke	24	35.623	87.005
Nekratkoročne obveznosti		224.257.119	311.664.317
Prekoračitve na računu	15	13.235	987.365
Posojila	18	115.384.231	80.779.778
Druge finančne obveznosti	25	438.447	815.017
Poslovne obveznosti	26	20.903.428	44.598.797
Predujmi in ostale kratkoročne obveznosti	27	2.507.995	3.933.421
Kratkoročni del rezervacij	22	170.444	176.053
Kratkoročne obveznosti		139.417.780	131.290.431
Skupaj obveznosti		363.674.899	442.954.748
Skupaj kapital in obveznosti		377.077.518	441.309.350

2.2 Konsolidirani izkaz poslovnega izida Skupine

Zneski v €

POSTAVKE	POJASNILO	2011	2010
Prihodki od prodaje	30	144.960.308	138.346.226
Sprememba vrednosti zalog		82.301	125.824
Drugi poslovni prihodki	30	1.612.055	4.622.230
Stroški prodanega blaga	31	-53.400.006	-48.255.862
Stroški materiala	32	-19.100.063	-17.822.858
Stroški storitev	32	-26.531.227	-31.665.532
Stroški dela	33	-28.590.747	-29.091.658
Amortizacija	34	-14.760.526	-15.064.679
Drugi poslovni odhodki	35	-3.805.143	-2.964.386
Poslovni izid iz poslovanja		466.952	-1.770.695
Finančni prihodki		2.718.563	3.428.317
Finančni odhodki		-25.316.921	-25.534.004
Izid financiranja	36	-22.598.358	-22.105.686
Pripoznavni rezultat pridruženih družb	7	-1.398.539	49.675
Dobiček pred obdavčitvijo		-23.529.945	-23.826.706
Davki	37	-1.277.772	-1.664.642
Čisti poslovni izid rednega poslovanja		-24.807.717	-25.491.348
Ustavljen poslovanje			
Dobiček (izguba) iz ustavljenega poslovanja	2	48.018.504	13.488.368
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja		23.210.787	-12.002.980
Pripadajoči:			
Lastniku matične družbe		21.732.537	-11.426.195
Neobvladujoči delež		1.478.250	-576.785
Osnovni in prilagojeni dobiček/izguba na delnico v €		4,20	-2,21
Osnovni in prilagojeni dobiček/izguba na delnico v € rednega poslovanja		-4,79	-4,92

2.3 Konsolidirani izkaz vseobsegajočega donosa Skupine

Zneski v €

VSEOBSEGAJOČI DONOS	POJASNILO	2011	2010
Dobiček (izguba) poslovnega leta		23.210.787	-12.002.979
Drugi vseobsegajoči donos			
Tečajne razlike		-66.577	-425.256
Sprememba poštene vrednosti sredstev razpoložljivih za prodajo		-264.732	-3.860.799
Sprememba poštene vrednosti sredstev razpoložljivih za prodajo, prenesena v IPI		0	-322.997
Odloženi davek od vseobsegajočega donosa	24	52.945	843.071
Drugi vseobsegajoči donos za obdobje, neto brez davka		-278.363	-3.765.981
Celotni vseobsegajoči donos obdobja		22.932.423	-15.768.960
Pripadajoči:			
Lastniku matične družbe		21.454.174	-15.168.481
Neobvladujoči delež		1.478.250	-600.480

2.4 Konsolidirani izkaz denarnih tokov Skupine

Zneski v €

POSTAVKE	POJASNILO	2011	2010
Finančni tokovi pri poslovanju			
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja		23.210.786	-12.002.980
Prilagoditve za:			
Amortizacija	34	14.760.526	18.420.388
Odpisi vrednosti nepremičnin, naprav in opreme		402.373	573.109
Dobiček pri prodaji nepremičnin, naprav in opreme, neopredmetenih sredstev in naložbenih nepremičnin		-997.353	-3.608.663
Odprava slabega imena		-26	-83.911
Odprava odpisov in odpisi dolgov		82.305	-16.556
Izgube pri prodaji nepremičnin, naprav in opreme, neopredmetenih sredstev in naložbenih nepremičnin		35.332	23.702
Dobiček (izguba) pri prodaji ustavljenega poslovanja	2	-48.018.504	-7.813.599
Odpis dobrega imena		1.257.098	31.937.040
Finančni prihodki	36	-2.426.814	-3.986.735
Finančni odhodki	36	25.316.921	27.511.900
Pripoznavni rezultat pridruženih družb po kapitalski metodi	7	1.398.539	-49.675
Davek iz dobička	37	1.277.772	3.442.847
Dobiček iz poslovanja pred spremembami čistih kratkoročnih sredstev in davki		16.298.955	54.346.867
Spremembe čistih kratkoročnih sredstev in rezervacij			
Sprememba terjatev		-6.842.457	-18.778.181
Sprememba zalog		-1.084.509	124.845
Sprememba danih predujmov in drugih sredstev		-3.152.684	-755.925
Sprememba poslovnih obveznosti		3.327.729	13.650.589
Sprememba prejetih predujmov in drugih obveznosti		9.349.393	-8.628.744
Sprememba rezervacij		161.466	1.811.633
Sprememba razmejenih prihodkov (dotacij)		-187.199	-351.123
Plačani davek iz dobička		-2.315.645	-3.059.465
Denarna sredstva iz poslovanja		15.555.050	38.360.496
Finančni tokovi pri naložbenju			
Prejete obresti		1.475.739	1.133.353
Prejete dividende		806.380	764.076
Prejemki od prodaje nepremičnin, naprav in opreme ter neopredmetenih sredstev		500.186	1.303.588
Prejemki od prodaje naložbenih nepremičnin		3.904.235	4.314.499
Prejemki od prodaje odvisnih družb	2	2.981.758	216.834.059
Prejemki od prodaje pridruženih družb		0	364.467
Prejemki od prodaje drugih finančnih sredstev		2.697.543	6.281.789
Prejemki od zmanjšanja danih posojil in depozitov		12.425.414	2.635.142
Prejemki iz poravnave izvedenih finančnih instrumentov		0	806.007
Izdatki za nakup nepremičnin, naprav in opreme, neopredmetenih sredstev		-19.892.352	-18.518.058
Izdatki za nakup naložbenih nepremičnin		0	-1.202
Izdatki za nakup drugih finančnih naložb		-1.565.030	-543.785
Izdatki za povečanje danih posojil		-5.360.170	-11.002.580
Izdatki iz poravnave izvedenih finančnih instrumentov		0	-163.923
Denarna sredstva iz naložbenja		-2.026.297	204.207.430

Zneski v €

POSTAVKE	POJASNILO	2011	2010
Finančni tokovi pri financiranju			
Plačane obresti		-13.843.961	-19.260.783
Izdatki za vračilo nekratkoročnih posojil		-19.655.534	-133.618.449
Izdatki za vračilo kratkoročnih posojil		-31.189.328	-177.452.909
Prejemki pri prejetih nekratkoročnih posojilih		17.134.707	23.273.200
Prejemki pri prejetih kratkoročnih posojilih		28.114.598	33.180.760
Sprememba kapitala		1.650.000	946.467
Izplačane dividende		0	-3.855.820
Denarna sredstva iz financiranja		-17.789.517	-276.787.534
Začetno stanje denarnih sredstev in njihovih ustreznikov		15.920.780	50.140.387
Tečajne razlike na denarnih sredstvih		0	
Finančni izid v obdobju		-4.260.764	-34.219.607
Končno stanje denarnih sredstev in njihovih ustreznikov		11.660.016	15.920.780

2.5 Konsolidirani izkaz sprememb lastniškega kapitala Skupine

Gibanje v letu 2011

Zneski v €

POJAVI V KAPITALU	OSNOVNI KAPITAL	LASTNI DELEŽI	REZERVE ZA LASTNE DELEŽE	REZERVE ZA POŠTENO VREDNOST	PREVREDNOTOVANNE REZERVE	PREVEDBENI POPRAVEK KAPITALA	ZADRŽANI DOBIČKI	KAPITAL LASTNIKA MATIČNE DRUŽBE	NEOBVLADUJOČI DELEŽ	SKUPAJ KAPITAL
Stanje 1. 1. 2011	21.615.757	-49.630	49.630	348.126	-85	177.578	-48.706.423	-26.565.047	24.919.649	-1.645.398
Celotni vseobsegajoči donos za obdobje										
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	0	0	0	0	0	0	21.732.537	21.732.537	1.478.250	23.210.787
Drugi vseobsegajoči donos										
Tečajne razlike	0	0	0	0	0	-66.577	0	-66.577	0	-66.577
Sprememba poštene vrednosti ščitenja denarnega toka, prenesena v IPI	0	0	0	-211.786	0	0	0	-211.786	0	-211.786
Skupaj drugi vseobsegajoči donos	0	0	0	-211.786	0	-66.577	0	-278.363	0	-278.363
Skupaj vseobsegajoči donos za obdobje	0	0	0	-211.786	0	-66.577	21.732.537	21.454.174	1.478.250	22.932.424
Transakcije z lastniki, priznane neposredno v kapitalu										
Dividende na prednostne delnice	0	0	0	0	0	0	-240.000	-240.000	0	-240.000
Spremembe v kapitalu, ki ne vpilivajo na lastniški delež										
Odprodaja naložb v odvisna podjetja	0	0	0	14	15	-30.204	0	-30.105	-9.237.413	-9.267.518
Dokapitalizacija neobvladajočih deležev	0	0	0	0	0	0	986.138	986.138	663.862	1.650.000
Sprememba deleža lastništva	0	0	0	0	0	0	22.885	22.885	-22.885	0
Druge odprave sestavin kapitala	0	0	0	0	0	0	-15.380	-15.380	-11.510	-26.890
Stanje 31. 12. 2011	21.615.757	-49.630	49.630	136.354	0	80.797	-26.220.242	-4.387.334	17.789.953	13.402.619

Gibanje v letu 2010

Zneski v €

POJAVI V KAPITALU	OSNOVNI KAPITAL	LASTNI DELEŽI	REZERVE ZA LASTNE DELEŽE	REZERVE ZA POŠTENO VREDNOST	PREVREDNOTOVALNE REZERVE	PREVEDBENI POPRAVEK KAPITALA	ZADRŽANI DOBIČKI	KAPITAL LASTNIKA MATIČNE DRUŽBE	NEOBVLADUJOČI DELEŽ	SKUPAJ KAPITAL
Stanje 1. 1. 2010	21.615.757	-49.630	49.630	3.811.083	509.813	-11.655.004	-36.892.866	-22.611.217	38.312.726	15.701.509
Celotni vseobsegajoči donos za obdobje										
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	0	0	0	0	0	0	-11.426.195	-11.426.195	-576.785	-12.002.980
Drugi vseobsegajoči donos										
Tečajne razlike	0	0	0	0	0	-285.369	-116.193	-401.561	-23.695	-425.256
Sprememba poštene vrednosti sredstev razpoložljivih za prodajo	0	0	0	-3.082.272	0	0	0	-3.082.272	0	-3.082.272
Drugi prenos	0	0	0	-258.452	0	0	0	-258.452	0	-258.452
Skupaj drugi vseobsegajoči donos	0	0	0	-3.340.724	0	-285.369	-116.193	-3.742.286	-23.695	-3.765.980
Skupaj vseobsegajoči donos	0	0	0	-3.340.724	0	-285.369	-11.542.388	-15.168.481	-600.480	-15.768.961
Transakcije z lastniki, pripoznane neposredno v kapitalu										
Izplačilo (obračun) dividend in nagrad	0	0	0	0	0	0	-5.818	-5.818	-3.850.002	-3.855.820
Spremembe v kapitalu, ki ne vplivajo na lastniški delež										
Odprodaja naložb v odvisna podjetja	0	0	0	-122.233	-509.898	12.117.951	568.057	12.053.876	-10.353.686	1.700.190
Dokapitalizacija neobvladujočih deležev	0	0	0	0	0	0	-784.889	-784.889	1.395.347	610.458
Davek od transfera dobička	0	0	0	0	0	0	-106.820	-106.820	0	-106.820
Druge odprave sestavin kapitala	0	0	0	0	0	0	58.301	58.301	15.744	74.045
Stanje 31. 12. 2010	21.615.757	-49.630	49.630	348.126	-85	-177.578	-48.706.423	-26.565.047	24.919.649	-1.645.398

3. POJASNILA H KONSOLIDIRANIM RAČUNOVODSKIM IZKAZOM

3.1 Poročajoča družba

Istrabenz, d.d. (v nadaljevanju družba) je podjetje s sedežem v Sloveniji. Naslov registriranega sedeža je Cesta Zore Perello-Godina 2, 6000 Koper. Konsolidirani računovodski izkazi Skupine za leto, ki se je končalo 31. 12. 2011, vključujejo družbo in njene odvisne družbe (skupaj v nadaljevanju Skupina) ter deleže Skupine v pridruženih družbah. Skupina Istrabenz je heterogena skupina, sestavljena iz družb, ki poslujejo v različnih panogah, in sicer v turizmu, energetiki in dejavnosti informacijske tehnologije. S prodajo naložb je bila iz konsolidiranih izkazov za poslovno leto 2011 izključena družba Instalacija, d.o.o., in skupina IG energetske sistemi z vsemi odvisnimi družbami.

3.2 Podlaga za sestavitev

(a) Izjava o skladnosti

Konsolidirani računovodski izkazi so sestavljeni v skladu z Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja (MSRP), kot jih je sprejela EU.

Uprava družbe je računovodske izkaze potrdila 5. 4. 2012.

(b) Podlaga za merjenje

Konsolidirani računovodski izkazi so pripravljani ob upoštevanju izvirne vrednosti, razen v spodnjih primerih, kjer je upoštevana poštena vrednost:

- izpeljani finančni instrumenti,
- za prodajo razpoložljiva finančna sredstva.

Metode, uporabljene pri merjenju poštene vrednosti, so opisane v nadaljevanju pod točko 3.4.

(c) Funkcijska in predstavitevna valuta

Priloženi konsolidirani računovodski izkazi so sestavljeni v evrih, torej v funkcijski valuti družbe. Vse računovodske informacije, predstavljene v evrih, so zaokrožene na eno enoto.

(d) Uporaba ocen in presoje

Poslovodstvo pri sestavi računovodskih izkazov v skladu z MSRP poda ocene, presoje in predpostavke, ki vplivajo na uporabo računovodskih usmeritev in na izkazane vrednosti sredstev, obveznosti, prihodkov ter odhodkov. Dejanski rezultati lahko odstopajo od teh ocen.

Ocene in navedene predpostavke je treba stalno pregledovati. Popravki računovodskih ocen so pripoznani za obdobje, v katerem se oceno popravi, ter za vsa prihodnja leta, na katera popravek vpliva.

Podatki o pomembnih ocenah negotovosti in kritičnih presojah, ki jih je poslovodstvo pripravilo v procesu izvrševanja računovodskih usmeritev in ki najbolj močno vplivajo na zneske v računovodskih izkazih, so opisani v

naslednjih točkah:

Pojasnilo št. 11 – Poslovne terjatve

Pojasnilo št. 22 – Rezervacije

Pojasnilo št. 24 – Odloženi davki

Pojasnilo št. 29 – Pogojne obveznosti in sredstva

(e) Sprememba izkazovanja računovodskih postavk

Skupina Istrabenz je v letu 2011 pričela upoštevati pojasnilo OPMSRP 12 - dogovori o koncesiji storitev za računovodsko spremljanje koncesijskih pogodb, katere izkazuje Skupina Istrabenz plini. Pojasnilo OPMRSP 12 (pojasnilo 12 Odbora za pojasnjevanje mednarodnih standardov računovodskega poročanja) daje navodila za računovodenje koncesijskih pogodb, vezanih na javno-zasebne dogovore. Dogovor v okviru te razlage zajema določeno časovno obdobje, v katerem operater dograjuje, gradi in vzdržuje infrastrukturo, ki jo upravlja za namene izvajanja javne službe. V primeru, ko dajalec koncesije nadzira in ureja, katere storitve mora upravljalec zagotavljati z infrastrukturo, po kakšni ceni in preostali vrednosti ob prenehanju koncesije, upravljalec pripozna koncesijo kot neopredmeteno sredstvo na podlagi dogovora.

Skupina je na podlagi sprejetja OPMSRP 12 prerazporedila infrastrukturo za izvajanje javne službe iz zgradb med neopredmetena dolgoročna sredstva. Zaradi zagotovitve primerljivosti med obračunskima obdobjema je prerazvrstitev sredstev izvedla v bilanci stanja 1. 1. 2010. Skupna vrednost prerazporeditev ter stanj na zadnji dan obračunskih obdobj je naslednja:

	31.12.2011	31.12.2010	1.1.2010
Nabavna vrednost	16.620.818	15.890.084	14.847.771
Popravek vrednosti	4.087.620	3.520.088	3.023.375
	12.533.198	12.369.996	11.824.396

3.3 Pomembne računovodske usmeritve

Družbe v Skupini so dosledno uporabile spodaj opredeljene računovodske politike za vsa obdobja, ki so predstavljena v priloženih konsolidiranih računovodskih izkazih.

Izkaz poslovnega izida Skupine za primerjalno leto je predstavljen tako, da so primerjalni podatki v izkazu poslovnega izida za vse družbe, ki so bile izključene iz konsolidiranih izkazov v letu 2011, prerazporejeni, kot da bi bilo poslovanje ustavljeno že od začetka primerjalnega leta.

(a) Podlaga za konsolidacijo

(i) Poslovne združitve

Poslovne združitve so obračunane po prevzemni metodi na dan združitve, ki je enak datumu prevzema oz. ko Skupina pridobi obvladovanje. Obvladovanje je možnost odločanja

o finančnih in poslovnih usmeritvah podjetja ali poslovnega subjekta za pridobivanje koristi iz njegovega delovanja. Pri ocenjevanju obvladovanja Skupina upošteva potencialne glasovalne pravice, ki jih je v sedanjosti mogoče uveljaviti.

(ii) Odvisne družbe

Odvisne družbe so podjetja, ki jih obvladuje Skupina. Računovodski izkazi odvisnih družb so vključeni v konsolidirane računovodske izkaze od datuma, ko se obvladovanje začne, do datuma, ko se preneha.

Računovodske usmeritve odvisnih družb so bile spremenjene in usklajene z usmeritvami Skupine. Izgube, ki se nanašajo na neobvladujoče deleže v odvisni družbi, so razporejene med neobvladujoče deleže, čeprav bo potem postavka izkazovala negativno stanje.

(iii) Obračunavanje nakupov neobvladujočih deležev

Računovodska usmeritev določa, da so nakupi neobvladujočih deležev obračunani kot posli lastnikov, ki delujejo kot lastniki, posledično pa dobro ime ni pripoznano. Sprememba neobvladujočih deležev temelji na sorazmernem deležu čistih sredstev odvisne družbe.

Pred spremembo je bilo dobro ime pripoznano na dan nakupa neobvladujočega deleža v povezani družbi; slednje je predstavljalo presežek stroškov dodatne naložbe nad knjigovodsko vrednostjo deleža v čistih sredstvih, ki so bili pridobljeni na dan izmenjave.

(iv) Prevzemi s strani družb, ki so pod skupnim upravljanjem

Poslovne združitve, ki nastanejo na podlagi prenosov deležev v družbah, ki so pod skupnim upravljanjem družbenika, ki obvladuje Skupino, je obračunano tako, kot da bi prišlo do prevzema na začetku najzgodnejše primerjave primerjalnega obdobja ali, če kasneje, na dan, ko je prišlo do skupnega upravljanja; zaradi tega se primerjave prenovijo. Prevzeta sredstva in obveznosti so pripoznana po knjigovodski vrednosti, ki je že prej zapisana v konsolidiranih računovodskih izkazih obvladujoče družbe Skupine. Sestavni deli kapitala prevzete družbe so dodani sorodnim sestavnim delom kapitala Skupine, z izjemo osnovnega kapitala prevzete družbe, ki je pripoznan kot del delniške premije. Denarni vložek, vplačan pri prevzemu, je pripoznan neposredno v kapitalu.

(v) Izguba obvladovanja

Po izgubi obvladovanja Skupina odpravi pripoznanje sredstev in obveznosti odvisnega podjetja, neobvladujočih deležev ter tudi pripoznanje drugih sestavin kapitala, ki se nanašajo na odvisno podjetje. Kakršnikoli presežki ali primanjkljaji, ki se pojavijo pri izgubi obvladovanja, so pripoznani v poslovnem izidu. Če Skupina zadrži delež v prejšnji odvisni družbi, je ta delež izmerjen po pošteni vrednosti na datum, ko je obvladovanje izgubljeno. Ta delež je kasneje obračunan v kapitalu, in sicer kot naložba v pridruženo družbo (obračunan po kapitalski metodi) ali kot za prodajo razpoložljivo finančno sredstvo, odvisno od stopnje zadržanega vpliva.

(vi) Naložbe v pridružena podjetja

Pridružena podjetja so podjetja, kjer ima Skupina pomemben vpliv, ne obvladuje pa njihove finančne in poslovne usmeritve. Pomemben vpliv obstaja, če je Skupina lastnica 20 do 50 odstotkov glasovalnih pravic v drugi

družbi. Skupni podvigi so podjetja, čigar gospodarska delovanja so pod skupnim obvladovanjem Skupine in so nastala na podlagi pogodbenega sporazuma, kjer so potrebne soglasne finančne in poslovne odločitve.

Naložbe v pridružena podjetja so obračunane po kapitalski metodi in so pripoznane po nabavni vrednosti. Nabavna vrednost naložbe vključuje stroške posla.

Konsolidirani računovodski izkazi zajemajo delež Skupine v dobičkih in izgubah in ostalem vseobsegajočem donosu, izračunanem po opravljeni uskladitvi računovodskih usmeritev od datuma, ko se pomemben vpliv začne, do datuma, ko se konča.

Če je delež Skupine v izgubah skupaj obvladovanega podjetja večji kot njen delež, je knjigovodska vrednost deleža Skupine (vključno z vsemi dolgoročnimi naložbami) zmanjšana na nič, delež v nadaljnjih izgubah pa se preneha pripoznavati, toda le v obsegu, za katerega ima Skupina obvezo ali je opravila plačila v imenu skupaj obvladovanega podjetja.

(vii) Skupaj obvladovana podjetja

Skupaj obvladovano podjetje je skupni podvig, ki ga podvižnik vodi z lastnimi sredstvi. Konsolidirani računovodski izkazi vsebujejo sredstva, ki jih Skupina obvladuje, obveznosti, ki nastanejo med poslovanjem skupaj obvladovanih podjetij, ter tudi stroške, ki nastanejo, ter delež Skupine v prihodkih, ki jih skupaj obvladovano podjetje ustvari.

(viii) Posli, izvzeti iz konsolidacije

Pri sestavi konsolidiranih računovodskih izkazov so izločena stanja, dobički in izgube, ki izhajajo iz poslov znotraj Skupine. Nerealizirani dobički iz poslov s pridruženimi podjetji (obračunani po kapitalski metodi) so izločeni le do obsega deleža Skupine v tem podjetju. Nerealizirane izgube so izločene na enak način kot dobički pod pogojem, da ne obstaja dokaz o oslabitvi.

(b) Tuja valuta

(i) Posli v tuji valuti

Posli, izraženi v tuji valuti, so preračunani v ustrezno funkcijsko valuto družb znotraj Skupine po menjalnem tečaju na dan posla. Denarna sredstva in obveznosti, izražena v tuji valuti, so ob koncu poročevalskega obdobja preračunana v funkcijsko valuto po takrat veljavnem referenčnem tečaju ECB, kot ga objavlja Banka Slovenije. Pozitivne ali negativne tečajne razlike so razlike med odplačno vrednostjo v funkcijski valuti na začetku obdobja, popravljeno za višino pogodbenih obresti in plačil med obdobjem, kot tudi odplačno vrednostjo v tuji valuti, preračunano po referenčnem tečaju na koncu obdobja.

Nedenarna sredstva in obveznosti, izražena v tuji valuti in izmerjena po pošteni vrednosti, so pretvorjena v funkcijsko valuto po menjalnem tečaju na dan, ko je določena višina poštene vrednosti. Nedenarne postavke, izražene v tuji valuti in izmerjene po izvirni vrednosti, so pretvorjene v funkcijsko valuto po menjalnem tečaju na dan posla.

(ii) Podjetja v tujini

Sredstva in obveznosti podjetij v tujini, vključno z dobrim imenom in s popravkom poštene vrednosti ob konsolida-

ciji, so preračunana v EUR po referenčnem tečaju ECB, ki velja ob koncu poročevalskega obdobja. Prihodki in odhodki podjetij v tujini, razen podjetij v hiperinflacijskih gospodarstvih, so preračunani v EUR po povprečnih tečajih obdobja preračuna.

Prihodki in odhodki podjetij v tujini v hiperinflacijskih gospodarstvih so preračunana v EUR po menjalnem tečaju, ki velja na dan poročanja.

Tečajne razlike so pripoznane v drugem vseobsegajočem donosu in izkazane v prevedbeni rezervi znotraj postavke kapitala.

(c) Finančni instrumenti

(i) Neizpeljana finančna sredstva

Skupina na začetku pripozna posojila in terjatve in vloge oz. depozite na dan njihovega nastanka. Ostala finančna sredstva so na začetku pripoznana na datum menjave oz. ko Skupina postane stranka v pogodbenih določilih instrumenta.

Skupina odpravi pripoznanje finančnega sredstva, ko ugasnejo pogodbene pravice do denarnih tokov iz tega sredstva, ali ko Skupina prenese pravice do pogodbenih denarnih tokov iz finančnega sredstva na podlagi posla, v katerem se vsa tveganja in koristi iz lastništva finančnega sredstva prenesejo. Kakršnikoli delež v prenesenem finančnem sredstvu, ki ga Skupina ustvari ali prenese, je pripoznan kot posamično sredstvo ali obveznost.

Finančna sredstva in obveznosti se pobotajo, čisti znesek pa je prikazan v izkazu finančnega položaja če in le če ima Skupina pravno pravico poravnati čisti znesek ali unovčiti sredstvo in hkrati poravnati svojo obveznost.

Neizpeljani finančni instrumenti Skupine vključujejo obveznosti in terjatve ter finančna sredstva razpoložljiva za prodajo.

Posojila in terjatve

Posojila in terjatve so finančna sredstva z določenimi ali določljivimi plačili, ki ne kotirajo na delujočem trgu. Takšna sredstva so na začetku pripoznana po pošteni vrednosti, povečani za neposredne stroške posla. Po začetnem pripoznanju so posojila in terjatve izmerjena po odplačni vrednosti po metodi veljavnih obresti ter zmanjšana za izgube zaradi oslabitve.

Denarna sredstva in njihovi ustrezniki

Denarna sredstva in njihovi ustrezniki obsegajo denar v blagajni in vloge na vpogled, z dospelostjo do treh mesecev.

Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo

Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo so tista neizpeljana finančna sredstva, ki so označena kot razpoložljiva za prodajo. Naložbe Skupine v lastniške vrednostne papirje in določene dolžniške vrednostne papirje so razporejene kot finančna sredstva razpoložljiva za prodajo. Po začetnem pripoznanju so te naložbe izmerjene po pošteni vrednosti, upoštevajoč tudi spremembe poštene vrednosti. Izgube zaradi oslabitve (glej pojasnilo 3 (i)) tečajne razlike pri kapitalskih instrumentih na razpolago za prodajo (glej pojasnilo 3 (b)(i)) so pripoznane v drugem vseobsegajočem donosu ter izkazane v kapitalu oz. rezerva-

vi za pošteno vrednost. Pri odpravi pripoznanja naložbe so nabrani dobički in izgube preneseni v poslovni izid.

(ii) Neizpeljane finančne obveznosti

Skupina na začetku pripozna izdane dolžniške vrednostne papirje in podrejene obveznosti na dan njihovega nastanka. Vse ostale finančne obveznosti so na začetku pripoznane na datum trgovanja, ko Skupina postane pogodbeni stranka v zvezi z instrumentom.

Skupina odpravi pripoznanje finančne obveznosti, če so obveze, določene v pogodbi, izpolnjene, razveljavljene ali zastarane.

Finančna sredstva in obveznosti se pobotajo, znesek pa je izkazan v izkazu finančnega položaja, če in le če ima Skupina uradno izvršljivo pravico pobotati pripoznane zneske in namerava poravnati čisti znesek in je pravno upravičena do pobota zneskov in ima namen poravnati čisti znesek ali unovčiti sredstvo in hkrati poravnati svojo obveznost.

Skupina izkazuje neizpeljane finančne obveznosti kot druge finančne obveznosti. Takšne finančne obveznosti so na začetku izkazane po pošteni vrednosti, povečani za stroške, ki so neposredno pripisani poslu. Po začetnem pripoznanju so finančne obveznosti izmerjene po odplačni vrednosti po metodi veljavnih obresti.

Druge finančne obveznosti zajemajo posojila, prekoračitve na bančnih računih ter poslovne in druge obveznosti.

(iii) Osnovni kapital

Navadne delnice

Navadne delnice so izkazane kot kapital. Dodatni stroški, pripisljivi neposredni izdaji navadnih delnic in delniških opcij, so izkazani kot znižanje kapitala, brez davčnih učinkov.

Reodkup/odkup lastnih delnic

Ob odkupu lastnih delnic ali deležev, ki so izkazani kot del osnovnega kapitala, je znesek plačanega nadomestila, vključno s stroški, ki se neposredno nanašajo na odkup, brez davčnih učinkov, pripoznan kot zmanjšanje v kapitalu. Odkupljene delnice ali deleži so izkazani kot lastne delnice in so izkazani med rezervo za lastne deleže. Če se lastne delnice prodajo ali ponovno izdajo, je prejeti znesek pripoznan kot povišanje kapitala, morebitni presežek ali primanjkljaj v zvezi s poslom pa izkazan v presežku kapitala.

(iv) Izpeljani finančni instrumenti skupaj z obračunavanjem varovanja pred tveganji

Skupina uporablja izpeljane finančne instrumente za varovanje pred izpostavljenostjo pred valutnimi in obrestnimi tveganji.

Izpeljani finančni instrumenti so na začetku pripoznani po pošteni vrednosti; stroški, povezani s poslom, so pripoznani v poslovnem izidu, in sicer ob njihovem nastanku. Po začetnem pripoznanju so izpeljani finančni instrumenti merjeni po pošteni vrednosti.

Ko izpeljani finančni instrument ni namenjen trgovanju in ni določen v razmerju pri varovanju pred tveganjem, so vse spremembe poštene vrednosti pripoznane neposredno v poslovnem izidu.

(d) Nepremičnine, naprave in oprema

(i) Pripoznanje in merjenje

Nepremičnine, naprave in oprema so izkazana po svoji nabavni vrednosti, zmanjšani za amortizacijski popravek vrednosti in nabrano izgubo zaradi oslabitve.

Nabavna vrednost zajema stroške, ki so neposredno pripisani nabavi sredstev. Stroški v lastnem okvirju izdelanega sredstva zajemajo stroške materiala, neposredne stroške dela in ostale stroške, ki jih je mogoče neposredno pripisati njegovi usposobitvi za nameravano uporabo, ter stroške razgradnje in odstranitve opredmetenih osnovnih sredstev ter obnovitev mesta, na katerem se je to sredstvo nahajalo, kot tudi usredstvene stroške izposojanja. Nabavljeni računalniški programi, ki pomembno prispevajo k funkcionalnosti sredstev, so usredstveni kot del te opreme.

Deli opredmetenih osnovnih sredstev, ki imajo različne dobe koristnosti, so obračunani kot posamezne (večje) skupine opredmetenih osnovnih sredstev.

Dobiček ali izguba, ki nastane pri odtujitvi opredmetenega osnovnega sredstva, je določen na podlagi primerjave prejemkov iz naslova odtujitve opredmetenega osnovnega sredstva ter pripoznane čiste vrednosti v okviru ostalih prihodkov/odhodkov poslovnega izida.

(ii) Prerazporeditve k naložbenim nepremičninam

Če se lastniško uporabljena nepremičnina spremeni v naložbeno nepremičnino, je ta nepremičnina izmerjena po njeni poštenu vrednosti in prerazporejena k naložbenim nepremičninam.

(iii) Kasnejši stroški

Stroški zamenjave nekega dela osnovnega opredmetenega sredstva so pripoznani v knjigovodski vrednosti tega sredstva, če je verjetno, da bodo bodoče gospodarske koristi, povezane z delom tega sredstva, pritekale v Skupino. Vsi ostali stroški (kot npr. dnevno servisiranje) so pripoznani v poslovnem izidu kot odhodki, takoj ko do njih pride.

(iv) Amortizacija

Amortizacija temelji na strošku sredstva, ki je zmanjšan za preostalo vrednost. Dele posameznih sredstev Skupina oceni in če obstaja del sredstva z drugačno življenjsko dobo od preostalih delov sredstva, je ta del amortiziran posebej.

Amortizacija je obračunana po metodi enakomernega časovnega amortiziranja ob upoštevanju dobe koristnosti vsakega posameznega (sestavnega) dela opredmetenega osnovnega sredstva; ta metoda najbolj natančno odraža pričakovan vzorec uporabe sredstva. Najeta sredstva so amortizirana ob upoštevanju trajanja najema in dobe koristnosti. Zemljišča niso amortizirana.

Ocenjene dobe koristnosti za tekoče in primerljivo obdobje so naslednje:

• zgradbe	10–66 let,
• prevozna sredstva	3–10 let,
• računalniška oprema	2–5 let,
• proizvodna oprema	3–20 let,
• ostala oprema	3–25 let.

Metode amortiziranja, dobe koristnosti in preostale vrednosti so ponovno pregledane na dan poročanja in po potrebi prilagojene. Ocene v zvezi z opredmetenimi osnovnimi sredstvi v letu 2011 so bile opravljene v Skupini Istrabenz plini.

V letu 2011 so bile spremenjene naslednje amortizacijske stopnje v Skupini Istrabenz plini:

- tovorna vozila iz 25 odstotkov (4 leta) na 10 odstotkov (10 let),
- nadgradnje na tovornih vozilih iz 25 odstotkov (4 leta) na 7,5 odstotka (13,3 let),
- kombinirana vozila iz 25 odstotkov (4 leta) na 12,5 odstotka (8 let),
- cevovodi nafta/plin iz 5 odstotkov (20 let) na 3,33 odstotka (30 let).

(e) Neopredmetena sredstva

(i) Dobro ime

Dobro ime, ki nastane ob prevzemu odvisnih družb, je izkazano v okviru neopredmetenih sredstev.

Skupina meri oz. vrednoti dobro ime na dan nakupa, in sicer:

- po poštenu vrednosti prenesene kupnine; povečano za
- pripoznano vrednost kakršnegakoli neobvladujočega deleža v prevzeti družbi; povečano za pošteno vrednosti obstoječih deležev v kapitalu prevzete družbe, če je poslovna združitev izpeljana postopoma; zmanjšano za
- čisto pripoznano vrednost (običajno pošteno vrednost) prevzetih sredstev in obveznosti vrednotenih na dan prevzema.

Če je presežek negativen, je dober nakup pripoznan neposredno v izkazu uspeha.

Prenesena kupnina ne vsebuje zneska poravnave v zvezi s prej obstoječimi razmerji. Ti zneski so običajno pripoznani v izkazu uspeha.

Stroški nabave, razen stroški, ki so povezani z izdajo kapitalskih ali dolžniških instrumentov, kateri nastanejo s poslovno združitvijo, so pripoznani, ko se pojavijo.

Možne obveznosti pri poslovnih združitvah so pripoznane po poštenu vrednosti na dan prevzema. Če je možna obveznost razvrščena med kapital, je ni treba ponovno izmeriti; plačilo je obračunano znotraj kapitala. Kasnejše spremembe poštene vrednosti možne obveznosti so pripoznane v izkazu uspeha.

Ko je treba pravice do plačil z delnicami (nadomestne pravice) zamenjati s pravicami zaposlenih v prevzeti družbi (pravice prevzete družbe) in v zvezi s preteklimi storitvami, je cel ali le del zneska nadomestnih pravic prevzemnika vključen med merjenje zneska, ki je bil prenesen v poslovni združitvi. Določanje vrednosti temelji na tržni vrednosti nadomestne pravice in je primerjana s tržno vrednostjo pravic prevzete družbe, če so nadomestne pravice povezane s preteklimi in/ali prihodnjimi storitvami.

Kasnejše merjenje

Dobro ime je izkazano po nabavni vrednosti, zmanjšani za morebitno nabrano izgubo zaradi oslabitve. V primeru naložb, obračunanih po kapitalski metodi, je knjigovodska vrednost dobrega imena vključena v knjigovodsko vrednost naložbe, izguba zaradi oslabitve naložbe pa ni pripisana nobenemu sredstvu, niti dobremu imenu, ki tvori del knjigovodske vrednosti naložbe v pridruženo družbo, obračunano po kapitalski metodi.

(ii) Raziskave in razvijanje

Poraba pri raziskovalnem delovanju, katerega namen je pridobiti novo znanstveno in strokovno znanje ter razumevanje, je pripoznana v izkazu poslovnega izida kot odhodek, ko se pojavi.

Dejavnosti razvijanja vključujejo načrt ali oblikovanje proizvodnje novih ali bistveno boljših izdelkov in postopkov. Strošek razvijanja je pripoznan, če ga lahko zanesljivo izmerimo, če je izdelek ali postopek strokovno in poslovno izvedljiv, če obstaja možnost bodočih gospodarskih koristi, če Skupina razpolaga z ustreznimi viri za dokončanje razvijanja in če ima Skupina namen uporabiti ali prodati sredstvo. Pripoznana vrednost porabe zajema stroške materiala, neposredne stroške dela, ostale stroške, ki jih je mogoče neposredno pripisati usposobitvi sredstva za nameravano uporabo, ter usredstvene stroške izposojanja. Ostala vrednost porabe je pripoznana v izkazu poslovnega izida kot odhodek, ko se pojavi.

Pripoznana poraba pri razvojnem delovanju je izkazana po nabavni vrednosti, zmanjšani za amortizacijski popravek vrednosti in nabrane izgube zaradi oslabitve.

(iii) Ostala neopredmetena sredstva

Ostala neopredmetena sredstva, pridobljena s strani Skupine, katerih dobe koristnosti so omejene, so izkazana po nabavni vrednosti, zmanjšani za amortizacijski popravek vrednosti in nabrane izgube zaradi oslabitve.

(iv) Sporazumi o koncesijskih storitvah

Družba pripozna neopredmeteno dolgoročno sredstvo, ki izhaja iz sporazuma o koncesijskih storitvah, ko je upravičena zaračunati uporabo koncesijske infrastrukture. Neopredmeteno dolgoročno sredstvo, prejet kot plačilo za storitve gradnje ali nadgradnje v okviru sporazuma o koncesijskih storitvah, se po začetnem pripoznanju izmeri po nabavni vrednosti, ki zajema usredstvene stroške izgradnje, zmanjšane za amortizacijski popravek ter morebitno nabrano izgubo zaradi oslabitve.

Neopredmetena osnovna sredstva, ki izhajajo iz uporabe OPMRSP 12 temeljijo na pravici, dani s strani koncesionarja operaterju, da zaračunava uporabo javne storitve ter se zato pripoznajo v izkazu finančnega položaja pod postavko »Dolgoročne premoženjske pravice«. Tekom pogodbenega obdobja se amortizirajo po metodi enakomerne časovne porazdelitve.

(v) Kasnejši stroški

Kasnejši izdatki v zvezi z neopredmetenimi sredstvi so usredstveni le v primerih, ko povečujejo bodoče gospodarske koristi, ki izhajajo iz sredstva, na katerega se izdatki nanašajo. Vsi ostali stroški so pripoznani v poslovnem izidu kot odhodki, ko do njih pride.

(vi) Amortizacija

Amortizacija je obračunana od nabavne vrednosti sredstva, zmanjšane za preostalo vrednost.

Amortizacija je pripoznana v poslovnem izidu po metodi enakomernega časovnega amortiziranja ob upoštevanju dobe koristnosti neopredmeteni sredstev, razen dobrega imena, in se začne, ko so sredstva na razpolago za uporabo. Ocenjene dobe koristnosti za tekoče in primerljivo leto so naslednje:

- patenti in blagovne znamke 5–20 let,
- usredstveni stroški razvoja 5–7 let,
- sporazumi o koncesijskih storitvah 3–5 let.

Amortizacijske metode, dobe koristnosti in preostale vrednosti so preverjene ob koncu vsakega poslovnega leta in so po potrebi prilagojene.

(f) Naložbene nepremičnine

Naložbene nepremičnine so nepremičnine, ki so posedovane, da bi prinašale najemnino ali povečevale vrednost dolgoročne naložbe ali pa oboje. Naložbene nepremičnine niso posedovane za namene prodaje pri običajnem poslovanju, za namen proizvodnje ali dobavo blaga in storitev ali administrativne namene. Naložbene nepremičnine so izkazane po svoji nabavni vrednosti, zmanjšani za amortizacijski popravek vrednosti in nabrano izgubo zaradi oslabitve.

Če se uporaba nepremičnine spremeni v tej meri, da zahteva prerazvrstitev med opredmetena osnovna sredstva, je prenesena po sedanji vrednosti.

Amortizacija je obračunana po metodi enakomernega časovnega amortiziranja ob upoštevanju dobe koristnosti naložbene nepremičnine. Zemljišča niso amortizirana. Ocenjene dobe koristnosti za tekoče in primerljivo leto so naslednje:

- zgradbe 10–66 let.

(g) Najeta sredstva

Najemi, pri katerih Skupina prevzame vse pomembne oblike tveganja in koristi, povezanih z lastništvom sredstva, so obravnavani kot finančni najemi. Po začetnem pripoznanju je najeto sredstvo izkazano v znesku, ki je enak poštenu vrednosti ali, če je ta nižja, sedanji vrednosti najmanjše vsote najemnin. Po začetnem pripoznanju je sredstvo obračunano v skladu z računovodskimi usmeritvami, ki veljajo za takšna sredstva.

Stroški vključujejo odhodke, ki jih lahko neposredno pripišemo nabavi naložbene nepremičnine. Stroški v lastnem okviru zgrajene naložbene nepremičnine zajemajo stroške materiala, neposredne stroške dela, ostale stroške, ki jih je mogoče neposredno pripisati njegovi usposobitvi za nameravano uporabo, ter usredstvene stroške izposojanja.

Ostali najemi so obravnavani kot poslovni najemi in niso pripoznani v izkazu finančnega položaja Skupine.

(h) Zaloge

Zaloge so sredstva, ki so namenjena prodaji v rednem poslovanju, v postopku proizvodnje za tako prodajo ali pa v obliki materialov, ki bodo porabljeni pri proizvodnji ali pri opravljanju storitev. Vrednotene so po izvirni vrednosti ali čisti iztržljivi vrednosti, in sicer po manjši

izmed njiju. Čista iztržljiva vrednost je ocenjena prodajna cena, dosežena v rednem poslovanju, zmanjšana za ocenjene stroške dokončanja in ocenjene stroške prodaje. Zaloge surovin, materiala, drobnega inventarja in trgovskega blaga so vrednotene po izvirni vrednosti ali čisti iztržljivi vrednosti, in sicer po manjši izmed njiju. Nabavna vrednost obsega nakupno ceno, zmanjšano za dobljene popuste, uvozne in druge nevračljive nakupne dajatve ter druge neposredne stroške nabave. Za obračun se uporablja metoda (zadnjih mesečnih) povprečnih cen.

Zaloge izdelkov so ob začetnem pripoznanju prikazane po proizvodjalnih stroških, ki vključujejo neposredne stroške materiala, neposredne stroške dela, neposredne stroške storitev in amortizacije ter posredne proizvodjalne stroške ob normalni uporabi proizvodjalnih sredstev.

Zmanjšanje vrednosti zalog surovin, materiala in drobnega inventarja je izkazano kot povečanje stroškov materiala, zmanjšanje vrednosti zalog izdelkov in trgovskega blaga pa kot povečanje poslovnih odhodkov. Normalni in presežni kalo ter primanjkljaji, ki bremenijo podjetje, so prikazani v zmanjšani vrednosti zalog ter povečanih poslovnih odhodkih. Vrednost presežkov je prikazana v povečani vrednosti zalog in zmanjšanju poslovnih odhodkov.

(i) Oslabitev sredstev

(i) Finančna sredstva (vključno terjatve)

Skupina na datum poročanja oceni vrednost finančnega sredstva, da presodi, ali obstaja objektivno znamenje oslabilosti sredstva. Finančno sredstvo je oslabilo, če obstajajo objektivni dokazi, iz katerih je razvidno, da je zaradi enega ali več dogodkov prišlo do zmanjšanja pričakovanih bodočih denarnih tokov iz naslova tega sredstva, ki so zanesljivo izmerljivi.

Izguba zaradi oslabilosti v zvezi s finančnim sredstvom, izkazanim po pošteni vrednosti preko kapitala, je izračunana kot razlika med knjigovodsko vrednostjo in pošteno vrednostjo.

Objektivni dokazi o slabitvi naložbe za družbo, s katere vrednostnimi papirji se trguje na organiziranem trgu, je dolgotrajnejše ali pomembno zmanjšanje poštene vrednosti finančne naložbe pod njihovo knjigovodsko vrednost. Kot dolgotrajnejše zmanjšanje štejemo neprekinjeno zmanjševanje več kot 9 mesecev in kot pomembno zmanjšanje upoštevamo 40-odstotno zmanjšanje poštene vrednosti pod knjigovodsko vrednost. Bolj verjetno je povzročilo oslabilost več dogodkov skupaj. Nepristranski dokazi o oslabilosti finančnega sredstva ali skupine sredstev so pomembne informacije, ki vzbujajo pozornost imetnika sredstva o:

- pomembnih finančnih težavah izdajatelja ali zavezanca;
- kršenju pogodbe, kot je neizpolnitev obveznosti ali kršitev pri plačevanju obresti ali glavnice;
- posojilodajalčevi koncesiji posojilojemalcu iz gospodarskih ali pravnih razlogov v povezavi s posojilodajalčevimi finančnimi težavami, ki je posojilodajalec sicer ne bi obravnaval;
- verjetnosti stečaja ali finančne reorganizacije pri posojilojemalcu;
- izginotju delujočega trga za takšno finančno sredstvo zaradi finančnih težav ali

- pomembnih podatkih, ki kažejo, da obstaja izmerljivo zmanjšanje ocenjenih prihodnjih denarnih tokov iz skupine finančnih sredstev vse od začetnega pripoznanja sredstev, čeprav se zmanjšanja ne da prepoznati pri posameznih finančnih sredstvih v skupini, tudi:

- neugodnih spremembah v plačilnem statusu posojilojemalcev v Skupini (na primer povečanjem številu zamujenih plačil ali povečanjem številu posojilojemalcev s kreditnimi karticami, ki so dosegli svojo zgornjo mejo in plačujejo le majhne mesečne zneske) ali
- gospodarskih razmerah v državi ali krajevem okolju, povezanih z neplačili.

Poleg informacij o naštetih vrstah dogodkov vsebujejo nepristranski dokazi o oslabilosti finančne naložbe v kapitalski instrument tudi informacije o pomembnih spremembah z neugodnim učinkom, do katerih je prišlo v tehnološkem, tržnem, gospodarskem ali pravnem okolju, v katerem posluje izdajatelj in nakazujejo, da vrednosti finančne naložbe v kapitalski instrument morda ne bo mogoče nadomestiti.

Objektivni dokazi o slabitvi naložbe za družbo, s katere vrednostnimi papirji se ne trguje na organiziranem trgu, so javno razpoložljivi podatki o pomembnih finančnih težavah družbe, verjetnosti stečaja ali finančnih reorganizacijah, pomembne zadeve z neugodnim učinkom, do katerih je prišlo v tehnološkem, tržnem, gospodarskem ali pravnem okolju, v katerem družba posluje, ...

Poštena vrednost je borzna cena oz. ocenjena vrednost z uporabo modela vrednotenja. Za naložbe v vrednostne papirje, ki kotirajo na borzi, se model vrednotenja kot merilo poštene vrednosti uporablja le v izjemnih primerih, kot so: zanemarljiv obseg prometa z določenim vrednostnim papirjem oz. nelikvidnost delnice, vsesplošna finančna kriza, nedelujoči trg, nestabilnost bančnega trga in druge nepredvidene razmere.

Izguba zaradi oslabilosti v zvezi s finančnim sredstvom, izkazanim po odplačni vrednosti, je izračunana kot razlika med neodpisano vrednostjo sredstva in pričakovanimi bodočimi denarnimi tokovi, razobrestenimi po izvirni veljavni obrestni meri. Izguba zaradi oslabilosti v zvezi s finančnim sredstvom razpoložljivim za prodajo, je izračunana glede na njegovo trenutno pošteno vrednost.

Pri pomembnih finančnih sredstvih je ocena oslabilosti izvedena posamično. Ocena oslabilosti preostalih finančnih sredstev je izvedena skupinsko, in sicer glede na njihove skupne značilnosti pri izpostavljenosti tveganjem.

Vse izgube zaradi oslabilosti Skupina izkazuje v poslovnem izidu obdobja. Morebitno nabrano izgubo v zvezi s finančnim sredstvom, ki je na razpolago za prodajo, ki je bila izkazana v rezervi za pošteno vrednost, je prenesena v poslovni izid.

Izguba zaradi oslabilosti je odpravljena, če je odpravo izgube zaradi oslabilosti mogoče nepristransko povezati z dogodkom, ki je nastal po pripoznanju oslabilosti. Pri finančnih sredstvih, izkazanih po odplačni vrednosti, in finančnih sredstvih razpoložljivih za prodajo, ki so dolgovni instrumenti, je odprava izgube zaradi oslabilosti izkazana v poslovnem izidu. Odpravo slabitve finančnih

sredstev, namenjenih za prodajo, ki so lastniški vrednostni papirji, Skupina pripozna v drugem vseobsegajočem donosu obdobja.

(ii) Nefinančna sredstva

Skupina ob vsakem datumu poročanja preveri preostalo knjigovodsko vrednost nefinančnih sredstev Skupine, razen zalog in odloženih terjatev za davke, z namenom, da ugotovi, ali so prisotni znaki oslabitve. Če takšni znaki obstajajo, je ocenjena nadomestljiva vrednost sredstva. Ocena oslabitve dobrega imena in neopredmetenih sredstev z nedoločeno dobo koristnosti, ki še niso na voljo za uporabo, je izvedena vsakič na datum poročanja. Oslabitev denar ustvarjajoče enote je pripoznana v primeru, ko knjigovodska vrednost presega njegovo nadomestljivo vrednost.

Nadomestljiva vrednost sredstva ali denar ustvarjajoče enote je njena vrednost pri uporabi ali poštena vrednost, zmanjšana za stroške prodaje, in sicer tista, ki je višja. Pri določanju vrednosti sredstva pri uporabi so pričakovani prihodnji denarni tokovi, diskontirani na njihovo sedanjo vrednost z uporabo diskontne mere pred obdavčitvijo, ki odraža sprotne tržne ocene časovne vrednosti denarja in tveganja, ki so značilna za sredstvo. Za namen preizkusa oslabitve so sredstva, ki jih ni mogoče preizkusiti posamično, uvrščena v najmanjšo možno skupino sredstev, ki ustvarjajo denarne tokove iz nadaljnje uporabe in ki so pretežno neodvisni od prejemkov ostalih sredstev ali skupin sredstev (denar ustvarjajoča enota). Da bi preizkusili oslabitev dobrega imena, so denar ustvarjajoče enote, h katerim je dobro ime razporejeno, predmet posebnega preizkusa; denar ustvarjajoče enote, h katerim je dobro ime razporejeno, so zbrana oz. združena tako, da raven, na kateri se preveri oslabitev, odraža najnižjo raven, na kateri se dobro ime spremlja za namene notranjega poročanja. Dobro ime, pridobljeno s poslovno združitvijo, je razporejeno na denar ustvarjajoče enote ali skupino takšnih enot, za katere se pričakuje, da bodo pridobile koristi od sinergij združitve.

Slabitve so izkazane v izkazu poslovnega izida. Izguba, ki je pri denar ustvarjajoči enoti pripoznana zaradi oslabitve, je razporejena tako, da se najprej zmanjša knjigovodsko vrednost dobrega imena, razporejenega na denar ustvarjajočo enoto (ali skupine denar ustvarjajočih enot), nato pa na druga sredstva denar ustvarjajoče enote (skupine denar ustvarjajočih enot) sorazmerno s knjigovodsko vrednostjo vsakega sredstva v enoti.

Izgube zaradi oslabitve dobrega imena niso odpravljene. V zvezi z drugimi sredstvi pa Skupina izgube zaradi oslabitve v preteklih obdobjih ob koncu poročevalskega obdobja ovrednoti in tako ugotovi, če je prišlo do zmanjšanja izgube ali ta celo več ne obstaja. Izguba zaradi oslabitve je odpravljena, če je prišlo do spremembe ocen, na podlagi katerih Skupina določi nadomestljivo vrednost sredstva. Izguba zaradi oslabitve sredstva je odpravljena do višine, do katere povečana knjigovodska vrednost sredstva ne preseže knjigovodske vrednosti, ki bi bila ugotovljena po odštetu amortizacijskega odpisa, če pri sredstvu v prejšnjih letih ne bi bila pripoznana izguba zaradi oslabitve.

(j) Zasluški zaposlenih

(i) Kratkoročni zasluški zaposlenih

Obveze za kratkoročne zasluške zaposlenih so merjene

brez diskontiranja in so izkazane med odhodki, ko je delo zaposlenega v zvezi z določenim kratkoročnim zaslužkom opravljeno.

Obveznosti so izkazane v višini, za katero se pričakuje plačilo v obliki kratkoročne premije ali programa delitve dobička, če ima Skupina sedanjo pravno ali posredno obvezo za takšna plačila zaradi preteklega opravljanja dela zaposlene osebe in je obveznost mogoče zanesljivo izmeriti.

(k) Rezervacije

Rezervacije so pripoznane, če ima Skupina zaradi preteklega dogodka pravne ali posredne obveze, ki jih je mogoče zanesljivo oceniti in je verjetno, da bo pri poravnavi obveze potreben odtok dejavnikov, ki omogočajo gospodarske koristi. Skupina določi rezervacije z diskontiranjem pričakovanih prihodnjih denarnih tokov po meri pred obdavčitvijo, ki odraža obstoječe ocene časovne vrednosti denarja in po potrebi tudi tveganja, ki so značilna za obveznost.

Rezervacije za odpravnine in jubilejne nagrade

Skupina je v skladu z zakonskimi predpisi, kolektivno pogodbo in notranjim pravilnikom zavezana k plačilu jubilejnih nagrad zaposlenim ter odpravnin ob njihovi upokojitvi, za kar so oblikovane dolgoročne rezervacije. Druge pokojninske obveznosti ne obstajajo.

V skladu z MRS 19 je bila uporabljena metoda projicirane enote (Projected Unit Credit Method). Ta metoda zahteva vrednotenje aktuarske obveznosti v skladu s pričakovano rastjo plač od dneva vrednotenja do predvidene upokojitve zaposlene osebe. Rast plač je sestavljena iz kariernega napredovanja in s tem povezane rasti ter plačne inflacije. Pri izračunu je bila upoštevana dolgoročna rast plač do 1 odstotka letno (za 2012: 0 odstotkov; za 2013: 0,5 odstotka in od 2014 dalje: 1 odstotek). Za izračun sedanje vrednosti je bila upoštevana 5,1-odstotna letna diskontna stopnja, kolikor je konec novembra 2011 znašala donosnost 10-letnih podjetniških obveznic z visoko boniteto v Euro območju. Rast povprečne plače v Republiki Sloveniji je predpostavljena v višini 2 odstotka letno in predstavlja ocenjeno dolgoročno rast plač.

(l) Prihodki

(i) Prihodki iz prodaje

Prihodki iz prodaje so pripoznani po poštenu vrednosti prejetega poplačila ali terjatve iz tega naslova, in sicer zmanjšani za vračila in popuste, rabate za nadaljnjo prodajo in količinske popuste. Prihodki so izkazani, ko je kupec prevzel vse pomembne oblike tveganja in koristi, povezane z lastništvom sredstva, ko obstaja gotovost glede poplačljivosti nadomestila in z njim povezanih stroškov ali možnosti vračila proizvodov in ko Skupina preneha z nadaljnjim odločanjem o prodanih proizvodih. Če je verjetno, da bodo dani popusti in se znesek lahko zanesljivo izmeri, je omenjeni popust pripoznan kot zmanjšanje prihodkov ob pripoznanju prodaje.

Prenos tveganj in koristi je odvisen od posameznih določil kupoprodajne pogodbe. Pri prodaji blaga je prenos praviloma izveden potem, ko je blago prispelo v kupčev skladišče, vendar pa pri nekaterih mednarodnih pošiljkah do prenosa pride ob naložitvi blaga na transportno sred-

stvo pri prodajalcu. Pri teh izdelkih kupec praviloma ni upravičen do vračila. Pri prodaji živali je prenos pripoznan ob kupčevem prevzemu.

(ii) Prihodki iz opravljenih storitev

Prihodki iz opravljenih storitev so v izkazu poslovnega izida pripoznani glede na stopnjo dokončnosti posla ob koncu poročevalskega obdobja. Stopnja dokončnosti je ocenjena s pregledom opravljenega dela.

(iii) Provizije

Ko Skupina v določenem poslu nastopa kot posrednik in ne kot matična družba, so izkazani prihodki v neto višini zneska provizije Skupine.

(iv) Prihodki od najemnin

Prihodki od najemnin iz naložbenih nepremičnin so pripoznani med prihodki enakomerno med trajanjem najema. Podeljene spodbude glede najema so pripoznane kot sestavni del skupnih prihodkov od najemnin.

(m) Državne podpore

Vse vrste državne podpore so v začetku pripoznane v računovodskih izkazih kot odloženi prihodki, ko obstaja sprejemljivo zagotovilo, da bo Skupina podpore prejela in da bo izpolnila pogoje v zvezi z njimi, in so v izkazu poslovnega izida pripoznane strogo dosledno med drugimi prihodki iz poslovanja v dobi koristnosti posameznega sredstva. Državne podpore, prejete za kritje stroškov, so pripoznane strogo dosledno kot prihodki v obdobjih, v katerih nastajajo zadevni stroški, ki naj bi jih le-te nadomestile.

(n) Najemi

Plačila iz naslova operativnega najema so pripoznana med prihodki enakomerno med trajanjem najema. Prejete spodbude glede najema so pripoznane kot sestavni del skupnih odhodkov od najemnin.

Najmanjša vsota najemnin finančnega najema je razporejena med finančne odhodke in zmanjšanje neporavnane dolga. Finančni odhodki so razporejeni na obdobja med trajanjem najema, da se dobi stalno obrestno mero za preostalo stanje dolga za vsako obdobje.

Skupina pogojna plačila iz naslova finančnega najema izkaže v višini, ki jo določi tako, da ob prejemu potrditve o spremembi najemnine ponovno oceni vrednost najmanjše vsote najemnin v preostalem obdobju.

Določanje, ali dogovor vsebuje najem

Ob nastanku dogovora Skupina določi, ali ta dogovor vsebuje najem. Posebno sredstvo je predmet najema, če je izpolnitev dogovora odvisna od uporabe tega sredstva. Dogovor prenaša pravico do uporabe sredstva, če dogovor Skupini prenaša pravico nadzorovati uporabo tega sredstva.

Na začetku dogovora ali ob ponovni presoji dogovora Skupina loči plačila in druga povračila, ki jih zahteva dogovor, na plačila za najem in za druge sestavine na podlagi njihovih relativnih poštenih vrednosti. Če Skupina sklepa, da plačil ni mogoče zanesljivo ločiti, v primeru finančnega najema pripozna sredstvo in obveznost po znesku, ki je enak poštenu vrednosti sredstva, ki je opredeljeno kot predmet najema. Pozneje je treba obveznost zmanj-

šati, ko so plačila opravljena in so pripoznani presojeni finančni stroški obveznosti z uporabo s strani Skupine predpostavljene obrestne mere za sposojanje.

(o) Finančni prihodki in finančni odhodki

Finančni prihodki obsegajo prihodke od obresti od naložb, prihodke od dividend, prihodke od odsvojitve za prodajo razpoložljivih finančnih sredstev, prihodke od prevrednotenja poštene vrednosti deleža v prevzeti družbi, ki ga je Skupina imela v prevzeti družbi pred prevzemom, in dobičke od instrumentov za varovanje pred tveganjem, ki so pripoznana v izkazu poslovnega izida. Prihodki iz obresti so pripoznani ob njihovem nastanku z uporabo metode veljavne obrestne mere. Prihodki od dividend so v izkazu poslovnega izida pripoznani na dan, ko je uveljavljena delničarjeva pravica do plačila, kar je pri podjetjih, ki kotirajo na borzi, praviloma datum, ko pravica do tekoče dividende preneha biti povezana z delnico.

Finančni odhodki obsegajo stroške izposojanja, izgube ob prodaji finančnih sredstev razpoložljivih za prodajo in izgube instrumentov za varovanje pred tveganjem, ki so pripoznana v izkazu poslovnega izida.

Stroški izposojanja, ki se ne nanašajo neposredno na pridobitev, izgradnjo ali izdelavo sredstva v pripravi, so v izkazu poslovnega izida pripoznana po metodi pogodbenih obresti.

V primeru pomembnejših sredstev v pripravi, katerih izgradnja oz. priprava za uporabo traja več kot 9 mesecev, pripiše Skupina stroške izposojanja neposredno nakupu, gradnji ali proizvodnji sredstva v pripravi kot del nabavne vrednosti takega sredstva.

Dobički in izgube pri preračunu med valutami so izkazani po neto vrednosti, in sicer kot finančni prihodki oziroma odhodki.

(p) Davek od dobička

Davek od dobička oziroma izgube poslovnega leta obsega odmerjeni in odloženi davek. Davek od dobička je izkazan v izkazu poslovnega izida, razen v tistem delu, v katerem se nanaša na poslovne združitve ali postavke, ki so izkazane neposredno v kapitalu in so zato izkazane med kapitalom ali v drugem vseobsegajočem donosu.

Odmerjeni davek je davek, za katerega se pričakuje, da bo plačan od obdavčljivega dobička za poslovno leto, ob uporabi davčnih stopenj, uveljavljenih ali v bistvu uveljavljenih ob koncu poročevalskega obdobja, in morebitne prilagoditve davčnih obveznosti v povezavi s preteklimi poslovnimi leti.

Odloženi davek je izkazan ob upoštevanju časovnih razlik med knjigovodsko vrednostjo sredstev in obveznostmi za potrebe finančnega poročanja in zneskov za potrebe davčnega poročanja.

Odloženi davek je izkazan v višini, v kateri se pričakuje, da ga bo treba plačati ob odpravi časovnih razlik, na podlagi zakonov, uveljavljenih ali v bistvu uveljavljenih ob koncu poročevalskega obdobja.

Skupina pobota odložene terjatve za davek in odložene obveznosti za davek, če ima za to zakonsko izterljivo

pravico ter če se odložene terjatve za davek in odložene obveznosti za davek nanašajo na davek iz dobička, nanašajoč se na isto davčno oblast v zvezi z isto obdavčljivo enoto, ali na različne obdavčljive enote, ki nameravajo poplačati obveznosti za davek ali prejeti odložene terjatve za davek v pobotanem znesku ali pa nameravajo hkrati poplačati obveznosti za davek ali prejeti odložene terjatve za davek.

Odložena terjatev za davek za neuveljavljane davčne izgube, davčne dobropise in davčno priznane začasne razlike je pripoznana v obsegu, za katerega obstaja verjetnost, da bo na razpolago prihodnji obdavčljivi dobiček, v breme katerega bo v prihodnje mogoče uporabiti odloženo terjatev. Odložene terjatve za davek so zmanjšane za znesek, za katerega ni več verjetno, da bo mogoče uveljaviti davčno olajšavo, povezano s sredstvom.

(q) Ustavljeno poslovanje

Ustavljeno poslovanje je sestavni del podjetja v Skupini, ki je bil odtujen in ki predstavlja samostojen pomembnejši program področja ali območja poslovanja ali je odvisno podjetje, pridobljeno izključno z namenom ponovne prodaje. Razvrstitev med ustavljeno poslovanje je izvedena ob odtujitvi ali takrat, ko so izpolnjeni pogoji za razvrstitev med sredstva za prodajo, kar od tega nastopi prej. Ob razvrstitvi poslovanja kot ustavljeno poslovanje je primerjalne podatke v izkazu poslovnega izida oziroma izkazu vseobsegajočega donosa treba prerazporediti, kot da bi bilo poslovanje ustavljeno že od začetka primerjalnega leta.

(r) Čisti dobiček na delnico

Skupina pri navadnih delnicah izkazuje osnovno dobičkonosnost delnice in popravljeno dobičkonosnost delnice. Osnovna dobičkonosnost delnice je izračunana tako, da delimo dobiček oziroma izgubo, ki pripada navadnim delničarjem, s tehtanim povprečnim številom navadnih delnic v poslovnem letu. Popravljeni dobiček delnice pa je izračunan s prilagoditvijo dobička oziroma izgube, ki pripada navadnim delničarjem, in tehtanega povprečnega števila navadnih delnic v poslovnem letu za učinek vseh popravljanih možnostnih navadnih delnic. Ker ima Skupina izdane le navadne delnice, je popravljena dobičkonosnost delnice enaka osnovni.

(s) Poročanje po odsekih

Poslovni odsek je sestavni del Skupine, ki opravlja poslovne dejavnosti, iz naslova katerih dobiva prihodke in s katerimi ima stroške, ki se nanašajo na transakcije z drugimi sestavnimi deli iste Skupine. Rezultate poslovnih odsekov redno pregleduje vodstveni delavec Skupine, da lahko na njihovi podlagi sprejema odločitve o virih, ki jih je treba razporediti v določen odsek, in ocenjuje uspešnost poslovanja Skupine, ter za katerega so na voljo ločeni finančni podatki.

(t) Novi standardi, ki še niso stopili v veljavo

Novi standardi, navedeni v nadaljevanju, še niso veljavni in med pripravo računovodskih izkazov na dan 31. 12. 2011 niso bili upoštevani:

Dopolnilo k MSRP 7 Pojasnila – prenosi finančnih sredstev

(V veljavi za letna obračunska obdobja, ki se začnejo 1. 7. 2011 ali pozneje. Uporaba pred tem datumom je dovoljena.)

Dopolnilo zahteva, da Skupina razkrije informacije, ki uporabnikom njenih računovodskih izkazov omogočajo:

- razumevanje odnosa med prenesenimi finančnimi sredstvi, za katera pripoznanje ni bilo v celoti odpravljeno, in povezanimi obveznostmi in
- oceno narave nadaljnje udeležbe družbe v finančnih sredstvih, za katera je bilo pripoznanje odpravljeno, in z njo povezanih tveganj.

Dopolnilo opredeljuje “nadaljnjo udeležbo” za namene uporabe zahtev po pojasnilu.

Skupina predvideva, da ob upoštevanju narave poslovanja in vrsto njenih finančnih sredstev pojasnilo k MSRP 7 ne bo pomembno vplivalo na računovodske izkaze.

3.4 Določanje poštene vrednosti

Glede na računovodske usmeritve Skupine in razčlenitve je v številnih primerih potrebna določitev poštene vrednosti tako finančnih kot tudi nefinančnih sredstev in obveznosti. Poštene vrednosti posameznih skupin sredstev za potrebe merjenja oziroma poročanja je Skupina določila po metodah, ki so opisane v nadaljevanju. Kjer so potrebna dodatna pojasnila glede predpostavk za določitev poštenih vrednosti, so ta navedena v razčlenitvah k posameznim postavkam sredstev oziroma obveznosti Skupine.

(i) Nepremičnine, naprave in oprema

Poštена vrednost nepremičnin, naprav in opreme iz poslovnih združitvev je njihova tržna vrednost. Tržna vrednost nepremičnin je enaka ocenjeni vrednosti, po kateri bi se lahko nepremičnino na dan cenitve in po ustreznem trženju izmenjalo v premišljenem poslu med voljnim prodajalcem in voljnim kupcem, pri čemer so stranke dobro obveščene in ravnajo razumno, neprisiljeno in neodvisno (angl. arm's length transaction). Tržna vrednost naprav, opreme in inventarja temelji na ponujeni tržni ceni podobnih predmetov, ko je ta na voljo, in na nadomestitveni vrednosti.

(ii) Neopredmetena sredstva

Poštена vrednost patentov in blagovnih znamk, pridobljenih pri poslovnih združitvah, temelji na ocenjeni diskontirani bodoči vrednosti licenčnin, katerih plačilo zaradi lastništva patenta oziroma blagovne znamke ne bo potrebno. Poštена vrednost odnosov s strankami, pridobljenih v poslovni združitvi, je določena na podlagi posebne metode (oz. angl. multi-period excess earnings method), obravnavano sredstvo pa je ovrednoteno po odštetju poštenega donosa vseh sredstev, ki so del ustvarjanja denarnih tokov.

(iii) Naložbene nepremičnine

Poštена vrednost temelji na tržni vrednosti, ki je enaka ocenjeni vrednosti, po kateri bi se lahko nepremičnino na dan cenitve in po ustreznem trženju izmenjalo v premišljenem poslu na čisti poslovni podlagi med voljnimi prodajalcem in voljnim kupcem, pri čemer so stranke dobro obveščene.

Če ni mogoče določiti trenutnih cen na aktivnem trgu, se vrednost naložbene nepremičnine oceni s pomočjo ocenjene vrednosti oddajanja nepremičnine v najem. Donos iz najema je vključen v izračun celotne vrednosti nepremičnine na osnovi ocenjene vrednosti najema. Ko dejanski najem odstopa od ocenjene vrednosti najema, je treba izvesti ustrezne prilagoditve na dejanske cene najema.

(iv) Zaloge

Poštena vrednost zalog v poslovnih združitvah je določena na podlagi njihove pričakovane prodajne vrednosti pri rednem poslovanju, zmanjšane za ocenjene stroške dokončanja in prodaje ter primeren pribitek glede na količino dela, vloženega v dokončanje posla in prodajo zalog.

(v) Naložbe v lastniške in dolžniške vrednostne papirje

Poštena vrednost finančnih sredstev po poštenu vrednosti skozi poslovni izid in za prodajo razpoložljivih finančnih sredstev je določena glede na ponujeno nakupno ceno ob koncu poročevalskega obdobja.

(vi) Poslovne in druge terjatve

Poštena vrednost poslovnih in drugih terjatev je izračunana kot sedanja vrednost prihodnjih denarnih tokov, razobrestenih po tržni obrestni meri ob koncu poročevalskega obdobja.

(vii) Izpeljani instrumenti

Poštena vrednost rokovnih poslov je enaka njihovi ponujeni ceni ob koncu poročevalskega obdobja, če je ta na voljo. Če ta ni na voljo, je poštena vrednost določena kot razlika med pogodbeno vrednostjo rokovnega posla in trenutno ponujeno vrednostjo rokovnega posla ob upoštevanju preostale dospelosti posla z obrestno mero brez tveganja (na podlagi državnih obveznic).

Poštena vrednost obrestne zamenjave temelji na ponudbah borznih posrednikov. Primernost teh ponudb je določena z metodo diskontiranih bodočih čistih denarnih tokov ob upoštevanju dospelosti posameznega posla in z uporabo tržnih obrestnih mer za podobne instrumente na datum vrednotenja.

(viii) Neizpeljane finančne obveznosti

Poštena vrednost je za potrebe poročanja izračunana na podlagi sedanje vrednosti bodočih izplačil glavnice in obresti, diskontirani po tržni obrestni meri ob koncu poročevalskega obdobja. Pri finančnih najemih je tržna obrestna mera določena s primerjavo s podobnimi najemnimi pogodbami.

3.5 Obvladovanje finančnega tveganja

Trend nepredvidljivega in zelo hitro spremenljivega poslovnega okolja se je nadaljeval tudi v letu 2011, zato je Skupina veliko pozornost posvečala upravljanju, prepoznavanju in obvladovanju tveganj. Zavedamo se, da je pravočasno prepoznavanje tveganj ter pravočasno odzivanje in sprejemanje ukrepov za obvladovanje in zmanjševanje tveganj eden ključnih elementov za uspešno poslovanje tako posameznih družb v Skupini in posledično za poslovanje Skupine kot celote. Tveganje je negotovost

glede nastanka dogodka, ki lahko negativno ali pozitivno vpliva na doseganje strateških, operativnih in finančnih ciljev, zato je bilo tudi v letu 2011 upravljanje in obvladovanje tveganj v središču pozornosti tako vodstva holdinške družbe kot vodstev ostalih družb v Skupini.

Ukrepi za obvladovanje in zmanjševanje tveganj so v Skupini Istrabenz različni glede na vrsto dejavnosti posameznih družb oziroma divizij. Upravljanje s tveganji v holdinški družbi Istrabenz in v posameznih divizijah Skupine Istrabenz je predstavljeno v točki 6 letnega poročila.

3.6 Poslovni odseki

Skupina ima štiri področja poročanja, navedena v nadaljevanju besedila, ki predstavljajo strateške poslovne enote Skupine. Strateške poslovne enote nudijo različne izdelke in storitve in so vodene ločeno, saj poslujejo na podlagi različnih tehnologij in tržnih strategij. Vodstveni delavec Skupine najmanj enkrat vsake tri mesece pregleda notranja poročila posloводства za vsako posamezno strateško poslovno enoto. V nadaljevanju so povzeta poročila o poslovanju za vsak posamezen poslovni odsek, o katerem se poroča v okviru Skupine:

- mesečno poročilo kontrolinga, ki obravnava vse pomembnejše poslovne dogodke na ravni posameznega odseka ter analizira spremembe v poslovanju in premoženjskem stanju;
- četrtno poročilo kontrolinga, ki poleg zgoraj navedenega vsebuje konsolidirane računovodske izkaze posameznega odseka poročanja.

Računovodske usmeritve odsekov poročanja so enake tistim, ki so opisane v razdelitvah št. 3.2 in 3.3 Informacije o poslovnem izidu vsakega odseka poročanja so navedene v nadaljevanju. Uspešnost poslovanja posameznih odsekov je merjena po poslovnem izidu odseka pred davkom od dohodka pravnih oseb, kot ga navajajo tudi notranja poročila, ki jih pregleda vodstveni delavec Skupine. Poslovni izid odseka služi merjenju uspešnosti poslovanja, saj so po mnenju posloводства tovrstne informacije najustreznejše za vrednotenje rezultatov posameznih odsekov, ki poslujejo v omenjenih panogah. Cene med posameznimi odseki so določene na čisti poslovni podlagi.

Področja

V posamezno področje Skupine Istrabenz so vključene družbe, ki se ukvarjajo z istovrstno dejavnostjo. Sestavljajo jo naslednja ključna področja:

- Plini (vključuje podjetja Skupine Istrabenz plini),
- Turizem (vključuje podjetja Skupine Istrabenz Turizem in Golf Istro, d.o.o.),
- Storitve I.T. (vključuje podjetja Skupine Actual),
- Naložbe (vključuje družbo Zastava Istrabenz Lizing, d.o.o., in holdinško družbo Istrabenz, d.d.).

3.7 Poročanje po področjih

Pojasnilo 1: Ključne postavke po poslovnih odsekih

Zneski v €

	Naložbe		Skladičenje		Energetski sistemi		Plini		Turizem		Storitve I.T.		Prehrana		SKUPAJ	
	2011	2010	2011	2010	2011	2010	2011	2010	2011	2010	2011	2010	2011	2010	2011	2010
Prihodki zunaj Skupine	1.907.752	1.569.155	06	0	0	0	91.179.251	84.852.054	40.721.767	38.950.022	11.151.538	12.974.995	0	0	144.960.308	138.346.226
Prodaja med odseki	123.733	117.151	0	0	0	0	43.572	107.075	57.467	4.818	1.796.241	1.699.396	0	0	2.021.012	1.928.441
Prihodki od prodaje skupaj	2.031.485	1.686.306	0	0	0	0	91.222.823	84.959.129	40.779.234	38.954.840	12.947.779	14.674.391	0	0	146.981.320	140.274.666
Poslovni izid iz poslovanja	-2.715.622	-6.245.506	0	0	0	0	6.243.523	6.889.632	-2.556.656	347.013	-504.295	-2.761.834	0	0	466.952	-1.770.695
Prihodki iz obresti	1.179.485	943.466	0	0	0	0	154.001	196.238	57.767	130.493	18.941	1.833	0	0	1.410.193	1.272.030
Odhodki za obresti	-7.445.174	-12.820.408	0	0	0	0	-1.406.266	-1.535.716	-4.359.014	-4.370.641	-273.515	-233.976	0	0	-13.483.970	-18.960.741
Izid financiranja	-15.852.162	-12.346.571	0	0	0	0	-1.782.143	-2.599.057	-4.676.001	-4.317.773	-288.052	-2.842.285	0	0	-22.598.358	-22.105.686
Dobički pridruženih družb po kapitalisti metodi	1.398.539	49.675	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	-1.398.539	49.675
Davek od dobička	-15.429	-17.854	0	0	0	0	-962.174	-1.096.594	-152.834	-1.277.589	-147.334	727.395	0	0	-1.277.772	-1.664.642
Čisti poslovni izid rednega poslovanja	-19.981.751	-18.803.380	0	0	0	0	3.499.206	3.193.980	-7.385.491	-5.005.225	-939.681	-4.876.723	0	0	-24.807.716	-25.491.348
Dobiček (izguba) ustavljenega poslovanja	0	0	47.569.431	5.607.673	449.073	67.096	0	0	0	2.449.595	0	-12.466.960	0	17.830.963	48.018.504	13.488.367
Sredstva skupaj	118.289.973	82.388.025	0	39.307.663	0	52.660.175	86.576.636	85.148.634	162.966.906	173.605.590	9.244.003	8.199.264	0	0	377.077.518	441.309.351
Naložbe v pridružene družbe	7.783.989	9.182.529	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	7.783.989	9.182.529
Obveznosti skupaj	222.065.123	232.052.874	0	19.315.796	0	45.240.857	47.013.813	47.965.946	86.615.492	89.373.602	7.980.472	9.005.675	0	0	363.674.899	442.954.749
Vlaganja	4.941	1.536.075	0	0	0	0	6.831.990	6.858.454	1.485.427	1.646.994	848.951	663.932	0	0	20.344.018	11.629.176
Amortizacija	360.118	309.648	0	0	0	0	5.083.999	4.907.200	8.091.272	8.287.328	1.225.137	1.560.503	0	0	14.760.526	15.064.680
Slabitve, pripoznane v IPI	67.846	94.652	0	0	0	0	926.396	1.602.847	206.783	229.290	80.766	9.471	0	0	1.281.791	1.936.260

Skupina je v poslovnem letu 2011 odtujila dve naložbi in s tem zmanjšala število poslovnih odsekov.

3.8 Nakupi in prodaje odvisnih družb

Pojasnilo 2: Podatki ustavljenega poslovanja

V nadaljevanju so podani podatki za ustavljeno poslovanje vseh izločenih družb iz Skupine Istrabenz v letu 2011. Prodani sta bili naložbi v družbo Instalacija, d.o.o.,

in IG energetski sistemi, d.o.o., z vsemi odvisnimi družbami. Skupni dobiček ustavljenega poslovanja za poslovno leto 2011 znaša 48.018.504 evrov.

Zneski v €

USTAVLJENO POSLOVANJE	POJASNILO	2011	2010
Prihodki		195.746.147	491.970.677
Odhodki		-187.387.702	-476.205.137
Dobiček (izguba) pred obdavčitvijo ustavljenega poslovanja		8.358.445	15.765.540
Davek		-1.864.927	-3.364.033
Čisti poslovni izid ustavljenega poslovanja		6.493.518	-12.401.508
Dobiček (izguba) pri prodaji ustavljenega poslovanja		41.524.986	1.086.860
Dobiček (izguba) obdobja	2	48.018.504	13.488.368
Osnovni in prilagojeni dobiček (izguba) na delnico v €		9,27	-2,60

Učinek izločitve prodanih družb na sredstva in obveznosti Skupine

Zneski v €

POSTAVKE	2011
Nepremičnine, naprave in oprema	62.434.235
Neopredmetena sredstva	1.397.688
Nekratkoročne poslovne terjatve in posojila	695.783
Terjatve za odloženi davek	254.952
Zaloge	871.594
Poslovne terjatve	32.868.942
Predujmi in druga sredstva	9.061.374
Finančne naložbe in posojila	100.942
Terjatve do države za davek iz dobička	486.698
Denar in denarni ustrezniki	5.418.242
Sredstva	113.590.450
Nekratkoročna posojila	23.697.763
Druge finančne obveznosti	160.991
Rezervacije	253.011
Razmejeni prihodki	137
Prekoračitve na računu	1.484.885
Kratkoročna posojila	22.489.549
Druge finančne obveznosti	945.972
Poslovne obveznosti	16.102.620
Predujmi in ostale kratkoročne obveznosti	11.015.135
Obveznosti	76.150.061
Neto sredstva in obveznosti	37.440.388
Prejete kupnine	8.400.000
Izločena denarna sredstva	5.418.242
Neto denarni tok	2.981.758

Istrabenz, d.d., je v letu 2011 prejel kupnino za prodano naložbo v družbi IG energetske sistemi, d.o.o., v višini 8.400.000 evrov. Za prodano naložbo v družbi Instalaci-

ja, d.o.o., je pripoznal terjatev v višini 57.800.000 evrov, ker bo kupnina plačana po obrokih v letih 2012 in 2013. Obrok za poslovno leto 2012 je bil poravnán 30. 1. 2012.

Skupina IG energetske sistemi

Istrabenz, d.d., je 27. 7. 2011 sklenil pogodbo z družbo Petrol, d.d., Ljubljana o prodaji celotnega poslovnega deleža v družbi IG energetske sistemi, d.o.o.

Družba IG energetske sistemi, d.o.o., je bila skupaj z vsemi svojimi odvisnimi družbami konsolidirana po metodi sorazmernega konsolidiranja. Iz konsolidiranih izkazov Skupine Istrabenz je bila izločena po stanju na dan 30. 9. 2011.

Zneski v €

USTAVLJENO POSLOVANJE	2011	2010
Prihodki	181.487.526	177.338.426
Odhodki	-180.106.193	-176.878.421
Dobiček (izguba) pred obdavčitvijo ustavljenega poslovanja	1.381.333	460.005
Davek	-452.052	-392.910
Čisti poslovni izid ustavljenega poslovanja	929.282	67.096
Dobiček (izguba) pri prodaji ustavljenega poslovanja	-480.208	-
Dobiček (izguba) obdobja	449.073	67.096
Osnovni in prilagojeni dobiček (izguba) na delnico v €	0,09	0,01

Instalacija, d.o.o.

Istrabenz, d.d., je z družbo Petrol, d.d., Ljubljana sklenil Pogodbo o prodaji in prenosu 51-odstotnega poslovnega

deleža v družbi Instalacija, d.o.o. V skladu s pogodbo so bili vsi odložni pogoji izpolnjeni decembra 2011 in s tem preneseno obvladovanje, zato je bila družba izključena iz konsolidiranih izkazov konec leta 2011.

		Zneski v €
USTAVLJENO POSLOVANJE	2011	2010
Prihodki	14.258.620	14.313.736
Odhodki	-7.281.509	-7.320.768
Dobiček (izguba) pred obdavčitvijo ustavljenega poslovanja	6.977.112	6.992.968
Davek	-1.412.875	-1.385.295
Čisti poslovni izid ustavljenega poslovanja	5.564.237	5.607.673
Dobiček (izguba) pri prodaji ustavljenega poslovanja	42.005.194	-
Dobiček (izguba) obdobja	47.569.431	5.607.673
Osnovni in prilagojeni dobiček (izguba) na delnico v €	9,19	1,08

Pojasnilo 3: Dokapitalizacije

Spremembe v Skupini Actual

Družba KB 1909, S.p.a., je dokapitalizirala družbo Actual I.T., d.d., v višini 1.650.000 evrov s konverzijo terjatev iz naslova posojila družbi.

Spremembe v Skupini Istrabenz Turizem

Družba Istrabenz Turizem, d.d., je dokapitalizirala družbo Istrabenz hoteli Portorož, d.o.o., v višini 4.100.000 evrov s konverzijo terjatev iz naslova kratkoročnega posojila družbi.

3.9 Pojasnila postavk računovodskih izkazov

Pojasnilo 4: Nepremičnine, naprave in oprema

		Zneski v €
NEPREMIČNINE, NAPRAVE IN OPREMA	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Zemljišča	13.464.608	23.708.228
Zgradbe	129.341.715	164.816.258
Proizvajalne naprave in stroji	861.205	6.436.263
Druge naprave in oprema	35.823.677	39.501.610
Nepremičnine, naprave in oprema v gradnji in izdelavi ter predujmi	3.033.863	5.614.425
Skupaj nepremičnine, naprave in oprema	182.525.068	240.076.784

Nepremičnine, naprave in oprema so na dan 31. 12. 2011 znašale 182.525.068 evrov, kar predstavlja 48 odstotkov vseh sredstev Skupine. S prodajo naložb je bilo izločeno iz Skupine za 62.434.235 evrov nepremičnin, naprav in opreme.

Nove nabave v letu 2011 znašajo 19.163.560 evrov. Največji del se nanaša na investicije družbe Instalacija, d.o.o., v višini 9.101.023 evrov za izgradnjo novih rezervoarjev do dneva izločitve. Investicije Skupine Istrabenz plini v višini 5.821.082 evrov se nanašajo na investicije v jeklenke Plindom, gradnjo plinovodov za zemeljski plin, plinske postaje in plinohrame. Skupina IG energetski sistemi je do dneva

odtujitve investirala 1.961.131 evrov.

V letu 2011 je Skupina Istrabenz plini prenesla infrastrukturna sredstva po koncesijskih pogodbah med neopredmetena dolgoročna sredstva. Zaradi zagotovitve primerljivosti podatkov med obračunskima obdobjema je bil prenos izveden po stanju na dan 1. 1. 2010, tako da je bila zmanjšana vrednost zgradb v neodpisani vrednosti 11.824.396 evrov (nabavna vrednost za 14.847.771 evrov in popravek za 3.023.375 evrov) in za isti znesek povečana vrednost dolgoročnih premoženjskih pravic med neopredmetenimi sredstvi (glej pojasnilo 6).

NEPREMIČNINE, NAPRAVE IN OPREMA	ZEMLJIŠČE	ZGRADBE	PROIZVAJALNE NAPRAVE IN STROJI	DRUGE NAPRAVE IN OPREMA	NEPREMIČNI- NE, NAPRAVE IN OPREMA V GRADNJI IN IZDELAVI TER PREDUJMI	SKUPAJ
NABAVNA VREDNOST						
Stanje 1. 1. 2011	23.708.227	304.287.691	8.006.009	106.858.705	5.614.425	448.475.057
Zmanjšanja kot posledica prodaj odvisnih družb	-10.277.182	-72.428.536	-6.608.969	-17.551.609	-10.536.481	-117.402.777
Sredstva, nastala v podjetju	0	0	0	0	89.329	89.329
Ostale nabave	71.830	1.907.407	19.523	5.439.530	11.725.269	19.163.560
Odpisi	0	-1.056	0	-1.695.372	-107.548	-1.803.976
Odtujitve	-1.810	-305.927	-3.197	-1.319.312	-16.524	-1.646.770
Prenos iz/na neopredmetena sredstva	0	215.134	0	0	0	215.134
Prenosi	0	1.249.278	14.239	2.394.587	-3.726.132	-68.028
Tečajne razlike	-36.457	-582.817	-28.063	-196.334	-8.475	-852.147
Stanje 31. 12. 2011	13.464.607	234.341.175	1.399.542	93.930.193	3.033.863	346.169.380
POPRAVEK VREDNOSTI						
Stanje 1. 1. 2011	0	139.471.432	1.569.745	67.357.096	0	208.398.273
Zmanjšanja kot posledica prodaj odvisnih družb	0	-40.131.088	-1.106.841	-13.730.613	0	-54.968.542
Odpisi	0	-1.056	0	-1.068.942	0	-1.069.998
Odtujitve	0	-153.432	-428	-1.117.979	0	-1.271.840
Prenosi	0	0	13.798	-72.297	0	-58.499
Tečajne razlike	0	-352.185	-10.035	-149.772	0	-511.993
Amortizacija v obdobju	0	6.165.789	72.098	6.889.023	0	13.126.911
Stanje 31. 12. 2011	0	104.999.460	538.337	58.106.516	0	163.644.312
Knjigovodska vrednost 1. 1. 2011	23.708.227	164.816.259	6.436.264	39.501.609	5.614.425	240.076.784
Knjigovodska vrednost 31. 12. 2011	13.464.608	129.341.715	861.205	35.823.677	3.033.863	182.525.068

NEPREMIČNINE, NAPRAVE IN OPREMA	ZEMLJIŠČE	ZGRADBE	PROIZVAJALNE NAPRAVE IN STROJI	DRUGE NAPRAVE IN OPREMA	NEPREMIČNI- NE, NAPRAVE IN OPREMA V GRADNJI IN IZDELAVI TER PREDUJMI	SKUPAJ
NABAVNA VREDNOST						
Stanje 1. 1. 2010	37.682.051	426.307.920	119.091.626	138.974.576	17.261.749	739.317.922
Sredstva nastala v podjetju	0	10.656	0	0	1.482.487	1.493.143
Ostale nabave	175.520	459.217	288.199	6.747.062	7.704.435	15.374.432
Zmanjšanja kot posledica prodaj odvisnih družb	-14.065.119	-121.539.547	-105.866.477	-35.217.049	-13.219.961	-289.908.153
Odpisi	0	-23.023	-961.487	-1.975.904	-36.400	-2.996.814
Odtujitve	-7.105	-74.703	-773.084	-2.586.081	-9.521	-3.450.494
Prenos iz/na naložbene nepremič- nine	0	932.367	1.498.878	36.190	-2.485.066	-17.631
Prenos iz/na neopredmetena sredstva	0	0	0	2.533	0	2.533
Prenosi znotraj nepremičnin, naprav in opreme	0	791.893	1.197.080	1.861.424	-4.667.190	-816.794
Drugi prenosi	0	0	0	0	0	0
Krepitve	0	0	0	0	0	0
Tečajne razlike	-77.118	-2.577.089	-6.468.727	-984.046	-416.107	-10.523.088
Stanje 31. 12. 2010	23.708.228	304.287.691	8.006.008	106.858.705	5.614.425	448.475.057
POPRAVEK VREDNOSTI						
Stanje 1. 1. 2010	0	189.125.375	66.718.741	85.591.941	6.924	341.442.982
Zmanjšanja kot posledica prodaj odvisnih družb	0	-56.466.410	-60.454.715	-21.668.250	0	-138.589.375
Odpisi	0	-19.038	-956.619	-1.888.515	0	-2.864.172
Odtujitve	0	-25.127	-595.992	-1.846.852	0	-2.467.972
Prenos iz/na neopredmetena sredstva	0	0	0	108	0	108
Prenosi znotraj nepremičnin, naprav in opreme	0	-437.035	-26.431	-347.995	-5.332	-816.793
Drugi prenosi	0	0	0	0	0	0
Krepitve	0	0	0	0	0	0
Tečajne razlike	0	-869.840	-3.662.004	-513.745	-1.593	-5.047.183
Amortizacija v obdobju	0	8.163.510	546.765	8.030.403	0	16.740.678
Stanje 31. 12. 2010	0	139.471.433	1.569.745	67.357.095	0	208.398.274
Knjigovodska vrednost 1. 1. 2010	37.682.051	237.182.545	52.372.885	53.382.635	17.254.825	397.874.941
Knjigovodska vrednost 31. 12. 2010	23.708.228	164.816.258	6.436.263	39.501.610	5.614.425	240.076.784

Druga pojasnila nepremičnin, naprav in opreme

Knjigovodska vrednost nepremičnin, naprave in opreme, ki so zastavljene kot jamstvo za dolgove, znaša 128.187.600 evrov. Največji del predstavljajo zastavljene nepremičnine

Skupine Istrabenz Turizem v višini 126.485.009 evrov. Ostalo so nepremičnine družbe Istrabenz, d.d.

Zneski v €

OBSTOJ IN ZNESEK PRAVNIH OMEJITEV NA LASTNINSKO PRAVICO	31.12.2011	31.12.2010
Zemljišče	9.676.039	10.185.617
Zgradbe	118.511.561	125.691.367
Proizvajalna oprema	0	4.460.326
Skupaj	128.187.600	140.337.310

Zneski v €

SREDSTVA V IZGRADNJI	KNJIGOVODSKA VREDNOST	
	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Zemljišče	964.204	1.452.611
Zgradbe	1.871.097	2.263.569
Proizvajalna oprema	22.376	950.526
Ostala oprema	176.185	947.721
Skupaj	3.033.862	5.614.426

Sredstva v izgradnji v skupnem znesku 3.033.862 evrov se v največji meri nanašajo na Skupino Istrabenz plini, in

sicer v višini 1.528.984 evrov za izgradnjo plinovodov za zemeljski plin.

Zneski v €

SREDSTVA V FINANČNEM NAJEMU	KNJIGOVODSKA VREDNOST	
	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Ostala oprema	108.376	83.954
Skupaj	108.376	83.954

Sredstva v finančnem najemu, ki so 31. 12. 2011 znašala 108.376 evrov, so pretežno sredstva Skupine Istrabenz Turizem.

Pojasnilo 5: Naložbene nepremičnine

Zneski v €

NALOŽBENE NEPREMIČNINE	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Naložbene nepremičnine – zgradbe	4.447.164	5.884.167
Naložbene nepremičnine – zemljišča	2.829.593	4.723.073
Skupaj naložbene nepremičnine	7.276.757	10.607.240

Največji del naložbenih nepremičnin je v lasti družbe Istrabenz, d.d., v višini 5.068.326 evrov, ostalo se nanaša na Skupino Istrabenz Turizem. Vse naložbene nepremičnine so zastavljene kot jamstvo za dolgove.

V letu 2011 je Istrabenz, d.d., prodal poslovne prostore na Dunajski cesti v Ljubljani, dva opremljena apartmaja v Kranjski gori in zemljišče v Portorožu. Pri tem je dosegel dobiček od prodaje naložbenih nepremičnin v višini 837.494 evrov.

Gibanje v letu 2011

Zneski v €

NALOŽBENE NEPREMIČNINE	ZEMLJIŠČA KOT NALOŽBENE NEPREMIČNINE	ZGRADBE KOT NALOŽBENE NEPREMIČNINE	SKUPAJ NALOŽBENE NEPREMIČNINE
NABAVNA VREDNOST			
Stanje 1. 1. 2011	5.167.892	10.808.871	15.976.763
Odtujitve	-2.338.299	-1.786.508	-4.124.807
Stanje 31.12.2011	2.829.593	9.022.363	11.851.956
POPRAVEK VREDNOSTI			
Stanje 1. 1. 2011	444.820	4.924.704	5.369.524
Odtujitve	-444.820	-613.246	-1.058.066
Amortizacija v obdobju	0	263.741	263.741
Stanje 31. 12. 2011	0	4.575.198	4.575.198
Knjigovodska vrednost 1. 1. 2011	4.723.072	5.884.167	10.607.239
Knjigovodska vrednost 31. 12. 2011	2.829.593	4.447.164	7.276.757

Gibanje v letu 2010

Zneski v €

NALOŽBENE NEPREMIČNINE	ZEMLJIŠČA KOT NALOŽBENE NEPREMIČNINE	ZGRADBE KOT NALOŽBENE NEPREMIČNINE	SKUPAJ NALOŽBENE NEPREMIČNINE
NABAVNA VREDNOST			
Stanje 1. 1. 2010	5.446.455	13.473.459	18.919.914
Ostale nabave	0	1.202	1.202
Zmanjšanja kot posledica prodaj odvisnih družb	0	-555.719	-555.719
Odtujitve	-278.563	-1.283.384	-1.561.947
Prenos iz/na nepremičnine, naprave in opremo	0	17.631	17.631
Drugi prenosi	0	-844.319	-844.319
Stanje 31. 12. 2010	5.167.892	10.808.871	15.976.763
POPRAVEK VREDNOSTI			
Stanje 1. 1. 2010	0	6.421.138	6.421.138
Zmanjšanja kot posledica prodaj odvisnih družb	0	-275.036	-275.036
Odtujitve	0	-681.007	-681.007
Drugi prenosi	0	-844.319	-844.319
Izgube zaradi oslabitev	444.819	0	444.819
Amortizacija v obdobju	0	303.928	303.928
Stanje 31. 12. 2010	444.819	4.924.704	5.369.523
Knjigovodska vrednost 1. 1. 2010	5.446.455	7.052.321	12.498.776
Knjigovodska vrednost 31. 12. 2010	4.723.073	5.884.167	10.607.240

Druga pojasnila naložbenih nepremičnin

Zneski v €

VREDNOSTI PRIPOZNANE V POSLOVNEM IZIDU	2011	2010
Prihodki od najemnin za naložbene nepremičnine	504.997	698.710
Neposredni poslovni odhodki (tudi za popravila in vzdrževanje), izvirajoči iz naložbenih nepremičnin, ki so ustvarile prihodke od najemnin v obdobju	325.321	348.796
Stroški vzdrževanja	61.580	44.868
Amortizacija	263.741	303.928

Pojasnilo 6: Neopredmetena sredstva

Zneski v €

NEOPREDMETENA SREDSTVA	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Dolgoročno odloženi stroški razvijanja	3.330	3.348
Pravice industrijske lastnine	13.431.115	13.424.535
Blagovne znamke	44.762	52.109
Dobro ime	15.119.289	17.438.530
Druga neopredmetena sredstva	3.056.214	4.049.985
Neopredmetena sredstva v pridobivanju in razvijanju	24.438	41.381
Skupaj neopredmetena sredstva	31.679.148	35.009.888

Na dan 31. 12. 2011 so neopredmetena sredstva znašala 31.679.148 evrov, kar predstavlja 8 odstotkov vseh sredstev Skupine.

Na osnovi uporabe pojasnila OPMSRP 12 so prenesena

infrastrukturalna sredstva Skupine Istrabenz plini po koncesijskih pogodbah iz zgradb med premoženjske pravice izgradnje in uporabe teh sredstev na dan 31. 12. 2010 znašala v neodpisani vrednosti 12.369.996 evrov, na dan 31. 12. 2011 pa 12.533.198 evrov.

Druga pojasnila neopredmetenih sredstev

Na dan 31. 12. 2011 je znašalo dobro ime Skupine Istrabenz 15.119.289 evrov. Največji del odpade na Skupino Istrabenz Turizem in se nanaša na dobro ime v družbah Grand Hotel Adriatic, d.d., v znesku 7.378.113 evrov in Thai Si, S.r.l., v znesku 2.095.062 evrov.

V Skupini Istrabenz plini se pretežni del dobrega imena nanaša na odvisne družbe:

- Plinarna Maribor, d.o.o., v znesku 3.218.509 evrov,
- Istrabenz plini, d.o.o., Breza v znesku 818.379 evrov,
- Istrabenz plini, d.o.o., Bakar v znesku 534.348 evrov.

Zneski v €

SEZNAM DOBRIH IMEN	POSREDNO		NEPOSREDNO	STANJE 31. 12. 2011
	PODSKUPINA	DELEŽ MANJŠINSKEGA LASTNIKA		
Skupina ACTUAL	0	0	670.027	670.027
Skupina ISTRABENZ PLINI	9.657.033	-4.680.946	0	4.976.087
Skupina ISTRABENZ TURIZEM	9.473.175	0	0	9.473.175
Skupaj	19.130.208	-4.680.946	670.027	15.119.288

V letu 2011 se je dobro ime zmanjšalo zaradi izločitve skupine IG energetske sistemi za 1.067.592 evrov. Dobro ime se je zmanjšalo tudi zaradi izvedenih slabitev, in sicer v znesku 1.251.648 evrov, od tega:

- slabitev dobrega imena na družbi Grand Hotel Adriatic, d.d., za 847.035 evrov,
- slabitev dobrega imena, nastalega s pripojitvijo družbe Europlin družbi Istrabenz plini, d.o.o., v znesku 156.340 evrov,
- slabitve dobrega imena, nastalega s pripojitvijo Plin komerc Tešanj družbi Istrabenz plini, d.o.o., Breza v znesku 136.133 evrov,
- slabitev dobrega imena za Thai Si, S.r.l., za 88.489 evrov,
- ostale slabitve za 23.650 evrov.

Na datum poročanja so bila dobra imena v Skupini Istrabenz Turizem presojana, tako da so bile opravljene ocenitve družb Grand Hotel Adriatic, d.d., in Thai si, S.r.l. Na podlagi cenitev in primerjave knjigovodskih in tržnih vrednosti je bila izvedena slabitev dobrega imena v obeh družbah v skupnem znesku 935.524 evrov.

Družba Grand Hotel Adriatic, d.d., ima visoko materialno aktivo, zato je bil pri naložbah v to družbo uporabljen na sredstvih zasnovan način ocenjevanja vrednosti oziroma metoda prilagojenih knjigovodskih vrednosti. Prilagoditve knjigovodskih vrednosti so bile izvedene na postavkah nepremičnin na osnovi ocenitve njihovih tržnih vrednosti. Upošteva se cenitev družbe Grand Hotel Adriatic, d.d., je bila izvedena slabitev dobrega imena, ker je ocenjena poštena vrednost nižja od knjigovodske.

Za oceno vrednosti družbe Thai Si, S.r.l., je bila uporabljena metoda diskontiranega denarnega toka. Na podlagi analize poslovanja v letih 2008 do 2010, računovodskih izkazov do 30. 9. 2011 ter ocene poslovnih možnosti v prihodnosti so načrtovani prihodnji donosi v obliki denarja, ki so nato preračunani na sedanjo vrednost. Ker knjigovodska vrednost presega ocenjeno pošteno vrednost, je bila opravljena slabitev dobrega imena v višini 88.490 evrov.

Dobro ime Skupine Actual je bilo presojano na podlagi projekcij poslovanja in na podlagi teh ni bilo potrebe po slabitvi.

Dobra imena Skupine Istrabenz plini so bila presojana na podlagi projekcij poslovanja odvisnih družb in na podlagi teh ni bilo potrebe po dodatnih slabitvah, razen vsakoletnih slabitev zaradi pripojitev Europlina in Plin Komerca.

Gibanje neopredmetenih sredstev v letu 2011

Zneski v €

NEOPREDMETENA SREDSTVA	DOLGOROČNO ODLOŽENI STROŠKI RAZVI- JANJA	PRAVICE INDUSTRIJSKE LASTNINE	BLAGOVNE ZNAMKE	DOBRO IME	DRUGA NEO- PREDMETENA SREDSTVA	NEOPREDMETE- NA SREDSTVA V PRIDOBIVANJU IN RAZVIJANJU TER PREDUJMI	SKUPAJ
NABAVNA VREDNOST							
Stanje 1. 1. 2011	3.740	17.727.232	73.476	17.438.530	11.340.220	55.211	46.638.409
Neopredmetena sredstva nastala v podjetju	0	338.251	0	0	0	0	338.251
Ostale nabave	790	419.455	0	0	225.475	107.158	752.879
Zmanjšanja kot posledica prodaj odvisnih družb	0	-21.620	0	-1.067.592	-190.447	-20.011	-1.299.670
Odpisi	0	-430	0	0	-234.166	0	-234.596
Odtujitve	0	-459	0	0	-3.016	0	-3.475
Prenos iz/na nepremičnine, naprave in opremo	0	0	0	0	-215.134	0	-215.134
Drugi prenosi	0	0	0	0	110.454	-104.090	6.364
Izgube zaradi oslabitev	0	0	0	-1.251.648	0	0	-1.251.648
Tečajne razlike	125	-14.687	0	0	-1.125	0	-15.687
Stanje 31.12.2011	4.655	18.447.742	73.476	15.119.289	11.032.261	38.269	44.715.693
POPRAVEK VREDNOSTI							
Stanje 1. 1. 2011	392	4.302.697	21.367	0	7.290.235	13.830	11.628.522
Zmanjšanja kot posledica prodaj odvisnih družb	0	4.064	0	0	93.954	0	98.018
Odpisi	0	-405	0	0	-44.306	0	-44.711
Odtujitve	0	-22	0	0	-2.724	0	-2.746
Tečajne razlike	-2	-11.740	-1	0	-668	0	-12.410
Amortizacija v obdobju	935	722.035	7.348	0	639.556	0	1.369.873
Stanje 31. 12. 2011	1.325	5.016.627	28.714	0	7.976.047	13.830	13.036.545
Knjigovodska vrednost 1. 1. 2011	3.348	13.424.535	52.109	17.438.530	4.049.985	41.381	35.009.887
Knjigovodska vrednost 31. 12. 2011	3.330	13.431.115	44.762	15.119.289	3.056.214	24.438	31.679.148

Gibanje neopredmetenih sredstev v letu 2010

Zneski v €

NEOPREDMETENA SREDSTVA	DOLGOROČNO ODLOŽENI STROŠKI RAZVIJANJA	PRAVICE INDUSTRIJSKE LASTNINE	BLAGOVNE ZNAMKE	DOBRO IME	DRUGA NEO- PREDMETENA SREDSTVA	NEOPREDMETE- NA SREDSTVA V PRIDOBIVANJU IN RAZVIJANJU TER PREDUJMI	SKUPAJ
NABAVNA VREDNOST							
Stanje 1. 1. 2010	100.987	19.032.975	117.127.221	101.784.288	17.559.591	2.187.610	257.792.671
Povečanja posledica združitve, nakupov in dokapitalizacije odvisnih družb	0	0	0	-75.395	0	0	-75.395
Neopredmetena sredstva nastala v podjetju	0	565.144	0	0	0	0	565.144
Ostale nabave	2.491	510.370	12.670	0	208.973	395.392	1.129.896
Zmanjšanja kot posledica prodaj odvisnih družb	-100.987	-3.275.100	-110.545.494	-83.964.360	-6.508.770	-1.566.552	-205.961.263
Odpisi	0	-243.349	0	-306.009	-14.071	0	-563.429
Odtujitve	0	0	0	0	-7.461	0	-7.461
Prenos iz/na nepremičnine, naprave in opremo	0	-2.533	0	0	0	0	-2.533
Prenosi znotraj neopredmetenih sredstev	1.402	1.209.417	0	0	106.289	-960.962	356.147
Tečajne razlike	-153	-69.691	-6.520.921	6	-4.332	-277	-6.595.368
Stanje 31. 12. 2010	3.740	17.727.233	73.476	17.438.530	11.340.220	55.211	46.638.410
POPRAVEK VREDNOSTI							
Stanje 1. 1. 2010	11.656	5.189.001	28.538.270	0	10.351.578	110.376	44.200.881
Zmanjšanja kot posledica prodaj odvisnih družb	-11.656	-2.049.158	-27.014.247	0	-3.411.748	-96.972	-32.583.781
Odpisi	0	-243.349	0	0	-14.072	0	-257.420
Odtujitve	0	0	0	0	-2.536	0	-2.536
Prenos iz/na nepremičnine, naprave in opremo	0	-108	0	0	0	0	-108
Prenosi znotraj neopredmetenih sredstev	0	803.827	0	0	-447.680	0	356.147
Tečajne razlike	0	-45.496	-1.509.144	0	-3.023	0	-1.557.663
Amortizacija v obdobju	392	647.980	6.488	0	817.717	427	1.473.002
Stanje 31. 12. 2010	392	4.302.697	21.367	0	7.290.235	13.830	11.628.521
Knjigovodska vrednost 1. 1. 2010	89.331	13.843.973	88.588.951	101.784.288	7.208.013	2.077.234	213.591.790
Knjigovodska vrednost 31. 12. 2010	3.348	13.424.535	52.109	17.438.530	4.049.985	41.381	35.009.888

Pojasnilo 7: Naložbe v pridružene družbe

DRUŽBA	LASTNIŠTVO V %	
	2011	2010
AdriaFin, d.o.o.	50,00	50,00
IP Obala, d.o.o.	50,00	50,00

Pomembni podatki v letu 2011

Zneski v €

POMEMBNI PODATKI	KRATKOROČNA SREDSTVA	NEKRAT- KOROČNA SREDSTVA	KRATKOROČNE OBVEZNOSTI	NEKRAT- KOROČNE OBVEZNOSTI	KAPITAL	PRIHODKI	ODHODKI	DOBIČEK / IZGUBA	PRIPADAJOČI ČISTI DOBIČEK / IZGUBA
AdriaFin, d.o.o.	3.528.897	8.150.191	431.624	926.835	10.320.629	97.400	102.818	-5.418	-2.709
IP Obala, d.o.o.	16.530.231	2.020.108	12.572.843	0	5.977.496	1.301.702	4.093.364	-2.791.662	-1.395.830
Skupaj	20.059.128	10.170.299	13.004.467	926.835	16.298.125	1.399.101	4.196.179	-2.797.078	-1.398.539

Pomembni podatki v letu 2010

Zneski v €

POMEMBNI PODATKI	KRATKOROČNA SREDSTVA	NEKRAT- KOROČNA SREDSTVA	KRATKOROČNE OBVEZNOSTI	NEKRAT- KOROČNE OBVEZNOSTI	KAPITAL	PRIHODKI	ODHODKI	DOBIČEK / IZGUBA	PRIPADAJOČI ČISTI DOBIČEK / IZGUBA
AdriaFin, d.o.o.	3.822.984	8.170.902	326.575	926.835	10.740.476	502.527	374.256	128.271	64.136
IP Obala, d.o.o.	19.946.700	2.044.081	13.221.625	0	8.769.156	2.745.479	2.774.400	-28.921	-14.461
Skupaj	23.769.684	10.214.983	13.548.200	926.835	19.509.632	3.248.006	3.148.656	99.350	49.675

Gibanje naložb v pridružene družbe

Zneski v €

GIBANJE DELEŽEV V PRIDRUŽENIH DRUŽBAH	2011	2010
Začetno stanje 1. 1.	9.182.529	9.409.806
Odtujive	0	-114.466
Pripadajoči dobički (izgube)	-1.398.540	49.675
Izplačani dobički	0	-162.486
Končno stanje 31. 12.	7.783.989	9.182.529

Pojasnilo 8: Nekatratkoročne finančne naložbe

Zneski v €

FINANČNE NALOŽBE IN IZVEDENI FINANČNI INSTRUMENTI	31.12.2011	31.12.2010
Finančna sredstva v posesti do zapadlosti	250.000	0
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo (vrednostni papirji, skladi, drugo)	26.790.716	38.507.622
Skupaj	27.040.716	38.507.622

Finančna sredstva v višini 27.040.716 evrov predstavljajo 7 odstotkov vseh sredstev Skupine in se v največji meri nanašajo na sredstva družbe Istrabenz, d.d. Finančna

sredstva v posesti do zapadlosti 250.000 evrov so nove naložbe Skupine Actual v obveznice.

Zneski v €

GIBANJE FINANČNIH NALOŽB	FINANČNA SREDSTVA RAZPOLOŽLJIVA ZA PRODAJO	
	2011	2010
Začetno stanje 1. 1.	38.507.622	44.819.339
Nakupi	77.598	188.245
Spremembe, kot posledica poslovnih združitvev	0	-335.952
Prodaje	-1.251.954	-5.813.940
Sprememba poštene vrednosti	-10.542.549	-4.379.928
Drugi prenosi	0	4.042.570
Tečajne razlike	0	-12.713
Končno stanje 31. 12.	26.790.716	38.507.622

Prodaja finančnih sredstev razpoložljivih za prodajo v višini 1.251.954 evrov se v celoti nanaša na družbo Istrabenz, d.d., ki je izvedla prodajo naložb v višini 112.582 evrov ter vnovčila zapadle kupone obveznic v višini 1.136.363 evrov.

Postavka sprememba poštenih vrednosti v skupni višini

10.542.549 evrov je v pretežni meri posledica gibanja tečajev vrednostnih papirjev na Ljubljanski borzi. Skladno z mednarodnimi standardi računovodskega poročanja in usmeritvami družbe Istrabenz, d.d., so bile izvedene slabitve naložb v breme poslovnega izida v višini 10.275.225 evrov. Pretežni del slabitev v višini 9.762.193 evrov se nanaša na naložbo v delnice Petrol, d.d., Ljubljana.

Pojasnilo 9: Nekatkočasne terjatve in posojila

Zneski v €

NEKATKOČASNE TERJATVE IN POSOJILA	31.12.2011	31.12.2010
Poslovne terjatve do kupcev	24.323	28.595
Poslovne terjatve do drugih	83.392	420.687
Nevplačani vpoklicani kapital	80.204	118.127
Skupaj nekatkočasne poslovne terjatve	187.919	567.409
Nekatkočasne terjatve za finančni najem	2.924.983	3.008.588
Dana posojila drugim	36.035	209.382
Skupaj dana posojila	36.035	209.382
Skupaj nekatkočasne terjatve in posojila	3.148.937	3.785.379

Zneski v €

	2011			2010		
MINIMALNI PRIHODKI IZ FINANČNEGA NAJEMA	PLAČILA	OBRESTI	GLAVNICA	PLAČILA	OBRESTI	GLAVNICA
Obveznosti zapadle do 1 leta	1.262.963	203.421	1.059.543	1.363.199	221.840	1.141.359
Obveznosti zapadle od 1 do 5 let	2.056.169	201.754	1.854.415	2.043.170	234.293	1.808.877
Obveznosti zapadle po 5 letih	11.464	440	11.025	61.040	2.688	58.352
Skupaj	3.330.597	405.614	2.924.983	3.467.409	458.821	3.008.588

Pojasnilo 10: Zaloge

Zneski v €

ZALOGE	31.12.2011	31.12.2010
Material	3.917.302	3.851.405
Nedokončana proizvodnja	21.765	46.943
Proizvodi in trgovsko blago	6.005.789	5.777.334
Skupaj zaloge	9.944.856	9.675.682

Večji del zalog so zaloge Skupine Istrabenz plini v višini 7.471.410 evrov. Odpisi zalog so v letu 2011 znašali 31.143 evrov.

Skupina Istrabenz nima zastavljenih zalog kot jamstvo za dolgove.

Zneski v €

ZALOGE	VREDNOST ODPISA ZALOG	VREDNOST POPRAVKA VREDNOSTI ZALOG
Material	26.224	110.761
Proizvodi in trgovsko blago	4.919	0
Skupaj zaloge	31.143	110.761

Pojasnilo 11: Poslovne terjatve

Zneski v €

POSLOVNE TERJATVE	31.12.2011	31.12.2010
Terjatve do kupcev	23.096.701	46.623.678
Terjatve za obresti	0	31.670
Druge terjatve povezane s finančnimi prihodki	57.800.000	301.232
Druge poslovne terjatve	1.503.016	7.047.869
Skupaj poslovne terjatve	82.399.717	54.004.449

Poslovne terjatve do kupcev na dan 31. 12. 2011 znašajo 23.096.701 evrov in so nižje v primerjavi s preteklim letom za 51 odstotkov. Zmanjšanje je predvsem posledica izločitve skupine IG energetske sistemi in družbe Instalacija, d.o.o., iz Skupine.

Druge terjatve v višini 57.800.000 evrov se nanašajo na terjatve družbe Istrabenz, d.d., do družbe Petrol, d.d., Ljubljana za kupnino za poslovni delež v družbi Instalacija, d.o.o.

Skupina je imela 31. 12. 2011 zastavljene terjatve kot jamstvo za dolgove v višini 938.303 evrov s strani Skupine Actual.

Struktura terjatev po zapadlosti in slabitvah

Zneski v €

STAROST TERJATEV	31. 12. 2011		31. 12. 2010	
	BRUTO VREDNOST	POPRAVEK VREDNOSTI	BRUTO VREDNOST	POPRAVEK VREDNOSTI
Nezapadlo	77.164.775	0	39.724.182	282
Že zapadlo do 90 dni	4.542.968	165.740	12.730.690	302.422
Že zapadlo od 91 do 180 dni	503.797	33.368	1.059.199	284.139
Že zapadlo od 181 do 360 dni	719.658	498.447	1.596.272	848.514
Že zapadlo več kot 360 dni	5.699.779	5.533.707	5.297.041	4.967.578
Skupaj	88.630.977	6.231.262	60.407.385	6.402.935

Zneski v €

GIBANJE POPRAVKA TERJATEV	SLABITEV	
	2011	2010
Začetno stanje 1. 1.	6.402.935	20.927.896
Oblikovanje popravkov	1.206.602	2.059.691
Odprava popravka	-337.713	-264.318
Zmanjšanja kot posledica prodaj odvisnih družb	-329.626	-16.011.538
Odpis terjatev v breme popravka	-709.853	-298.141
Tečajne razlike	-2.084	-10.655
Končno stanje 31. 12.	6.231.261	6.402.935

Zneski v €

KRATKOROČNE TERJATVE	31. 12. 2011			31. 12. 2010		
	BRUTO VREDNOST	POPRAVEK VREDNOSTI	KNJIGOVODSKA VREDNOST	BRUTO VREDNOST	POPRAVEK	KNJIGOVODSKA VREDNOST
Kratkoročne terjatve do kupcev	24.090.460	-853.178	23.237.281	49.231.513	-1.562.337	47.669.176
Ostale kratkoročne terjatve	59.800.903	-638.788	59.162.115	6.983.773	-639.589	6.344.184
Tožene in dvomljive terjatve	4.739.615	-4.739.295	319	4.192.099	-4.201.009	-8.910
Skupaj	88.630.977	-6.231.261	82.399.716	60.407.385	-6.402.935	54.004.450

Pojasnilo 12: Predujmi in druga sredstva

Zneski v €

PREDUJMI IN DRUGA SREDSTVA	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Dani predujmi	107.205	3.069.764
Kratkoročno odloženi stroški oziroma odhodki	342.035	906.817
Kratkoročno nezaračunani prihodki	560.244	898.106
Skupaj predujmi in druga sredstva	1.009.483	4.874.687

Zmanjšanje danih predujmov je posledica izločitve skupine IG energetske sistemi iz Skupine.

Pojasnilo 13: Finančne naložbe, posojila in izvedeni finančni instrumenti

Zneski v €

FINANČNE NALOŽBE, POSOJILA IN IZVEDENI FINANČNI INSTRUMENTI	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Izvedeni finančni instrumenti	0	59.251
Kratkoročni depoziti	6.215.192	12.741.991
Posojila ostalim	2.521.979	3.116.205
Kratkoročne terjatve za obresti	436.696	332.985
Skupaj finančne naložbe in posojila	9.173.867	16.250.432

Kratkoročni depozit v višini 6.215.192 evrov se v največji meri nanaša na depozit družbe Istrabenz, d.d., v višini

4.650.000 evrov z ročnostjo enega leta, ki je rezerviran za plačilo obresti bankam upnicam, ki po NFP zapadejo 31. 12. 2012.

Pojasnilo 14: Donos in zapadlosti posojil

Zneski v €

DANA POSOJILA IN DEPOZITI	31.12.2010	31.12.2011	STANJE POSOJIL IN DEPOZITOV NA ZADNJI DAN PO ZAPADLOSTI					LETO ZAPADLOSTI ZADNJEGA OBROKA	EFEKTIVNA OBRETNOST MERA - FIKSNA
			DO 6 MESECEV	OD 6 DO 12 MESECEV	OD 1 DO 2 LETI	OD 2 DO 5 LET	VEČ KOT 5 LET		
Dana posojila	3.325.587	2.558.014	306.599	2.215.380	23.069	12.966	0	2017	5,5000
Dani depozit	12.741.991	6.215.192	1.565.192	4.650.000	0	0	0	2012	3,75-4,7
Skupaj dana posojila in depoziti	16.067.578	8.773.206	1.871.791	6.865.380	23.069	12.966	0		

Pojasnilo 15: Denar in denarni ustrezniki

Zneski v €

DENAR IN DENARNI USTREZNIKI	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Sredstva na računih	8.346.324	13.766.337
Depoziti na odpoklic	854.677	484.628
Depoziti do 3 mesecev	2.261.466	1.429.446
Denarna sredstva v blagajni	197.549	240.369
Denar in denarni ustrezniki	11.660.016	15.920.780
Prekoračitve na računu	-13.235	-987.365
Skupaj	11.646.781	14.933.415

Pojasnilo 16: Kapital in rezerve**Delnice**

Družba Istrabenz, d.d., je izdajateljica 5.180.000 navedenih, imenskih, prosto prenosljivih kosovnih delnic.

31. 12. 2011 je imel Istrabenz, d.d., 978 lastnih delnic družbe v skupni vrednosti 49.629,71 evra, kar predstavlja

0,0189 odstotka vseh delnic družbe. Istrabenz, d.d., je v skladu z obstoječim pooblastilom skupščine pridobival lastne delnice do 30. 11. 2008. Istrabenz, d.d., ima sprejet opsijski načrt, vendar do 31. 12. 2011 ni bilo podeljeno nobeno opsijsko upravičenje.

Dividende

V letu 2011 Istrabenz, d.d., ni izplačal dividend.

Rezerve

	Zneski v €	
REZERVE	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Rezerve za pošteno vrednost	136.354	348.041
Rezerve za lastne deleže	49.630	49.630
Prevedbena rezerva	80.797	177.578
Skupaj	266.781	575.249

Rezerve za lastne deleže v višini 49.630 evrov je Istrabenz, d.d., oblikoval iz drugih rezerv iz dobička ob vsakokratnem nakupu lastnih delnic.

Rezerve za pošteno vrednost so oblikovane kot neto sprememba poštene vrednosti finančnih sredstev razpoložljivih za prodajo, dokler je naložba pripoznana.

Zadržani dobiček/izguba

	Zneski v €	
ZADRŽANI DOBIČEK/IZGUBA	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	21.732.537	-11.426.195
Preneseni čisti poslovni izid	-47.952.779	-37.280.228
Skupaj	-26.220.242	-48.706.423

Pojasnilo 17: Dobiček/izguba na delnico

	Zneski v €	
DOBIČEK/IZGUBA NA DELNICO	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Čisti poslovni izid večinskega lastnika obračunskega obdobja	21.732.537	-11.426.195
Število vseh delnic	5.180.000	5.180.000
Število navadnih delnic	5.180.000	5.180.000
Število lastnih delnic	978	978
Tehtano povprečno število navadnih delnic	5.179.022	5.179.022
Osnovni in prilagojeni čisti dobiček/izguba na delnico	4,20	-2,21

Pojasnilo 18: Posojila

	Zneski v €	
NEKRATKOROČNA POSOJILA	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Zavarovana bančna posojila	217.657.124	305.230.487
Posojila drugih	744.057	299.830
Skupaj nekratkoročne finančne obveznosti	218.401.181	305.530.317

	Zneski v €	
KRATKOROČNA POSOJILA	31. 12. 2010	31. 12. 2010
Zavarovana bančna posojila	113.261.134	76.961.261
Posojila drugih	418.263	1.918.918
Kratkoročne obveznosti za obresti	1.704.834	1.899.599
Skupaj kratkoročne finančne obveznosti	115.384.231	80.779.778

Gibanje bančnih posojil

Zneski v €

GIBANJE BANČNIH POSOJIL	NEKRATKOROČNA POSOJILA BANK		KRATKOROČNA POSOJILA BANK	
	2011	2010	2011	2010
Začetno stanje 1. 1.	305.230.487	559.645.664	76.961.261	211.859.270
Prenos tekočih zapadlosti	-60.531.340	-55.167.501	60.531.340	55.167.501
Nova posojila – povečanja	16.146.987	22.171.777	25.666.104	31.170.440
Spremembe kot posledica prodaj odvisnih družb	-23.697.763	-86.748.651	-22.489.549	-59.915.108
Odplačila	-19.485.719	-132.866.519	-27.397.714	-160.555.248
Drugi prenosi	0	-1.943.653	0	60
Tečajne razlike	-5.531	139.370	-10.306	-765.654
Končno stanje 31. 12.	217.657.122	305.230.487	113.261.136	76.961.261

V letu 2011 je Skupina odplačala 46.883.433 evrov vseh bančnih posojil. Od tega je Istrabenz, d.d., predčasno poplačal bankam upnicam 10.297.582 evrov posojil, Skupina Actual je odplačala 9.827.717 evrov, Skupina Istrabenz plini 9.187.879 evrov, Instalacija, d.o.o., 8.404.823 evrov, skupina IG energetske sistemi 7.344.005 evrov in Skupina Istrabenz Turizem 1.821.428 evrov.

Nova posojila v višini 41.813.091 evrov se nanašajo predvsem na skupino IG energetske sistemi do dneva odtujitve v višini 14.246.228 evrov, družbo Instalacija, d.o.o.,

do dneva odtujitve v višini 9.400.000 evrov, Skupino Actual v višini 9.353.000 evrov in Skupino Istrabenz plini v višini 8.813.863 evrov.

Na dan 31. 12. 2011 je iz Skupine izločenih 46.187.312 evrov bančnih posojil od skupine IG energetske sistemi in družbe Instalacija, d.o.o.

Vsa bančna posojila Skupine so zavarovana, in sicer z menicami, s hipotekami, z zastavo deležev, z zastavo vrednostnih papirjev in s terjatvami.

Pojasnilo 19: Stroški in zapadlosti posojil

Tekoče leto 2011

Zneski v €

FINANČNE OBVEZNOSTI	VALUTA	POSOJILA 31.12.2011	STANJE POSOJIL NA ZADNJI DAN PO ZAPADLOSTI					LETO ZAPADLOSTI ZADNJEGA OBROKA	NOMINALNA OBRETNOSTNA MERA	ZAVAROVANI DEL	NEZAVAROVANI DEL
			DO 6 MESECEV	6 - 12 MESECEV	1 - 2 LETI	2 - 5 LET	VEČ KOT 5 LET				
Bančna posojila	EUR	90.236.209	85.816.209	4.420.000	0	0	0	2012	od 2,24 do 5,9	90.236.209	0
Bančna posojila	EUR	224.558.906	1.646.492	16.702.257	206.210.157	0	0	2013	od 1,99 do 5,19	224.558.906	0
Bančna posojila	EUR	7.241.024	1.111.652	1.122.571	3.756.801	1.250.000	0	2014	od 3,14 do 6,39	7.241.024	0
Bančna posojila	EUR	2.586.665	395.219	395.219	790.438	1.005.790	0	2015	od 2,09 do 5,49	2.586.665	0
Bančna posojila	EUR	6.295.455	659.091	992.424	1.984.849	2.325.758	333.333	2016	od 4,14 do 4,63	6.295.455	0
Bančna posojila	EUR	330.918.259	89.628.662	23.632.472	212.742.244	4.581.547	333.333	-	-	330.918.259	0
Finančni najem	EUR	173.784	39.693	34.726	87.381	11.984	0	-	-	173.784	0
Posojila drugih podjetij	EUR	1.162.320	82.154	317.024	252.465	510.677	0	2015	-	1.138.557	23.763
Skupaj		332.254.363	89.750.510	23.984.221	213.082.090	5.104.208	333.333	-	-	332.056.816	23.763

Preteklo leto 2010

Zneski v €

FINANČNE OBVEZNOSTI	VALUTA	POSUJILA 31. 12. 2010	STANJE POSUJIL NA ZADNJI DAN PO ZAPADLOSTI					LETO ZAPADLOSTI ZADNJEGA OBROKA	NOMI- NALNA OBRETNOSTNA MERA	ZAVAROVA- NI DEL	NEZAVARO- VANI DEL
			DO 6 MESECEV	6-12 MESECEV	1-2 LETI	2-5 LET	VEČ KOT 5 LET				
Bančno posojilo	EUR	58.196.858	54.652.896	3.467.268	76.694	0	0	2011	od 2,627 do 10,000	58.196.798	0
Bančno posojilo	EUR	44.092.857	1.864.286	1.864.286	40.364.286	0	0	2012	od 1,856 do 5,477	44.092.857	0
Bančno posojilo	EUR	237.742.198	1.350.000	1.616.667	28.757.606	206.017.925	0	2013	od 1,606 do 4,827	237.742.198	0
Bančno posojilo	EUR	7.832.912	940.820	951.068	2.663.572	3.277.452	0	2014	od 2,726 do 4,306	7.832.912	0
Bančno posojilo	EUR	6.552.326	689.087	689.087	1.378.175	3.795.976	0	2015	od 1,706 do 5,227	6.552.326	0
Bančno posojilo	EUR	21.653.605	4.034.586	4.034.585	7.131.110	5.468.322	985.001	2016	od 1,797 do 7,200	21.653.605	0
Bančno posojilo	EUR	2.913.726	272.549	272.549	545.098	1.223.529	600.000	2020	2,076	2.913.726	0
Bančno posojilo	EUR	3.207.266	131.130	131.130	226.539	679.617	2.038.852	2024	7,506	3.207.266	0
Bančna posojila	EUR	382.191.747	63.935.354	13.026.640	81.143.079	220.462.821	3.623.853	-	-	382.191.688	0
Finančni najem	EUR	119.801	28.865	41.878	49.058	0	0	-	-	0	0
Posojilo drugih podjetij	EUR	1.882.891	1.683.946	198.945	0	0	0	2011	-	232.882	1.650.000
Posojilo drugih podjetij	EUR	335.866	0	36.036	0	299.830	0	2015	-	335.866	0
Posojila drugih podjetij	EUR	2.218.757	1.683.946	234.981	0	299.830	0	-	-	568.748	1.650.000
Skupaj finančne obveznosti		384.519.852	65.648.400	13.303.499	81.181.449	220.762.650	3.623.853	-	-	382.760.436	1.650.000

Pojasnilo 20: Druge nekratkoročne finančne obveznosti

Zneski v €

DRUGE NEKRATKOROČNE FINANČNE OBVEZNOSTI	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Druge finančne obveznosti	240.000	0
Nekratkoročne obveznosti za finančni najem	99.365	71.842
Skupaj nekratkoročne finančne obveznosti	339.365	71.842

Druge finančne obveznosti v znesku 240.000 evrov se nanašajo na obveznosti iz naslova dividend na prednostne delnice družbe Actual I.T., d.d.

Finančni lizing

Zneski v €

OBVEZNOSTI ZA FINANČNI NAJEM	2011			2010		
	PLAČILA	OBRESTI	GLAVNICA	PLAČILA	OBRESTI	GLAVNICA
Obveznosti zapadle do 1 leta	79.802	5.383	74.419	52.550	2.746	49.804
Obveznosti zapadle od 1 do 5 let	106.503	7.138	99.365	71.064	1.067	69.997
Skupaj	186.305	12.521	173.784	123.615	3.813	119.801

Zneski v €

GIBANJE OBVEZNOSTI ZA FINANČNI NAJEM	31. 12. 2010 ZAČETNO STANJE	GIBANJE				31. 12. 2011 KONČNO STANJE
		POVEČANJE	ZMANJŠANJE	IZLOČITEV DRUŽB	TEČAJNE RAZLIKE	
Obveznosti zapadle do 1 leta	49.804	302.836	-117.051	-161.330	160	74.419
Obveznosti zapadle od 1 do 5 let	69.998	90.343	-61.181	0	205	99.365
Skupaj	119.801	393.180	-178.232	-161.330	365	173.784

Pojasnilo 21: Ne kratkoročne poslovne obveznosti

Zneski v €

POSTAVKE	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Nekratkoročne poslovne obveznosti do drugih	42.891	170.330
Skupaj ne kratkoročne poslovne obveznosti	42.891	170.330

Pojasnilo 22: Rezervacije

Tekoče leto 2011

Zneski v €

REZERVACIJE	REZERVACIJE ZA ODPRAVNINE IN JUBILJENE NAGRADE	DRUGE REZERVACIJE	SKUPAJ REZERVACIJE
Stanje 1. 1. 2011	1.912.167	253.479	2.165.646
Prenos iz kratkoročnih obveznosti	0	41.941	41.941
Spremembe kot posledica prodaj odvisnih družb	-159.760	-93.252	-253.011
Oblikovanje rezervacije	328.501	66.998	395.499
Črpane rezervacije	-130.258	-44.947	-175.205
Odpravljene rezervacije	-23.222	0	-23.222
Tečajne razlike	926	-2.556	-1.630
Stanje 31. 12. 2011	1.928.355	221.663	2.150.018
Od tega ne kratkoročni del	1.925.843	32.446	1.958.289
Od tega kratkoročni del	0	170.444	170.444

Zmanjšanje rezervacij kot posledica prodaj odvisnih družb v višini 253.011 se nanaša na družbo Instalacija, d.o.o., in skupino IG energetskega sistema.

Preteklo leto 2010

Zneski v €

REZERVACIJE	REZERVACIJE ZA ODPRAVNINE IN JUBILJENE NAGRADE	DRUGE REZERVACIJE	SKUPAJ REZERVACIJE
Stanje 1. 1. 2010	4.626.063	2.103.517	6.729.580
Povečanja kot posledica nakupov odvisnih družb	0	-8.008	-8.008
Zmanjšanja kot posledica prodaj odvisnih družb	-2.357.982	-1.160.830	-3.518.811
Oblikovanje rezervacije	32.481	157.104	189.585
Črpane rezervacije	-287.469	-567.889	-855.358
Odpravljene rezervacije	12.808	-49.546	-36.738
Tečajne razlike	-113.737	-72.607	-186.344
Stanje 31. 12. 2010	1.912.165	401.741	2.313.906
Od tega ne kratkoročni del	1.912.165	225.686	2.137.851
Od tega kratkoročni del	0	176.055	176.055

Pojasnilo 23: Razmejeni prihodki

Zneski v €

RAZMEJENI PRIHODKI	
Stanje 31. 12. 2009	4.018.093
Povečanja	17.575
Odprava razmejenih prihodkov	-183.728
Zmanjšanja	-30.160
Sprememba kot posledica prodaj družb	-154.810
Stanje 31. 12. 2010	3.666.970
Povečanja	9.325
Odprava razmejenih prihodkov	-183.728
Zmanjšanja	-12.797
Stanje 31. 12. 2011	3.479.770

Razmejeni prihodki v višini 3.479.770 evrov so pretežno donacije države v znesku 3.439.744 evrov. Nanašajo se na prejeta nepovratna sredstva za sofinanciranje obnove starega hotela Palace v družbi Istrabenz hoteli Portorož,

d.o.o. V letu 2011 so bile dolgoročne rezervacije iz tega naslova zmanjšane za 183.728 evrov, kar predstavlja delež amortizacije, ki je sorazmeren z deležem sofinanciranih sredstev.

Pojasnilo 24: Odloženi davki

Zneski v €

OBLIKOVANI ODLOŽENI DAVKI, KI SE NANAŠAJO NA NASLEDNJE POSTAVKE	TERJATVE		OBVEZNOSTI		NETO UČINEK	
	2011	2010	2011	2010	2011	2010
Neopredmetena sredstva	0	25.957	0	0	0	25.957
Nepremičnine, naprave in oprema	14.893	33.371	0	0	14.893	33.371
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo	1.631.156	1.629.591	-35.623	-87.005	1.595.533	1.542.586
Naložbe v odvisne družbe	0	106.084	0	0	0	106.084
Poslovne terjatve	84.842	96.391	0	0	84.842	96.391
Rezervacije za jubilejne nagrade in odpravnine	277.225	286.064	0	-4.562	277.225	281.501
Druge rezervacije	868	5.738	0	0	868	5.738
Davčne izgube	667.140	978.394	0	0	667.140	978.394
Odložene terjatve (obveznosti) za davek	2.676.124	3.161.588	-35.623	-91.567	2.640.501	3.070.021
Pobotan del odloženih davčnih terjatev (obveznosti)	0	-4.562	0	4.562	0	0
Čiste odložene davčne terjatve (obveznosti)	2.676.124	3.157.026	-35.623	-87.005	2.640.501	3.070.021

Zneski v €

GIBANJE ZAČASNIH RAZLIK V OBDOBJU	31. 12. 2009	IZKAZANE V IZKAZU POSLOVNEGA IZIDA	IZKAZANE V DRUGEM VSEOBSEGJOČEM DONOSU	SPREMEMBE ZARADI NAKUPA (PRODAJE) NOVIH DRUŽB	TEČAJNE RAZLIKE	31. 12. 2010	IZKAZANE V IZKAZU POSLOVNEGA IZIDA	IZKAZANE V DRUGEM VSEOBSEGJOČEM DONOSU	SPREMEMBE ZARADI NAKUPA (PRODAJE) NOVIH DRUŽB	31. 12. 2011
Neopredmetena sredstva	10.656	0	0	5.286	0	15.942	-10.655	0	-5.287	0
Nepremičnine, naprave in oprema	277.105	2.540	0	-236.259	0	43.386	2.167	0	-30.660	14.893
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo	678.802	-10.257	843.070	30.558	412	1.542.586	0	52.947	0	1.595.533
Naložbe v odvisne družbe	607.559	0	0	-501.477	0	106.082	-106.082	0	0	0
Poslovne terjatve	607.092	20.566	0	-531.267	0	96.391	-10.282	0	-1.267	84.842
Zaloge	-68.109	0	0	68.109	0	0	0	0	0	0
Rezervacije za jubilejne nagrade in odpravnine	721.012	-24.538	0	-413.274	0	283.200	16.069	0	-22.044	277.225
Druge rezervacije	6.191	-2.152	0	0	0	4.039	-3.171	0	0	868
Davčne izgube	791.747	774.815	0	-588.169	0	978.394	-107.675	0	-203.579	667.140
Skupaj	3.632.054	760.974	843.070	-2.166.492	412	3.070.020	-219.629	52.947	-262.837	2.640.501

Pojasnilo 25: Druge kratkoročne finančne obveznosti

Zneski v €

DRUGE KRA TKOROČNE FINANČNE OBVEZNOSTI	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Druge finančne obveznosti	364.028	767.058
Kratkoročne obveznosti za finančni najem	74.419	47.959
Skupaj druge kratkoročne finančne obveznosti	438.447	815.017

Druge finančne obveznosti v višini 364.028 evrov se nanašajo predvsem na obveznosti iz naslova iztisnitve malih

delničarjev za družbe Droga, d.d., Kolinska, d.d., Istrabenz Turizem, d.d., in Hoteli Palace, d.d.

Pojasnilo 26: Poslovne obveznosti

Zneski v €

POSLOVNE OBVEZNOSTI	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Obveznosti do drugih dobaviteljev	15.421.791	34.751.832
Obveznosti do dobaviteljev pridruženih družb	1.878	8.030
Obveznosti do dobaviteljev	15.423.669	34.759.862
Kratkoročne obveznosti do zaposlenih	1.885.314	2.622.218
Kratkoročne obveznosti do državnih in drugih ustanov	3.325.237	6.423.197
Kratkoročne obveznosti do drugih	269.208	793.503
Druge poslovne obveznosti	5.479.759	9.838.918
Kratkoročne obveznosti za zamudne obresti	0	17
Skupaj poslovne obveznosti	20.903.428	44.598.797

Pojasnilo 27: Predujmi in ostale kratkoročne obveznosti

Zneski v €

PREDUJMI IN OSTALE KRA TKOROČNE OBVEZNOSTI	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Kratkoročne poslovne obveznosti na podlagi predujmov	499.892	733.111
Vnaprej vračunani stroški oziroma odhodki	739.911	2.067.234
Kratkoročno odloženi prihodki	1.268.192	1.133.076
Pasivne časovne razmejitve	2.008.103	3.200.310
Skupaj predujmi in ostale kratkoročne obveznosti	2.507.995	3.933.421

Pojasnilo 28: Poštene vrednosti

Zneski v €

POŠTENE VREDNOSTI	POJASNILO	31. 12. 2011		31. 12. 2010	
		KNJIGOVODSKA VREDNOST	POŠTENA VREDNOST	KNJIGOVODSKA VREDNOST	POŠTENA VREDNOST
Sredstva, vrednotena po poštenu vrednosti					
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo	8	26.790.716	26.790.716	38.507.622	38.507.622
Izvedeni finančni instrumenti	13	0	0	59.251	59.251
Skupaj		26.790.716	26.790.716	38.566.873	38.566.873
Sredstva, vrednotena po odplačni vrednosti					
Finančna sredstva v posesti do zapadlosti	8	250.000	250.000	0	0
Nekratkoročna posojila	9	36.035	36.035	209.382	209.382
Nekratkoročne finančne terjatve	9	2.924.983	2.924.983	3.008.588	3.008.588
Nekratkoročne poslovne terjatve	9	187.919	187.919	567.409	567.409
Kratkoročni depoziti	13	6.215.192	6.215.192	12.741.991	12.741.991
Kratkoročno dana posojila	13	2.958.675	2.958.675	3.449.190	3.449.190
Poslovne terjatve	11	82.399.717	82.399.717	54.004.449	54.004.449
Denar in denarni ustrezniki	15	11.660.016	11.660.016	15.920.780	15.920.780
Skupaj		106.632.537	106.632.537	89.901.789	89.901.789
Obveznosti, vrednotene po odplačni vrednosti					
Zavarovana bančna posojila	18	-330.918.259	-331.722.158	-382.191.748	-372.598.503
Druge finančne obveznosti	18, 20, 25	-2.308.862	-2.308.862	-2.666.657	-2.666.657
Obveznosti za finančni najem	20	-173.784	-173.784	-119.801	-119.801
Poslovne obveznosti	21, 26	-20.946.319	-20.946.319	-44.769.127	-44.769.127
Prekoračitve na računu	15	-13.235	-13.235	-987.365	-987.365
Prejeta posojila drugih	18	-1.162.320	-1.162.320	-2.218.748	-2.218.748
Skupaj		-355.522.779	-356.326.678	-432.953.446	-423.360.201

Zneski v €

NIVOJI POŠTENIH VREDNOSTI	POJASNILO	31. 12. 2011			
		NIVO 1	NIVO 2	NIVO 3	SKUPAJ
Sredstva po poštenu vrednosti					
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo	8	14.229.407	0	12.561.309	26.790.716
Skupaj		14.229.407	0	12.561.309	26.790.716

Zneski v €

NIVOJI POŠTENIH VREDNOSTI	POJASNILO	31. 12. 2010			
		NIVO 1	NIVO 2	NIVO 3	SKUPAJ
Sredstva po poštenu vrednosti					
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo	8	24.265.802	0	14.241.820	38.507.622
Izvedeni finančni instrumenti	13	0	59.251	0	59.251
Skupaj		24.265.802	59.251	14.241.820	38.566.873

Poštene vrednosti za posamezne vrste finančnih instrumentov se ocenjujejo na naslednje načine:

1. finančna sredstva razpoložljiva za prodajo so vrednotena na pošteno vrednost na osnovi tržnih cen;
2. kratkoročne poslovne terjatve so izkazane po izterljivi vrednosti z upoštevanjem slabitev po usmeritvah družbe;
3. dana in prejeta posojila so izkazana po odplačni vrednosti;

4. izvedeni finančni instrumenti so vrednoteni na pošteno vrednost na podlagi pridobljenih vrednosti valutnih terminkov pri referenčnih bankah;
5. prejeta posojila so obrestovana po variabilni obrestni meri;
6. kratkoročne poslovne obveznosti so izkazane po odplačni vrednosti.

Poštena vrednost kot model vrednotenja je določena:

1. za finančna sredstva razpoložljiva za prodajo na naslednjih temeljih:
 - razpoložljiva za prodajo po poštenu vrednosti na osnovi tržne cene na aktivnih trgih za enaka sredstva in obveznosti;

- razpoložljiva za prodajo po nabavni vrednosti po podatkih o sredstvih in obveznostih, ki ne izhajajo iz tržnih podatkov;
2. za izvedene finančne instrumente na podlagi pridobljenih vrednosti valutnih terminskih poslov pri referenčnih bankah.

Pojasnilo 29: Pogoje obveznosti in sredstva

	Zneski v €	
POGOJNE OBVEZNOSTI	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Dane garancije in poročila – drugi	3.403.099	26.905.397
Prejete tožbe proti družbi	37.894.483	21.871.658
Skupaj	41.297.582	48.777.055

Garancije in poročila v višini 3.403.099 evrov se nanašajo na:

- dane garancije Skupine Istrabenz plini v višini 2.349.844 evrov za morebitne odškodninske zahtevke uporabnikov zemeljskega plina za zavarovanje plačila dolga iz naslova dobav UNP in za dobro izvedbo poslov,
- dane garancije družbe Istrabenz, d.d., v višini 900.000 evrov,
- dane garancije Skupine Actual v višini 130.983 evrov,
- dane garancije Skupine Istrabenz Turizem v višini 22.272 evrov.

Zmanjšanje danih garancij in poročil je posledica izločitve skupine IG energetskega sistema iz Skupine.

Prejete tožbe

Vložene tožbe proti družbi v višini 37.894.483 evrov se v največji meri nanašajo na Istrabenz, d.d., v višini 19.950.000 evrov.

Istrabenz, d.d., je v sporu z Zavarovalnico Triglav, d.d., v katerem tožeča stranka Zavarovalnica Triglav, d.d., zahteva plačilo kupnine za 19.950 navadnih delnic izdajatelja družbe Petrol, d.d., Ljubljana, z oznako PETG in po ceni 1.000 evrov za delnico, kar znaša 19.950.000 evrov. Okrožno sodišče v Kopru je s sodbo 9. 2. 2010 tožbo zavrnilo. Zavarovalnica Triglav, d.d., se je na izrek sodbe

pritožila. Višje sodišče v Kopru je dne 10.2.2011 pritožbo zavrnilo. Zavarovalnica Triglav, d.d., je 26. 4. 2011 vložila zahtevek za revizijo postopka. Vrhovno sodišče se o zahtevku revizije še ni odločilo.

Skupina Istrabenz plini izkazuje vložene tožbe proti družbi v znesku 17.944.483 evrov zaradi odškodninskih zahtevkov v največji možni višini, ki jo zahtevajo tožniki v postopkih zoper podjetje. Povečanje v letu 2011 se nanaša na nasprotno tožbo Mestne občine Maribor zaradi oškodovanja in statusnega preoblikovanja Plinarne Maribor v znesku 16.022.825 evrov (glej Dogodke po poročevalskem obdobju).

Pogojna sredstva

Na podlagi dogovora z bankami upnicami v zvezi z »repo« delnicami, se vsi nastali presežki iz naslova prodaje repo delnic uporabijo za prednostno poplačilo terjatev določenih bančnih upnikov in določenih terjatev bančnih upnikov, pri čemer taka razdelitev presežkov ustrezno zmanjšuje terjatve bančnih upnikov v razmerju do družbe Istrabenz, d.d.

Pri prodaji delnic odvisne družbe Droge Kolinska, d.d., ki so bile predmet pogodbe o prodaji in reodkupu delnic, sklenjene s Probanko, d.d., in s Factor banko, d.d., so nastali presežki v skupni višini 549.358 evrov.

Pojasnilo 30: Prihodki

	Zneski v €	
PRIHODKI OD PRODAJE	2011	2010
Prihodki od prodaje blaga in materiala	82.337.193	76.089.777
Prihodki od prodaje storitev	60.799.562	60.191.960
Prihodki od najemnin	1.800.836	1.876.983
Prihodki od prodaje proizvodov	22.717	187.506
Skupaj	144.960.308	138.346.226

Zneski v €

PRIHODKI, USTVARJENI DOMA ALI V TUJINI	2011		
	DOMA	TUJINA	SKUPAJ
Prihodki od prodaje blaga in materiala	73.157.857	9.179.336	82.337.193
Prihodki od prodaje storitev	50.616.790	10.182.772	60.799.562
Prihodki od najemnin	1.625.219	175.617	1.800.836
Prihodki od prodaje proizvodov	22.717	0	22.717
Skupaj	125.422.583	19.537.725	144.960.308

Zneski v €

PRIČAKOVANI PRIHODKI OD NAJEMNIN ZA NEPREKLICNO SKLENJENE POGODBE	2011	2010
Pričakovana najemnina do 1 leta	325.453	558.285
Pričakovane najemnine od 2 do 5 let	190.418	481.120
Skupaj	515.871	1.039.405

Zneski v €

DRUGI POSLOVNI PRIHODKI	2011	2010
Prihodki od porabe in odprave dolgoročnih rezervacij	206.747	189.721
Dobički od prodaje nepremičnin, naprav in opreme ter neopredmetenih sredstev	159.859	167.947
Dobički od prodaje naložbenih nepremičnin	837.494	3.433.559
Inventurni presežki	15.016	43.487
Drugi poslovni prihodki	392.913	700.536
Slabo ime	26	86.980
Skupaj	1.612.055	4.622.230

Pojasnilo 31: Stroški prodanega blaga

Stroški prodanega blaga v višini 53.400.006 evrov se v največji meri nanašajo na Skupino Istrabenz plini.

Pojasnilo 32: Stroški blaga, materiala in storitev

32.1. Stroški materiala

Zneski v €

STROŠKI MATERIALA	2011	2010
Stroški energije	3.844.094	3.428.186
Material in nadomestni deli	12.723.003	11.791.278
Pisarniški material	179.530	246.638
Ostali materialni stroški	2.353.436	2.356.756
Skupaj	19.100.063	17.822.858

32.2. Stroški storitev

Zneski v €

STROŠKI STORITEV	2011	2010
Prevozi	2.378.123	2.527.888
Vzdrževanje	2.481.427	2.592.757
Najemnine	2.494.399	2.422.261
Bančni stroški in druge provizije	672.701	853.259
Intelktualne storitve	3.754.823	8.924.814
Oglaševanje, promocija in stiki z javnostmi	1.361.427	1.700.479
Ostale storitve	13.132.843	12.440.268
Stroški računalniških storitev (IT)	255.484	203.806
Skupaj	26.531.227	31.665.532

Ostale storitve v skupnem znesku 13.132.843 evrov se nanašajo predvsem na stroške podizvajalcev IT-storitev, licenčnine za programsko opremo v višini 2.680.735 evrov, strošek prenosnega omrežja in podizvajalcev v Skupini Istrabenz plini v višini 2.890.480 evrov, stroške

čiščenja poslovnih prostorov in pranja perila v višini 2.060.241 evrov, stroške telekomunikacij v višini 805.234 evrov, stroške zavarovanja v višini 628.945 evrov ter provizije v višini 812.071 evrov.

	Zneski v €	
MINIMALNE OBVEZNOSTI ZA NEPREKLICNI POSLOVNI NAJEM	2011	2010
< 1 leto	38.136	347.680
> 1 – < 5 let	172.506	181.477
Skupaj	210.642	529.156

	Zneski v €	
STORITVE REVIZORJEV	2011	2010
Revidiranje letnega poročila	99.220	108.646
Druge storitve revidiranja	0	2.500
Druge nerevizijske storitve	432	86.543
Skupaj	99.652	197.689

Pogodbeni znesek revizije poslovnega leta 2011 znaša 99.220 evrov.

Pojasnilo 33: Stroški dela

	Zneski v €	
STROŠKI DELA	2011	2010
Stroški plač	21.447.203	21.711.998
Stroški socialnih zavarovanj	3.821.555	3.880.986
Drugi stroški dela	3.321.989	3.498.674
Skupaj	28.590.747	29.091.658

Drugi stroški dela se pretežno nanašajo na regres za letni dopust, regres za prehrano in prevoz na delo in z dela, od-

pravnine in jubilejne nagrade v skladu z nacionalno delovno-pravno zakonodajo in notranjimi predpisi družb v Skupini.

Pojasnilo 34: Amortizacija

	Zneski v €	
AMORTIZACIJA	2011	2010
Amortizacija neopredmetenih sredstev	1.652.707	794.382
Amortizacija naložbenih nepremičnin	263.742	303.932
Amortizacija nepremičnin, naprav in opreme	12.844.077	13.966.365
Skupaj	14.760.526	15.064.679

Skupni učinek sprememb amortizacijskih stopenj v Skupini Istrabenz plini je za 255.770 tisoč evrov manjša amortizacija.

Pojasnilo 35: Drugi poslovni odhodki

Zneski v €

DRUGI POSLOVNI ODHODKI	2011	2010
Razne dajatve	1.427.684	1.576.726
Izgube pri prodaji osnovnih sredstev in neopredmetenih osnovnih sredstev	35.332	13.797
Donacije	31.125	35.704
Oblikovanje rezervacij	395.500	184.335
Odpisi in slabitve OS	402.373	551.272
Prispevki političnim organizacijam, sindikatom, ...	0	3.500
Drugi poslovni odhodki	256.032	298.493
Odprava dobrega imena	1.257.098	300.559
Skupaj	3.805.143	2.964.386

Odprava dobrega imena se nanaša na slabitev dobrih imen v višini 1.251.648 evrov (glej pojasnilo 6) ter do-

datne oslabitve v višini 5.450 evrov za Zastava Istrabenz Lizing, d.o.o.

Pojasnilo 36: Finančni izid

Zneski v €

IZID IZ FINANCIRANJA	2011	2010
Prihodki dividend	806.380	601.590
Prihodki za obresti	1.410.193	1.272.030
Neto dobički pri prodaji sredstev razpoložljivih za prodajo	40.984	444.240
Dobički pri prodaji deležev v odvisnih družbah	0	467.170
Dobički pri prodaji deležev v pridruženih družbah	0	250.001
Drugi finančni prihodki	169.257	129.169
Plačane odpisane terjatve in odprave odpisov	291.749	264.117
Finančni prihodki	2.718.563	3.428.317
Odhodki za obresti	-13.483.970	-18.960.741
Izgube pri prodaji deležev v odvisnih družbah	-9.162	0
Slabitve naložb v odvisne družbe	0	-1.395.578
Slabitve sredstev razpoložljivih za prodajo	-10.376.045	-354.078
Slabitve terjatev	-1.281.791	-1.936.260
Sprememba poštenih vrednosti izvedenih finančnih instrumentov	-727	-17.263
Neto znesek tečajnih odhodkov	-149.239	-158.272
Drugi finančni odhodki	-15.987	-2.711.812
Finančni odhodki	-25.319.921	-25.534.004
Izid financiranja	-22.598.358	-22.105.686

Izguba pri prodaji deležev odvisnih družb se v celoti nanaša na družbo Istrabenz Inženiring, d.o.o. - v likvidaciji, ki je bila izločena iz Skupine.

Slabitve sredstev razpoložljivih za prodajo v višini 10.376.045 evrov se skoraj v celoti nanaša na slabitve naložb družbe Istrabenz, d.d. V letu 2011 so bile naložbe razpoložljive za prodajo v družbi Istrabenz, d.d., kate-

rih delnice kotirajo na trgu, slabljene v višini 9.773.481 evrov in ostale naložbe v višini 501.744 evrov. Poleg tega je odvisna družba Grand Hotel Adriatic, d.d., slabila dani depozit v višini 100.820 evrov.

Pretežni del slabitev terjatev se nanaša na slabitve v Skupini Istrabenz plini v višini 926.396 evrov in Skupine Istrabenz Turizem v višini 206.783 evrov.

Pojasnilo 37: Davki

Zneski v €

DAVKI	2011	2010
Odmerjeni davek	1.058.143	2.425.616
Odloženi davek	219.629	-760.974
Davek ustavljenega poslovanja	1.864.927	3.364.033
Skupaj	3.142.699	5.028.675

Izračun efektivne davčne stopnje

Zneski v €

	2011	2010
Bruto dobiček pred obdavčitvijo	26.353.485	-6.974.306
Veljavna davčna stopnja	20 %	20 %
Davek po veljavni davčni stopnji pred spremembami davčne osnove	5.270.697	-1.394.861
Davek od neobdavčenih prihodkov	-185.331	1.545.107
Davek od davčno nepriznanih stroškov	3.049.750	1.675.186
Davek od olajšave	-2.715.196	-2.385.608
Davek od nepripoznanih terjatev za davčne izgube	-2.162.465	6.476.811
Različne davčne stopnje	-114.757	-887.960
Efektivna davčna stopnja	11,93 %	-72,10 %
Odmerjeni in odloženi davek	3.142.699	5.028.675

Pojasnilo 38: Povezane osebe

Bruto prejemki v letu 2011

Zneski v €

PODATKI O SKUPINAH OSEB	ČLANI UPRAV IN DIREKTORJI ODVISNIH DRUŽB	ČLANI UPRAVNIH ODBOROV	ČLANI NADZORNIH SVETOV	ZAPOSLENI NA PODLA- GI POGODB ZA KATERE NE VELJA TARIFNI DEL KOLEKTIVNE POGODBE
Plače	1.399.349	37.050	0	1.242.632
Bonitete in drugi prejemki	73.246	62.009	221.157	32.172
Skupaj	1.472.595	99.059	221.157	1.274.804

Bruto prejemki v letu 2010

Zneski v €

PODATKI O SKUPINAH OSEB	ČLANI UPRAV IN DIREKTORJI ODVISNIH DRUŽB	ČLANI UPRAVNIH ODBOROV	ČLANI NADZORNIH SVETOV	ZAPOSLENI NA PODLA- GI POGODB ZA KATERE NE VELJA TARIFNI DEL KOLEKTIVNE POGODBE
Plače	1.535.996	0	21.709	1.797.787
Bonitete in drugi prejemki	451.697	112.963	240.463	175.010
Skupaj	1.987.692	112.963	262.172	1.972.797

Prejemki članov uprave matične družbe in direktorjev odvisnih družb ter prejemki zaposlenih po pogodbah, za katere ne velja tarifni del kolektivne pogodbe, vključujejo plače, bonitete in morebitne druge prejemke. Prejemki članov uprave matične družbe so razkriti v pojasnilu 30

računovodskega poročila družbe.

Skupina 31. 12. 2011 ni imela danih posojil članom uprav, članom upravnih odborov, nadzornemu svetu ali zaposlenim po individualnih pogodbah.

Zneski v €

POSTAVKE	ISTRABENZ D.D.		SKUPINA ISTRABENZ	
	1-12 2011	1-12 2010	1-12 2011	1-12 2010
Prihodki od prodaje				
Odvisnim družbam	106.559	109.459	-	-
Skupaj obvladovanim družbam	18.974	45.537	-	-
Pridruženim družbam	-	-	2.773	3.059
Stroški materiala				
Odvisnih družb	6.672	10.098	-	-
Skupaj obvladovanih družb	6.153	6.076	-	-
Stroški storitev				
Odvisnih družb	309.046	289.029	-	-
Pridruženih družb	18.778	18.778	18.778	18.778
Finančni prihodki iz deležev v družbah v Skupini				
Odvisnim družbam	48.206.078	31.935.557	42.005.194	1.554.031
Skupaj obvladovanim družbam	2.745.892	1.494.085	-	-
Pridruženim družbam	-	162.486	-	250.000
Finančni odhodki iz deležev v družbah v Skupini				
Odvisnih družb	-	-	9.162	-
Skupaj obvladovanih družb	-	-	480.208	123.291
Slabitve naložb in danih posojil				
Odvisnih družb	8.367.804	6.185.624	-	1.395.578
Prihodki za obresti in drugi finančni prihodki				
Odvisnih družb	187.795	266.356	-	-
Skupaj obvladovanih družb	18.065	25.878	-	-
Odhodki za obresti in drugi finančni odhodki				
Odvisnim družbam	1.497	6.829	-	-
Skupaj obvladovanim družbam	-	62	-	-

Zneski v €

POSTAVKE	ISTRABENZ D.D.		SKUPINA ISTRABENZ	
	31.12.2011	31.12.2010	31.12.2011	31.12.2010
Naložbe v družbe v Skupini				
Odvisne in obvladovane družbe	106.884.751	186.990.702	-	-
Pridružene družbe	10.285.140	10.285.140	7.783.989	9.182.529
Kratkoročne poslovne terjatve				
Odvisne družbe	3.048	8.569	-	-
Skupaj obvladovane družbe	-	6.157	-	-
Pridružene družbe	-	-	1.625	3.171
Kratkoročno dana posojila				
Odvisne družbe	2.330.000	3.230.000	-	-
Predujmi in druga sredstva				
Odvisne družbe	23.750	29.763	-	-
Kratkoročne poslovne obveznosti				
Odvisne družbe	16.074	22.485	-	-
Skupaj obvladovane družbe	-	2.146	-	-
Pridružene družbe	1.878	7.511	1.878	8.047
Kratkoročno prejeta posojila				
Pridružene družbe	-	-	200.000	200.000

Vse transakcije s povezanimi osebami Skupine so opravljene na podlagi tržnih pogojev, ki veljajo za transakcije z nepovezanimi osebami.

Skupina je v letu 2011 poslovala z družbo Terme Maribor, d.d., v kateri je predsednik uprave hkrati član nadzornega sveta Istrabenz, d.d. Odvisna družba Plinarna Maribor, d.o.o., je v letu 2011 ustvarila 341.599 evrov prihodkov od prodaje (leta 2010 320.235 evrov), imela 62 evrov stroškov storitev ter 11 evrov prihodkov za obresti in na dan 31. 12. 2011 izkazuje 55.494 evrov kratkoročnih poslovnih terjatev do družbe Terme Maribor (leta 2010 55.842 evrov). V letu 2011 je imel Istrabenz Turizem, d.d., 426 evrov stroškov

storitev pri poslovanju z družbo Terme Maribor (leta 2010 223 evrov).

Skupina je v letu 2011 poslovala z družbo Ljubljanske Mlekarnice, d.d., katere predsednik nadzornega sveta je član nadzornega sveta družbe Istrabenz, d.d. Odvisna družba Istrabenz Turizem, d.d., je v letu 2011 ustvarila 386 evrov prihodkov od prodaje (leta 2010 484 evrov) in realizirala 25.667 evrov stroškov materiala (leta 2010 7.288 evrov) ter na dan 31. 12. 2011 izkazovala 1.983 evrov kratkoročnih obveznosti iz poslovanja (leta 2010 1.200 evrov). Odvisna družba Istrabenz plini, d.o.o., je v letu 2011 ustvarila 546 evrov prihodkov od prodaje (leta 2010 379 evrov).

Skupina je v letu 2011 poslovala z družbo Makro 5 investicije, d.o.o., katere direktor je družinski član članice uprave družbe Istrabenz, d.d. Odvisna družba Istrabenz plini, d.o.o., je v letu 2011 ustvarila 2.113 evrov prihodkov od

prodaje (leta 2010 18.366 evrov), 1.167 evrov stroškov prodanega blaga (leta 2010 6.278 evrov) in na dan 31. 12. 2011 izkazuje 8.480 evrov terjatev do družbe Makro 5 investicije, d.o.o. (leta 2010 8.199 evrov).

	Zneski v €	
IZLOČENI PROMETI MED POVEZANIMI DRUŽBAMI V IZKAZU POSLOVNEGA IZIDA	2011	2010
Prihodki od prodaje	-125.426.464	-112.245.421
Drugi poslovni prihodki	0	-929
Stroški prodanega blaga	121.372.625	108.337.998
Stroški materiala	204.506	383.293
Stroški storitev	3.839.021	3.506.947
Stroški dela	762	0
Amortizacija	0	97.222
Drugi poslovni odhodki	9.548	40.888
Finančni prihodki	-1.375.189	-1.426.726
Finančni odhodki	1.426.638	1.265.317

	Zneski v €	
IZLOČENI PROMETI MED POVEZANIMI DRUŽBAMI	31.12.2011	31.12.2010
Nekratkoročne poslovne terjatve in posojila	-9.531.057	-9.413.787
Poslovne terjatve	-34.721.378	-24.503.299
Predujmi in druga sredstva	-53.164	-63.708
Finančne naložbe in posojila	-16.427.027	-16.458.262
Sredstva	-60.732.626	-50.439.056
Kapital	-64.715	-106.886
Nekratkoročna posojila	-9.473.854	-9.403.135
Druge finančne obveznosti	-5.360	-10.454
Kratkoročna posojila	-16.448.351	-16.397.612
Poslovne obveznosti	-34.675.536	-24.447.721
Predujmi in ostale kratkoročne obveznosti	-64.810	-73.248
Skupaj kapital in obveznosti	-60.732.626	-50.439.056

3.10 Finančni instrumenti in izpostavljenost tveganjem

Pojasnilo 39: Kreditno tveganje

		Zneski v €	
POSTAVKE	POJASNILO	31.12.2011	31.12.2010
Nekratkoročna finančna sredstva			
Finančna sredstva v posesti do zapadlosti	8	250.000	0
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo	8	26.790.716	38.507.622
Nekratkoročne terjatve	9	3.148.937	3.785.379
Kratkoročne terjatve do kupcev	11	23.096.701	46.623.678
Druge kratkoročne terjatve	11	59.303.016	7.349.101
Kratkoročna finančna sredstva			
Kratkoročni depoziti	13	6.215.192	12.741.991
Kratkoročno dana posojila	13	2.958.675	3.449.190
Denar in denarni ustrezniki	15	11.660.016	15.920.780
Skupaj		136.572.190	132.163.120

Zneski v €

TERJATVE DO KUPCEV	KNJIGOVODSKA VREDNOST	
	2011	2010
Domače	21.797.573	35.705.005
Države evroobmočja	959.111	7.194.284
Druge evropske države	3.415	2.654.082
Države bivše Jugoslavije	67.835	468.704
Druge regije	268.767	601.603
Skupaj	23.096.701	46.623.678

Zneski v €

TERJATVE	KNJIGOVODSKA VREDNOST	
	2011	2010
Kupci na debelo	10.680.431	25.012.929
Kupci na drobno	5.856	7.911.606
Kupci, končni uporabniki	12.410.414	13.699.143
Skupaj	23.096.701	46.623.678

Razčlenitev terjatev po zapadlosti in njihova slabitev je podana v pojasnilu 11.

Pojasnilo 40: Likvidnostno tveganje

Tekoče leto 2011

Zneski v €

FINANČNE OBVEZNOSTI	KNJIGOVODSKA VREDNOST	POGODBENI DENARNI TOKOVI	DO 6 MESECEV	6 - 12 MESECEV	1 - 2 LETI	2 - 5 LET	VEČ KOT 5 LET
Neizvedene finančne obveznosti							
Zavarovana bančna posojila	330.918.258	-349.390.483	-91.528.788	-32.150.112	-220.700.229	-4.671.355	-340.000
Druge obveznosti	3.514.073	-3.516.379	-1.988.998	-470.288	-43.323	-1.013.770	0
Obveznosti finančnega najema	173.784	-186.443	-41.554	-45.766	-79.639	-19.484	0
Poslovne obveznosti	20.903.428	-21.446.348	-20.281.849	-161.922	-993.328	-9.249	0
Prekoračitve na bančnih računih	13.235	-13.235	-13.235	0	0	0	0
Terminske valutne pogodbe, uporabljene za varovanje pred tveganjem							
Odliv	237.758	-237.758	-237.758	0	0	0	0
Skupaj	355.760.536	-374.790.645	-114.092.182	-32.828.087	-221.816.519	-5.713.858	-340.000

Likvidnostno tveganje v nekaterih družbah Skupine obstaja in se povečuje. V naslednjih šestih mesecih zapade v plačilo 26 odstotkov zavarovanih bančnih posojil, največji delež predstavljajo posojila Skupine Istrabenz Turizem. Nekratkoročna posojila družbe Istrabenz, d.d., predstavljajo 60 odstotkov vseh posojil Skupine in pretežni del zapade leta 2013.

Likvidnostno tveganje je povečano za Skupino Istrabenz Turizem, saj vsa zavarovana bančna posojila Skupine Is-

trabenz Turizem zapadejo v obdobju do 6 mesecev. V matični družbi Istrabenz Turizem, d.d., potekajo aktivnosti z bankami upnicami za reprogramiranje dolgov. Vzponredno potekajo aktivnosti na področju dezinvestiranja družbe, za kar pa je potrebno daljše časovno obdobje.

Istrabenz, d.d., je v skladu s poslovnim načrtom prodal nekatere manjše finančne naložbe in uspešno prodal naložbe v odvisni družbi IG energetski sistemi, d.o.o., in Instalacija, d.o.o. S pridobljenimi sredstvi je predčasno vrnil del dolga do bank upnic.

V januarju 2012 je Istrabenz, d.d., predčasno poplačal celotno obveznost iz naslova glavnice za leto 2012 ter delno tudi obveznosti iz naslova glavnice, ki po NFP zapadejo v

plačilo konec leta 2013. Za plačilo natečenih obresti za leto 2012 ima družba rezervirana likvidna sredstva (pojasnilo 10 računovodskega poročila družbe).

Preteklo leto 2010

Zneski v €

FINANČNE OBVEZNOSTI	KNJIGOVODSKA VREDNOST	POGODBENI DENARNI TOKOVI	DO 6 MESECEV	6 - 12 MESECEV	1 - 2 LETI	2 - 5 LET	VEČ KOT 5 LET
Neizvedene finančne obveznosti							
Zavarovana bančna posojila	382.191.748	-411.158.758	-66.129.550	-22.137.162	-90.174.909	-229.085.289	-3.631.848
Druge obveznosti	5.055.735	-5.119.306	-4.472.915	-119.765	-164.251	-198.677	-163.698
Obveznosti finančnega najema	109.347	-121.323	-29.093	-21.862	-58.233	-12.136	0
Poslovne obveznosti	44.609.251	-44.610.506	-42.943.748	-501.919	-1.155.589	-9.249	0
Prekoračitve na bančnih računih	987.365	-987.365	-22.319	-965.046	0	0	0
Terminske valutne pogodbe, uporabljene za varovanje pred tveganjem							
Odliv	58.523	0	0	0	0	0	0
Skupaj	433.011.969	-461.997.259	-113.597.626	-23.745.753	-91.552.982	-229.305.351	-3.795.546

Pojasnilo 41: Tveganje sprememb deviznih tečajev

Zneski v €

TERJATVE, OBVEZNOSTI	31. 12. 2011				
	EUR	USD	HRK	BAM	RSD
Terjatve do kupcev	20.888.048	0	1.435.971	497.272	275.408
Zavarovana bančna posojila	-330.918.258	0	0	0	0
Obveznosti do dobaviteljev	-14.075.565	-3.010	-1.267.814	-47.567	-29.713
Bruto izpostavljenost bilance stanja	-324.105.775	-3.010	168.157	449.704	245.695
Ocenjena napovedana prodaja	33.721.321	0	0	0	0
Ocenjena napovedana nabava	-14.096.123	0	0	0	0
Bruto izpostavljenost	19.625.198	0	0	0	0
Neto izpostavljenost	-304.480.577	-3.010	168.157	449.704	245.695

Obveznosti do dobaviteljev, izražene v evrih, predstavljajo 91 odstotkov vseh obveznosti do dobaviteljev. Z izločitvijo

skupine IG energetskega sistema iz Skupine Istrabenz se je zmanjšalo tudi tveganje sprememb deviznih tečajev.

Zneski v €

TERJATVE, OBVEZNOSTI	31. 12. 2010								
	EUR	USD	GBP	HRK	MKD	BAM	RSD	ALL	BGN
Terjatve do kupcev	38.660.645	0	0	1.188.380	836.376	664.203	3.777.863	449.363	1.046.850
Zavarovana bančna posojila	-376.270.412	0	0	-384.826	0	-5.536.450	0	0	0
Obveznosti do dobaviteljev	-23.282.679	-681	-10	-1.796.651	-427.086	-2.412.490	-4.434.747	-1.172.900	-1.243.071
Bruto izpostavljenost bilance stanja	-360.892.446	-681	-10	-993.097	409.289	-7.284.737	-656.884	-723.538	-196.222
Ocenjena napovedana prodaja	95.758.974	0	0	0	0	0	0	0	0
Ocenjena napovedana nabava	-79.209.475	0	0	0	0	0	0	0	0
Bruto izpostavljenost	16.549.499	0	0	0	0	0	0	0	0
Neto izpostavljenost	-344.342.947	-681	-10	-993.097	409.289	-7.284.737	-656.884	-723.538	-196.222

TEČAJI NA DAN POROČANJA	POVPREČNI TEČAJ		KONČNI TEČAJ	
	2011	2010	2011	2010
USD	-	1,326	1,294	1,336
GBP	-	0,858	0,835	0,861
CHF	-	1,380	1,216	1,250
HRK	7,439	7,289	7,537	7,383
MKD	61,772	61,453	62,060	60,977
BAM	1,956	1,956	1,956	1,956
RUB	-	40,263	41,765	40,820
RSD	101,910	102,762	103,630	107,470
SEK	-	9,537	-	8,966
HUF	-	275,479	-	277,950
ALL	-	137,981	-	138,790
TRY	-	1,997	-	2,069
ROM	-	4,212	-	4,262

Navedeni končni tečaji so bili uporabljeni pri preračunu postavk bilance stanja 31.12., povprečni tečaji pa za preračun postavk izkaza poslovnega izida.

Zneski v €

UČINEK	POSLOVNI IZID	
	2011	2010
USD	301,00	68,13
GBP	-	1,03
HRK	-16.815,73	99.309,66
MKD	-	-40.928,94
BAM	-44.970,43	728.473,70
RSD	-24.569,49	65.688,44
ALL	-	72.353,75
TRY	-	19.622,17
Skupaj	-86.055	944.588

Ob povečanju vrednosti evra za 10 odstotkov za navedene valute ob ostalih nespremenjenih predpostavkah bi se poslovni izid Skupine znižal za 86.055 evrov. Vpliv spremembe

tečaja evra na poslovni izid je izračunan na osnovni končnih tečajev za izbrane terjatve, obveznosti in terminske pogodbe ter povprečnih tečajev za bruto vrednosti prodaje in nabave.

Pojasnilo 42: Tveganje sprememb obrestnih mer

Zneski v €

FINANČNI INSTRUMENTI	KNJIGOVODSKA VREDNOST	
	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Instrumenti s stalno obrestno mero		
Finančna sredstva	8.748.411	15.881.364
Finančne obveznosti	-228.365.617	-250.066.089
Instrumenti s spremenljivo obrestno mero		
Finančna sredstva	2.949.066	3.258.323
Finančne obveznosti	-104.096.361	-135.532.147

Analiza občutljivosti poštene vrednosti finančnih instrumentov po fiksni obrestni meri

Skupina 31. 12. 2011 ni imela finančnih instrumentov, opredeljenih za ščitenje poštene vrednosti pred tveganjem, in finančnih instrumentov po fiksni obrestni meri, opredeljenih po poštenu vrednosti skozi poslovni izid. Zato sprememba obrestne mere na datum poročanja ne bi vplivala na poslovni izid.

Analiza občutljivosti denarnega toka pri instrumen- tih z variabilno obrestno mero

V primeru spremembe obrestne mere za 100 bazičnih točk ob drugih nespremenjenih predpostavkah, bi se čisti poslovni izid za leto 2011 povečal ali zmanjšal za 1.040.963 evrov (za leto 2010 za 1.355.321 evrov).

4. DOGODKI PO POROČEVALSKEM OBDOBJU

30. 1. 2012 je bila opravljena prva izvršitev Pogodbe o prodaji in prenosu 51-odstotnega poslovnega deleža v družbi Instalacija d.o.o., tako da je bil izveden prenos 28,05-odstotnega poslovnega deleža v družbi Instalacija in plačilo dela kupnine v višini 31,8 milijona evrov, povečan za pogodbeno dogovorjene natečene obresti. Plačili preostanka kupnine in prenosa preostalega 22,95-odstotnega poslovnega deleža v družbi Instalacija d.o.o. bosta izvršena predvidoma v dveh enakih delih v letu 2013.

Družbi Istrabenz plini, d.o.o., in Plinarna Maribor, d.o.o., sta 23. 2. 2012 podpisali sodno poravnavo z Mestno občino Maribor (MOM), v kateri so udeležene stranke odstopile od vseh sproženih sodnih postopkov. Na tej podlagi so Istrabenz Plini odstopili od tožbe zoper MOM za ugotovitev ničnosti pogodbe o prodaji in nakupu delnic Plinarne Maribor v letu 2006 zaradi neustreznosti kupnine pri nakupu lastniškega deleža v Plinarni Maribor, ki je temeljil na veljavnosti koncesije do leta 2027. MOM

je odstopila od nasprotne tožbe zoper družbo Istrabenz plini zaradi oškodovanja in statusnega preoblikovanja Plinarne Maribor v primeru ugotovitve ničnosti pogodbe.

Plinarna Maribor je 23. 2. 2012 z MOM podpisala dolgoročno pogodbo o najemu plinovodne infrastrukture, ki jo uporablja za distribucijo zemeljskega plina na območju občine Maribor. Prav tako je 23. 2. 2012 z MOM sklenila aneksa št. 1 in 2 k pogodbi o dodelitvi koncesije za distribucijo zemeljskega plina, ki zagotavljata podaljšanje koncesije distribucije zemeljskega plina do meseca novembra leta 2027.

Družba Istrabenz Turizem, d.d., je na podlagi javnega razpisa za nepremičnine t.i. kompleks »Vrtnarija« kot najugodnejšega ponudnika izbrala družbo Moravia Steel nepremičnine, d.o.o., in sklenila prodajno pogodbo za kupnino v višini 6,7 milijona evrov.

5. IZJAVA POSLOVODSTVA

Uprava holdinške družbe Istrabenz, d.d., potrjuje, da je letno poročilo z vsemi sestavnimi deli sestavljeno in objavljeno v skladu z Zakonom o gospodarskih družbah (ZGD-1) in Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja (MSRP).

Uprava potrjuje računovodske izkaze Skupine Istrabenz za poslovno leto, ki se je zaključilo 31. 12. 2011. Prav tako potrjuje pojasnila k računovodskim izkazom na straneh od 94 do 122 računovodskega poročila Skupine.

Uprava potrjuje, da so bile pri izdelavi računovodskih izkazov dosledno uporabljene ustrezne računovodske usmeritve. Računovodske ocene so bile izdelane po načelu previdnosti in dobrega gospodarjenja. Uprava potrjuje, da letno poročilo predstavlja resnično in pošteno sliko premoženjskega stanja Skupine Istrabenz in izidov njene poslovanja za leto 2011.

Računovodski izkazi, skupaj s pojasnili, so bili izdelani na podlagi predpostavk o nadaljnjem poslovanju matične družbe ter v skladu z veljavno zakonodajo in Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja.

Koper, 5. 4. 2012



mag. Rudi Grbec,
predsednik uprave



Suzana Bolčič Agostini,
članica uprave

6. MNENJE POOBLAŠČENEGA REVIZORJA



Poročilo neodvisnega revizorja

Druženikom družbe Istrabenz d.d.

Revidirali smo priložene skupinske računovodske izkaze gospodarske družbe Istrabenz d.d. in njenih odvisnih družb (skupina Istrabenz), ki vključujejo skupinski izkaz finančnega položaja na dan 31. decembra 2011, skupinski izkaz poslovnega izida, skupinski izkaz vseobsegajočega donosa, skupinski izkaz sprememb lastniškega kapitala in skupinski izkaz denarnih tokov za tedaj končano leto ter povzetek bistvenih računovodskih usmeritev in druge pojasnjevalne opombe.

Odgovornost posloводства za računovodske izkaze

Posloводство je odgovorno za pripravo in pošteno predstavitev teh skupinskih računovodskih izkazov v skladu z Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja, kot jih je sprejela EU in za tako notranje kontroliranje, kot je v skladu z odločitvijo posloводства potrebno, da omogoči pripravo računovodskih izkazov, ki ne vsebujejo pomembno napačne navedbe zaradi prevare ali napake.

Revizorjeva odgovornost

Naša odgovornost je izraziti mnenje o teh skupinskih računovodskih izkazih na podlagi revizije. Revizijo smo opravili v skladu z Mednarodnimi standardi revidiranja. Ti standardi zahtevajo od nas izpolnjevanje etičnih zahtev ter načrtovanje in izvedbo revizije za pridobitev sprejemljivega zagotovila, da računovodski izkazi ne vsebujejo pomembno napačne navedbe.

Revizija vključuje izvajanje postopkov za pridobitev revizijskih dokazov o zneskih in razkritjih v računovodskih izkazih. Izbrani postopki so odvisni od revizorjeve presoje in vključujejo tudi ocenjevanje tveganj pomembno napačne navedbe v računovodskih izkazih zaradi prevare ali napake. Pri ocenjevanju teh tveganj prouči revizor notranje kontroliranje, povezano s pripravljanjem in poštenim predstavljanjem računovodskih izkazov družbe, da bi določil okoliščinam ustrezne revizijske postopke, ne pa, da bi izrazil mnenje o uspešnosti notranjega kontroliranja družbe. Revizija vključuje tudi ovrednotenje ustreznosti uporabljenih računovodskih usmeritev in utemeljenosti računovodskih ocen posloводства kot tudi ovrednotenje celotne predstavitve računovodskih izkazov.

Verjamemo, da so pridobljeni revizijski dokazi zadostna in ustrezna podlaga za naše revizijsko mnenje.

Mnenje

Po našem mnenju so skupinski računovodski izkazi v vseh pomembnih pogledih poštena predstavitev finančnega stanja skupine Istrabenz, na dan 31. decembra 2011 ter njenega poslovnega izida in denarnih tokov za tedaj končano leto v skladu z Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja, kot jih je sprejela EU.

Druge zadeve

V skladu z zahtevo Zakona o gospodarskih družbah (ZGD - 1) potrjujemo, da so informacije v poslovnem poročilu skladne s priloženimi računovodskimi izkazi.

KPMG SLOVENIJA,

podjetje za revidiranje, d.o.o.

Irena Uršič, univ. dipl. ekon.
pooblaščená revizorka

Jason Stachurski, univ. dipl. ekon.
pooblaščení revizor
partner

Ljubljana, 5. april 2012

KPMG Slovenija, d.o.o.

1

7. SEZNAM POJASNIL

Pojasnilo 1: Ključne postavke po poslovnih odsekih	92
Pojasnilo 2: Podatki ustavljenega poslovanja	92
Pojasnilo 3: Dokapitalizacije	94
Pojasnilo 4: Nepremičnine, naprave in oprema	94
Pojasnilo 5: Naložbene nepremičnine	97
Pojasnilo 6: Neopredmetena sredstva	99
Pojasnilo 7: Naložbe v pridružene družbe	101
Pojasnilo 8: Nekratkoročne finančne naložbe	102
Pojasnilo 9: Nekratkoročne terjatve in posojila	103
Pojasnilo 10: Zaloge	103
Pojasnilo 11: Poslovne terjatve	103
Pojasnilo 12: Predujmi in druga sredstva	104
Pojasnilo 13: Finančne naložbe, posojila in izvedeni finančni instrumenti	105
Pojasnilo 14: Donos in zapadlosti posojil	105
Pojasnilo 15: Denar in denarni ustrezniki	105
Pojasnilo 16: Kapital in rezerve	105
Pojasnilo 17: Dobiček/izguba na delnico	106
Pojasnilo 18: Posojila	106
Pojasnilo 19: Stroški in zapadlosti posojil	107
Pojasnilo 20: Druge nekratkoročne finančne obveznosti	108
Pojasnilo 21: Nekratkoročne poslovne obveznosti	109
Pojasnilo 22: Rezervacije	109
Pojasnilo 23: Razmejeni prihodki	110
Pojasnilo 24: Odloženi davki	110
Pojasnilo 25: Druge kratkoročne finančne obveznosti	111
Pojasnilo 26: Poslovne obveznosti	111
Pojasnilo 27: Predujmi in ostale kratkoročne obveznosti	111
Pojasnilo 28: Poštene vrednosti	112
Pojasnilo 29: Pogojne obveznosti in sredstva	113
Pojasnilo 30: Prihodki	113
Pojasnilo 31: Stroški prodanega blaga	114
Pojasnilo 32: Stroški blaga, materiala in storitev	114
Pojasnilo 33: Stroški dela	115
Pojasnilo 34: Amortizacija	115
Pojasnilo 35: Drugi poslovni odhodki	116
Pojasnilo 36: Finančni izid	116
Pojasnilo 37: Davki	117
Pojasnilo 38: Povezane osebe	117
Pojasnilo 39: Kreditno tveganje	119
Pojasnilo 40: Likvidnostno tveganje	120
Pojasnilo 41: Tveganje sprememb deviznih tečajev	121
Pojasnilo 42: Tveganje sprememb obrestnih mer	122



Letno poročilo 2011

RAČUNOVODSKO
POROČILO DRUŽBE





KORAK
ZA KORAKOM

1. RAČUNOVODSKI IZKAZI DRUŽBE ISTRABENZ, d.d.

1.1 Izkaz finančnega položaja

Zneski v €

POSTAVKE	POJASNILO	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Nepremičnine, naprave in oprema	1	1.345.770	1.599.338
Naložbene nepremičnine	2	5.665.558	8.979.677
Neopredmetena sredstva	3	10.482	18.139
Deleži v odvisnih družbah	4	106.884.751	186.990.702
Deleži v pridruženih družbah	5	10.285.140	10.285.140
Nekratkoročne finančne naložbe	6	25.638.358	37.374.654
Nekratkoročne terjatve in posojila	7	45.864	48.239
Terjatve za odloženi davek	17	1.639.251	1.644.610
Nekratkoročna sredstva		151.515.174	246.940.499
Poslovne terjatve	8	57.858.274	240.672
Predujmi in druga sredstva	9	91.109	103.115
Finančne naložbe, posojila in izvedeni finančni instrumenti	10	9.881.331	13.323.606
Denar in denarni ustrezniki	11	5.553.635	6.931.385
Kratkoročna sredstva		73.384.349	20.598.778
Sredstva		224.899.523	267.539.277
Osnovni kapital		21.615.757	21.615.757
Lastni deleži		-49.630	-49.630
Rezerve		22.954.250	74.007.141
Zadržani dobički		-43.161.188	-67.755.229
Kapital	12	1.359.189	27.818.039
Posojila	14	204.567.925	230.050.533
Nekratkoročne poslovne obveznosti	15	5.977	0
Rezervacije	16	92.647	122.806
Obveznosti za odložene davke	17	2.565.444	8.265.838
Nekratkoročne obveznosti		207.231.993	238.439.177
Posojila	14	15.185.026	0
Druge finančne obveznosti	18	271.848	521.515
Poslovne obveznosti	19	301.667	525.940
Predujmi in ostale kratkoročne obveznosti	20	549.800	234.606
Kratkoročne obveznosti		16.308.341	1.282.061
Obveznosti		223.540.334	239.721.238
Skupaj kapital in obveznosti		224.899.523	267.539.277

1.2 Izkaz poslovnega izida

Zneski v €

POSTAVKE	POJASNILO	2011	2010
Prihodki od prodaje	23	587.041	630.256
Drugi poslovni prihodki	23	890.050	176.670
Stroški materiala	24	-40.847	-41.745
Stroški storitev	24	-1.697.754	-6.935.752
Stroški dela	25	-1.316.307	-1.596.516
Amortizacija	26	-346.516	-393.780
Drugi poslovni odhodki	27	-76.429	-652.713
Izid iz poslovanja		-2.000.762	-8.813.580
Finančni prihodki		52.696.901	35.189.169
Finančni odhodki		-26.095.174	-19.469.063
Izid financiranja	28	26.601.727	15.720.106
Dobiček pred obdavčitvijo		24.600.965	6.906.526
Davki	17	-6.923	-10.487
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja		24.594.042	6.896.039

1.3 Izkaz vseobsegajočega donosa

Zneski v €

DRUGI VSEOBSEGAJOČI DONOS	POJASNILO	2011	2010
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja		24.594.042	6.896.039
Drugi vseobsegajoči donos			
Sprememba poštene vrednosti sredstev razpoložljivih za prodajo in naložb v odvisne družbe		-5.968.879	-25.431.206
Prenos spremembe poštene vrednosti naložb v odvisne družbe v poslovni izid		-50.785.970	-17.139.628
Odloženi davek od vseobsegajočega donosa	17	5.701.957	4.663.697
Drugi vseobsegajoči donos za obdobje, neto brez davka		-51.052.892	-37.907.137
Skupaj vseobsegajoči donos za obdobje		-26.458.850	-31.011.098

1.4 Izkaz denarnih tokov

Zneski v €

POSTAVKE	POJASNILO	2011	2010
Finančni tokovi pri poslovanju			
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja		24.594.042	6.896.039
Prilagoditve za:			
Amortizacija	26	346.516	393.780
Odpisi vrednosti nepremičnin, naprav in opreme		1.722	444.819
Dobiček pri prodaji nepremičnin, naprav in opreme, neopredmetenih sredstev in naložbenih nepremičnin		-865.269	0
Finančni prihodki	28	-52.696.901	-35.189.169
Finančni odhodki	28	26.095.174	19.469.063
Davek iz dobička	17	6.923	10.487
Dobiček iz poslovanja pred spremembami čistih kratkoročnih sredstev in davki		-2.517.793	-7.974.981
Spremembe čistih kratkoročnih sredstev in rezervacij			
Sprememba terjatev		187.783	39.267
Sprememba danih predujmov in drugih sredstev		12.006	52.656
Sprememba poslovnih obveznosti		-217.339	-901.925
Sprememba prejetih predujmov in drugih obveznosti		315.194	-413.230
Sprememba rezervacij		-33.168	36.643
Denarna sredstva iz poslovanja		-2.253.317	-9.161.570
Finančni tokovi pri naložbenju			
Prejete obresti		887.871	1.057.944
Prejete dividende		691.973	6.171.146
Prejemki od prodaje nepremičnin, naprav in opreme ter neopredmetenih sredstev		188.141	0
Prejemki od prodaje naložbenih nepremičnin		3.904.236	0
Prejemki od prodaje odvisnih družb	4	8.400.000	229.696.715
Prejemki od prodaje pridruženih družb	5	0	250.000
Prejemki od prodaje drugih finančnih sredstev		1.292.938	5.950.989
Prejemki od zmanjšanja danih posojil in depozitov		7.725.650	1.057.706
Izdatki za nakup nepremičnin, naprav in opreme ter neopredmetenih sredstev		0	-2.579
Izdatki za nakup odvisnih družb		0	-884.084
Izdatki za nakup drugih finančnih naložb		-58.208	-384.352
Izdatki za povečanje danih depozitov		-4.160.000	-6.745.650
Denarna sredstva iz naložbenja		18.872.602	236.167.835
Finančni tokovi pri financiranju			
Plačane obresti		-7.448.826	-18.812.783
Izdatki za vračilo nekratkoročnih posojil		-10.297.582	-124.242.980
Izdatki za vračilo kratkoročnih posojil		-249.667	-94.341.873
Izplačane dividende		-960	-4.235
Denarna sredstva iz financiranja		-17.997.035	-237.401.871
Začetno stanje denarnih sredstev in njihovih ustreznikov		6.931.385	17.326.989
Finančni izid v obdobju		-1.377.750	-10.395.606
Končno stanje denarnih sredstev in njihovih ustreznikov		5.553.635	6.931.385

1.5 Izkaz sprememb lastniškega kapitala

Leto 2011

Zneski v €

GIBANJE KAPITALA	OSNOVNI KAPITAL	LASTNI DELEŽI	REZERVE ZA LASTNE DELEŽE	REZERVE ZA POŠTENO VREDNOST	ZADRŽANI DOBIČKI	SKUPAJ KAPITAL
Stanje 1. 1. 2011	21.615.757	-49.630	49.630	73.957.511	-67.775.229	27.818.039
Celotni vseobsegajoči donos za obdobje						
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	0	0	0	0	24.594.042	24.594.042
Drugi vseobsegajoči donos						
Sprememba poštene vrednosti sredstev razpoložljivih za prodajo	0	0	0	-211.786	0	-211.786
Sprememba poštene vrednosti naložb v odvisne družbe pripoznane v IPI	0	0	0	-45.707.373	0	-45.707.373
Sprememba poštene vrednosti naložb v odvisne družbe	0	0	0	-5.133.732	0	-5.133.732
Skupaj drugi vseobsegajoči donos	0	0	0	-51.052.891	0	-51.052.891
Skupaj vseobsegajoči donos za obdobje	0	0	0	-51.052.891	24.594.042	-26.458.849
Stanje 31. 12. 2011	21.615.757	-49.630	49.630	22.904.620	-43.161.187	1.359.190

Leto 2010

Zneski v €

GIBANJE KAPITALA	OSNOVNI KAPITAL	LASTNI DELEŽI	REZERVE ZA LASTNE DELEŽE	REZERVE ZA POŠTENO VREDNOST	ZADRŽANI DOBIČKI	SKUPAJ KAPITAL
Stanje 1. 1. 2010	21.615.757	-49.630	49.630	111.864.647	-74.651.270	58.829.134
Celotni vseobsegajoči donos za obdobje						
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	0	0	0	0	6.896.039	6.896.039
Drugi vseobsegajoči donos						
Sprememba poštene vrednosti sredstev razpoložljivih za prodajo	0	0	0	-3.082.272	0	-3.082.272
Sprememba poštene vrednosti sredstev razpoložljivih za prodajo pripoznane v IPI	0	0	0	-113.339	0	-113.339
Sprememba poštene vrednosti naložb v odvisne družbe	0	0	0	-34.711.525	0	-34.711.525
Skupaj drugi vseobsegajoči donos	0	0	0	-37.907.136	0	-37.907.136
Skupaj vseobsegajoči donos za obdobje	0	0	0	-37.907.136	6.896.039	-31.011.097
Stanje 31. 12. 2010	21.615.757	-49.630	49.630	73.957.511	-67.755.231	27.818.037

2. POJASNILA K RAČUNOVODSKIM IZKAZOM

2.1 Poročajoča družba

Istrabenz, holdinška družba, d.d. (v nadaljevanju Istrabenz, d.d.) je podjetje s sedežem v Sloveniji. Naslov registriranega sedeža je Koper, Cesta Zore Perello-Godina 2. Računovodski izkazi družbe Istrabenz, d.d., so pripravljene za leto, ki se je končalo 31. 12. 2011. Dejavnost družbe Istrabenz, d.d., je upravljanje z naložbami.

2.2 Podlaga za sestavitev

(a) Predpostavka delujočega podjetja

Računovodski izkazi so pripravljene na podlagi predpostavke o delujočem podjetju, kar pomeni, da se sredstva pridobivajo in prodajajo in da se obveznosti poravnajo v pogojih normalnega poslovanja. Računovodski izkazi ne vsebujejo nobenih prilagoditev, ki bi bile potrebne, če predpostavka delujočega podjetja ne bi veljala.

Uprava družbe Istrabenz, d.d., je 30. 3. 2009 ugotovila, da je družba insolventna in da je dolžna postopati po ZFPPI-PP.

Istrabenz, d.d., je 29. 6. 2009 na Okrožno sodišče v Kopru vložil predlog prisilne poravnave, ki vključuje načrt finančnega prestrukturiranja (NFP). Sodišče je 8. 7. 2009 izdalo sklep o začetku prisilne poravnave in imenovalo prisilnega upravitelja. 21. 1. 2010 je sodišče izdalo sklep, 12. 2. 2010 pa nadomestitveni Sklep o potrditvi prisilne poravnave ter seznam terjatev, ugotovljenih v postopku prisilne poravnave.

Sklep o potrditvi prisilne poravnave je postal pravnomočen 3. 3. 2010. Uprava družbe Istrabenz, d.d., je bila dolžna začeti izvajati NFP ter pri tem upoštevati tudi sprejete dogovore z bankami upnicami.

Hkrati z izvajanjem obveznosti iz NFP v prisilni poravnavi je Istrabenz, d.d., sklenil z bankami upnicami dogovor, ki ureja način skupne prodaje delnic, ki so bile zasežene na podlagi reodkupnih pogodb, ter delitev morebitnega preseška iz že unovčenih reodkupnih pogodb.

Istrabenz, d.d., je odsvojil 45-odstotni poslovni delež v družbi IG energetske sistemi, d.o.o., za kupnino 8,4 milijona evrov. Prav tako je Istrabenz, d.d., sklenil pogodbo o prodaji 51-odstotnega poslovnega deleža v družbi Instalacija, d.o.o. Vsi odložni pogoji po Pogodbi o prodaji so bili izpolnjeni do konca poslovnega leta 2011, zato je Istrabenz, d.d., evidentiral prodajo. Kupnina bo v skladu s Prodajno pogodbo izvršena v treh delih s pripadajočimi obrestmi. Prvi del je bil izveden v januarju 2012.

Istrabenz, d.d., je bančnim upnikom v postopku prisilne poravnave v poslovnem letu 2011 predčasno poplačal 10,3 milijona glavnice ter 7,4 milijona evrov obresti, kar je več kot je zahteval NFP za poslovno leto 2011. V letu 2012 mora družba Istrabenz, d.d., poravnati še 15,2 milijona evrov glavnice s pripadajočimi obrestmi. Za navedene obveznosti so sredstva že zagotovljena.

(b) Izjava o skladnosti

Računovodski izkazi so sestavljeni v skladu z Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja (MSRP). Uprava družbe Istrabenz, d.d., je računovodske izkaze potrdila 5. 4. 2012.

(c) Podlaga za merjenje

Računovodski izkazi so pripravljene ob upoštevanju izvirne vrednosti, razen v spodnjih primerih, kjer se upošteva pošteno vrednost:

- izpeljani finančni instrumenti,
- za prodajo razpoložljiva finančna sredstva,
- naložbe v odvisne družbe.

(d) Funkcijska in predstavljena valuta

Priloženi računovodski izkazi so sestavljeni v evrih (EUR), torej v funkcijski valuti družbe. Vse računovodske informacije, predstavljene v evrih, so zaokrožene na eno enoto.

(e) Uporaba ocen in presoj

Poslovodstvo mora pri sestavi računovodskih izkazov v skladu z MSRP podati ocene, presoje in predpostavke, ki vplivajo na uporabo računovodskih usmeritev in na izkazane vrednosti sredstev, obveznosti, prihodkov ter odhodkov. Dejanski rezultati lahko odstopajo od teh ocen. Ocene in navedene predpostavke je treba stalno pregledovati. Popravki računovodskih ocen so pripoznani za obdobje, v katerem se popravi oceno, ter za vsa prihodnja leta, na katera vpliva popravek. Uporabljene presoje so upoštevane pri pojasnilih naložbenih nepremičnin, pri vrednotenju naložb v odvisne družbe.

2.3 Pomembne računovodske usmeritve

Istrabenz, d.d., je dosledno uporabil spodaj opredeljene računovodske politike za vsa obdobja, ki so predstavljena v priloženih računovodskih izkazih.

(a) Odvisne družbe

Odvisne družbe so podjetja, ki jih obvladuje matična družba. Obvladovanje obstaja, ko ima matična družba zmožnost odločati o finančnih in poslovnih usmeritvah podjetja za pridobivanje koristi iz njegovega delovanja. Pri ocenjevanju vpliva se upošteva obstoj in učinek potencialnih glasovalnih pravic, ki jih je trenutno mogoče uveljavljati ali zamenjati. Naložbe v odvisne družbe so izkazane po pošteni vrednosti, spremembe poštene vrednosti so evidentirane v kapitalu.

(b) Naložbe v pridružena podjetja in skupni podvigi

Pridružena podjetja so podjetja, kjer ima matična družba pomemben vpliv, ne obvladuje pa njihove finančne in poslovne usmeritve. Pomemben vpliv obstaja, če je družba lastnica 20–50 odstotkov glasovalnih pravic v drugi družbi. Naložbe v pridružena podjetja so izkazane po nabavni vrednosti.

Skupni podvigi so vezani na podjetja, katerih gospodarsko delovanje je pod obvladovanjem več družb, nastala pa so na podlagi pogodbenega sporazuma, kjer so potrebne soglasne finančne in poslovne odločitve.

(c) Posli v tuji valuti

Posli, izraženi v tuji valuti, so preračunani v ustrezno funkcijsko valuto družbe po menjalnem tečaju na dan posla. Denarna sredstva in obveznosti, izražena v tuji valuti, so ob koncu poročevalskega obdobja preračunana v funkcijsko valuto po takrat veljavnem referenčnem tečaju ECB, kot ga objavlja Banka Slovenije. Pozitivne ali negativne tečajne razlike so razlike med odplačno vrednostjo v funkcijski valuti na začetku obdobja, popravljene za višino pogodbenih obresti in plačil med obdobjem, kot tudi odplačno vrednostjo v tuji valuti, preračunano po srednjem tečaju na koncu obdobja.

Nedenarna sredstva in obveznosti, izražena v tuji valuti in izmerjena po pošteni vrednosti, so pretvorjena v funkcijsko valuto po srednjem tečaju na dan, ko je določena višina poštene vrednosti. Tečajne razlike so pripoznane v izkazu poslovnega izida.

(d) Finančni instrumenti

(i) Neizpeljana finančna sredstva

Istrabenz, d.d., na začetku pripozna posojila in terjatve ter vloge oz. depozite na dan njihovega nastanka. Ostala finančna sredstva so na začetku pripoznana na datum menjave oz. ko Istrabenz, d.d., postane stranka v pogodbenih določilih instrumenta.

Istrabenz, d.d., odpravi pripoznanje finančnega sredstva, ko ugasnejo pogodbene pravice do denarnih tokov iz tega sredstva, ali ko Istrabenz, d.d., prenese pravice do pogodbenih denarnih tokov iz finančnega sredstva na podlagi posla, v katerem so prenesena vsa tveganja in koristi iz lastništva finančnega sredstva. Delež v prenesenem finančnem sredstvu, ki ga Istrabenz, d.d., ustvari ali prenese, je pripoznan kot posamično sredstvo ali obveznost.

Finančna sredstva in obveznosti se pobotajo, čisti znesek pa je prikazan v izkazu finančnega položaja, če in le če ima Istrabenz, d.d., pravno pravico poravnati čisti znesek ali unovčiti sredstvo in hkrati poravnati svojo obveznost.

Neizpeljani finančni instrumenti družbe Istrabenz, d.d., vključujejo obveznosti in terjatve ter finančna sredstva razpoložljiva za prodajo.

Posojila in terjatve

Posojila in terjatve so finančna sredstva z določenimi ali določljivimi plačili, ki ne kotirajo na delujočem trgu. Takšna sredstva so na začetku pripoznana po pošteni vrednosti, povečani za neposredne stroške posla. Po začetnem pripoznanju so posojila in terjatve izmerjena po odplačni vrednosti po metodi pogodbenih obresti ter zmanjšana za izgube zaradi oslabitve. Posojila in terjatve zajemajo denarna sredstva in njihove ustreznike ter poslovne in druge terjatve.

Denarna sredstva in njihovi ustrezniki obsegajo denar v blagajni in vloge na vpogled z dospelostjo do treh mesecev.

Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo

Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo so tista neizpeljana finančna sredstva, ki so označena kot razpoložljiva za prodajo ali niso uvrščena v druge kategorije. Po začetnem pripoznanju so te naložbe izmerjene po pošteni vrednosti, upoštevanje so tudi spremembe poštene vrednosti. Izgube zaradi oslabitve in tečajne razlike pri kapitalskih instrumentih na razpolago za prodajo so pripoznane v drugem vseobsegajočem donosu ter izkazane v kapitalu oz. rezervi za pošteno vrednost. Pri odpravi pripoznanja naložbe so nabrani dobički in izgube preneseni v poslovni izid. Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo zajemajo lastniške in dolžniške vrednostne papirje.

(ii) Neizpeljane finančne obveznosti

Istrabenz, d.d., na začetku pripozna izdane dolžniške vrednostne papirje in podrejene obveznosti na dan njihovega nastanka. Vse ostale finančne obveznosti so na začetku pripoznane na datum trgovanja, ko Istrabenz, d.d., postane pogodbeni stranka v zvezi z instrumentom. Istrabenz, d.d., je odpravil pripoznanje finančne obveznosti, če so obveze, določene v pogodbi, izpolnjene, razveljavljene ali zastarane.

Finančna sredstva in obveznosti se pobotajo, znesek pa je izkazan v izkazu finančnega položaja, če in le če ima Istrabenz, d.d., uradno izvršljivo pravico pobotati pripoznane zneske in namerava poravnati čisti znesek ali unovčiti sredstvo in hkrati poravnati svojo obveznost.

Istrabenz, d.d., izkazuje neizpeljane finančne obveznosti kot druge finančne obveznosti. Takšne finančne obveznosti so na začetku izkazane po pošteni vrednosti, povečani za stroške, ki se neposredno pripisujejo poslu. Po začetnem pripoznanju so finančne obveznosti izmerjene po odplačni vrednosti po metodi pogodbenih obresti.

Druge finančne obveznosti zajemajo posojila, prekoračitve na bančnih računih ter poslovne in druge obveznosti.

(iii) Osnovni kapital**Navadne delnice**

Navadne delnice so izkazane kot kapital. Dodatni stroški, pripisljivi neposredni izdaji navadnih delnic in delniških opcij, so izkazani kot znižanje kapitala brez davčnih učinkov.

Reodkup/odkup lastnih delnic ali deležev

Ob odkupu lastnih delnic ali deležev, ki je izkazan kot del osnovnega kapitala, se znesek plačanega nadomestila, vključno s stroški, ki se neposredno nanašajo na odkup, brez davčnih učinkov pripozna kot zmanjšanje v kapitalu. Odkupljene delnice ali deleži so izkazani kot lastne delnice med rezervo za lastne deleže. Če se lastne delnice proda ali ponovno izda, se prejeti znesek pripozna kot povišanje kapitala, morebitni presežek ali primanjkljaj pa izkaže v presežku kapitala.

Dividende

Dividende so pripoznane med obveznostmi in so izkazane ob nastanku poslovnega dogodka.

(iv) Izpeljani finančni instrumenti

Izpeljani finančni instrumenti so na začetku pripoznani po pošteni vrednosti; stroški, povezani s poslom, so pripoznani v poslovnem izidu, in sicer ob njihovem nastanku. Po začetnem pripoznanju so izpeljani finančni instrumenti izmerjeni po pošteni vrednosti.

Ko izpeljani finančni instrument ni namenjen trgovanju ter ni določen v razmerju varovanja pred tveganjem, so vse spremembe poštene vrednosti pripoznane neposredno v poslovnem izidu.

(e) Nepremičnine, naprave in oprema**(i) Pripoznanje in merjenje**

Nepremičnine, naprave in oprema so izkazane po svoji nabavni vrednosti, zmanjšani za amortizacijski popravek vrednosti in nabrano izgubo zaradi oslabitve.

Nabavna vrednost zajema stroške, ki so neposredno pripisani nabavi sredstev. Stroški v lastnem okvirju izdelanega sredstva zajemajo stroške materiala, neposredne stroške dela in ostale stroške, ki jih je mogoče neposredno pripisati njegovi usposobitvi za nameravano uporabo, ter stroške razgradnje in odstranitve opredmetenih osnovnih sredstev ter obnovitev mesta, na katerem se je to sredstvo nahajalo, kot tudi usredstvene stroške izposojanja. Stroški prav tako lahko zajemajo prenose iz kapitala, in sicer dobiček ali izgubo, ki so nastali pri varovanju denarnega toka pred valutnim tveganjem za nakup opredmetenih osnovnih sredstev. Nabavljeni računalniški programi, ki pomembno prispevajo k funkcionalnosti sredstev, so usredstveni kot del te opreme.

Deli opredmetenih osnovnih sredstev, ki imajo različne dobe koristnosti, so obračunani kot posamezne (večje) skupine opredmetenih osnovnih sredstev.

Dobiček ali izguba, ki nastane pri odtujitvi opredmetenega osnovnega sredstva, je določen/-a na podlagi primerjave prejemkov iz naslova odtujitve opredmetenega osnovnega sredstva ter pripoznane čiste vrednosti v okviru ostalih prihodkov/odhodkov poslovnega izida.

(ii) Prerazporeditve k naložbenim nepremičninam

Če se lastniško uporabljena nepremičnina spremeni v naložbeno nepremičnino, je nepremičnina izmerjena po njeni pošteni vrednosti in prerazporejena k naložbenim nepremičninam.

(iii) Kasnejši stroški

Stroški zamenjave nekega dela osnovnega opredmetenega sredstva so pripoznani v knjigovodski vrednosti tega sredstva, če je verjetno, da bodo bodoče gospodarske koristi, povezane z delom tega sredstva, pritekale v družbo. Vsi ostali stroški (npr. dnevno servisiranje) so pripoznani v poslovnem izidu kot odhodki, takoj ko do njih pride.

(iv) Amortizacija

Amortizacija temelji na strošku sredstva, ki je zmanjšan za preostalo vrednost. Dele posameznih sredstev Istrabenz, d.d., oceni in če obstaja del sredstva z drugačno življenjsko dobo od preostalih delov sredstva, se ta del amortizira posebej.

Amortizacija je obračunana po metodi enakomernega časovnega amortiziranja ob upoštevanju dobe koristnosti vsakega posameznega (sestavne) dela opredmetenega osnovnega sredstva. Ta metoda najbolj natančno odraža pričakovan vzorec uporabe sredstva. Najeta sredstva so amortizirana ob upoštevanju trajanja najema in dobe koristnosti. Zemljišča niso amortizirana.

Ocenjene dobe koristnosti za tekoče in primerljivo obdobje so naslednje:

- zgradbe 20–33 let,
- transportna sredstva 8 let,
- računalniška oprema 3 leta,
- pohištvo 8 let,
- ostala oprema 3–5 let.

Metode amortiziranja, dobe koristnosti in preostale vrednosti so ponovno pregledane na dan poročanja in so po potrebi prilagojene. V letu 2011 niso bile opravljene ocene opredmetenih osnovnih sredstev.

(f) Neopredmetena sredstva

(i) Ostala neopredmetena sredstva

Ostala neopredmetena sredstva, pridobljena s strani družbe Istrabenz, d.d., katerih dobe koristnosti so omejene, so izkazana po nabavni vrednosti, zmanjšani za amortizacijski popravek vrednosti in nabrano izgubo zaradi oslabitve.

(ii) Kasnejši stroški

Kasnejši izdatki v zvezi z neopredmetenimi sredstvi so usredstveni le v primerih, ko povečujejo bodoče gospodarske koristi, ki izhajajo iz sredstva, na katerega se izdatki nanašajo. Vsi ostali stroški so pripoznani v poslovnem izidu kot odhodki, takoj ko do njih pride.

(iii) Amortizacija

Amortizacija je obračunana od nabavne vrednosti sredstva, ki je zmanjšana za preostalo vrednost.

Amortizacija je pripoznana v poslovnem izidu po metodi enakomernega časovnega amortiziranja ob upoštevanju dobe koristnosti neopredmetenih sredstev in se začne, ko so sredstva na razpolago za uporabo. Ocenjene dobe koristnosti za tekoče in primerljivo leto so naslednje:

- pravice industrijske lastnine 5 let,
- druga neopredmetena sredstva 5 let.

Amortizacijske metode, dobe koristnosti in preostale vrednosti so ponovno pregledane ob koncu vsakega poslovnega leta in so po potrebi prilagojene.

(g) Naložbene nepremičnine

Naložbene nepremičnine so nepremičnine, ki so posedovane, da bi prinašale najemnino ali povečevale vrednost dolgoročne naložbe ali pa oboje. Naložbene nepremičnine niso posedovane za namene prodaje pri običajnem poslovanju, za namene proizvodnje, dobavo blaga in storitev ali administrativne namene. Naložbene nepremičnine so izkazane po svoji nabavni vrednosti, zmanjšani za amortizacijski popravek vrednosti in nabrano izgubo zaradi oslabitve.

Če se uporaba nepremičnine spremeni v tej meri, da zahteva prerazvrstitev med opredmetena osnovna sredstva, je prenesena po sedanji vrednosti.

Amortizacija je obračunana po metodi enakomernega časovnega amortiziranja ob upoštevanju dobe koristnosti naložbene nepremičnine. Zemljišča niso amortizirana.

Ocenjene dobe koristnosti za tekoče in primerljivo leto so naslednje:

- zgradbe 20–33 let.

(h) Oslabitev sredstev

(i) Finančna sredstva

Istrabenz, d.d., na datum poročanja oceni vrednost finančnega sredstva, da presodi, ali obstaja objektivno zmanjšanje oslabitve sredstva. Finančno sredstvo je oslabljeno, če obstajajo objektivni dokazi, iz katerih je razvidno, da je zaradi enega ali več dogodkov prišlo do zmanjšanja pričakovanih bodočih denarnih tokov iz naslova tega sredstva, ki so zanesljivo izmerljiva.

Izguba zaradi oslabitve v zvezi s finančnim sredstvom izkazanem po pošteni vrednosti preko kapitala je izračunana kot razlika med knjigovodsko vrednostjo in pošteno vrednostjo.

Objektivni dokazi o slabitvi naložbe za družbo, s katere vrednostnimi papirji se trguje na organiziranem trgu, so dolgotrajnejše ali pomembno zmanjšanje poštene vrednosti finančne naložbe pod njihovo knjigovodsko vrednost. Kot dolgotrajnejše zmanjšanje štejemo neprekinjeno zmanjševanje več kot 9 mesecev in kot pomembno zmanjšanje upoštevamo 40-odstotno zmanjšanje poštene vrednosti pod knjigovodsko vrednost. Nepristranski dokazi o oslabljenosti finančnega sredstva ali skupine sredstev so pomembne informacije, ki vzbujajo pozornost imetnika sredstva o:

- pomembnih finančnih težavah izdajatelja ali zavezanca;
- kršenju pogodbe, kot je neizpolnitev obveznosti ali kršitev pri plačevanju obresti ali glavnice;
- posojilodajalčevi koncesiji posojilojemalcu iz gospodarskih ali pravnih razlogov v povezavi s posojilodajalčevimi finančnimi težavami, ki je posojilodajalec sicer ne bi obravnaval;
- verjetnosti stečaja ali finančne reorganizacije pri posojilojemalcu;
- izginotju delujočega trga za takšno finančno sredstvo zaradi finančnih težav ali
- pomembnih podatkih, ki kažejo, da obstaja izmerljivo zmanjšanje ocenjenih prihodnjih denarnih tokov iz skupine finančnih sredstev vse od začetnega pripoznanja sredstev, čeprav se zmanjšanja ne da prepoznati pri posameznih finančnih sredstvih v skupini, tudi:
 - neugodnih spremembah v plačilnem statusu posojilojemalcev v skupini (na primer povečanjem številu zamujenih plačil ali povečanjem številu posojilojemalcev s kreditnimi karticami, ki so dosegli svojo zgornjo mejo in plačujejo le majhne mesečne zneske) ali
 - gospodarskih razmerah v državi ali krajevnem okolju (na primer povečanju stopnje brezposelnosti na zemljepisnem območju posojilojemalcev, zmanjšanju cen nepremičnin pri hipotekah na zadevnem območju, zmanjšanju cen nafte v povezavi s sredstvi za posojila proizvajalcem nafte ali neugodnih spremembah razmer v dejavnosti, ki vplivajo na posojilojemalce v skupini).

Poleg informacij o naštetih vrstah dogodkov vsebujejo nepristranski dokazi o oslabitvi finančne naložbe v kapitalski instrument tudi informacije o pomembnih spre-

membah z neugodnim učinkom, do katerih je prišlo v tehnološkem, tržnem, gospodarskem ali pravnem okolju, v katerem posluje izdajatelj in nakazujejo, da vrednosti finančne naložbe v kapitalski instrument morda ne bo mogoče nadomestiti.

Objektivni dokazi o slabitvi naložbe za družbo, s katere vrednostnimi papirji se ne trguje na organiziranem trgu, so javno razpoložljivi podatki o pomembnih finančnih težavah družbe, verjetnosti stečaja ali finančne reorganizacije, pomembne zadeve z neugodnim učinkom, do katerih je prišlo v tehnološkem, tržnem, gospodarskem ali pravnem okolju, v katerem družba posluje,....

Poštena vrednost je borzna cena oz. ocenjena vrednost z uporabo modela vrednotenja. Za naložbe v vrednostne papirje, ki kotirajo na borzi, se model vrednotenja kot merilo poštene vrednosti uporablja le v izjemnih primerih, kot so zanemarljiv obseg prometa z določenim vrednostnim papirjem oz. nelikvidnost delnice, vsesplošna finančna kriza, nedelujoči trg, nestabilnost bančnega trga in druge nepredvidene razmere.

Izguba zaradi oslabitve v zvezi s finančnim sredstvom, izkazanem po odplačni vrednosti, je izračunana kot razlika med neodpisano vrednostjo sredstva in pričakovanimi bodočimi denarnimi tokovi, razobrestenimi po izvirni veljavni obrestni meri. Izguba zaradi oslabitve v zvezi s finančnim sredstvom razpoložljivim za prodajo je izračunana glede na njegovo trenutno pošteno vrednost.

Pri pomembnih finančnih sredstvih je ocena oslabitve izvedena posamično. Ocena oslabitve preostalih finančnih sredstev je izvedena skupinsko glede na njihove skupne značilnosti pri izpostavljenosti tveganjem.

Istrabenz, d.d., je vse izgube zaradi oslabitve izkazal v poslovnem izidu obdobja. Morebitna nabrana izguba v zvezi s finančnim sredstvom razpoložljivim za prodajo, ki je bila izkazana v rezervi za pošteno vrednost, je prenesena na poslovni izid.

Izguba zaradi oslabitve je odpravljena, če je odpravo izgube zaradi oslabitve mogoče nepristransko povezati z dogodkom, ki je nastal po pripoznanju oslabitve. Pri finančnih sredstvih, izkazanih po odplačni vrednosti, in finančnih sredstvih razpoložljivih za prodajo, ki so dolgovni instrumenti, je odprava izgube zaradi oslabitve izkazana v poslovnem izidu. Odprava slabitve finančnih sredstev, namenjenih za prodajo, ki so lastniški vrednostni papirji, je pripoznana v drugem vseobsegajočem donosu obdobja.

(ii) Nefinančna sredstva

Istrabenz, d.d., ob vsakem datumu poročanja preveri preostalo knjigovodsko vrednost nefinančnih sredstev, razen odloženih terjatev za davke z namenom, da ugotovi, ali so prisotni znaki oslabitve. Če takšni znaki obstajajo, se oceni nadomestljivo vrednost sredstva. Oslabitev denar ustvarjajoče enote je pripoznana v primeru, ko knjigovodska vrednost presega nadomestljivo vrednost.

Nadomestljiva vrednost sredstva ali denar ustvarjajoče

enote je njena vrednost pri uporabi ali poštena vrednost, zmanjšana za stroške prodaje, in sicer tista, ki je višja. Pri določanju vrednosti sredstva pri uporabi so pričakovani prihodnji denarni tokovi diskontirani na njihovo sedanjo vrednost z uporabo diskontne mere pred obdavčitvijo, ki odraža sprotne tržne ocene časovne vrednosti denarja in tveganja, ki so značilna za sredstvo. Za namen preizkusa oslabitve se sredstva, ki jih ni mogoče preizkusiti posamično, uvrsti v najmanjšo možno skupino sredstev, ki ustvarjajo denarne tokove iz nadaljnje uporabe.

Slabitev je izkazana v izkazu poslovnega izida. Izguba, ki je pri denar ustvarjajoči enoti pripoznana zaradi oslabitve, je razporejena tako, da je najprej zmanjšana knjigovodska vrednost dobrega imena, razporejenega na denar ustvarjajočo enoto (ali skupine denar ustvarjajočih enot), nato pa na druga sredstva denar ustvarjajoče enote (ali skupine denar ustvarjajočih enot) sorazmerno s knjigovodsko vrednostjo vsakega sredstva v enoti.

Izgube zaradi oslabitve dobrega imena niso odpravljene. Istrabenz, d.d., je ovrednotil izgube zaradi oslabitve v preteklih obdobjih ob koncu poročevalskega obdobja in tako ugotovil, če je prišlo do zmanjšanja izgube ali ta celo ne obstaja več. Izguba zaradi oslabitve je odpravljena, če je prišlo do spremembe ocen, na podlagi katerih družba določi nadomestljivo vrednost sredstva. Izguba zaradi oslabitve sredstva je odpravljena do višine, do katere povečana knjigovodska vrednost sredstva ne preseže knjigovodske vrednosti, ki bi bila ugotovljena po odštetu amortizacijskega odpisa, če pri sredstvu v prejšnjih letih ne bi bila pripoznana izguba zaradi oslabitve.

(i) Zaslužki zaposlenih

Kratkoročni zaslužki zaposlenih

Obveze kratkoročnih zaslužkov zaposlenih so merjene brez diskontiranja in so izkazane med odhodki, ko je delo zaposlenega v zvezi z določenim kratkoročnim zaslužkom opravljeno. Obveznosti so izkazane v višini, za katero se pričakuje plačilo v obliki kratkoročne premije ali programa delitve dobička, če ima Istrabenz, d.d., sedanjo pravno ali posredno obvezo za takšna plačila zaradi preteklega opravljanja dela zaposlene osebe in je obveznost mogoče zanesljivo izmeriti.

(j) Rezervacije

Rezervacije so pripoznane, če ima Istrabenz, d.d., zaradi preteklega dogodka pravne ali posredne obveze, ki jih je mogoče zanesljivo oceniti in je verjetno, da bo pri poravnavi obveze potreben odtok dejavnikov, ki omogočajo gospodarske koristi. Istrabenz, d.d., določi rezervacije z diskontiranjem pričakovanih prihodnjih denarnih tokov po meri pred obdavčitvijo, ki odraža obstoječe ocene časovne vrednosti denarja in po potrebi tudi tveganja, ki so značilna za obveznost. Razreševanje diskonta je izkazano med finančnimi odhodki.

Rezervacije za odpravnine in jubilejne nagrade

Istrabenz, d.d., je v skladu z zakonskimi predpisi, s kolektivno pogodbo in z notranjim pravilnikom zavezan k plačilu jubilejnih nagrad zaposlenim ter odpravnin ob nji-

hovi upokojitvi, za kar so oblikovane dolgoročne rezervacije. Druge pokojninske obveznosti ne obstajajo.

Rezervacije so oblikovane v višini ocenjenih bodočih izplačil za odpravnine in jubilejne nagrade, diskontirane na konec poročevalskega obdobja. Izračun za poslovno leto 2011 je bil narejen za vsakega zaposlenega tako, da je upošteval stroške odpravnin ob upokojitvi ter stroške vseh pričakovanih jubilejnih nagrad do upokojitve. Izračun je z uporabo projicirane enote pripravil pooblaščen aktuar. Izračun sestavi pooblaščen aktuar vsaki dve leti, razen v primerih velike fluktuacije zaposlenih, velike strukturne spremembe zaposlenih, ob vstopu nove družbe v Skupino ali ob spremembi osnovnih predpostavk izračuna (npr. sprememba kolektivne pogodbe). Zadnji izračun je bil opravljen za poslovno leto 2011, naslednji bo opravljen za poslovno leto 2013.

(k) Prihodki

(i) Prihodki iz prodaje proizvodov

Prihodki iz prodaje proizvodov so pripoznani po pošteni vrednosti prejetega poplačila ali terjatve iz tega naslova, in sicer zmanjšani za vračila in popuste, rabate za nadaljnjo prodajo in količinske popuste. Prihodki so izkazani, ko kupec prevzame vse pomembne oblike tveganja in koristi, ki so povezani z lastništvom sredstva, ko obstaja gotovost glede poplačljivosti nadomestila in z njim povezanih stroškov ali možnosti vračila proizvodov in ko družba preneha z nadaljnjim odločanjem o prodanih proizvodih. Če je verjetno, da bodo dani popusti in se znesek lahko izmeri, je omenjeni popust pripoznan kot zmanjšanje prihodkov ob pripoznanju prodaje. Prenos tveganj in koristi je odvisen od posameznih določil kupoprodajne pogodbe.

(ii) Prihodki iz opravljenih storitev

Prihodki iz opravljenih storitev so pripoznani v izkazu poslovnega izida glede na stopnjo dokončnosti posla ob koncu poročevalskega obdobja. Stopnjo dokončnosti se oceni s pregledom opravljenega dela.

(iii) Provizije

Ko Istrabenz, d.d., v določenem poslu nastopa kot posrednik in ne kot matična družba, so izkazani prihodki v višini neto zneska provizije.

(iv) Prihodki od najemnin

Prihodki od najemnin iz naložbenih nepremičnin so pripoznani med prihodki, kateri so enakomerni v času trajanja najema. Podeljene spodbude v zvezi z najemom so pripoznane kot sestavni del skupnih prihodkov od najemnin.

(l) Finančni prihodki in finančni odhodki

Finančni prihodki obsegajo prihodke od obresti od naložb, prihodke od dividend, prihodke od odsvojitve za prodajo razpoložljivih finančnih sredstev, prihodke od povečanja poštene vrednosti finančnih sredstev po pošteni vrednosti skozi poslovni izid in dobičke od instrumentov za varovanje pred tveganjem, ki so pripoznani v izkazu poslovnega izida. Prihodki iz obresti so pripo-

znani ob njihovem nastanku z uporabo metode učinkovite obrestne mere. Prihodki od dividend so v izkazu poslovnega izida pripoznani na dan, ko je uveljavljena delničarjeva pravica do plačila, kar je pri podjetjih, ki kotirajo na borzi, praviloma datum, ko pravica do tekoče dividende preneha biti povezana z delnico.

Finančni odhodki obsegajo stroške izposojanja, izgube ob prodaji finančnih sredstev razpoložljivih za prodajo, dividende od prednostnih delnic, izkazanih med obveznostmi, negativne spremembe poštene vrednosti finančnih sredstev, merjenih po pošteni vrednosti skozi poslovni izid, in izgube instrumentov za varovanje pred tveganjem, ki so pripoznana v izkazu poslovnega izida.

Stroški izposojanja, ki se ne nanašajo neposredno na pridobitev, izgradnjo ali izdelavo sredstva v pripravi, so v izkazu poslovnega izida pripoznani po metodi učinkovitih obresti.

V primeru pomembnejših sredstev v pripravi, katerih izgradnja oz. priprava za uporabo traja več kot 9 mesecev, pripiše družba stroške izposojanja neposredno nakupu, gradnji ali proizvodnji sredstva v pripravi kot del nabavne vrednosti takega sredstva.

Dobički in izgube pri preračunu med valutami so izkazane po neto vrednosti, in sicer kot finančni prihodki oziroma odhodki.

(m) Davek od dobička

Davek od dobička oziroma izgube poslovnega leta obsega odmerjeni in odloženi davek. Davek od dobička je izkazan v izkazu poslovnega izida, razen v tistem delu, v katerem se nanaša na poslovne združitve ali postavke, ki so izkazane neposredno v kapitalu, zato je izkazan med kapitalom ali v drugem vseobsegajočem donosu.

Odmerjeni davek je davek, za katerega se pričakuje, da bo plačan od obdavčljivega dobička za poslovno leto, ob uporabi davčnih stopenj, uveljavljenih ali v bistvu uveljavljenih ob koncu poročevalskega obdobja, in morebitne prilagoditve davčnih obveznosti v povezavi s preteklimi poslovnimi leti.

Odloženi davek je izkazan ob upoštevanju začasnih razlik med knjigovodsko vrednostjo sredstev in obveznostmi za potrebe finančnega poročanja in zneskov za potrebe davčnega poročanja. Odloženi davek je izkazan v višini, v kateri se pričakuje, da ga bo treba plačati ob odpravi začasnih razlik, na podlagi zakonov, uveljavljenih ali v bistvu uveljavljenih ob koncu poročevalskega obdobja.

Istrabenz, d.d., pobota odložene terjatve za davek in odložene obveznosti za davek, če ima za to zakonsko izterljivo pravico ter če se odložene terjatve za davek in odložene obveznosti za davek nanašajo na davek iz dobička, nanašajoč se na isto davčno oblast v zvezi z isto obdavčljivo enoto ali na različne obdavčljive enote, ki nameravajo poplačati obveznosti za davek ali prejeti odložene terjatve za davek v pobotnem znesku ali pa nameravajo hkrati poplačati obveznosti za davek ali prejeti odložene terjatve za davek.

Odložene terjatve za davek za neuveljavljene davčne izgube, davčne dobropise in davčno priznanečasne razlike so pripoznane v obsegu, za katerega obstaja verjetnost, da bo na razpolago prihodnji obdavčljivi dobiček, v breme katerega bo v prihodnje mogoče uporabiti odloženo terjatev. Odložene terjatve za davek so zmanjšane za znesek, za katerega ni več verjetno, da bo mogoče uveljaviti davčno olajšavo, povezano s sredstvom.

(n) Čisti dobiček na delnico

Istrabenz, d.d., izkazuje pri navadnih delnicah osnovno dobičkonosnost delnice in popravljeno dobičkonosnost delnice. Osnovna dobičkonosnost delnice je izračunana tako, da delimo dobiček oziroma izgubo, ki pripada navadnim delničarjem, s tehtanim povprečnim številom navadnih delnic v poslovnem letu. Popravljeni dobiček delnice pa se izračunava s prilagoditvijo dobička oziroma izgube, ki pripada navadnim delničarjem, in tehtanega povprečnega števila navadnih delnic v poslovnem letu za učinek vseh popravljanih možnosti navadnih delnic. Ker ima Istrabenz, d.d., izdane le navadne delnice, je popravljena dobičkonosnost delnice enaka osnovni.

(o) Poročanje po odsekih

Istrabenz, d.d., nima opredeljenih področnih in območnih odsekov, saj se tveganja in donosi med področji, na katerih posluje, ne razlikujejo bistveno. Poročanje po odsekih je prikazano v konsolidiranih računovodskih izkazih.

(p) Novi standardi, ki še niso stopili v veljavo

Novi standardi, navedeni v nadaljevanju, še niso veljavni in med pripravo računovodskih izkazov na dan 31. 12. 2011 niso bili upoštevani:

Dopolnilo k MSRP 7 Pojasnila – prenosi finančnih sredstev

(V veljavi za letna obračunska obdobja, ki se začnejo 1. 7. 2011 ali pozneje. Uporaba pred tem datumom je dovoljena.)

Dopolnilo zahteva, da družba razkrije informacije, ki uporabnikom njenih računovodskih izkazov omogočajo:

- razumevanje odnosa med prenesenimi finančnimi sredstvi, za katera pripoznanje ni bilo v celoti odpravljeno, in povezanimi obveznostmi in
- oceno narave nadaljnje udeležbe družbe v finančnih sredstvih, za katera je bilo pripoznanje odpravljeno, in z njo povezanih tveganj.

Dopolnilo opredeljuje »nadaljnjo udležbo« za namene uporabe zahtev po pojasnilu.

Uporaba dopolnila k MSRP 7 poveča stopnjo pojasnila v zvezi s finančnimi sredstvi, za katere je bilo pripoznanje delno ali v celoti odpravljeno.

2.4 Določanje pošteno vrednosti

Glede na računovodske usmeritve družbe Istrabenz, d.d., in razčlenitve je v številnih primerih potrebna določitev pošteno vrednosti tako finančnih kot tudi nefinančnih sredstev in obveznosti. Poštene vrednosti posameznih skupin sredstev za potrebe merjenja oziroma poročanja je Istrabenz, d.d., določil po metodah, ki so opisane v nadaljevanju. Kjer so potrebna dodatna pojasnila v zvezi s predpostavkami za določitev poštenih vrednosti, so ta navedena v razčlenitvah k posameznim postavkam sredstev oziroma obveznosti družbe.

(i) Naložbene nepremičnine

Poštена vrednost temelji na tržni vrednosti, ki je enaka ocenjeni vrednosti, po kateri bi se lahko nepremičnino na dan cenitve in po ustreznem trženju izmenjalo v premišljenem poslu med voljnimi prodajalcem in voljnim kupcem, pri čemer so stranke dobro obveščene. Istrabenz, d.d., preverja vsakih 5 let poštenu vrednost naložbenih nepremičnin. Cenitve opravi zunanji neodvisni cenilec nepremičnin.

Če ni mogoče določiti trenutnih cen na aktivnem trgu, se vrednost naložbene nepremičnine oceni s pomočjo ocenjene vrednosti oddajanja nepremičnine v najem. Donos iz najema je vključen v izračun celotne vrednosti nepremičnine na osnovi ocenjene vrednosti najema. Ko dejanski najem odstopa od ocenjene vrednosti najema, je treba izvesti ustrezne prilagoditve dejanske cene najema.

(ii) Naložbe v odvisne družbe

Poštена vrednost temelji na tržni vrednosti, ki je enaka ocenjeni vrednosti, po kateri bi se lahko naložba na dan cenitve in po ustreznem trženju izmenjala v premišljenem poslu med voljnimi prodajalcem in voljnim kupcem, pri čemer so stranke dobro obveščene in ravnajo razumno, neprisiljeno in neodvisno. Uprava družbe Istrabenz, d.d., preverja vsako leto na dan poročanja poštenu vrednost naložb v odvisne družbe. Poštenu vrednost oceni pooblaščen ocenjevalec vrednosti podjetij ob upoštevanju vseh relevantnih informacij.

(iii) Naložbe v lastniške in dolžniške vrednostne papirje

Poštена vrednost finančnih sredstev po pošteni vrednosti skozi poslovni izid in za prodajo razpoložljivih finančnih sredstev je določena glede na ponujeno nakupno ceno ob koncu poročevalskega obdobja.

(iv) Poslovne in druge terjatve

Poštена vrednost poslovnih in drugih terjatev je izračunana kot sedanja vrednost prihodnjih denarnih tokov, razobrestenih po tržni obrestni meri ob koncu poročevalskega obdobja.

(v) Izpeljani instrumenti

Poštena vrednost rokovnih poslov je enaka njihovi ponujeni ceni ob koncu poročevalskega obdobja, če je ta na voljo. Če ta ni na voljo, se pošteno vrednost določi kot razlika med pogodbeno vrednostjo rokovnega posla in trenutno ponujeno vrednostjo rokovnega posla ob upoštevanju preostale dospelosti posla z obrestno mero brez tveganja (na podlagi državnih obveznic).

Poštena vrednost obrestne zamenjave temelji na ponudbah borznih posrednikov. Primernost teh ponudb je določena z metodo diskontiranih bodočih čistih denarnih tokov ob upoštevanju dospelosti posameznega posla in z uporabo tržnih obrestnih mer za podobne instrumente na datum vrednotenja.

(vi) Neizpeljane finančne obveznosti

Poštena vrednost je za potrebe poročanja izračunana na podlagi sedanje vrednosti bodočih izplačil glavnice in obresti, ki so diskontirani po tržni obrestni meri ob koncu poročevalskega obdobja.

2.5 Obvladovanje finančnih tveganj

Pregled

Istrabenz, d.d., je izpostavljen naslednjim tveganjem, ki izhajajo iz uporabe finančnih instrumentov:

- kreditnemu tveganju,
- likvidnostnemu tveganju,
- tržnemu tveganju.

Ta točka obravnava Istrabenz, d.d., in njegovo izpostavljenost posameznim tveganjem ter cilje, usmeritve in postopke za merjenje in obvladovanje tveganj ter ravnanje s kapitalom. Druga kvantitativna pojasnila so zajeta v nadaljevanju pojasnil k računovodskim izkazom.

Usmeritve pri upravljanju s tveganji

Poslovodstvo je v celoti odgovorno za vzpostavitev in nadzor usmeritev glede upravljanja s tveganji.

Usmeritve za upravljanje s tveganji so oblikovane zato, da z njimi opredelimo in analiziramo tveganja, s katerimi se družba sooča, na podlagi česar se nato določi ustrezne omejitve in kontrole ter spremlja tveganja in omejitve. Usmeritve in sisteme upravljanja s tveganji se redno preverja, da se sproti posreduje informacije o spremenjenih tržnih razmerah ter dejavnostih družbe.

Kreditno tveganje

Kreditno tveganje je tveganje, da bo družba utrpela finančno izgubo, če stranka ali pogodbenica, vključena v pogodbo o finančnem instrumentu, ne izpolni pogodbenih obveznosti. Kreditno tveganje nastane predvsem iz naslova odobrenih jamstev.

Poslovne in druge terjatve

Izpostavljenost družbe kreditnemu tveganju je odvisna zlasti od značilnosti posameznih strank. Večina strank po-

sluje z družbo pretežno kot najemnik poslovnih prostorov že več let in pri teh niso bile izkazane izgube zaradi slabitev. Istrabenz, d.d., ne zahteva varščine za poslovne terjatve.

Istrabenz, d.d., oblikuje popravek za vrednost oslabitve, ki predstavlja višino ocenjenih izgub iz naslova poslovnih in drugih terjatev ter naložb. Popravek za skupni znesek izgube je določen ob upoštevanju podatkov o finančnem položaju stranke (npr. pričet stečajni postopek) in na podlagi podatkov, ki se nanašajo na statistiko plačil.

Naložbe

Poslovodstvo aktivno spremlja bonitetne ocene družb, v katerih ima naložbo. V skladu z NFP je družba za poplačilo upnikov v rokih in višinah, kot jih je predvidela v NFP, namenila celotno premoženje, vendar prednostno tisto premoženje, ki ga bo mogoče v rokih, ki so predvideni za poplačilo upnikov, najbolj optimalno unovčiti. Družba zato aktivno spremlja trg in poskuša posamezne naložbe najbolj optimalno unovčiti.

Garancije

V skladu s svojo usmeritvijo nudi družba finančne garancije zgolj odvisnim podjetjem. Odobritev presoja preko planskih usmeritev odvisnih družb in z aktivnim spremljanjem rezultatov poslovanja.

Družba v letu 2011 ni odobraval novih jamstev. Tovrstna izpostavljenost se je do konca leta 2011 v primerjavi z letom 2010 znižala za 7.358.031 evrov (pojasnilo 21).

Likvidnostno tveganje

Likvidnostno tveganje je tveganje, da bo družba pri izpolnjevanju naletela na težave pri poravnavi svojih finančnih obveznosti, ki jih poravnava z denarnimi ali drugimi finančnimi sredstvi. Istrabenz, d.d., zagotavlja likvidnost tako, da skrbi, da ima vselej dovolj likvidnih sredstev za poravnavanje svojih obveznosti v roku.

Tržno tveganje

Tržno tveganje je tveganje, da bodo spremembe tržnih cen, kot npr. spremembe menjalnih tečajev, obrestnih mer in lastniških instrumentov, vplivale na prihodke družbe ali na vrednost finančnih instrumentov. Cilj obvladovanja tržnega tveganja je obvladovanje in nadzor nad izpostavljenostjo tržnim tveganjem v razumnih mejah ob hkratni optimizaciji dobička.

Valutno tveganje

Družba ni izpostavljena valutnemu tveganju, ker celotno poslovanje izvaja v valuti družbe.

Tveganje spremembe obrestne mere

V NFP je Istrabenz, d.d., določil fiksne obrestne mere po letih za obveznosti družbe iz naslova prejetih posojil, na katere učinkuje prisilna poravnava, zato družba ni izpostavljena tveganju spremembe obrestnih mer.

Istrabenz, d.d., ni najemal novih posojil v letu 2011.

2.6 Pojasnila postavk v računovodskih izkazih

Pojasnilo 1: Nepremičnine, naprave in oprema

Zneski v €

NEPREMIČNINE, NAPRAVE IN OPREMA	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Zgradbe	1.105.357	1.326.597
Druge naprave in oprema	240.414	272.741
Skupaj nepremičnine, naprave in oprema	1.345.771	1.599.338

Nepremičnine, naprave in oprema v višini 1.345.771 evrov predstavljajo 0,60 odstotka vseh sredstev družbe Istrabenz, d.d. Naložbe v zgradbe so naložbe v upravno stavbo. V januarju 2011 je družba Istrabenz, d.d., prodala dve pisarni s pripadajočo opremo v upravni stavbi v Kopru.

Druga pojasnila nepremičnin, naprav in opreme

Istrabenz, d.d., ima na zgradbe vpisano skupno hipoteko vseh bank upnic (pojasnilo 14).

Gibanje v letu 2011

Zneski v €

NEPREMIČNINE, NAPRAVE IN OPREMA	ZGRADBE	DRUGE NAPRAVE IN OPREMA	SKUPAJ
NABAVNA VREDNOST			
Stanje 1. 1. 2011	2.525.657	1.545.137	4.070.794
Odpisi	0	-132.969	-132.969
Odtujitve	-280.402	-137.374	-417.776
Stanje 31. 12. 2011	2.245.255	1.274.744	3.519.999
POPRAVEK VREDNOSTI			
Stanje 1. 1. 2011	1.199.060	1.272.396	2.471.456
Odpisi	0	-131.272	-131.272
Odtujitve	-127.907	-129.503	-257.410
Amortizacija v obdobju	68.746	22.759	91.505
Stanje 31. 12. 2011	1.139.899	1.034.330	2.174.229
Knjigovodska vrednost 1. 1. 2011	1.326.597	272.741	1.599.338
Knjigovodska vrednost 31. 12. 2011	1.105.356	240.414	1.345.770

Gibanje v letu 2010

Zneski v €

NEPREMIČNINE, NAPRAVE IN OPREMA	ZGRADBE	DRUGE NAPRAVE IN OPREMA	SKUPAJ
NABAVNA VREDNOST			
Stanje 1. 1. 2010	2.525.657	1.548.507	4.074.167
Nabave	0	2.579	2.579
Odpisi	0	-5.949	-5.949
Stanje 31. 12. 2010	2.525.657	1.545.137	4.070.794
POPRAVEK VREDNOSTI			
Stanje 1. 1. 2010	1.122.525	1.245.857	2.368.382
Odpisi	0	-5.949	-5.949
Amortizacija v obdobju	76.535	32.488	109.023
Stanje 31. 12. 2010	1.199.060	1.272.396	2.471.456
Knjigovodska vrednost 1. 1. 2010	1.403.132	302.650	1.705.782
Knjigovodska vrednost 31. 12. 2010	1.326.597	272.741	1.599.338

Pojasnilo 2: Naložbene nepremičnine

Zneski v €

NALOŽBENE NEPREMIČNINE	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Naložbene nepremičnine – zgradbe	3.318.199	4.709.409
Naložbene nepremičnine – zemljišča	1.750.124	3.643.604
Naložbene nepremičnine – povezana podjetja	597.235	626.664
Skupaj naložbene nepremičnine	5.665.558	8.979.677

Naložbene nepremičnine v višini 5.665.558 evrov predstavljajo 2,52 odstotka vseh sredstev družbe Istrabenz, d.d.

Sestavljajo jih naložbe v zemljišča v Kopru in Portorožu v vrednosti 1.750.124 evrov ter naložbe v poslovne prostore na Ferrarski ulici, Ogrlici v Kopru, Vila Bled in

počitniške kapacitete v Kranjski Gori, kar skupaj znaša 3.915.434 evrov.

Istrabenz, d.d., je v poslovnem letu 2011 izvedel prodajo poslovnih prostorov na Dunajski cesti v Ljubljani in dveh apartmajev v Kranjski Gori s pripadajočo opremo ter zemljišča v k.o. Portorož.

Gibanje v letu 2011

Zneski v €

NALOŽBENE NEPREMIČNINE	ZEMLJIŠČA KOT NALOŽBENE NEPREMIČNINE	ZGRADBE KOT NALOŽBENE NEPREMIČNINE	ZGRADBE KOT NALOŽBENE NEPREMIČNINE – POVEZANA PODJETJA	SKUPAJ NALOŽBENE NEPREMIČNINE
NABAVNA VREDNOST				
Stanje 1. 1. 2011	4.088.424	7.494.597	971.185	12.554.206
Odtujitve	-2.338.300	-1.786.508	0	-4.124.808
Stanje 31. 12. 2011	1.750.124	5.708.089	971.185	8.429.398
POPRAVEK VREDNOSTI				
Stanje 1. 1. 2011	444.820	2.785.188	344.521	3.574.529
Odtujitve	-444.820	-613.246	0	-1.058.066
Amortizacija v obdobju	0	217.948	29.429	247.377
Stanje 31. 12. 2011	0	2.389.890	373.950	2.763.840
Knjigovodska vrednost 1. 1. 2011	3.643.604	4.709.409	626.664	8.979.677
Knjigovodska vrednost 31. 12. 2011	1.750.124	3.318.199	597.235	5.665.558

Gibanje v letu 2010

Zneski v €

NALOŽBENE NEPREMIČNINE	ZEMLJIŠČA KOT NALOŽBENE NEPREMIČNINE	ZGRADBE KOT NALOŽBENE NEPREMIČNINE	ZGRADBE KOT NALOŽBENE NEPREMIČNINE – POVEZANA PODJETJA	SKUPAJ NALOŽBENE NEPREMIČNINE
NABAVNA VREDNOST				
Stanje 1. 1. 2010	4.088.424	7.494.597	971.185	12.554.206
Stanje 31. 12. 2010	4.088.424	7.494.597	971.185	12.554.206
POPRAVEK VREDNOSTI				
Stanje 1. 1. 2010	0	2.537.494	315.091	2.852.585
Izgube zaradi oslabeitev	444.820	0	0	444.820
Amortizacija v obdobju	0	247.694	29.430	277.124
Stanje 31. 12. 2010	444.820	2.785.188	344.521	3.574.529
Knjigovodska vrednost 1. 1. 2010	4.088.424	4.957.103	656.094	9.701.621
Knjigovodska vrednost 31. 12. 2010	3.643.604	4.709.409	626.664	8.979.677

Druga pojasnila naložbenih nepremičnin

Zneski v €

VREDNOSTI, PRIPOZNANE V POSLOVNEM IZIDU	2011	2010
Prihodki od uporabe naložbenih nepremičnin	566.415	593.961
Neposredni poslovni odhodki (tudi za popravila in vzdrževanje), izvirajoči iz naložbenih nepremičnin, ki so ustvarile prihodke od najemnin v obdobju	312.342	320.432
Stroški vzdrževanja	64.965	43.308
Amortizacija	247.377	277.124

Prihodki od uporabe naložbenih nepremičnin presegajo stroške, ki jih ima družba z njimi.

Vse naložbene nepremičnine so dane kot jamstvo bankam upnicam, ki imajo vpisano skupno hipoteko (pojasnilo 14).

Pojasnilo 3: Neopredmetena sredstva

Zneski v €

NEOPREDMETENA SREDSTVA	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Pravice industrijske lastnine	2.647	5.339
Druga neopredmetena sredstva	7.835	12.800
Skupaj neopredmetena sredstva	10.482	18.139

Neopredmetena sredstva v višini 10.482 evrov predstavljajo programske pakete v skupnem znesku 7.835 evrov

ter pravico do uporabe blagovnega imena družb v Skupini Istrabenz v znesku 2.647 evrov.

Gibanje neopredmetenih sredstev 2011

Zneski v €

NEOPREDMETENA SREDSTVA	PRAVICE INDUSTRIJSKE LASTNINE	DRUGA NEOPREDMETENA SREDSTVA	SKUPAJ
NABAVNA VREDNOST			
Stanje 1. 1. 2011	22.232	2.867.959	2.890.191
Odpisi	-430	-233	-663
Stanje 31. 12. 2011	21.802	2.867.726	2.889.528
POPRAVEK VREDNOSTI			
Stanje 1. 1. 2011	16.893	2.855.159	2.872.052
Odpisi	-405	-233	-638
Amortizacija v obdobju	2.667	4.965	7.632
Stanje 31. 12. 2011	19.155	2.859.891	2.879.046
Knjigovodska vrednost 1. 1. 2011	5.339	12.800	18.139
Knjigovodska vrednost 31. 12. 2011	2.647	7.835	10.482

Gibanje neopredmetenih sredstev 2010

Zneski v €

NEOPREDMETENA SREDSTVA	PRAVICE INDUSTRIJSKE LASTNINE	DRUGA NEOPREDMETENA SREDSTVA	SKUPAJ
NABAVNA VREDNOST			
Stanje 1. 1. 2010	22.232	2.867.959	2.890.191
Stanje 31. 12. 2010	22.232	2.867.959	2.890.191
POPRAVEK VREDNOSTI			
Stanje 1. 1. 2010	14.225	2.850.194	2.864.419
Amortizacija v obdobju	2.668	4.965	7.633
Stanje 31. 12. 2010	16.893	2.855.159	2.872.052
Knjigovodska vrednost 1. 1. 2010	8.007	17.765	25.772
Knjigovodska vrednost 31. 12. 2010	5.339	12.800	18.139

Pojasnilo 4: Deleži v odvisnih družbah

DRUŽBE V SKUPINI	% LASTNIŠTVA		KNJIGOVODSKA VREDNOST NALOŽBE		PREVREDNOTENJE OZ. SLABITEV
	31. 12. 2011	31. 12. 2010	31. 12. 2011	31. 12. 2010	31. 12. 2011
IG energetski sistemi, d.o.o.	0 %	49,00 %	0	8.339.000	0
Instalacija, d.o.o.	0 %	51,00 %	0	57.695.000	0
Actual I.T., d.d.	57,54 %	70,20 %	5.943.000	5.229.358	713.642
Istrabenz plini, d.o.o.	51,00 %	51,00 %	33.005.000	30.958.000	2.047.000
Istrabenz Turizem, d.d.	100,00 %	100,00 %	66.228.000	82.870.000	-16.642.000
Zastava Istrabenz Lizing, d.o.o.	95,20 %	95,20 %	1.402.438	1.570.000	-167.562
Golf Istra, d.o.o.	60,00 %	60,00 %	306.313	329.344	-23.031
Istrabenz Inženiring, d.o.o. - v likvidaciji	51,00 %	51,00 %	0	0	0
Istrabenz Marina Invest, d.o.o. - v stečaju	99,98 %	99,98 %	0	0	0
Skupaj			106.884.751	186.990.702	-14.071.951

Naložbe v odvisne družbe na dan 31. 12. 2011 v skupnem znesku 106.884.751 evrov predstavljajo 47,53 odstotka vseh sredstev družbe Istrabenz, d.d.

Zneski v €

DELEŽI ODVISNIH PODJETIJ	2011	2010
Začetno stanje 1. 1.	186.990.702	432.628.601
Nakupi in dokapitalizacije	0	884.084
Prodaje po nabavni vrednosti	-15.248.030	-201.767.998
Odprava prevrednotenja na pošteno vrednost zaradi prodaje	-50.785.970	-16.997.954
Sprememba poštene vrednosti	-14.071.951	-27.756.031
Končno stanje 31. 12.	106.884.751	186.990.702

Prodaja deležev odvisnih družb

Istrabenz, d.d., je dne 27. 7. 2011 sklenil pogodbo z družbo Petrol, d.d., Ljubljana o prodaji celotnega poslovnega deleža v družbi IG energetske sistemi, d.o.o. Prenos lastništva celotnega poslovnega deleža je bil izvršen 7. 12. 2011, ko je bila v celoti plačana kupnina. Kupnina je znašala 8.400.000 evrov. Pri prodaji je bil realiziran dobiček v višini 2.745.892 evrov (pojasnilo 27). Zmanjšanje poslovnega deleža v odvisno družbo IG energetske sistemi, d.o.o., je zajeto v postavki »Prodaje po nabavni vrednosti« v višini 5.654.108 evrov in v postavki »Odprava prevrednotenja na pošteno vrednost zaradi prodaje« v višini 2.684.892 evrov.

Istrabenz, d.d., je z družbo Petrol, d.d., Ljubljana sklenil tudi Pogodbo o prodaji in prenosu 51-odstotnega poslovnega deleža v družbi Instalacija, d.o.o. V skladu s Pogodbo so bili vsi odložni pogoji izpolnjeni decembra 2011, zato je nastopila obveznost izvršitve Pogodbe. Istrabenz, d.d., je evidencialno prodajo in si pripoznal terjatev za kupnino v višini 57.800.000 evrov in dobiček v višini 48.206.078 evrov. Zmanjšanje poslovnega deleža v odvisno družbo Instalacija, d.o.o., je zajeto v postavki »Prodaje po nabavni vrednosti« v višini 9.593.922 evrov in v postavki »Odprava prevrednotenja na pošteno vrednost zaradi prodaje« v višini 48.101.078 evrov.

Pojasnilo 5: Deleži v pridruženih družbah

DRUŽBA	DRŽAVA	LASTNIŠTVO v %		KNJIGOVODSKA VREDNOST NALOŽBE v €	
		2011	2010	2011	2010
AdriaFin, d.o.o.	Slovenija	50,00	50,00	6.183.730	6.183.730
IP Obala, d.o.o.	Slovenija	50,00	50,00	4.101.410	4.101.410

Poslovni delež v družbi AdriaFin, d.o.o., Koper je zastavljen kot jamstvo za dolgove.

Istrabenz, d.d., ima sklenjeno pogodbo o ustanovitvi prodajne opcije z družbo EP Invest, d.o.o., za poslovni delež v družbi IP Obala, d.o.o., Koper in je leta 2010 zahteval njeno izvršitev. EP Invest, d.o.o., je vložil tožbo za razvezo te opcije, Istrabenz, d.d., pa je vložil nasprotno tožbo, v kateri predlaga sodišču naj izda sodbo, da je EP Invest, d.o.o., dolžan skleniti pogodbo o odplačnem prenosu deležev. EP Invest, d.o.o., še ni izvršil zahtevanih dejanj, zato skuša Istrabenz, d.d., svoje interese zaščititi z vsemi razpoložljivimi pravnimi sredstvi.

V skladu s Pogodbo o prodaji in prenosu 51-odstotnega deleža v družbi Instalacija, d.o.o., se kupnina do plačila povečuje za pogodbeno dogovorjene obresti. Pogodba predvideva plačilo poslovnega deleža v treh delih. Prva izvršitev kupnine v višini 31.800.000 evrov, povečana za pripadajoče obresti, je bila izvedena 30. 1. 2012. Plačili preostanka kupnine za poslovni delež v družbi Instalacija, d.o.o., bosta, skladno s Pogodbo, izvršeni predvidoma v dveh ankih delih v letu 2013.

Sprememba poštene vrednosti

Sprememba poštene vrednosti v skupni višini 14.071.951 evrov je posledica uskladitve knjigovodske vrednosti odvisnih družb na novo pošteno vrednost na podlagi izvedenih cenitev. Istrabenz, d.d., je izvedel slabitve v breme izkaza poslovnega izida v višini 8.367.804 evrov (pojasnilo 27) in zmanjšanje prevrednotenja preko kapitala v višini 5.704.147 evrov.

Slabitev se nanaša na naložbo v družbo Istrabenz Turizem d.d., ki je znašala skupaj 16.642.000 evrov; od tega je v breme poslovnega izida pripoznano 8.367.804 evrov, prevrednotenje preko kapitala pa je bilo odpravljeno v višini 8.274.196 evrov. Slabitev je bila izvedena na podlagi cenitve, opravljene s strani pooblaščenih ocenjevalcev vrednosti podjetij z uporabo metode diskontiranih neto denarnih tokov.

Tveganja

Družba EP Invest, d.o.o., je bila septembra 2011 pripojena k družbi Energoplan Holding, d.o.o. Istrabenz, d.d., se je zoper sklep o vpisu spremembe pri subjektu Energoplan in zoper sklep o izbrisu iz sodnega registra pri subjektu EP Invest, d.o.o., pritožil. Ker sanacija ne poteka uspešno, obstajajo realne možnosti, da bo Skupina Energoplan v kratkem priglasila insolventnost in upnikom predlagala prisilno poravnavo s 50-odstotnim poplačilom v več letih.

EP Invest, d.o.o., oz. Energoplan in Istrabenz, d.d., si že dalj časa prizadevata poiskati obojestransko sprejemljivo rešitev in s tem za sporazumno prekinitev spora.

Zneski v €

GIBANJE DELEŽEV V PRIDRUŽENIH DRUŽBAH	2011	2010
Začetno stanje 1. 1.	10.285.140	10.535.140
Odtujitve	0	-250.000
Končno stanje 31. 12.	10.285.140	10.285.140

Pomembni podatki v letu 2011

Zneski v €

POMEMBNI PODATKI	KRATKO- ROČNA SREDSTVA	NEKRATKO- ROČNA SREDSTVA	KRATKO- ROČNE OBVEZNOSTI	NEKRATKO- ROČNE OBVEZNOSTI	KAPITAL	PRIHODKI	ODHODKI	DOBIČEK / IZGUBA	PRIPADAJOČI DOBIČEK / IZGUBA
AdriaFin, d.o.o.	3.528.897	8.150.191	431.624	926.835	10.320.629	97.400	102.818	-5.418	-2.709
IP Obala, d.o.o.	16.530.231	2.020.108	12.572.843	0	5.977.496	1.301.701	4.093.361	-2.791.660	-1.395.830
Skupaj	20.059.128	10.170.299	13.004.467	926.835	16.298.125	1.399.101	4.196.179	-2.797.078	-1.398.539

Pomembni podatki v letu 2010

Zneski v €

POMEMBNI PODATKI	KRATKO- ROČNA SREDSTVA	NEKRATKO- ROČNA SREDSTVA	KRATKO- ROČNE OBVEZNOSTI	NEKRATKO- ROČNE OBVEZNOSTI	KAPITAL	PRIHODKI	ODHODKI	DOBIČEK / IZGUBA	PRIPADAJOČI DOBIČEK / IZGUBA
AdriaFin, d.o.o.	3.822.984	8.170.902	326.575	926.835	10.740.476	502.527	374.256	128.271	64.136
IP Obala, d.o.o.	19.946.700	2.044.081	13.221.625	0	8.769.156	2.745.479	2.774.400	-28.921	-14.461
Skupaj	23.769.684	10.214.983	13.548.200	926.835	19.509.632	3.248.006	3.148.656	99.350	49.675

Pojasnilo 6: Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo

Zneski v €

GIBANJE	FINANČNA SREDSTVA RAZPOLOŽLJIVA ZA PRODAJO	
	2011	2010
Začetno stanje 1. 1.	37.374.654	43.115.662
Nakupi	58.208	95.477
Prodaje	-1.251.954	-5.681.116
Sprememba poštene vrednosti	-10.542.549	-4.196.548
Drugi prenosi	0	4.042.570
Tečajne razlike	0	-1.392
Končno stanje 31. 12.	25.638.358	37.374.654

V poslovnem letu 2011 je Istrabenz, d.d., izvedel redno prodajo drugih naložb, v višini 112.582 evrov ter vnov-čil zapadle kupone po kuponskih obveznicah v višini 1.136.363 evrov.

Sprememba poštenih vrednosti v skupni višini 10.542.549 evrov je v pretežni meri posledica gibanja tečajev vredno-

stnih papirjev na Ljubljanski borzi. V skladu z mednaro-dnimi standardi računovodskega poročanja in usmeritvami družbe Istrabenz, d.d., so bile izvedene slabitve naložb v breme poslovnega izida v višini 10.275.225 evrov. Pretežni del slabitev v višini 9.762.193 evrov se nanaša na naložbo v delnice družbe Petrol, d.d., Ljubljana.

Pojasnilo 7: Nekatrkoročne terjatve

Nekatrkoročne poslovne terjatve v višini 45.864 evrov predstavljajo vplačana sredstva v rezervni sklad po stanovanjskem zakonu.

Pojasnilo 8: Poslovne terjatve

Zneski v €

POSLOVNE TERJATVE	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Terjatve do kupcev – odvisne družbe	3.047	14.726
Terjatve do kupcev – drugi	54.309	47.233
Terjatve do kupcev	57.356	61.959
Druge poslovne terjatve	57.800.918	178.713
Skupaj poslovne terjatve	57.858.274	240.672

31. 12. 2011 je imel Istrabenz, d.d., 57.356 evrov terjatev do kupcev, od tega 9.667 evrov zapadlih.

Kratkoročne terjatve do odvisnih družb v skupnem znesku 3.047 evrov se nanašajo na naslednje družbe:

- Actual I.T., d.d. 2.739 evrov,
- Golf Istra, d.o.o. 209 evrov,
- Istrabenz Turizem, d.d. 99 evrov.

Kratkoročna terjatev do družbe Istrabenz Marina Invest, d.o.o. – v stečaju, v višini 6.540 evrov je 100-odstotno slabljena. Istrabenz, d.d., je vse svoje terjatve prijavil v stečajno maso.

Povečanje postavke Druge poslovne terjatve se v celoti nanaša na terjatve za kupnino prodane naložbe v odvisno družbo Instalacija, d.o.o. (pojasnilo 4).

Slabitev terjatev

Zneski v €

POSLOVNE TERJATVE	31. 12. 2011			31. 12. 2010		
	BRUTO VREDNOST	POPRAVEK VREDNOSTI	KNJIGO-VODSKA VREDNOST	BRUTO VREDNOST	POPRAVEK VREDNOSTI	KNJIGO-VODSKA VREDNOST
Kratkoročne terjatve do kupcev	63.896	-6.540	57.356	68.499	-6.540	61.959
Ostale kratkoročne terjatve	58.435.746	-634.828	57.800.918	813.541	-634.828	178.713
Tožene in dvomljive terjatve	76.240	-76.240	0	76.240	-76.240	0
Skupaj	58.575.882	-717.608	57.858.274	958.280	-717.608	240.672

Zneski v €

GIBANJE POPRAVKA TERJATEV	SLABITEV	
	2011	2010
Začetno stanje 1. 1.	717.608	711.068
Oblikovanje popravkov	0	6.540
Končno stanje 31. 12.	717.608	717.608

Zneski v €

STAROST TERJATEV	BRUTO VREDNOST	POPRAVEK VREDNOSTI	BRUTO VREDNOST	POPRAVEK VREDNOSTI
	31. 12. 2011		31. 12. 2010	
Nezapadlo	57.848.607	0	232.366	0
Že zapadlo do 90 dni	9.409	0	2.006	0
Že zapadlo od 91 do 180 dni	0	0	2.600	0
Že zapadlo od 181 do 360 dni	258	0	900	900
Že zapadlo več kot 360 dni	717.608	717.608	720.408	716.708
Skupaj	58.575.882	717.608	958.280	717.608

Pojasnilo 9: Predujmi in druga sredstva

Zneski v €

PREDUJMI IN DRUGA SREDSTVA	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Dani predujmi	38.473	46.189
Stroški poslovanja, ki se nanašajo na prihodnje leto	27.762	27.163
Nezaračunani prihodki za obresti	24.874	29.763
Skupaj	91.109	103.115

Kratkoročno odloženi stroški v višini 27.762 evrov zajemajo stroške, ki jih bo Istrabenz, d.d., vključil v izkaz poslovnega izida v prihodnjih obdobjih. Kratkoročno

nezaračunani prihodki v višini 24.874 evrov zajemajo vračunane prihodke iz naslova obresti v skladu s sklenjenimi posojilnimi pogodbami.

Pojasnilo 10: Finančne naložbe, izvedeni finančni instrumenti in posojila

Zneski v €

FINANČNE NALOŽBE, IZVEDENI FINANČNI INSTRUMENTI IN POSOJILA	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Izvedeni finančni instrumenti	0	728
Kratkoročni depoziti	4.650.000	6.745.650
Posojila odvisnim družbam	2.330.000	3.230.000
Posojila ostalim	2.492.294	3.062.294
Kratkoročne terjatve za obresti	409.037	284.934
Skupaj	9.881.331	13.323.606

Kratkoročni depoziti v višini 4.650.000 evrov z ročnostjo enega leta so rezervirani za plačilo obresti bankam upnikom, ki po načrtu finančnega prestrukturiranja zapadejo 31. 12. 2012.

Kratkoročno dana posojila odvisnim družbam v skupni višini 2.330.000 evrov se v celoti nanašajo na dana posojila družbi Zastava Istrabenz Lizing, d.o.o.

Pojasnilo 11: Denar in denarni ustrezniki

Zneski v €

DENAR IN DENARNI USTREZNIKI	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Sredstva na računih	5.553.219	6.922.210
Depoziti do 3 mesecev	0	8.754
Denarna sredstva v blagajni	416	421
Skupaj	5.553.635	6.931.385

Pojasnilo 12: Kapital in rezerve

Delnice

Istrabenz, d.d., je izdajatelj 5.180.000 navadnih, imenskih, prosto prenosljivih kosovnih delnic.

Istrabenz, d.d., je 31. 12. 2011 imel 978 lastnih delnic družbe v skupni vrednosti 49.629,71 evra, kar predstavlja 0,0189 odstotka vseh delnic družbe. Pridobil jih je med 1. 10. 2008 in 30. 11. 2008.

Lastne delnice so bile pridobljene v skladu s sklepom 11. seje skupščine Istrabenz, d.d., 30. 5. 2007, po katerem ima uprava družbe pooblastilo za nakup lastnih delnic za na-

men izplačila nagrad članom uprave, vodilnim delavcem družbe in z njo povezanih družb ali za umik delnic. Na seji nadzornega sveta 19. 12. 2007 je bil potrjen program odkupa lastnih delnic za namene izpolnjevanja obveznosti družbe v skladu z delniškim in opcijskim načrtom ter z namenom umika lastnih delnic. Istrabenz, d.d., je v skladu z obstoječim pooblastilom skupščine pridobival lastne delnice do 30. 11. 2008. Do 31. 12. 2011 ni bilo podeljeno nobeno opcijsko upravičenje.

Dividende

Istrabenz, d.d., v poslovnem letu 2011 ni izplačeval dividend.

Rezerve

		Zneski v €
REZERVE	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Rezerve za pošteno vrednost	22.904.620	73.957.511
Rezerve za lastne deleže	49.630	49.630
Skupaj	22.954.250	74.007.141

Rezerve za lastne deleže v višini 49.630 evrov je Istrabenz, d.d., oblikoval iz drugih rezerv, in sicer iz dobička ob vsakokratnem nakupu lastnih delnic.

Rezerve za pošteno vrednost so oblikovane kot neto sprememba poštene vrednosti finančnih sredstev razpoložljivih za prodajo in naložb v odvisne družbe, dokler je naložba pripoznana.

Zadržani dobiček

		Zneski v €
ZADRŽANI DOBIČEK	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	24.594.042	6.896.040
Preneseni čisti poslovni izid	-67.755.230	-74.651.269
Skupaj	-43.161.188	-67.755.229

Bilančni dobiček (izguba) poslovnega leta 2011

Čisti poslovni izid poslovnega leta 2011 znaša 24.594.042 evrov in je bil v celoti porabljen za pokrivanje prenesenih izgub. Tako ima družba Istrabenz, d.d., na dan 31. 12. 2011 bilančno izgubo v višini 43.161.188 evrov.

Pojasnilo 13: Dobiček/izguba na delnico

		Zneski v €
DOBIČEK NA DELNICO	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Čisti poslovni izid obračunskega obdobja	24.594.042	6.896.039
Tehtano povprečno število navadnih delnic	5.179.022	5.179.022
Osnovni in prilagojeni čisti dobiček na delnico	4,75	1,33

Pojasnilo 14: Posojila

		Zneski v €
POSOJILA	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Zavarovana nekratkoročna bančna posojila	204.567.925	230.050.533
Skupaj nekratkoročna bančna posojila	204.567.925	230.050.533
Zavarovana kratkoročna bančna posojila	15.185.026	0
Kratkoročne obveznosti za obresti	0	0
Skupaj kratkoročne finančne obveznosti	15.185.026	0

Vsa posojila družbe Istrabenz, d.d., v skupni višini 219.752.951 evrov zapadejo do 31. 12. 2013, in sicer:

- 31. 12. 2012 v višini 15.185.026 evrov,
- 31. 12. 2013 v višini 204.567.925 evrov.

Posojila so v skladu z načrtom finančnega prestrukturiranja obrestovana po fiksni obrestni meri, ki je za poslovno leto 2011 znašala 3,25 odstotka. Le-ta se do zapadlosti zadnjega obroka povečuje za 0,25 odstotka letno, tako da v letu 2013 znaša 3,75 odstotka.

GIBANJE NEKRATKOROČNIH POSOJIL	POSOJILA BANK	
	2011	2010
Začetno stanje 1. 1.	230.050.533	354.293.513
Odplačila	-10.297.582	-124.242.980
Prenos na kratkoročne obveznosti	-15.185.026	0
Končno stanje 31. 12.	204.567.925	230.050.533

V poslovnem letu 2011 je družba Istrabenz, d.d., bankam upnicam predčasno poplačala skupaj 10.297.582 evrov posojil in pripadajočih obresti v višini 7.445.565 evrov.

Družba Istrabenz, d.d., je v poslovnem letu 2010 z bankami upnicami podpisala pogodbe o zastavi poslovnih deležev, finančnem zavarovanju in zastavi nepremičnin.

Na podlagi teh pogodb so banke upnice:

- vpisale skupno hipoteko na vse nepremičnine, in sicer na zgradbe v okviru »Nepremičnin, naprav in opreme« in na celotne »Naložbene nepremičnine«;
- pridobile zastavno pravico nad lastniškimi deleži, ki jih ima Istrabenz, d.d., v vseh odvisnih družbah (razen naložbe v družbo Istrabenz plini, d.o.o.), v pridruženih družbi Adriafin, d.o.o., ter v družbah Marina Koper, d.o.o., in Petrol, d.d., Ljubljana (evidentirane kot »Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo«).

Pojasnilo 15: Nekatratkoročne poslovne obveznosti

Nekatratkoročne poslovne obveznosti v višini 5.977 evrov se nanašajo na obveznosti do bank upnic iz naslova zastavnih pogodb in zapadejo v plačilo 31. 12. 2013.

Pojasnilo 16: Rezervacije

Zneski v €

REZERVACIJE	REZERVACIJE ZA ODPRAVNINE IN JUBILEJNE NAGRADE	DRUGE REZERVACIJE	SKUPAJ REZERVACIJE
Stanje 1. 1. 2011	85.014	37.792	122.806
Oblikovane rezervacije	0	23.748	23.748
Črpane rezervacije	-1.793	-29.094	-30.887
Odpravljene rezervacije	-23.020	0	-23.020
Stanje 31. 12. 2011	60.201	32.446	92.647
Od tega nekatratkoročni del	60.201	32.446	92.647

31. 12. 2011 je imel Istrabenz, d.d., rezervacije za odpravnine ob upokojitvi in jubilejne nagrade v višini 60.201 evrov. Rezervacije temeljijo na aktuarskem izračunu po metodi projicirane enote. Izračun za poslovno leto 2011 upošteva diskontno stopnjo 5,1 odstotek, kolikor je konec novembra 2011 znašala donosnost 10-letnih podjetniških obveznic z visoko boniteto v evro območju.

Druge rezervacije v višini 32.446 evrov so oblikovane na podlagi upravičenj, ki jih imajo člani uprave, da Istrabenz, d.d., ob poteku naložbenega zavarovanja prenese vse pravice nanje.

Zneski v €

REZERVACIJE	REZERVACIJE ZA ODPRAVNINE IN JUBILEJNE NAGRADE	DRUGE REZERVACIJE	SKUPAJ REZERVACIJE
Stanje 1. 1. 2010	86.163	0	86.163
Oblikovane rezervacije	0	37.792	37.792
Črpane rezervacije	-1.149	0	-1.149
Stanje 31. 12. 2010	85.014	37.792	122.806
Od tega nekatratkoročni del	85.014	37.792	122.806

Pojasnilo 17: Odloženi davki

Zneski v €

OBLIKOVANI ODLOŽENI DAVKI, KI SE NANAŠAJO NA NASLEDNJE POSTAVKE	TERJATVE		OBVEZNOSTI		NETO UČINEK	
	2011	2010	2011	2010	2011	2010
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo	1.631.155	1.629.591	-35.624	-87.005	1.595.531	1.542.586
Naložbe v odvisne družbe	0	0	-2.529.820	-8.178.833	-2.529.820	-8.178.833
Rezervacije za jubilejne nagrade in odpravnine	8.096	15.019	0	0	8.096	15.019
Odložene terjatve (obveznosti) za davek	1.639.251	1.644.610	-2.565.444	-8.265.838	926.193	-6.621.228

Gibanje začasnih razlik

Zneski v €

GIBANJE ZAČASNIH RAZLIK V OBDOBJU	31. 12. 2009	IZKAZANE V POSLOVNEM IZIDU	IZKAZANE V DRUGEM VSEOBSEG-AJOČEM DONOSU	31. 12. 2010	IZKAZANE V POSLOVNEM IZIDU	IZKAZANE V DRUGEM VSEOBSEG-AJOČEM DONOSU	31. 12. 2011
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo	745.982	-10.257	806.861	1.542.586	0	52.946	1.595.532
Naložbe v odvisne družbe	-12.035.668	0	3.856.836	-8.178.832	0	5.649.012	-2.529.820
Rezervacije za jubilejne nagrade in odpravnine	15.248	-230	0	15.018	-6.923	0	8.095
Skupaj	-11.274.438	-10.487	4.663.697	-6.621.228	-6.923	5.701.957	-926.194

Odprava terjatev za odložene davke preko poslovnega izida v višini 6.923 evrov je nastala zaradi novega izračuna rezervacij za jubilejne nagrade in odpravnine. Povečanje terjatev za odložene davke v višini 52.946 evrov se nanaša na spremembo tržne cene vrednostnih papirjev.

Zmanjšanje obveznosti za odložene davke v drugem vseobsegajočem donosu v višini 5.649.012 evrov je posledica vrednotenja naložb v odvisne družbe po poštenih vrednostih.

Pojasnilo 18: Druge kratkoročne finančne obveznosti

Druge finančne obveznosti v višini 271.848 evrov se v pretežni meri nanašajo na obveznosti po izvedenih iztisnitvah

v družbah Istrabenz Turizem, d.d., in Droga Kolinska, d.d.

Pojasnilo 19: Poslovne obveznosti

Zneski v €

POSLOVNE OBVEZNOSTI	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Obveznosti do drugih dobaviteljev	35.280	140.746
Obveznosti do dobaviteljev odvisnih družb	17.641	24.631
Obveznosti do dobaviteljev pridruženih družb	1.878	7.511
Obveznosti do dobaviteljev	54.799	172.888
Kratkoročne obveznosti do zaposlenih	80.187	192.114
Kratkoročne obveznosti do državnih in drugih ustanov	126.690	122.149
Kratkoročne obveznosti do drugih	39.991	38.789
Druge poslovne obveznosti	246.868	353.052
Skupaj poslovne obveznosti	301.667	525.940

Obveznosti do odvisnih družb v višini 17.641 evrov se nanašajo na naslednje družbe:

- Actual I.T., d.d., v višini 14.637 evrov,
- Gen-I, d.o.o., v višini 1.567 evrov,
- Istrabenz Turizem, d.d., v višini 1.004 evrov in
- Istrabenz plini, d.o.o., v višini 433 evrov.

Obveznosti do pridruženih družb v višini 1.878 evrov se v celoti nanašajo na družbo IP Obala, d.o.o.

Pojasnilo 20: Predujmi in ostale kratkoročne poslovne obveznosti

	Zneski v €	
PREDUJMI IN OSTALE KRATKOROČNE OBVEZNOSTI	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Kratkoročne obveznosti na podlagi predujmov	0	29
Vnaprej vračunani stroški oziroma odhodki	342.372	27.149
Kratkoročno odloženi prihodki	207.428	207.428
Skupaj	549.800	234.606

Kratkoročno vnaprej vračunani stroški se v pretežni meri nanašajo na stroške, povezane s prodajo naložbe v odvisno družbo Instalacija, d.o.o.

Kratkoročno odloženi prihodki predstavljajo obresti na depozite od družb KBT, d.d. – v stečaju, in Inženiring KBT Ljubljana, d.o.o. – v stečaju, ki si jih Istrabenz, d.d., pripozna sorazmerno s prejetimi plačili iz stečajne mase.

Pojasnilo 21: Pogojne obveznosti in sredstva

	Zneski v €	
POGOJNE OBVEZNOSTI	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Dane garancije in porošstva – drugi	900.000	900.000
Dane garancije in porošstva – odvisne družbe doma	4.154.668	11.512.699
Prejete tožbe proti družbi	19.950.000	19.950.000
Skupaj	25.004.668	32.362.699

Istrabenz, d.d., je naročnik bančne garancije v višini 900.000 evrov pri Novi KBM, d.d., Maribor na podlagi koncesijske pogodbe za gradnjo in upravljanje turističnega pristanišča Marina Žusterna, sklenjene z Mestno občino Koper (MOK). V teku je pravdni postopek med MOK kot tožnikom in Novo KBM, d.d., kot tožencem in Istrabenzom, d.d., kot stranskim udeležencem, v katerem MOK zahteva od Nove KBM, d.d., plačilo zneska garancije v višini 900.000 evrov s pripadajočimi obrestmi, Nova KBM, d.d., in Istrabenz, d.d., pa zahtevku ugovarjata.

Istrabenz, d.d., jamči v korist odvisnih družb za bančna posojila v skupnem znesku 4.154.668 evrov, in sicer za družbe:

- Actual I.T., d.d., v višini 2.191.024 evrov,
- Instalacija, d.o.o., v višini 1.863.714 evrov,
- Istrabenz Turizem, d.d., v višini 99.930 evrov.

Prejete tožbe

Istrabenz, d.d., je v sporu z Zavarovalnico Triglav, d.d., v katerem tožeča stranka Zavarovalnica Triglav, d.d., zahteva

plačilo kupnine za 19.950 navadnih delnic izdajatelja Petrol, d.d., Ljubljana (z oznako PETG) po ceni 1.000 evrov na delnico, kar znaša 19.950.000 evrov. Okrožno sodišče v Kopru je s sodbo z dne 9. 2. 2010 tožbo zavrnilo. Zavarovalnica Triglav, d.d., se je na izrek sodbe pritožila. Višje sodišče v Kopru je dne 10. 2. 2011 pritožbo zavrnilo. Zavarovalnica Triglav, d.d. je dne 26. 4. 2011 vložila zahtevek za revizijo postopka. Vrhovno sodišče se o zahtevku revizije še ni odločilo.

Pogojna sredstva

Na podlagi dogovora z bankami upnicami, ki ureja skupni način prodaje repo delnic, bi se vsi nastali presežki iz naslova prodaje teh delnic do 31. 12. 2013 uporabili za poplačilo bančnih upnikov s strani družbe Istrabenz, d.d.

Pri prodaji delnic odvisne družbe Droge Kolinska, d.d., ki so bile predmet pogodbe o prodaji in reodkupu delnic, sklenjene s Probanko, d.d., in s Factor banko, d.d., so nastali presežki v skupni višini 549.358 evrov.

Pojasnilo 22: Poštene vrednosti

Zneski v €

POŠTENE VREDNOSTI	POJASNILO	31. 12. 2011		31. 12. 2010	
		KNJIGOVODSKA VREDNOST	POŠTENA VREDNOST	KNJIGOVODSKA VREDNOST	POŠTENA VREDNOST
Sredstva, vrednotena po poštenu vrednosti					
Deleži v odvisnih družbah	4	106.884.751	106.884.751	186.990.702	186.990.702
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo	6	25.638.358	25.638.358	37.374.654	37.374.654
Izvedeni finančni instrumenti	10	0	0	728	728
Skupaj		132.523.109	132.523.109	224.366.084	224.366.084
Sredstva, vrednotena po odplačni vrednosti					
Dolgoročne poslovne terjatve	7	45.864	45.864	48.239	48.239
Kratkoročni depoziti	10	4.650.000	4.650.000	6.745.650	6.745.650
Kratkoročno dana posojila	10	5.231.331	5.231.331	6.577.228	6.577.228
Poslovne terjatve	8	57.858.274	57.858.274	240.672	240.672
Denar in denarni ustrezniki	11	5.553.635	5.553.635	6.931.385	6.931.385
Skupaj		73.339.104	73.339.104	20.543.174	20.543.174
Obveznosti, vrednotene po odplačni vrednosti					
Zavarovana bančna posojila	14	-219.752.951	-217.206.082	-230.050.533	-225.328.590
Druge finančne obveznosti	18	-271.848	-271.848	-521.515	-521.515
Poslovne obveznosti	19	-307.644	-307.644	-525.940	-525.940
Skupaj		-220.332.443	-216.626.590	-231.097.988	-226.376.045

Nivoji poštenih vrednosti

Poštena vrednost kot model vrednotenja je določena na naslednjih nivojih:

- **nivo 1:** tržne cene na aktivnih trgih za enaka sredstva in obveznosti,

- **nivo 2:** drugi razpoložljivi podatki, razen tržnih cen, navedenih v nivoju 1, tako neposredni (npr. cene) kot posredni (npr. izpeljani iz cen) in
- **nivo 3:** podatki o sredstvih in obveznostih, ki ne izhajajo iz tržnih podatkov.

Zneski v €

NIVOJI POŠTENIH VREDNOSTI	31. 12. 2011		
	NIVO 1	NIVO 3	SKUPAJ
Sredstva po poštenu vrednosti			
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo	14.179.540	11.458.818	25.638.358
Deleži v odvisnih družbah	0	106.884.751	106.884.751
Skupaj	14.179.540	118.343.569	132.523.109

Zneski v €

NIVOJI POŠTENIH VREDNOSTI	31. 12. 2010			
	NIVO 1	NIVO 2	NIVO 3	SKUPAJ
Sredstva po poštenu vrednosti				
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo	24.215.935	0	13.158.719	37.374.654
Deleži v odvisnih družbah	0	0	186.990.702	186.990.702
Izvedeni finančni instrumenti	0	728	0	728
Skupaj	24.215.935	728	200.149.421	224.366.084

Pojasnilo 23: Prihodki

Zneski v €

PRIHODKI OD PRODAJE	2011	2010
Prihodki od najemnin	565.142	622.447
Prihodki od prodaje storitev	21.899	7.809
Skupaj	587.041	630.256

Celotni prihodki iz poslovanja v višini 587.041 evrov so realizirani na domačem trgu.

Drugi prihodki

Zneski v €

DRUGI POSLOVNI PRIHODKI	2011	2010
Prihodki od porabe in odprave rezervacij	23.020	0
Dobički od prodaje nepremičnin, naprav in opreme ter neopredmetenih sredstev	27.775	0
Dobički od prodaje naložbenih nepremičnin	837.494	0
Drugi poslovni prihodki	1.761	176.670
Skupaj	890.050	176.670

Najemi

Zneski v €

PRIČAKOVANI PRIHODKI OD NAJEMNIN	2011	2010
Pričakovana najemnina do 1 leta	47.492	61.801
Pričakovane najemnine od 2 do 5 let	156.646	154.557
Skupaj	204.138	216.358

Pričakovani prihodki od najemnin predstavljajo najmanjšo vsoto bodočih najemnin, ki jih bo Istrabenz, d.d., prejel za čas trajanja odpovednega roka.

Pojasnilo 24: Stroški blaga, materiala in storitev

Zneski v €

STROŠKI MATERIALA	2011	2010
Stroški energije	24.818	25.018
Material in nadomestni deli	4.245	1.385
Pisarniški material	9.613	13.139
Ostali materialni stroški	2.171	2.203
Skupaj	40.847	41.745

Zneski v €

STROŠKI STORITEV	2011	2010
Vzdrževanje	42.919	76.612
Najemnine	28.254	28.219
Bančni stroški in druge provizije	24.827	97.214
Intelektualne storitve	1.169.832	6.105.414
Oglaševanje, sponzorstva, promocija in stiki z javnostmi	44.224	185.101
Zavarovanja	38.621	31.784
Reprezentanca	9.181	14.317
Stroški računalniških storitev (IT)	252.586	280.642
Ostale storitve	87.310	116.449
Skupaj	1.697.754	6.935.752

Intelektualne storitve se v pretežni meri nanašajo na poslovne, pravne in druge svetovalne storitve, vezane na prodajo premoženja družbe.

Stroški revizorjev

Zneski v €

STORITVE REVIZORJEV	2011	2010
Revidiranje letnega poročila	15.200	15.200
Druge nerevizijske storitve	432	81.966
Skupaj	15.632	97.166

Pogodbeni znesek revizije poslovnega leta 2011, opravljene s strani družbe KPMG Slovenija d.o.o., podjetje za revidiranje, znaša 15.200 evrov.

Pojasnilo 25: Stroški dela

Zneski v €

STROŠKI DELA	2011	2010
Stroški plač	1.043.526	1.162.607
Stroški socialnih zavarovanj	177.371	208.895
Drugi stroški dela	95.410	225.014
Skupaj	1.316.307	1.596.516

Pojasnilo 26: Amortizacija

Zneski v €

AMORTIZACIJA	2011	2010
Amortizacija neopredmetenih sredstev	7.633	7.633
Amortizacija naložbenih nepremičnin	247.378	277.124
Amortizacija nepremičnin, naprav in opreme	91.505	109.023
Skupaj	346.516	393.780

Pojasnilo 27: Drugi poslovni odhodki

Zneski v €

DRUGI POSLOVNI ODHODKI	2011	2010
Razne dajatve	35.483	154.631
Odpisi in slabitve osnovnih sredstev	1.722	444.819
Oblikovanje rezervacij	23.748	37.792
Drugi poslovni odhodki	15.476	15.471
Skupaj	76.429	652.713

Pojasnilo 28: Finančni izid

Zneski v €

IZID IZ FINANCIRANJA	2011	2010
Prihodki dividend	691.973	507.735
Prihodki dividend iz deležev v odvisnih družbah	0	5.500.925
Prihodki dividend iz deležev v pridruženih družbah	0	162.486
Prihodki za obresti	980.274	745.112
Neto dobički pri prodaji sredstev razpoložljivih za prodajo	40.984	287.373
Dobički pri prodaji deležev v odvisnih družbah	50.951.970	27.928.717
Drugi finančni prihodki	31.700	52.370
Plačane odpisane terjatve in odprave odpisov	0	4.451
Finančni prihodki	52.696.901	35.189.169
Odhodki za obresti	-7.448.826	-12.784.904
Neto izgube pri prodaji sredstev razpoložljivih za prodajo	0	-17.500
Slabitve naložb v odvisne družbe	-8.367.804	-6.185.624
Slabitve sredstev razpoložljivih za prodajo	-10.275.225	-354.078
Slabitve terjatev	0	-8.302
Sprememba poštenih vrednosti izvedenih finančnih instrumentov	-727	-17.263
Neto znesek tečajnih odhodkov	-2.592	-1.392
Drugi finančni odhodki	0	-100.000
Finančni odhodki	-26.095.174	-19.469.063
Izid financiranja	26.601.727	15.720.106

Dobiček pri prodaji odvisnih družb je nastal s prodajo deleža v družbi IG energetski sistemi, d.o.o., v višini 2.745.892 evrov in s prodajo deleža v družbi Instalacija, d.o.o., v višini 48.206.078 evrov.

Slabitev naložb v odvisne družbe v višini 8.367.804 evrov se nanaša na slabitev naložbe v družbo Istrabenz Turizem, d.d. (pojasnili 4 in 9).

Slabitev sredstev razpoložljivih za prodajo v višini 10.275.225 evrov se nanaša na slabitev naložb razpoložljivih za prodajo, katerih delnice kotirajo na trgu v višini 9.773.481 evrov in ostalih naložb razpoložljivih za prodajo v višini 501.744 evrov (pojasnilo 6).

Pojasnilo 29: Davki

Zneski v €

DAVKI	2011	2010
Odloženi davek	6.923	10.487
Skupaj	6.923	10.487

Efektivna davčna stopnja

Zneski v €

	2011	2010
Bruto dobiček pred obdavčitvijo	24.600.965	6.906.526
Veljavna davčna stopnja	20 %	20 %
Davek po veljavni davčni stopnji, pred spremembami davčne osnove	4.920.193	1.381.305
Neobdavčeni prihodki	-4.969.593	-3.861.350
Davčno nepriznani stroški	3.588.704	-29.670
Nepripoznanje terjatve za davčne izgube	0	2.520.202
Uveljavljene terjatve za davčne izgube	-3.532.381	0
Efektivna davčna stopnja	0,03 %	0,15 %
Odmerjeni in odloženi davek	6.923	10.487

Pojasnilo 30: Podatki o skupinah oseb

Prejemki članov nadzornega sveta v letu 2011

IME IN PRIIMEK	OBDOBJE OPRAVLJANJA FUNKCIJE	PLAČILO ZA OPRAVLJANJE FUNKCIJE	PLAČILO ZA DELO V REVIZIJSKI KOMISIJI	PLAČILO ZA DELO V KOMISIJI ZA SPREMLJA- NJE PRODA- JE SREDSTEV DRUŽBE	PLAČILO ZA UDELEŽBO NA SEJI	POVRAČILO STROŠKOV	ZAVARO- VALNE PREMIJE	SKUPAJ
Predstavniki delničarjev								
mag. Janez Grošelj	od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011	21.268	0	0	6.847	607	2.996	31.719
mag. Mirko Kaluža	od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011	11.321	0	0	3.446	443	2.434	17.644
Zoran Bošković	od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011	11.321	0	0	3.877	911	2.434	18.543
mag. Alenka Vrhovnik Težak	od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011	11.321	0	9.805	4.738	1.113	2.434	29.411
mag. Tamara Jerman	od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011	11.321	11.321	0	4.738	810	2.434	30.624
mag. Franci Strajnar	od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011	11.321	5.660	4.903	3.877	1.102	2.434	29.297
Predstavniki zaposlenih								
Klavdija Ule	od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011	11.321	5.660	0	4.738	0	2.434	24.154
Klavdija Primožič	od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011	11.321	0	0	4.308	0	2.434	18.063
mag. Maja Prodan Jurič	od 1. 1. 2011 do 16. 8. 2011	8.004	0	3.244	3.015	53	405	14.721
mag. Denis Kostrevc	od 31. 8. 2011 do 31. 12. 2011	2.861	0	0	1.292	0	2.029	6.182
Skupaj		111.378	22.641	17.951	40.876	5.040	22.471	220.357

Podatki o vseh prejemkih so v bruto zneskih in izplačani v obdobju od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011 s strani družbe Istrabenz, d.d.

Člani nadzornega sveta prejemajo mesečno plačilo za opravljanje funkcije v višini 1.000 evrov bruto, predsednik pa v višini 2.000 evrov bruto. Za udeležbo na seji prejemajo člani nadzornega sveta sejnino v višini 334 evrov neto, predsednik pa v višini 500 evrov neto. Predsednik nadzornega sveta se je v

oktobru 2011 odpovedal delu prejemkov in tako prejema znizano plačilo za opravljanje funkcije v višini 1.272 evrov bruto in znizano sejnino v višini 400 evrov neto.

V okviru nadzornega sveta sta oblikovani Revizijska komisija in Komisija za spremljanje prodaje sredstev družbe Istrabenz, d.d. Predsednici komisij prejemata mesečno nadomestilo v višini 1.000 evrov bruto, člani komisij pa prejemajo mesečno nadomestilo v višini 500 evrov bruto.

Prejemki članov uprave v letu 2011

Zneski v €

	FIKSI DEL PREJEMKOV	GIBLJIVI DEL PREJEMKOV	ZAVAROVALNE PREMIJE	DRUGI PREJEMKI	SKUPAJ
mag. TOMAŽ BERLOČNIK, predsednik uprave do 14. 1. 2011	23.468	26.680	0	10.736	60.884
mag. RUDI GRBEC, član uprave in od 15. 1. 2011 predsednik uprave	136.475	22.540	2.903	2.898	164.816
SUZANA BOLČIČ AGOSTINI, članica uprave od 1. 4. 2011	78.397	0	2.903	2.569	83.869
Skupaj	238.340	49.220	5.806	16.203	309.569

Podatki o vseh prejemkih so v bruto zneskih in izplačani v obdobju od 1. 1. 2011 do 31. 12. 2011 s strani družbe Istrabenz, d.d.

Med drugimi prejemki so vključena izplačila regresa za letni dopust in druge bonitete.

Družba Istrabenz, d.d., upravi, delavcem s posebnimi pooblastili in članom nadzornega sveta ni odobraval predujmov, posojil ali poroštev. Prav tako Istrabenz, d.d., nima terjatev iz tega naslova iz preteklih let.

Prejemki članov uprave za opravljanje nadzora v odvisnih družbah v letu 2011

PREJEMKI ČLANOV UPRAVE	PLAČILO ZA OPRAVLJANJE FUNKCIJE	PLAČILO ZA UDELEŽBO NA SEJI	SKUPAJ
mag. Rudi Grbec, član uprave in od 15. 1. 2011 predsednik uprave	29.250	2.715	31.965
Suzana Bolčič Agostini, članica uprave od 1. 4. 2011	3.750	400	4.150
Skupaj	33.000	3.115	36.115

Razmerja z upravo

31. 12. 2011 je imela članica uprave Suzana Bolčič Agostini v lasti 100 delnic družbe Istrabenz, d.d., kar predstavlja 0,0019 odstotka vseh delnic družbe.

2.7 Finančni instrumenti in izpostavljenost tveganjem

Pojasnilo 31: Kreditno tveganje

Zneski v €			
POSTAVKE	POJASNILO	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo	6	25.638.358	37.374.654
Nekratkoročne poslovne terjatve	7	45.864	48.239
Kratkoročne terjatve do kupcev	8	57.356	61.959
Druge kratkoročne terjatve	8	57.800.918	178.713
Kratkoročni depoziti	10	4.650.000	6.745.650
Kratkoročno dana posojila	10	5.231.331	6.577.228
Denar in denarni ustrezniki	11	5.553.635	6.931.385
Skupaj		99.023.326	57.966.067

Zneski v €		
TERJATVE DO KUPCEV	KNJIGOVODSKA VREDNOST	
	2011	2010
Domače	57.356	61.959
Skupaj	57.356	61.959

Členitev terjatev po zapadlosti in njihova slabitev je podana v pojasnilu 8.

Glede na strukturo finančnih sredstev Istrabenz, d.d., ni izpostavljen kreditnemu tveganju.

Pojasnilo 32: Likvidnostno tveganje

Zneski v €					
FINANČNE OBVEZNOSTI	KNJIGOVODSKA VREDNOST	POGODBENI DENARNI TOKOVI	do 6 mesecev	6–12 mesecev	1–2 leti
2011					
Neizvedene finančne obveznosti					
Zavarovana bančna posojila	219.752.951	-235.121.578	0	-22.876.379	-212.245.199
Druge obveznosti	277.825	-278.258	-271.848	0	-6.410
Poslovne obveznosti	301.667	-308.969	-308.969	0	0
Skupaj	220.332.443	-235.708.805	-580.817	-22.876.379	-212.251.609

Glede na izvedeno uspešno dodatno predčasno poplačilo terjatev v letu 2011 je Istrabenz, d.d., po načrtu finančnega prestrukturiranja (NFP) dolžan izvesti naslednji obrok plačila glavnice konec leta 2012.

V januarju 2012 je Istrabenz, d.d., predčasno poplačal celotno obveznost iz naslova glavnice za leto 2012 ter delno tudi obveznost iz naslova glavnice, ki po NFP zapadejo v plačilo konec leta 2013. Za plačilo natečenih obresti za leto 2012 ima družba rezervirana likvidna sredstva (pojasnilo 10).

Kot je navedeno v NFP, družba za poplačilo upnikov namena celotno premoženje, vendar prednostno tisto premoženje, ki ga bo do roka za plačilo določenega obroka možno unovčiti z dosego optimalnih učinkov, tako glede vrste premoženja kot časa prodaje.

Poleg izvajanja letnega poslovnega načrta uprava družbe Istrabenz, d.d., izvaja tudi aktivno upravljanje naložb z namenom, da se povečuje vrednost premoženja družbe in da se zagotovi uspešno izvajanje NFP.

Zneski v €

FINANČNE OBVEZNOSTI	KNJIGOVODSKA VREDNOST	POGODBENI DENARNI TOKOVI	do 6 mesecev	6–12 mesecev	1–2 leti	2–5 let
2010						
Neizvedene finančne obveznosti						
Zavarovana bančna posojila	230.050.533	-253.250.238	0	-7.476.642	-33.534.374	-212.239.222
Druge obveznosti	521.515	-526.846	-468.661	-1.718	-7.705	-48.762
Poslovne obveznosti	525.940	-525.940	-525.940	0	0	0
Skupaj	231.097.988	-254.303.024	-994.601	-7.478.360	-33.542.079	-212.287.984

Pojasnilo 33: Valutno tveganje

Istrabenz, d.d., ima terjatve in obveznosti v evrih in celotno poslovanje izvaja v evrih, zato ni izpostavljen valutnemu tveganju.

Zneski v €

TERJATVE, OBVEZNOSTI	EUR	
	31. 12. 2011	31. 12. 2010
Terjatve do kupcev	57.356	61.959
Zavarovana bančna posojila	-219.752.951	-230.050.531
Obveznosti do dobaviteljev	-54.799	-172.888
Bruto izpostavljenost bilance stanja	-219.750.394	-230.161.460

Pojasnilo 34: Obrestno tveganje

Zneski v €

FINANČNI INSTRUMENTI	KNJIGOVODSKA VREDNOST	
	2011	2010
Instrumenti s stalno obrestno mero		
Finančna sredstva	9.472.294	13.037.944
Finančne obveznosti	-219.752.951	-230.104.558

Pojasnilo 35: Opcije

Istrabenz, d.d., je v skladu s Pogodbo o prodaji delnic družbe Droga Kolinska, d.d., kot je bila spremenjena 7. 11. 2011 pridobil tudi pravico do presežka iz naslova prodaje nepremičnin družbe Droga Kolinska, d.d., v Ljubljani, če bodo te prodane v roku 24 mesecev od izvršitve prodaje delnic družbe Droga Kolinska, d.d., to je do 23. 11. 2012. Presežek predstavlja 50 odstotkov razlike med celotno kupnino in temeljno ceno 8.000.000 evrov. V kolikor nepremičnine družbe Droga Kolinska, d.d., ne bodo prodane v navedenem roku, ima družba Istrabenz, d.d., nakupno opcijo za nepremičnine v Ljubljani po ceni 8.000.000 evrov, ki jo bo lahko izvršila v obdobju od 24. 11. 2012 do 23. 12. 2012.

Istrabenz, d.d., ima z družbo Publikum holding, d.o.o., sklenjeno Pogodbo o ustanovitvi nakupne in prodajne

opcije za 220.000 navadnih delnic družbe Actual I.T., d.d. Nakupno opcijo ima Istrabenz, d.d., in jo lahko uresniči do vključno 31. 12. 2014, prodajno opcijo ima Publikum holding, d.o.o., in jo lahko uresniči v obdobju od vključno 30. 11. 2013 do vključno 31. 12. 2014.

Istrabenz, d.d., ima sklenjeno pogodbo z družbo Aktiva Holdings B.V. o vzajemni podelitvi nakupne in prodajne opcije za 6.085 delnic družbe Tufin, d.d. Istrabenz, d.d., je v marcu 2010 na podlagi sklenjene pogodbe uveljavil prodajno opcijo. Ker se družba Aktiva Holdings B.V. na pozive družbe Istrabenz, d.d., na izpolnitev obveznosti po sklenjeni pogodbi ni odzvala, je Istrabenz, d.d., zoper Aktivo Holdings B.V. septembra 2010 vložil tožbo.

3. DOGODKI PO POROČEVALSKEM OBDOBJU

30. 1. 2012 je bila opravljena prva izvršitev Pogodbe o prodaji in prenosu 51-odstotnega poslovnega deleža v družbi Instalacija, d.o.o., tako da je bil izveden prenos 28,05-odstotnega poslovnega deleža v družbi Instalacija, d.o.o., in plačilo dela kupnine v višini 31,8 milijona evrov, povečan za pogodbeno dogovorjene natečene obresti.

Plačili preostanka kupnine in prenosa preostalega 22,95-odstotnega poslovnega deleža v družbi Instalacija, d.o.o., bosta izvršena predvidoma v dveh enakih delih v letu 2013.

4. IZJAVA POSLOVODSTVA

Uprava holdinške družbe Istrabenz, d.d., potrjuje, da je letno poročilo z vsemi sestavnimi deli sestavljeno in objavljeno v skladu z Zakonom o gospodarskih družbah (ZGD-1) in Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja (MSRP).

Uprava potrjuje računovodske izkaze družbe Istrabenz, d.d., za poslovno leto, ki se je zaključilo 31. 12. 2011. Prav tako potrjuje pojasnila k računovodskim izkazom na straneh od 142 do 161 računovodskega poročila družbe.

Uprava potrjuje, da so bile pri izdelavi računovodskih izkazov dosledno uporabljene ustrezne računovodske usmeritve. Računovodske ocene so bile izdelane po načelu previdnosti in dobrega gospodarjenja. Uprava potrjuje, da letno poročilo predstavlja resnično in pošteno sliko premoženjskega stanja družbe Istrabenz, d.d., in izidov njenega poslovanja za leto 2011.

Računovodski izkazi, skupaj s pojasnili, so bili izdelani na podlagi predpostavk o nadaljnjem poslovanju družbe ter v skladu z veljavno zakonodajo in Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja.

Koper, 5. 4. 2012



mag. Rudi Grbec,
predsednik uprave



Suzana Bolčič Agostini,
članica uprave

5. MNENJE POOBLAŠČENEGA REVIZORJA



Poročilo neodvisnega revizorja

Družbenikom družbe Istrabenz d.d.

Revidirali smo priložene računovodske izkaze gospodarske družbe Istrabenz d.d., ki vključujejo izkaz finančnega položaja na dan 31. decembra 2011, izkaz poslovnega izida, izkaz vseobsegajočega donosa, izkaz sprememb lastniškega kapitala in izkaz denarnih tokov za tedaj končano leto ter povzetek bistvenih računovodskih usmeritev in druge pojasnjevalne opombe.

Odgovornost posloводства za računovodske izkaze

Posloводство je odgovorno za pripravo in pošteno predstavitev teh računovodskih izkazov v skladu z Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja, kot jih je sprejela EU in za tako notranje kontroliranje, kot je v skladu z odločitvijo posloводства potrebno, da omogoči pripravo računovodskih izkazov, ki ne vsebujejo pomembno napačne navedbe zaradi prevare ali napake.

Revizorjeva odgovornost

Naša odgovornost je izraziti mnenje o teh računovodskih izkazih na podlagi revizije. Revizijo smo opravili v skladu z Mednarodnimi standardi revidiranja. Ti standardi zahtevajo od nas izpolnjevanje etičnih zahtev ter načrtovanje in izvedbo revizije za pridobitev sprejemljivega zagotovila, da računovodski izkazi ne vsebujejo pomembno napačne navedbe.

Revizija vključuje izvajanje postopkov za pridobitev revizijskih dokazov o zneskih in razkritjih v računovodskih izkazih. Izbrani postopki so odvisni od revizorjeve presoje in vključujejo tudi ocenjevanje tveganj pomembno napačne navedbe v računovodskih izkazih zaradi prevare ali napake. Pri ocenjevanju teh tveganj prouči revizor notranje kontroliranje, povezano s pripravljanim in poštenim predstavljanjem računovodskih izkazov družbe, da bi določil okoliščinam ustrezne revizijske postopke, ne pa, da bi izrazil mnenje o uspešnosti notranjega kontroliranja družbe. Revizija vključuje tudi ovrednotenje ustreznosti uporabljenih računovodskih usmeritev in utemeljenosti računovodskih ocen posloводства kot tudi ovrednotenje celotne predstavitve računovodskih izkazov.

Verjamemo, da so pridobljeni revizijski dokazi zadostna in ustrezna podlaga za naše revizijsko mnenje.

Mnenje

Po našem mnenju so računovodski izkazi v vseh pomembnih pogledih poštena predstavitev finančnega stanja gospodarske družbe Istrabenz d.d., na dan 31. decembra 2011 ter njenega poslovnega izida in denarnih tokov za tedaj končano leto v skladu z Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja, kot jih je sprejela EU.

Druge zadeve

V skladu z zahtevo Zakona o gospodarskih družbah (ZGD - 1) potrjujemo, da so informacije v poslovnem poročilu skladne s priloženimi računovodskimi izkazi.

KPMG SLOVENIJA,

podjetje za revidiranje, d.o.o.

Irena Uršič, univ. dipl. ekon.

pooblaščená revizorka

Jason Stachurski, univ. dipl. ekon.

pooblaščen revizor

partner

KPMG Slovenija, d.o.o.

1

Ljubljana, 5. april 2012

6. SEZNAM POJASNIL

Pojasnilo 1: Nepremičnine, naprave in oprema.....	142
Pojasnilo 2: Naložbene nepremičnine.....	143
Pojasnilo 3: Neopredmetena sredstva.....	144
Pojasnilo 4: Deleži v odvisnih družbah.....	145
Pojasnilo 5: Deleži v pridruženih družbah.....	146
Pojasnilo 6: Finančna sredstva razpoložljiva za prodajo.....	147
Pojasnilo 7: Nekratkoročne terjatve.....	147
Pojasnilo 8: Poslovne terjatve.....	148
Pojasnilo 9: Predujmi in druga sredstva.....	149
Pojasnilo 10: Finančne naložbe, izvedeni finančni instrumenti in posojila.....	149
Pojasnilo 11: Denar in denarni ustrezniki.....	149
Pojasnilo 12: Kapital in rezerve.....	149
Pojasnilo 13: Dobiček/izguba na delnico.....	150
Pojasnilo 14: Posojila.....	150
Pojasnilo 15: Nekratkoročne poslovne obveznosti.....	151
Pojasnilo 16: Rezervacije.....	151
Pojasnilo 17: Odloženi davki.....	152
Pojasnilo 18: Druge kratkoročne finančne obveznosti.....	152
Pojasnilo 19: Poslovne obveznosti.....	152
Pojasnilo 20: Predujmi in ostale kratkoročne poslovne obveznosti.....	153
Pojasnilo 21: Pogojne obveznosti in sredstva.....	153
Pojasnilo 22: Poštene vrednosti.....	154
Pojasnilo 23: Prihodki.....	155
Pojasnilo 24: Stroški blaga, materiala in storitev.....	155
Pojasnilo 25: Stroški dela.....	156
Pojasnilo 26: Amortizacija.....	156
Pojasnilo 27: Drugi poslovni odhodki.....	156
Pojasnilo 28: Finančni izid.....	157
Pojasnilo 29: Davki.....	157
Pojasnilo 30: Podatki o skupinah oseb.....	158
Pojasnilo 31: Kreditno tveganje.....	159
Pojasnilo 32: Likvidnostno tveganje.....	159
Pojasnilo 33: Valutno tveganje.....	160
Pojasnilo 34: Obrestno tveganje.....	160
Pojasnilo 35: Opcije.....	161

Istrabenz, d.d.

Letno poročilo Skupine Istrabenz
in družbe Istrabenz, d.d., za leto 2011

Založnik

Istrabenz, d.d.

Uredništvo

Istrabenz, d.d.
Kreattiva adv. d.o.o.

Besedilo

Istrabenz, d.d.
Kreattiva adv. d.o.o.

Lektoriranje

Danijela Cigale

Oblikovanje in tisk

Kreattiva adv. d.o.o.

Fotografija

Fabio Nemi
iStockphoto

April 2012

Istrabenz, d.d., Cesta Zore Perello-Godina 2, Koper

www.istrabenz.si

